

# **Pankit Bankerna The banks**

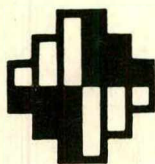
**1980**

HELSINKI 1982

**Liikepankit, osuuspankit, säästöpankit,  
kiinnitysluottopankit ja -laitokset**

**Affärsbankerna, andelsbankerna, sparbankerna,  
hypoteksbankerna och -inrättningarna**

**Commercial banks, co-operative banks, savings  
banks, mortgage banks and institutions**



**Tilastokeskus  
Statistikcentralen  
Central Statistical Office of Finland**

713-6

# **Pankit** **Bankerna** **The banks** **1980**

Liikepankit, osuuspankit, säästöpankit, kiinnitysluottopankit ja -laitokset

Affärsbankerna, andelsbankerna, sparbankerna, hypoteksbankerna och -inrättningarna

Commercial banks, co-operative banks, savings banks, mortgage banks and institutions

Tilastokirjasto  
Statistikbiblioteket  
075794



Tilastokeskus  
Statistikcentralen  
Central Statistical Office of Finland

ISSN 0355-2454  
ISBN 951-46-6446-9

Valtion painatuskeskus. Helsinki 1982

## Alkusanat

Tilastokeskus julkaisee nyt vuoden 1980 pankkien ja kiinnitysluottolaitosten lopullisen vuositilaston.

Pankkien vuositilastoista on julkaistu monisteina Tilastotiedotussarjassa rahalaitosryhmäkohtainen ennakkotilasto (RT 1981:40) sekä pankki- ja laitoskohtainen julkaisu (RT 1981:50).

Julkaisun rakennetta on selostettu johdanto-osassa.

Julkaisun tauluosan on laatinut *Lea Björklöf*. Laadintatyötä on ohjannut *Tuulikki Lund*, joka on myös laatinut julkaisun tekstiosan.

Kuvioiden piirtämisestä ovat huolehtineet *Tuulikki Lund* ja *Lea Björklöf*.

Helsingissä, huhtikuussa 1982.

## Förord

Statistikcentralen publicerar härmed bankernas och hypoteksinrättningarnas slutliga årsstatistik för 1980.

Ur bankernas årsstatistik har i serien statistisk rapport i duplicerad form utgivits en förhandsstatistik enligt penninginrättningsgrupp (RT 1981:40S) och publikationen över uppgifter bank och inrättningsvis (RT 1981:50S).

Publikationens uppställning har klargjorts i inledningen.

Publikationens tabeller har uppgjorts av *Lea Björklöf*. Uppställningen har övervakats av *Tuulikki Lund*, som även sammanställt publikationens text.

Den grafiska framställningen har uppgjorts av *Tuulikki Lund* och *Lea Björklöf*.

Helsingfors, i april 1982.

## Preface

*The Central Statistical Office of Finland is now issuing the final annual statistics on banks and mortgage institutions for 1980.*

*The preliminary annual data on banks and institutions by category of banking institution (RT 1981:40) and the annual statistics on individual banks and institutions (RT 1981:50) have been released in duplicated form in the Statistical Information series.*

*Helsinki, April, 1982.*

*The structure of the present publication is discussed in the Introduction.*

*The tables of this publication were prepared by Lea Björklöf. Tuulikki Lund supervised the preparation of this publication and prepared the overview.*

*The graphs were prepared by Tuulikki Lund and Lea Björklöf.*

Olavi E. Niitamo

*Pertti Marjomaa*

## Sisällys

	Sivu
Johdanto .....	VI
Katsaus .....	IX
Suomi-englanti termiluettelo .....	XXXIV

## T a u l u j a

<b>I Toimipaikat</b>	
I1 Toimipaikat ja niissä tapahtuneet muutokset tilikauden aikana (ml. pääkonttorit, sivukonttorit ja vakinaiset toimipisteet) .....	2
I2 Toimipaikkatyytit tilikauden aikana ..	2
I3 Pankeissa tapahtuneet fuusiot tilikauden aikana .....	2
I4 Liikepankkien tilikauden aikana lakautetut ja avatut sivukonttorit pankeittain .....	2
<b>II Tuloslaskelma 1.1.1980 — 31.12.1980, 1 000 mk .....</b>	<b>4</b>
<b>III Tase 31.12.1980, 1 000 mk .....</b>	<b>6</b>
<b>IV Tuloslaskelman liitetauluja</b>	
IV1 Tuloslaskelman rakenne rahalaitosryhmittäin, % .....	12
IV2 Muiden tuottojen erittely, 1 000 mk ..	14
IV3 Tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä, 1 000 mk .....	14
IV4 Hoitokulujen erittely, 1 000 mk .....	14
IV5 Kulut kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä, 1 000 mk .....	16
IV6 Välittömien verojen erittely, 1 000 mk .....	16
IV7 Eräiden toimintojen kulujen erittely, 1 000 mk .....	16
<b>V Taseen liitetauluja</b>	
V1 Taseen rakenne rahalaitosryhmittäin, % .....	18
V2 Taseen pääerien osuus taseen loppusummasta tilikauden lopussa, % .....	22
V3 Antolainaus 1 000 mk ja luottojen lukumäärät tilikauden lopussa .....	24
V4 Antolainauserien tapahtumat tilikauden aikana, 1 000 mk .....	24
V5 Välitetyt luotot tilikauden lopussa, 1 000 mk .....	24
V6 Ottolainaus 1 000 mk ja tilien lukumäärät tilikauden lopussa .....	26
V7 Ottolainauserien tapahtumat tilikauden aikana, 1 000 mk .....	26
V8A Rahalaitosten omistamat osakkeet ja osuudet sektoreittain tilikauden lopussa, kirja-arvo 1 000 mk .....	28
V8B Rahalaitosten omistamat osakkeet ja osuudet sektoreittain tilikauden lopussa, nimellisarvo 1 000 mk .....	28

## Innehåll

	Sida
Inledning .....	VI
Översikt .....	IX
Finsk-engelsk förteckning över terminologin ..	XXXIV

## T a b e l l e r

<b>I Verksamhetsställen</b>	
I1 Verksamhetsställen och deras förändringar under räkenskapsperioden (inkl. huvudkontor, filialer och ordinarie förrättningsställen) .....	2
I2 Typer av verksamhetsställen under räkenskapsperioden .....	2
I3 Fusioneringar inom bankerna under räkenskapsperioden .....	2
I4 Affärsbankernas under räkenskapsperioden indragna och öppnade filialkontor bankvis .....	2
<b>II Resultaträkning 1.1.1980 — 31.12.1980, 1 000 mk .....</b>	<b>4</b>
<b>III Balans 31.12.1980, 1 000 mk .....</b>	<b>6</b>
<b>IV Tabellbilagor till resultaträkningen</b>	
IV1 Resultaträkningens struktur enligt penninginrättningsgrupper, % .....	12
IV2 Specificering av övriga intäkter, 1 000 mk .....	14
IV3 Intäkter av fastigheter och fastighetsammanslutningar, 1 000 mk .....	14
IV4 Specificering av förvaltningskostnader, 1 000 mk .....	14
IV5 Kostnader för fastigheter och fastighetssammanslutningar, 1 000 mk .....	16
IV6 De direkta skatterna specificerade, 1 000 mk .....	16
IV7 Kostnaderna för viss verksamhetsgrenar specificerade, 1 000 mk .....	16
<b>V Tabellbilagor till balansen</b>	
V1 Balansens struktur enligt penninginrättningsgrupper, % .....	18
V2 Huvudposternas andel i slutsumman av balansen i slutet av räkenskapsperioden, % .....	22
V3 Utlåning 1 000 mk och antal krediter i slutet av räkenskapsperioden .....	24
V4 Förändringar av utlåningsposterna under räkenskapsperioden, 1 000 mk ..	24
V5 Förmedlade lån i slutet av räkenskapsperioden, 1 000 mk .....	24
V6 Inlåning 1 000 mk och antal konton i slutet av räkenskapsperioden .....	26
V7 Förändringar av inlåningsposterna under räkenskapsperioden, 1 000 mk ..	26
V8A Penninginrättningarnas innehav av aktier och andelar sektorvis i slutet av räkenskapsperioden, bokföringsvärde, 1 000 mk .....	28
V8B Penninginrättningarnas innehav av aktier och andelar sektorvis i slutet av räkenskapsperioden, nominellt värde, 1 000 mk .....	28

V9	Rahalaitosten omistamat joukkovelkakirjat liikkeeseen laskijan mukaan, 1 000 mk . . . . .	28	V9	Penninginrättningarnas innehav av masskuldebrev enligt emitterande institution, 1 000 mk . . . . .	28
V10	Osakepääoman ja osuuspääoman jakaantumisen sektoreittain tilikauden lopussa, 1 000 mk . . . . .	30	V10	Aktiekapital och andelskapital sektorvis i slutet av räkenskapsperioden, 1 000 mk . . . . .	30
V11	Rahalaitosten omat pääomat tilikauden lopussa, 1 000 mk . . . . .	30	V11	Penninginrättningarnas egna kapital i slutet av räkenskapsperioden, 1 000 mk . . . . .	30
V12	Oman pääoman erien lisäykset ja vähennykset tilikauden aikana, 1 000 mk . . . . .	30	V12	Ökningar och minskningar av det egna kapitalets poster under räkenskapsperioden, 1 000 mk . . . . .	30
V13	Rahalaitosten ehdotus voiton käyttämisestä, 1 000 mk . . . . .	30	V13	Penninginrättningarnas förslag till disponering av vinst, 1 000 mk . . . . .	30
V14	Eri omaisuuserien muutokset tilikauden aikana, 1 000 mk . . . . .	32	V14	Förändringar av olika förmögenhetsposter under räkenskapsperioden, 1 000 mk . . . . .	32
<b>VI</b>	<b>Korkojakautuma ja korkomarginaali</b>		<b>VI</b>	<b>Medelräntor och räntemarginal</b>	
VII1	Anto- ja ottolainauksen keskikorot ja korkoerot tilikauden lopussa, % . . . . .	34	VII1	Medelräntor och räntemarginal av utlåningen och inlåningen i slutet av räkenskapsperioden, % . . . . .	34
VII2	Anto- ja ottolainauksen korkojakautuma tilikauden lopussa, % ja 1 000 mk . . . . .	34	VII2	Utlåningen och inlåningen enligt ränta i slutet av räkenskapsperioden, % och 1 000 mk . . . . .	34
<b>VII</b>	<b>Tietoja palkansaajista</b>		<b>VII</b>	<b>Uppgifter om löntagar</b>	
VIII1	Palkansaajien lukumäärä tilikauden lopussa . . . . .	36	VIII1	Löntagarnas antal i slutet av räkenskapsperioden . . . . .	36
VIII2	Palkansaajien lukumäärä keskimäärin tilikauden aikana . . . . .	36	VIII2	Löntagarnas antal i medeltal under räkenskapsperioden . . . . .	36
VIII3	Palkansaajien palkat ja palkkiot tilikauden aikana, 1 000 mk . . . . .	36	VIII3	Löntagarnas löner och arvoden under räkenskapsperioden, 1 000 mk . . . . .	36
VIII4	Palkansaajien saamat luontoisedut tilikauden aikana, 1 000 mk . . . . .	36	VIII4	Löntagarnas erhållna naturaförmåner under räkenskapsperioden, 1 000 mk . . . . .	36
VIII5	Palkansaajien työtunnit tilikauden aikana, 1 000 t . . . . .	36	VIII5	Löntagarnas arbetstimmar under räkenskapsperioden, 1 000 t . . . . .	36
<b>VIII</b>	<b>Läänitauluja</b>		<b>VIII</b>	<b>Länsvisa tabeller</b>	
VIII1	Henkilökunta lääneittäin tilikauden lopussa . . . . .	38	VIII1	Personal länsvis i slutet av räkenskapsperioden . . . . .	38
VIII2	Palkat ja palkkiot lääneittäin tilikauden aikana, 1 000 mk . . . . .	38	VIII2	Löner och arvoden länsvis under räkenskapsperioden, 1 000 mk . . . . .	38
VIII3	Aineellisen käyttöomaisuuden ostot ja myynnit tilikauden aikana, 1 000 mk . . . . .	38	VIII3	Köp och försäljning av materiella anläggningstillgångar under räkenskapsperioden, 1 000 mk . . . . .	38
VIII4	Aineellisen sijoitusomaisuuden ostot ja myynnit tilikauden aikana, 1 000 mk . . . . .	38	VIII4	Köp och försäljning av materiella investeringstillgångar under räkenskapsperioden, 1 000 mk . . . . .	38
VIII5	Talletukset lääneittäin tilikauden lopussa, 1 000 mk . . . . .	38	VIII5	Depositioner länsvis i slutet av räkenskapsperioden, 1 000 mk . . . . .	38
<b>Liitteitä</b>			<b>Bilagor</b>		
	Selvitys pankkitilastoissa käytetystä terminologiasta . . . . .	48		Redogörelse för terminologin i banksstatistiken . . . . .	49
	Talouspoliittisia toimenpiteitä . . . . .	51		Ekonomiskpolitiska åtgärder . . . . .	51
	Kuvioluettelo . . . . .	52		Förteckning över figurer . . . . .	52
	Julkaisuluettelo . . . . .	54		Förteckning över publikationer . . . . .	54

## Contents

	Page		Page
<i>Introduction</i> . . . . .	XXIII		
<i>Overview</i> . . . . .	XXIV		
<i>Finnish-English glossary</i> . . . . .	XXXIV		
 <i>Tables</i>			
<i>I Establishments</i>		<i>V7 Developments in deposit items during the accounting period, 1 000 marks</i> . . . . .	26
<i>I1 Establishments and changes in them during the year (incl. head offices branch offices and permanent service points)</i> . . . . .	2	<i>V8A Shares and partnerships owned by banking institutions, by sector, at the end of the accounting period, book value, 1 000 marks</i> . . . . .	28
<i>I2 Types of establishment</i> . . . . .	2	<i>V8B Shares and partnerships owned by banking institutions, by sector, at the end of the accounting period, nominal value, 1 000 marks</i> . . . . .	28
<i>I3 Amalgamations in co-operative banks and savings banks during the accounting period</i> . . . . .	2	<i>V9 Bonds and debentures owned by banking institutions (by debtor), 1 000 marks</i> . . . . .	28
<i>I4 Closings and openings of branch offices in commercial banks during the accounting period</i> . . . . .	2	<i>V10 Share capital and co-operative capital, by sector, at the end of the accounting period, 1 000 marks</i> . . . . .	30
<i>II Income Statement January 1 – December 31, 1980, 1 000 marks</i> . . . . .	4	<i>V11 Capital accounts of banking institutions at the end of the accounting period, 1 000 marks</i> . . . . .	30
<i>III Balance sheet on December 31, 1980, 1 000 marks</i> . . . . .	6	<i>V12 Increases and decreases in capital account items during the accounting period, 1 000 marks</i> . . . . .	30
<i>IV Supplementary information on the income statement</i>		<i>V13 The disposal of the net earnings proposed by banking institutions, 1 000 marks</i> . . . . .	30
<i>IV1 Breakdown of the income statement by category of banking institution, per cent</i> . . . . .	12	<i>V14 Changes in different types of assets during the accounting period, 1 000 marks</i> . . . . .	32
<i>IV2 Other earnings specified, 1 000 marks</i> . . . . .	14	<i>VI Breakdown of interest rates and the interest margin</i>	
<i>IV3 Earnings from real estate and real estate corporations, 1 000 marks</i> . . . . .	14	<i>VII Average lending and deposits rates and differences in rates at the end of the accounting period, per cent</i> . . . . .	34
<i>IV4 Management expenses specified, 1 000 marks</i> . . . . .	14	<i>VII2 Breakdown of lending and deposit rates at the end of the accounting period, per cent and 1 000 marks</i> . . . . .	34
<i>IV5 Expenses on real estate and real estate corporations, 1 000 marks</i> . . . . .	16	<i>VII Information on wage and salary earners</i>	
<i>IV6 Direct taxes specified, 1 000 marks</i> . . . . .	16	<i>VIII1 Number of wage and salary earners at the end of the accounting period</i> . . . . .	36
<i>IV7 Certain activity expenses specified, 1 000 marks</i> . . . . .	16	<i>VIII2 Average number of wage and salary earners during the accounting period</i> . . . . .	36
<i>V Supplementary information in the balance sheet</i>		<i>VIII3 Wages and salaries of wage and salary earners during the accounting period, 1 000 marks</i> . . . . .	36
<i>V1 Breakdown of the balance sheet by category of banking institution, per cent</i> . . . . .	18	<i>VII4 Fringe benefits received by wage and salary earners during the accounting period, 1 000 marks</i> . . . . .	36
<i>V2 The share of major balance sheet items in the total of the balance sheet, per cent</i> . . . . .	22	<i>VIII5 Number of hours worked by wage and salary earners during the accounting period, 1 000 hours</i> . . . . .	36
<i>V3 Lending 1 000 marks and the number of advances at the end of the accounting period</i> . . . . .	24		
<i>V4 Developments in lending items during the accounting period, 1 000 marks</i> . . . . .	24		
<i>V5 Loans granted from various funds at the end of the accounting period, 1 000 marks</i> . . . . .	24		
<i>V6 Deposits 1 000 marks and the number of accounts at the end of the accounting period</i> . . . . .	26		

*VIII Information by province*

<i>VIII1 Staff by province at the end of the accounting period . . . . .</i>	38
<i>VIII2 Wages and salaries by province during the accounting period, 1 000 marks . . . . .</i>	38
<i>VIII3 Purchases and sales of tangible fixed assets during the accounting period, 1 000 marks . . . . .</i>	38

<i>VIII4 Purchases and sales of tangible investment capital during the accounting period, 1 000 marks . . . . .</i>	38
<i>VIII5 Deposits at the end of the accounting period, 1 000 marks . . . . .</i>	38

*Appendices*

<i>Glossary of terms used in banking statistics . . . . .</i>	50
<i>Economic policy measures . . . . .</i>	51
<i>List of diagrams and charts . . . . .</i>	53
<i>List of publications . . . . .</i>	54



## JOHDANTO

### Pankkitilastot kirjanpitolain uudistamisen jälkeen

- 1) Pankkien vuositilasto on julkaistu vuoden 1974 lopun tilanteesta ensimmäistä kertaa uudistetussa muodossaan. Uudistetussa vuositilastossa on pyritty eri rahalaitosryhmien väliseen vertailtavuuteen, jonka on mahdollistanut pankeille kirjanpitolain uudistamisen yhteydessä annetut yhtenäiset kirjanpito-ohjeet. Toisaalta on pyritty saamaan samaan julkaisuun tietoja kaikista rahalaitosryhmistä.

Monistettu pankkien ja kiinnitysluottolaitosten pankki- ja laitoskohtainen julkaisu sisältää kaikkien rahalaitosten osalta yksikkökohtaisia tietoja.

Monistettu ennakotilasto sisältää vuositilastosta keskeisimpiä rahalaitosryhmäkohtaisia ennakotietoja.

Lopullinen painettu vuositilasto (oheinen julkaisu) sisältää muiden rahalaitosten paitsi Suomen Pankin ja

- 2) Postipankin osalta ennakotilaston mukaisia tilinpäätöstietoja ja tilinpäätöstietojen erittelyjä ryhmäkohtaisesti. Postipankin tietoja on pyritty ottamaan mukaan keskeisimpien vertailujen osalta lähinnä kuvioihin ja katsaukseen.

### Muita rahalaitosjulkaisuja

Pankkien ja kiinnitysluottolaitosten kuukausitilastosta saa osin rahalaitoskohtaisia ja osin rahalaitosryhmäkohtaisia tilatietoja Suomen Pankista, Postipankista, liikepankeista ja kiinnitysluottopankeista ja -laitoksista. Em. julkaisu sisältää myös anto- ja ottolainatietoja vaihtotietoineen rahalaitosryhmittäin. Antoja ottolainauksen ennakotiedot julkaistaan kuukausittain anto- ja ottolainauksena RT-tilastotiedotussarjassa.

Pankkien neljännesvuositilasto sisältää osuus- ja säästöpankkien tilatietoja sekä tietoja pankkien ja kiinnitysluottolaitosten hallussa olevista joukkovelkakirjoista sektoreittain kunkin neljänneksen viimeisen kuukauden tilanteen mukaisina.

Pankkien kuukausitilasto ja neljännesvuositilasto julkaistaan myös vuoden lopun tilanteesta, jolloin joulukuun tila vastaa sisällöltään tilinpäätöstasetta. Ne julkaistaan monisteina Tilastotiedotussarjassa RT.

Tilastokeskus julkaisee myös neljännesvuosittaista joukkovelkakirjatilastoa, joka sisältää tietoja kotimaisten laitosten Suomessa ja ulkomailla liikkeelle laskemista joukkovelkakirjoista, joihin myös pankkien ja kiinnitysluottolaitosten itse liikkeelle laskemat joukkovelkakirjat sisältyvät (Tilastotiedotus, RT-sarja).

1) Säästöpankkien vuositilasto ilmestyi ennen vuotta 1974 sarjassa SVT VIIA, osuuspankkien sarjassa SVT VIIIE ja liikepankkien ja kiinnitysluottolaitosten sarjassa SVT VIIC

2) Postipankki julkaisee vuosittaisia tilastotietojaan mm SVT VIIB sarjassa ja Suomen Pankki mm Suomen Pankin vuosikirjassa

## INLEDNING

### Bankstatistiken efter det bokföringslagen förnyats

Bankernas årsstatistik har för första gången publicerats i förnyad form enligt situationen vid slutet av år 1974. Vid förnyandet av statistiken har man strävat till att göra olika penninginrättningsgrupper sinsemellan jämförbara, vilket har möjliggjorts genom de enhetliga bokslutsdirektiv som bankerna fått i samband med bokföringslagens förnyande. Dessutom har man strävat till att i samma publikation kunna publicera uppgifter om alla penninginrättningsgrupper.

Bankernas och hypoteksinrättningarnas duplicerade publikation enligt bank och inrättning omfattar uppgifter rörande alla penninginrättningar.

Den duplicerade förhandsstatistiken omfattar de i årsstatistiken givna viktigaste förhandsuppgifterna enligt penninginrättningsgrupp.

Den slutliga tryckta årsstatistiken (denna publikation) innehåller bokslutsuppgifter i enlighet med förhandsstatistiken och bokslutsuppgifter gruppvis för alla övriga penninginrättningar utom för Finlands Bank och Postbanken. I den grafiska framställningen samt i översikten har man strävat till att ta med Postbankens uppgifter för de viktigaste jämförelserna.

### Övriga penninginrättningspublikationer

Ur bankernas och hypoteksinrättningarnas månadsstatistik får man ställningsuppgifter dels per penninginrättning och dels per penninginrättningsgrupper rörande Finlands Bank, Postbanken, affärsbankerna och hypoteksbankerna och -inrättningarna. Ovannämnda publikation innehåller även uppgifter om in- och utlåningen enligt penninginrättningsgrupp. Förhandsuppgifter rörande ut- och inlåningen publiceras månatligen i Statistisk rapport (RT-serien) som ut- och inlåningsstatistik.

Bankernas kvartalsstatistik innehåller andels- och sparbankernas ställningsuppgifter samt uppgifter om de masskuldebrev som innehas av bankerna och hypoteksinrättningarna enligt sektor, enligt ställningen i slutet av den sista månaden i respektive kvartal.

Bankernas månadsstatistik och kvartalsstatistik görs upp också enligt situationen i slutet av året varvid decembermånads ställning motsvarar bokslutsbalansen till sitt innehåll. De publiceras i duplicerad form i serien Statistisk rapport RT.

Statistikcentralen ger även kvartalsvis ut statistik över masskuldebrev. Statistiken innehåller uppgifter om masskuldebrev som inhemska inrättningar utställt såväl i Finland som utomlands. I dessa ingår även de masskuldebrev som bankerna och hypoteksinrättningarna emitterat (Statistisk rapport, RT-serien).

1) Sparbankernas årsstatistik har utkommit före år 1974 i serien FOS VIIA, andelsbankernas i serien FOS VIIIE, affärsbankernas och hypoteksinrättningarnas i serien FOS VIIC.

2) Postbanken publicerar årliga statistiska uppgifter i serien FOS VIIB och Finlands Bank i Finlands Banks årsbok

Luottojen osalta Tilastokeskus julkaisee erillistä vuosittain ilmestyvää luottokantatilastoa, jossa jaetaan vaademuodoittain rahoituslaitosten ja valtion antamat luotot luotonsaajan sektorin ja toimialan mukaan (Tilastotiedotus, RT-sarja).

Tilastokeskus on alkanut julkaista myös alueellista luottokantatilastoa, joka luokittelee varsinaisen luottokantatilaston luotot luotonsaajan läänin mukaan (Tilastotiedotus, RT-sarja).

Luottokantatilaston luokituksilla julkaistaan myös luottovirtatilastoa, joka sisältää luottojen bruttovirrat (nostot, kuoletukset). Luotonantajat ja luotonsaajat ovat samat kuin luottokantatilastossakin (Tilastotiedotus, RT-sarja).

Pankkien vuositilastoon sisältyvät korkotiedot on julkaistu neljännesvuosittaisessa korkotilastossa, joka sisältää kansainvälisiä rahoitusmarkkinoita ja Suomen rahoitusmarkkinoita kuvaavia korkotietoja (Tilastotiedotus, RT-sarja).

Tilastokeskuksen tuottamassa kuukausittaisessa Tilastokatsauksia-sarjassa julkaistaan myös rahalaitoksia koskevia anto- ja ottolainautietoja.

Suomen tilastollisessa vuosikirjassa julkaistaan mm. anto- ja ottolainaus- sekä tilinpäätöstietoja rahalaitosryhmittäin.

Oheisen julkaisun sivulla 54 on julkaisuluettelo, josta selvää lähinnä Tilastokeskuksen julkaisemien pankkeja ja kiinnitysluottolaitoksia koskevien rahoitustilastojen sarjanumerot ja julkaisupäivämäärät. Luettelo kattaa pääasiassa vuoden 1980 lopun tilannetta kuvaavat julkaisut.

### Pankkitilastojulkaisujen käsitteitä

Pankki- ja laitoskohtaisissa julkaisuissa Tilastokeskus käyttää pankkilakien mukaisia »pankki» ja »luottolaitos» käsitteitä sen sisältöisinä, kuin useimmat rahalaitokset ne itse julkaisevat.

Julkaisun lopussa on liite, jossa selvitetään pankkitilastoissa käytettyä terminologiaa joidenkin sektori- luokkien osalta. Kaikissa rahalaitosryhmäkohtaisissa pankkitilastoissa Tilastokeskus käyttää vahvistetun sektoriluokituksen käsitteitä »rahalaitos» ja »rahoituslaitos» (ks. myös Tilastokeskuksen käsikirjoja n:o 5, Institutionaalisten sektoreiden luokitus) sekä ns. suppeaa yleisö-käsitettä.

Käsitteitä selvennetään myös eräkohtaisissa alaviiteissä.

### Lopullisen vuositilaston rakenne

Vuositilasto jakaantuu sisällysluettelon mukaisiin tilastotauluihin.

För krediternas vidkommande publicerar Statistikcentralen årsvis en skild statistik över kreditbeståndet, där krediter beviljade av finansieringsinrättningarna och staten indelas efter fordringsform i grupper enligt kredittagarsektor och näringsgren (Statistik rapport, RT-serien).

Statistikcentralen har även börjat publicera statistik över det regionala kreditbeståndet. Denna statistik grupperar den egentliga kreditbeståndsstatistikens krediter enligt kredittagarens län (Statistisk rapport, RT-serien).

På basen av kreditbeståndsstatistikens klassificeringar publiceras även statistik över kreditströmmen, som omfattar krediternas bruttoströmmar (uttag, amorteringar). Kredittagarna och kreditgivarna är desamma som i statistiken över kreditbeståndet (Statistisk rapport, RT-serien).

De ränteuppgifter som ingår i bankernas årsstatistik har publicerats i räntestatistiken som ges ut kvartalsvis. I den ingår ränteuppgifter om den internationella finansieringsmarknaden och den inhemska finansieringsmarknaden (Statistisk rapport, RT-serien).

I de månatliga Statistiska översikter, som Statistikcentralen ger ut, publiceras även uppgifter om penninginrättningarnas in- och utlåning.

I Statistisk årsbok för Finland publiceras bl.a. utlånings- och inlåningsuppgifter och bokslutsinformation per penninginrättningsgrupp.

På sidan 54 i denna publikation finns en publikationsförteckning ur vilken närmast framgår serienumren och utgivningsdatum för den finansieringsstatistik som Statistikcentralen utger över bankerna och hypoteksinrättningarna. Förteckningen upptar i huvudsak publikationer som gäller situationen vid slutet av år 1980.

### De termer används i bankstatistikpublikationerna

I de publikationer som innehåller uppgifter enligt bank och inrättning använder Statistikcentralen banklagens »bank» och »kreditinrättnings» begrepp med samma betydelse som de har i de flesta penninginrättnings publikationer.

I bilagan utreds den terminologi som använts i bankstatistiken för vissa sektorer. I alla bankstatistikpublikationer enligt penninginrättningsgrupp tillämpas Statistikcentralen den fastslagna sektorindelningens begrepp »penninginrättning» och finansieringsinrättning» (se även Statistikcentralens handböcker nr 5, Den institutionella sektorindelningen) samt det sk. snäva allmänhetsbegreppet.

Begreppen klarläggs även postvis i fotnoterna.

### Den slutliga årsstatistikens uppställning

Årsstatistiken indelas i statistiktabeller, vilka framgår av innehållsförteckningen.

Katsauksen (s. IX) tiedot perustuvat vuoden 1979 ja 1980 lopulliseen vuositilastoon, vuoden 1979 ja 1980 pankki- ja laitoskohtaiseen vuositilastoon, Postipankin vuoden 1979 ja 1980 vuosikertomuksiin sekä jonkin verran julkaisemattomaan aineistoon. Katsauksessa on myös käytetty hyväksi pankkien kuukausijulkaisuja anto- ja ottolainatietojen osalta sekä rahamarkkinoiden yleiskehitystä kuvattaessa Suomen Pankin määräyksiä ja luottopoliittisia ohjeita.

Postipankin tiedot on pyritty ottamaan mukaan vertailuihin ja yhteenvertoihin paremman kattavuuden aikaansaamiseksi. Postipankin tiedot sisältyvät osittain pankki- ja laitoskohtaiseen vuositilastoon 1980 (RT 1981:50).

Taulusivujen alareunaan on varattu tila selityksille ja viitteille. Selitykset käsittelevät lähinnä lyhyesti termien sisältöä, ja viitteet viittauksia muihin tauluihin, joissa vastaava termi tai tieto esiintyy.

Julkaisu sisältää myös erillisen taulukohtaisen suomalais-englantilaisen termiluettelon.

#### Julkaisussa käytetyt lyhenteet ja symbolit

Sarakkeilla käytetyt lyhenteet:

- M % = muutos edellisestä vuodesta %  
 R % = rahalaitosryhmien sisällä laskettu eräkohtainen rakenneprosentti  
 O % = rahalaitosryhmien välinen eräkohtainen osuusprosentti

Muut lyhenteet ja symbolit:

- .. = tietoa ei ole saatavissa  
 0 = tieto pienempi kuin käytetty yksikkö  
 0.0 = muutosprosentti pienempi kuin käytetty yksikkö  
 — = tietoa ei ole, ei muutosta  
 (X) = muutosprosentti suurempi kuin 999.9 %  
 (Y) = nimikettä (riviä) ei ole vertailuajankohtana  
 (Z) = nimikkeellä ei ole ollut tietoa vertailuajankohtana; muutos ääretön

Uppgifterna i översikten (s. IX) baserar sig på den slutliga årsstatistiken för åren 1979 och 1980, årsstatistiken för år 1979 och 1980 enligt bank och inrättning, Postbankens årsberättelser för år 1979 och 1980 samt i någon mån även på opublicerat material. I översikten har man även använt sig av bankernas månadspublicationer då det gällt in- och utlåningsuppgifter och för beskrivningen av den allmänna utvecklingen inom penningmarknaden har man använt sig av Finlands Banks bestämmelser och kreditpolitiska anvisningar.

Uppgifterna om Postbanken har man försökt medtaga i jämförelserna och sammandragen för att vinna bättre täckning. Uppgifter om Postbanken ingår delvis i årsstatistiken för år 1980 enligt bank och inrättning (RT 1981:50S).

I tabellsidornas nedre marginaler har plats reserverats för förklaringar och hänvisningar. Förklaringarna är närmast korta redogörelser för termernas betydelse. Hänvisningarna är hänvisningar till andra tabeller, där motsvarande uppgift eller term förekommer.

I publikationen finns även en skild tabellvis uppgjord finsk-engelsk förteckning över terminologin.

#### Förkortningar och symboler i publikationen

Förkortningar i kolumnerna:

- M % = förändring från föregående år %  
 R % = strukturprocent, som har räknats postvis inom varje penninginrättningsgrupp  
 O % = andelsprocent, som har räknats postvis mellan penninginrättningsgrupper

Övriga förkortningar och symboler:

- .. = uppgifter står inte att få  
 0 = uppgiften mindre än den enhet, som har använts  
 0.0 = förändringsprocenten mindre än den enhet, som här använts  
 — = uppgiften finns inte, ingen förändring  
 (X) = förändringsprocenten större än 999.9 %  
 (Y) = posten (raden) har inte förekommit vid jämförelsetidpunkten  
 (Z) = posten visar inget saldo vid jämförelsetidpunkten; förändringen obegränsad

## KATSAUS

## Yleisehditys rahamarkkinoilla vuonna 1980

Vuoden 1979 puolella aloitettu kireän rahan politiikka jatkui. Rahamarkkinat kiristyivät. Vuoden 1980 alkupuoliskolle oli vielä olennaista antolainauksen melko suotuisa kehitys. Loppuvuodesta antolainauskasvu alkoi hidastua. Reaalitulojen kasvun hidastuminen heikensi säästämishalukkuutta. Myös inflaatio-odotukset heijastuivat talletuskehitykseen. Vuoden 1980 aikana inflaatiovauhti oli n. 4 prosenttiyksikköä suurempi kuin vuotta aikaisemmin.

Kansainvälisen korkotason nousu supisti valuuttavarantoa. Yritysten investointitoiminta oli vuoden 1980 aikana vilkasta, jolloin myös niiden rahoitustarve lisääntyi. Kysyntä kohdistui voimakkaasti kotimaisille rahoitusmarkkinoille ulkomaisen korkotason kohoamisen vuoksi. Pankkien velkaantuminen keskuspankille kasvoi.

Kotimainen ottolainaus kasvoi 4 prosenttiyksikköä hitaammin kuin vuotta aikaisemmin. Talletuskasvussa oli havaittavissa selvä rakenteellinen ero aikaisempaan vuoteen. Pitkäaikaiset talletukset kasvoivat vuoden 1980 aikana 10 prosenttiyksikköä runsaammin kuin koko ottolainaus. Vuotta aikaisemmin kummankin kasvuvauhti oli lähes sama. Kotimainen antolainaus sen sijaan kasvoi miltei 2 prosenttiyksikköä runsaammin kuin vuonna 1979.

## Keskuspankkirahoitus

Seuraavassa tarkastelussa keskuspankkirahoitukseen sisältyvät keskuspankkivelka, päiväluotot ja joukkovelkakirjojen termiinkaupat. Keskuspankkivelka on myönnetty vuoden 1979 alusta lähtien shekkiluottona. Vuoden 1980 lopussa voimaan tullut käteisvaraluotto ei sisälly keskuspankkirahoitukseen.

Rahoituslaitosten käytössä oli vuoden 1980 lopussa keskuspankkirahaa 4 707 milj. markkaa, joka oli 169 milj. markkaa enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Keskuspankkirahoituksesta oli keskuspankkivelan osuus 480 milj. markkaa ja päiväluottojen 3 674 milj. markkaa.

Keskuspankkirahoituksesta voidaan myös eliminoida päivätalletusten vaikutus pois. Tällöin keskuspankkirahoitukseen lasketaan vain keskuspankkivelan ja joukkovelkakirjojen lisäksi päiväluottojen ja -talletusten nettoerä. Näin laskettua keskuspankkirahoitusta rahoituslaitoksilla oli vuoden 1980 lopussa 4 417 milj. markkaa, joka oli 1 010 milj. markkaa enemmän kuin vuotta aikaisemmin.

Käteisvaraluottoa rahoituslaitoksilla oli vuoden 1980 lopussa 643 milj. markkaa.

## ÖVERSIKT

## Den allmänna utvecklingen på penningmarknaden år 1980

Den strama penningpolitik, som införts redan år 1979, fortsatte. Penningmarknaden blev stramare. Under förra hälften av 1980 utvecklades inlåningen ännu relativt gynnsamt. Under slutet av året började utlåningsökningen bli långsammare. Den långsammare ökningen av realinkomsterna försvagare sparbenägenheten. Även inflationsspekulationen återspeglades i depositionsutvecklingen. Inflationstakten var cirka 4 procentenheter större under år 1980 än året förut.

Den ökade internationella räntenivån minskade valutareserven. Företagarens investeringsverksamhet var livlig under år 1980, varvid även deras finansieringsbehov ökade. Efterfrågan riktade sig kraftigt till den inhemska finansieringsmarknaden på grund av att den utländska valutativån stigit. Bankernas skuldsättning till centralbanken ökade.

Den inhemska inlåningen ökade 4 procentenheter långsammare än året förut. En tydlig strukturell skillnad i depositionsökningen kunde skönjas jämfört med föregående år. Under år 1980 ökade långtidsdepositionerna 10 procentenheter mera än hela inlåningen. Året förut var ökningen i det närmaste densamma för båda depositionsarterna. Den inhemska utlåningen ökade däremot med närmare 2 procentenheter mera än år 1979.

## Centralbanksfinansieringen

Centralbanksfinansieringen innehåller i följande genomgång centralbankskredit, dagslånen och terminshandeln med masskuldebrev. Centralbankskredit har beviljats från början av år 1979 i form av checkräkningskredit. Centralbanksfinansieringen innehåller inte kontantmedelskredit, vilken trädde i kraft vid slutet av år 1980.

Finansieringsinrättningarnas centralbanksfinansiering uppgick vid slutet av år 1980 till 4 707 milj. mark, vilket var 169 milj. mark mera än året förut. Av centralbanksfinansieringen utgjorde centralbankskredit 480 milj. mark och dagslånen 3 674 milj. mark.

Dagsdepositionernas inverkan kan även elimineras ur centralbanksfinansieringen. I detta fall räknas till centralbanksfinansieringen förutom centralbankskredit och masskuldebrev även nettobeloppet av dagslånen och -depositionerna. Enligt detta var finansieringsinrättningarnas centralbanksfinansiering vid slutet av år 1980 4 417 milj. mark, vilket var 1 010 milj. mark mera än året förut.

Finansieringsinrättningarnas kontantmedelskredit var vid slutet av år 1980 643 milj. mark.

Keskuspankkirahoitus vuosina 1978 – 1980 milj. markkaa sekä prosenttiset muutokset edellisestä vuodesta  
Centralbanksfinansieringen åren 1978 – 1980 i milj. mark samt de procentuella förändringarna från föregående år

	31.12.1980 Milj. mk	%	31.12.1979 Milj. mk	%	31.12.1978 Milj. mk	%
1) Keskuspankkivelka – Centralbankskredit	480	110	229	-84	1 466	-54
Päiväluotot – Dagskredit	3 674	-5	3 870	75	2 213	23
Keskuspankkirahoitus yhteensä – Central- banksfinansiering sammanlagt	4 707	4	4 538	23	3 695	-32
Päivätalletukset – Dagsdepositioner	290	-74	1 131	-45	2 075	144

Liikepankkien keskuspankkiluottokiintiöt  
vuosina 1978 – 1980 milj. markkaa

Ajanjakso	Milj. markkaa
– 31. 5.1978	1 900
1. 6.1978 – 31. 8.1978	1 400
1. 9.1978 – 31. 3.1979	1 000
1. 4.1979 – 30. 6.1979	500
1. 7.1979 – 31. 1.1980	200
1. 2.1980 – 31. 5.1980	1 000
1. 6.1980 – 30. 7.1980	900
1. 8.1980 – 30.11.1980	700
1.12.1980 –	600

Affärsbankernas centralbankskreditkvoter  
åren 1978 – 1980 i milj. mark

Period	Milj. mark
– 31. 5.1978	1 900
1. 6.1978 – 31. 8.1978	1 400
1. 9.1978 – 31. 3.1979	1 000
1. 4.1979 – 30. 6.1979	500
1. 7.1979 – 31. 1.1980	200
1. 2.1980 – 31. 5.1980	1 000
1. 6.1980 – 30. 7.1980	900
1. 8.1980 – 30.11.1980	700
1.12.1980 –	600

Keskuspankkiluoton kiintiötä muutettiin vuoden 1980 aikana kuudesti. Kiintiöiden yhteismäärä oli vuoden lopussa 600 milj. markkaa.

Kunkin pankin päivittäinen keskuspankkiluotto/shekkiluotto voi olla enintään 1,3 kertaa keskuspankkiluottokiintiön määrä. Shekkiluottoon sovellettiin Suomen Pankin peruskorkoa. Keskuspankkiluoton käyttöoikeuden pankkikohtainen jakautuma pysytettiin muuttumattomana vuoden 1980 aikana. Myös Postipankin oikeus peruskorkoiseen shekkilüluottoon pidettiin ehdoiltaan ennallaan.

Vuoden alkupuolella poistettiin liikepankkien päiväluotto-oikeuksien ehdottomat ylärajat. Tietyt rajat ylittävästä päiväluotosta Suomen Pankki peri asteittain nousevaa lisäkorkoa. Postipankin päiväluoton enimmäismäärä pidettiin koko vuoden ennallaan. Päiväluotokorko oli vuoden aikana keskimäärin 11–12 prosenttia.

Rahalaitokset allekirjoittivat Suomen Pankin kanssa maaliskuussa 1979 kassavarantosopimuksen. Vuoden 1979 joulukuun talletuskannasta talletusvelvollisuus oli 3,2 prosenttia. Vuoden 1980 aikana talletusvelvollisuutta korotettiin asteittain siten, että se vuoden 1980 päättyessä oli 4,6 prosenttia ottolainauksesta.

### Korkopolitiikka

Helmikuun 1980 alusta lähtien korotettiin yleistä korkotasoa. Suomen Pankki nosti keskuspankkiluoton peruskorkoa 8,50 prosentista 9,25 prosenttiin. Antolainauskorkoja korotettiin 0,75 prosenttiyksiköllä ylärajan noustessa 11,75 prosentista 12,50 prosenttiin. Ottolainauskorkoja korotettiin myös 0,75 prosenttiyksiköllä muiden paitsi shekki- ja postisiirtotilien osalta.

1) shekkilülit nettomääräisinä

Kvoterna för centralbankskrediterna ändrades under år 1980 sex gånger. Summan av kvoterna var vid slutet av året 600 milj. mark.

En banks centralbankskredit/checkräkningskredit per dag får vara högst 1,3 gånger så stor som bankens kvot. För checkräkningskrediten debiterades Finlands Banks grundränta. Fördelningen av rätten att utnyttja centralbankskredit mellan de olika bankerna ändrades inte heller under år 1980. Villkoren för Postbankens rätt till checkräkningskredit till grundränta bibehölls också oförändrade.

Vid början av året slopades de absoluta övre gränserna för affärsbankernas rätt till dagslån. Finlands Bank började debitera en stegvis växande tillägsränta på de dagslån, som överstiger vissa gränser. Maximibeloppet av Postbankens dagslån hölls hela året oförändrat. Dagslåneräntan var under året i genomsnitt 11–12 procent.

I mars 1979 ingick Finlands Bank ett kassareservavtal med penninginstitutet. Depositionsskyldigheten var 3,2 procent i slutet av december 1979. Under år 1980 höjdes depositionsskyldigheten gradvis så att depositions-skyldigheten vid slutet av år 1980 var 4,6 procent.

### Räntepolitiken

Vid ingången av februari 1980 höjdes den allmänna räntenivån. Finlands Bank höjde grundräntan på centralbankskrediten från 8,50 procent till 9,25 procent. Utlåningsräntorna höjdes med 0,75 procentenheter och den övre gränsen steg från 11,75 procent till 12,50 procent. Även inlåningsräntorna höjdes med 0,75 procentenheter för alla andra konton utom checkräknings- och postgirokonton.

1) checkräkningar i nettomån

Rahalaitosten antolainauksen keskiporko oli vuoden 1980 lopussa 10,18 (0,76 prosenttiyksikköä suurempi kuin vuotta aikaisemmin) ja ottolainauksen keskiporko 5,70 (1,07 prosenttiyksikköä suurempi kuin vuotta aikaisemmin). Korkoero, 4,48 prosenttia, oli 0,31 prosenttiyksikköä suurempi kuin edellisvuoden lopussa.

Medelröntan på penninginrättningarnas utlåning var i slutet av år 1980 10,18 (0,76 procentenheter större än året förut) och medelröntan på inlåningen 5,70 (1,07 procentenheter större än året förut). Räntedifferensen, 4,48 procent, var 0,31 procentenheter större än i slutet av förra året.

**Talletuspankkien ottolainauskorot vuoden 1980 aikana**  
**Depositionsbankernas inlåningsräntor under år 1980**

	1.11.1979- 31. 1.1980	1.2.1980
Karttuvat talletustilit, Säästötilit – Kapitalkonton, sparkonton	4,25	5,00
Käyttötilit – Bruksräkningar <sup>1)</sup>	4,25	5,00
Shekki- ja postisiirtotilit – Check- och postgirokonton <sup>1)</sup>	0	2,00
1–5 kuukauden irtisanomisaikaiset talletukset – månaders depositioner med uppsägningstid	1,75–3,75	2,50–4,50
6 kuukauden irtisanomis- ja määräaikaistalletukset – månaders tidsbundna depositioner och depositioner med uppsägningstid	5,50	6,25
12 kuukauden määräaikaistalletukset – månaders tidsbundna depositioner	7,00	7,75
24 kuukauden määräaikaistalletukset – månaders tidsbundna depositioner	8,25	9,00
36 kuukauden verohuojennustalletukset – månaders skattelättnadskonton <sup>2)</sup>	9,00	9,75
36 kuukauden pallokiotalletukset – månaders premiedepositioner <sup>3)</sup>	10,25	11,00

**Taseet**

Talletuspankkien yhteenlasketut taseet kasvoivat vuoden 1980 aikana 20 prosentilla 128 986 milj. markkaan. Kasvu oli prosenttiyksikön verran suurempi kuin vuotta aikaisemmin.

Liikepankkien taseet kasvoivat 2 prosenttiyksikköä enemmän kuin vuotta aikaisemmin, säästöpankkien sitä vastoin 2 prosenttiyksikköä hitaammin kuin vuonna 1979. Osuuspankkien taseet kasvoivat prosenttiyksikön verran edellisvuotista nopeammin. Postipankin tase kasvoi 4 prosenttiyksikköä ja kiinnitysluottopankkien 2 prosenttiyksikköä edellisvuotista runsaammin.

Talletuspankkien rahoitusomaisuus kasvoi 18 771 milj. markalla 114 014 milj. markkaan vuoden 1980 aikana. Vieras pääoma kasvoi 20 198 milj. markalla 121 675 milj. markkaan.

Talletuspankkien kassat kasvoivat vuoden 1980 aikana 15 prosentilla 1 541 milj. markkaan. Kassasta oli Suomen rahaa n. 61 prosenttia vastaavan osuuden ollessa vuotta aikaisemmin 2 prosenttiyksikköä pienempi. Käteiskassat (Suomen raha) kasvoivat 21 prosentilla ja muut kassat 7 prosentilla. Käteiskassaan sisältyi runsaat 600 milj. käteisvaraluottoja ja Postipankin saamia posti- ja lennätinlaitokselta n. 197 milj. markkaa.

**Balanserna**

Depositionsbankernas sammanräknade balanser ökade under år 1980 med 20 procent till 128 986 milj. mark. Ökningen var en procentenhet större än året förut.

Affärsbankernas balanser ökade 2 procentenheter mera än året förut, sparbankernas däremot 2 procentenheter långsammare än år 1979. Andelsbankernas balanser ökade en procentenhet snabbare än förra året. Postbankens balans ökade 4 procentenheter och hypoteksbankernas och -inrättningarnas 2 procentenheter mera än året förut.

Depositionsbankernas finansieringstillgångar ökade med 18 771 milj. mark till 114 014 milj. mark under år 1980. Det främmande kapital ökade med 20 198 milj. mark till 121 675 milj. mark.

Depositionsbankernas kassatillgångar ökade under år 1980 med 15 procent till 1 541 milj. mark. Cirka 61 procent av kassatillgångarna var finska mark, jämfört med 59 procent förra året. De kontanta medlen (finska mark) ökade med 21 procent och övriga kassor med 7 procent. I de kontanta medlen inkluderades dryga 600 milj. mark kontantmedelskrediter och cirka 197 milj. mark Postbankens tillgodohavanden på Post- och telegrafverket.

**Rahalaitosten taseet vuosina 1978 – 1980 milj. mk ja niiden muutokset edellisestä vuodesta %**  
**Penninginrättningarnas balansräkningar åren 1978 – 1980 milj. mk och deras förändring från föregående år % <sup>1)</sup>**

	Tase – Balansräkning 31.12.1980		Tase – Balansräkning 31.12.1979		Tase – Balansräkning 31.12.1978	
	Milj. mk	%	Milj. mk	%	Milj. mk	%
Liikepankit – Affärsbankerna	66 238	23	53 892	21	44 367	9
Osuuspankit – Andelsbankerna	21 948	20	18 360	19	15 430	15
Säästöpankit – Sparbankerna	25 650	18	21 741	20	18 067	16
Postipankki – Postbanken	15 150	12	13 523	8	12 562	21
Kiinnitysluottopankit ja -laitokset						
– Hypoteksbankerna och -inrättningarna	7 486	9	6 854	7	6 425	11

1) kuukauden alimman saldon mukaan  
 2) tallettaja saa verohuojennusedun  
 3) valtio hyvittää tästä 1.25 % vuodessa

1) på månadens lägsta saldo  
 2) deponenten får en skattelättnadsförmån  
 3) staten erlägger därav 1.25 % per år

Postipankilla oli nettovelkaa ulkomaille 1 662 milj. markkaa vuoden lopussa edellisvuoden 250 milj. markan nettovelan sijasta. Liikepankkien nettovelat ulkomaille olivat 6 919 milj. markkaa, joka oli 75 prosenttia enemmän kuin edellisvuoden lopussa.

Postipankin nettovelat muille kotimaisille rahalaitoksille (pl Suomen Pankki) pienenevät 109 milj. markalla 249 milj. markkaan. Liikepankeilla oli nettosaamisia muilta rahalaitoksilta 523 milj. markkaa, joka oli 230 milj. markkaa enemmän kuin edellisvuoden lopussa.

Postipankin nettosaamiset Suomen Pankilta olivat 645 milj. markkaa eli 710 milj. markkaa vähemmän kuin vuotta aikaisemmin. Liikepankkien nettovelat Suomen Pankille vähenivät 273 milj. markalla 3 188 milj. markkaan.

Talletuspankkien yhteenlasketut velat valtiolle olivat vuoden päättyessä 6 999 milj. markkaa. Tämä oli 7 prosenttia enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Luvusta oli Postipankin velkoja valtiolle 2 468 milj. markkaa. Tämä oli 169 milj. markkaa vähemmän kuin edellisvuoden lopussa.

Liikepankit kasvattivat osakepääomaansa 23 prosentilla 1 725 milj. markkaan. Vuoden 1980 aikana korottivat Kansallis-Osake-Pankki, Säästöpankkien Keskus-Osake-Pankki, Ålandsbanken Ab ja Osuuspankkien Keskuspankki Oy osakepääomaansa.

Osuuspankkien osuuspääoma kasvoi 18 prosentilla 101 milj. markkaan.

Postbanken hade nettoskulder till utlandet 1 662 milj. mark i slutet av året; året förut hade Postbanken nettoskulder till utlandet 250 milj. mark. Affärsbankernas nettoskuld till utlandet var 6 919 milj. mark, vilket var 75 procent mera än i slutet av förra året.

Postbankens nettoskulder till de övriga inhemska penninginrättningarna (exkl. Finlands Bank) minskade med 109 milj. mark till 249 milj. mark. Affärsbankernas nettofordringar hos övriga inhemska penninginrättningar var 523 milj. mark, vilket var 230 milj. mark mera än året förut.

Postbankens nettofordringar hos Finlands Bank var 645 milj. mark, dvs. 710 milj. mark mindre än året förut. Affärsbankernas nettoskulder till Finlands Bank minskade med 273 milj. mark till 3 188 milj. mark.

Depositionsbankernas sammanlagda skulder till staten var i slutet av året 6 999 milj. mark, vilket var 7 procent mera än året förut. Av denna summa var 2 468 milj. mark Postbankens skuld till staten. Detta var 169 milj. mark mindre än i slutet av föregående år.

Affärsbankerna ökade sitt aktiekapital med 23 procent till 1 725 milj. mark. Under år 1980 höjde Kansallis-Osake-Pankki, Sparbankernas Central-Aktiebank, Ålandsbanken Ab och Andelsbankernas Centralbank Ab sitt aktiekapital.

Andelsbankernas andelskapital ökade med 18 procent till 101 milj. mark.

## Tilikauden tulos

## Redovisningsperiodens resultat

Tuloslaskelman pääerät rahalaitosryhmittäin milj. mk sekä muutokset edellisestä vuodesta %  
Resultaträkningens huvudposter enligt penninginrättningsgrupp milj. mk och förändringar från föregående år %<sup>1)</sup>

	Korkokate		Käyttökate		Poistot		Liikevoitto		Varausten		Verot		Nettovoitto	
	Räntebidrag		Driftsbidrag		Avskrivning-		Rörelsevinst		ljsäys	Ökning av	Skatter		Nettovinst	
	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%
<b>1980</b>														
Liikepankit – Affärsbankerna	1 371	13	629	-7	206	-5	424	-7	145	-32	94	16	185	14
Osuuspankit – Andelsbankerna	747	20	176	24	41	3	135	33	102	42	19	-	14	27
Säästöpankit – Sparbankerna	846	15	206	14	65	2	140	20	111	28	28	8	2	-57
Postipankki – Postbanken	570	19	142	145	28	-3	114	293	90	500	12	-8	12	(X)
Kiinnitysluottopankit ja -laitokset – Hypoteksbankerna och -inrättningarna	84	24	67	26	3	50	64	25	33	32	13	8	17	21
<b>1979</b>														
Liikepankit – Affärsbankerna	1 218	13	673	15	217	2	456	22	213	16	81	16	162	35
Osuuspankit – Andelsbankerna	620	19	142	27	40	24	102	28	72	32	19	15	11	32
Säästöpankit – Sparbankerna	734	17	181	18	64	3	117	27	87	29	26	27	3	-0
Postipankki – Postbanken	477	5	58	-52	29	2	29	-68	15	-70	13	-61	1	-88
Kiinnitysluottopankit ja -laitokset – Hypoteksbankerna och -inrättningarna	68	9	53	5	2	16	51	4	25	26	12	-24	14	5
<b>1978</b>														
Liikepankit – Affärsbankerna	1 079	17	585	22	213	20	372	23	183	50	70	1	119	7
Osuuspankit – Andelsbankerna	523	17	112	10	32	-5	80	17	55	17	16	17	9	19
Säästöpankit – Sparbankerna	626	19	154	43	62	41	92	44	68	47	20	27	4	105
Postipankki – Postbanken	452	4	119	0	28	10	91	-2	50	1	33	-3	8	-19
Kiinnitysluottopankit ja -laitokset – Hypoteksbankerna och -inrättningarna	63	23	51	9	2	-64	49	18	20	12	16	36	13	10

**Korkokate** (korkotuotot ./ korkokulut)

Talletuspankkien korkokate kasvoi 16 prosentilla 3 535 milj. markkaan. Kasvu oli edellisvuotista 2 prosenttiyksikköä suurempi. Vuoden 1979 ja 1980 aikana tehdyt korkoratkaisut suosivat pitkäaikaistallettamista, jonka vuoksi korkokulut nousivat suhteellisesti nopeammin kuin korkotuotot. Myös inflaatiokehitys ohjasi talleksia pitkäaikaisille tileille.

Osuuspankkien korkokate kasvoi 20 prosentilla 747 milj. markkaan, Postipankin 19 prosentilla 570 milj. markkaan, säästöpankkien 15 prosentilla 846 milj. markkaan, ja liikepankkien 13 prosentilla 1 372 milj. markkaan.

Kiinnitysluottopankkien ja -laitosten korkokate kasvoi 24 prosentilla 84 milj. markkaan.

**Käyttökate** (korkokate + muut tuotot ./ muut kulut)

Käyttökate on pankin saamien tuottojen ja sen maksamien korko- ja muiden kulujen erotus eli rahamäärä, joka pankille jää poistoihin, varauksiin, veroihin ja nettovoittoon.

Talletuspankkien yhteenlaskettu käyttökate, 1 154 milj. markkaa, oli 10 prosenttia suurempi kuin vuotta aikaisemmin. Liikepankkien käyttökate pieneni 6 prosentilla 630 milj. markkaan. Muiden talletuspankkien käyttökate kasvoi keskimääräistä enemmän.

Kiinnitysluottopankkien ja -laitosten käyttökate kasvoi 26 prosentilla 67 milj. markkaan.

**Katetuotto prosentit vuosina 1978 – 1980**

	1980	1979	1978
	%	%	%
Liikepankit	24	29	29
Osuuspankit	18	17	16
Säästöpankit	17	18	17
Postipankki	18	9	19
Talletuspankit yhteensä	21	22	23
Kiinnitysluottopankit ja -laitokset	71	65	72

Katetuotto prosentti kuvaa käyttökateen osuutta tuotot yhteensä -erästä. Rahalaitokselle jää kokonaisuutensa katetuotto prosenttiin verran käytettäväksi poistoihin, varauksiin, veroihin ja nettovoittoon.

Talletuspankit käyttivät yhteensä 21 prosenttia tuottoistaan poistoihin, varauksiin, veroihin ja nettovoittoon. Tämä oli prosenttiyksikön verran vähemmän kuin vuotta aikaisemmin. Suurimmat muutokset olivat Postipankilla ja liikepankeilla. Postipankin katetuotto prosentti kasvoi 9:stä 18 prosenttiyksikköön. Liikepankkien katetuotto prosenttiin supistuminen 29:stä 24 prosenttiyksikköön vaikutti kuitenkin alentavasti kaikkien talletuspankkien yhteenlaskettuun katetuotto prosenttiin.

Suraavassa selvitetään miten käyttökate on edelleen jakaantunut eri käyttöryhmien kesken.

**Räntebidrag** (ränteintäkter ./ räntekostnader)

Depositionsbankernas räntebidrag ökade med 16 procent till 3 535 milj. mark. Ökningen var 2 procentenheter större än året förut. De beslut som fattats om räntan under 1979 och 1980 gynnar långtidsdeponering, varför räntekostnaderna relativt sett ökade snabbare än ränteintäkterna. Även inflationen bidrog till att långtidsdepositionerna ökade.

Andelsbankernas räntebidrag ökade med 20 procent till 747 milj. mark, Postbankens med 19 procent till 570 milj. mark, sparbankernas med 15 procent till 846 milj. mark, och affärsbankernas med 13 procent till 1 372 milj. mark.

Hypoteksbankernas och -inrättningarnas räntebidrag ökade med 24 procent till 84 milj. mark.

**Driftsbidrag** (räntekostnader + övriga intäkter ./ övriga kostnader)

Driftsbidraget är skillnaden mellan bankernas intäkter och de räntor och övriga kostnader som bankerna erlägger, dvs. det belopp som banken har för avskrivningar, reserveringar, skatter och nettovinst.

Depositionsbankernas sammanlagda driftsbidrag, 1 154 milj. mark, var 10 procent större än året förut. Affärsbankernas driftsbidrag sjönk med 6 procent till 630 milj. mark. De övriga depositionsbankernas driftsbidrag ökade mera än genomsnittet.

Hypoteksbankernas och -inrättningarnas driftsbidrag ökade med 26 procent till 67 milj. mark.

**Bidragintäkt procenter åren 1978 – 1980**

	1980	1979	1978
	%	%	%
Affärsbankerna	24	29	29
Andelsbankerna	18	17	16
Sparbankerna	17	18	17
Postbanken	18	9	19
Depositionsbankerna sammanlagt	21	22	23
Hypoteksbankerna och -inrättningarna	71	65	72

Bidragintäkt procenten anger driftsbidragets andel av posten sammanlagda intäkter. Penninginstitutet kan av sina totalintäkter använda en summa som motsvarar bidragintäkt procenten till avskrivningar, reserveringar, skatter och nettovinst.

Depositionsbankerna använde sammanlagt 21 procent av sina intäkter till avskrivningar, reserveringar, skatter och nettovinst, vilket var en procentenhet mindre än förra året. De största förändringarna förekom inom Postbanken och affärsbankerna. Postbankens driftsbidrag procent ökade från 9 procentenheter till 18. Nedgången i affärsbankernas driftsbidrag procent från 29 procentenheter till 24 inverkar på depositionsbankernas sammanlagda driftsbidrag procent.

I det följande redogörs hur driftsbidraget är fördelat mellan olika driftsgrupper.



### Käyttökateen jakautuminen käyttöryhmiin

Talletuspankit käyttivät käyttökatteistaan poistoihin ja varauksiin 68 prosenttia eli 2 prosenttiyksikköä vähemmän kuin vuonna 1979. Vastaavasti nettovoiton osuudeksi jäi 2 prosenttiyksikön verran edellisvuotista enemmän eli 19 prosenttia. Verojen osuus säilyi 13 prosenttina.

Vuonna 1980 liikepankkien varausten ja poistojen osuus käyttökatteesta oli 56, verojen 15 ja nettovoiton 29 prosenttia. Säästöpankkien osuudet olivat 86, 13 ja 1, osuuspankkien 81, 11 ja 8 sekä Postipankin 83, 8 ja 9. Kiinnitysluottopankit ja -laitokset käyttivät käyttökatteistaan poistoihin ja varauksiin 55 prosenttia, veroihin 19 ja nettovoiton osuudeksi jäi 26 prosenttia.

### Kaikkien talletuspankkien käyttökateen prosentuaalinen jakaantuminen käyttöryhmiin vuosina 1978 – 1980

	1980	1979	1978
	%	%	%
Poistot	29	33	35
Varaukset	39	37	37
Verot	13	13	14
Nettovoitto	19	17	14

### Liikevoitot (käyttökate ./ poistot)

Talletuspankkien yhteensasketut liikevoitot kasvoivat 16 prosentilla 814 milj. markkaan. Edellisvuonna vastaava kasvu oli 11 prosenttia.

Postipankin liikevoitot kasvoivat 29 milj. markasta 114 milj. markkaan. Muiden talletuspankkien yhteensasketut liikevoitot kasvoivat edellisvuodesta vain 4 prosentilla. Tämä johtui liikepankkien liikevoittojen 7 prosentin vähenemisestä 424 milj. markkaan. Osuuspankkien liikevoitot kasvoivat 32 prosentilla 135 milj. markkaan ja säästöpankkien 20 prosentilla 140 milj. markkaan.

Kiinnitysluottopankit ja -laitokset kasvattivat liikevoittojaan 5 prosentilla 64 milj. markkaan.

### Poistot ja varausten lisäykset

Talletuspankit tekivät poistoja yhteensä 340 milj. markalla, mikä oli 3 prosenttia vähemmän kuin vuotta aikaisemmin. Luottotappioiden pankit poistivat 15 milj. markkaa, joka oli 2 milj. markkaa enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Liikepankkien luottotappiot kasvoivat, osuus- ja säästöpankkien pienivät.

Varauksia talletuspankit tekivät vuonna 1980 488 milj. markalla eli 15 prosenttia enemmän kuin edellisvuonna. Taseiden mukaiset luottotappiovaraukset olivat vuoden 1980 lopussa 2 515 milj. markkaa eli 19 prosenttia enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Kasvu oli 3 prosenttiyksikköä pienempi kuin edellisen vuoden aikana.

Kiinnitysluottopankit ja -laitokset tekivät poistoja 3 milj. markalla ja varautuivat tuleviin vuosiin 33 milj. markalla.

### Driftsbidragets fördelning på driftsgrupper

Depositionsbankerna använde 68 procent av driftsbidraget till avskrivningar och reserveringar, vilket var 2 procentenheter mindre än år 1979. Analogt var nettovinsten 2 procentenheter större än året förut, dvs. 19 procent. Skatternas andel förblev densamma, 13 procent.

År 1980 utgjorde reserveringarna och avskrivningarna 56 procent av affärsbankernas driftsbidrag, skatterna 15 och nettovinsten 29. För sparbankerna var motsvarande siffror 86, 13 och 1, för andelsbankerna 81, 11 och 8 och för Postbanken 83, 8 och 9.

År 1980 utgjorde hypoteksbankernas och -inrättningarnas avskrivningar och reserveringar 55 procent av driftsbidraget och skatterna 19 procent och nettovinsten 26 procent.

### Den procentuella fördelningen av samtliga depositionsbankers driftsbidrag efter driftsgrupper åren 1978 – 1980

	1980	1979	1978
	%	%	%
Avskrivningar	29	33	35
Reserveringar	39	37	37
Skatter	13	13	14
Nettovinst	19	17	14

### Rörelsevinst (driftsbidrag ./ avskrivningar)

Depositionsbankernas sammanlagda rörelsevinst ökade med 16 procent till 814 milj. mark. Året förut var motsvarande ökning 11 procent.

Postbankens rörelsevinst ökade från 29 milj. mark till 114 milj. mark. De övriga depositionsbankernas sammanlagda rörelsevinst ökade med endast 4 procent från året förut. Orsaken härtill var att affärsbankernas rörelsevinst sjönk med 7 procent till 424 milj. mark. Andelsbankernas rörelsevinst ökade med 32 procent till 135 milj. mark och sparbankernas med 20 procent till 140 milj. mark.

Hypoteksbankerna och -inrättningarna ökade sin rörelsevinst med 5 procent till 64 milj. mark.

### Avskrivningar och ökning av reserveringar

Depositionsbankernas avskrivningar uppgick till sammanlagt 340 milj. mark, vilket var 3 procent mindre än ett år tidigare. Bankerna avskrev 15 milj. mark i kreditförluster, vilket var 2 milj. mark mera än år 1979. Affärsbankernas kreditförluster ökade medan andels- och sparbankernas minskade.

År 1980 använde depositionsbankerna 488 milj. mark för reserveringar, dvs. 15 procent mera än året förut. Enligt balanserna var bankernas kreditförlustreserveringar 2 515 milj. mark vid slutet av år 1980, dvs. 19 procent mera än året förut. Denna ökning var 3 procentenheter mindre än året förut.

Hypoteksbankerna och -inrättningarna gjorde avskrivningar för 3 milj. mark och reserveringar för 33 milj. mark.

## Verot

Talletuspankit maksoivat vuonna 1980 veroja 10 prosenttia enemmän kuin edellisvuonna eli 153 milj. markkaa. Ainoastaan Postipankin välittömät verot pienenivät vuoden 1980 aikana.

Tuloslaskelman erä »välittömät verot» on nettoerä, jossa on otettu huomioon veronpalautukset ja oman pääoman rahastoista maksetut verot. Tämän vuoksi se ei täysin kuvaa tilikauteen kohdistuvaa verorasitusta.

Vuoden 1980 aikana liike-, osuus- ja säästöpankit maksoivat ennakoveroa 141 milj. markkaa ja saivat veronpalautuksina 15 milj. markkaa. Oman pääoman rahastoista nämä maksoivat veroja 17 milj. markkaa.

## Nettovoitot

Talletuspankkien nettovoitot olivat vuonna 1980 213 milj. markkaa, mikä on 20 prosenttia enemmän kuin edellisvuonna. Pankkien nettovoiton osuus käyttökateesta suureni samanaikaisesti 2 prosenttiyksiköllä.

Postipankin nettovoitot kasvoivat 1 milj. markasta 12 milj. markkaan. Muiden talletuspankkien yhteensasketut nettovoitot kasvoivat 14 prosentilla runsaaseen 200 milj. markkaan. Näistä liikepankkien nettovoitot kasvoivat 14 prosentilla 185 milj. markkaan, osuuspankkien 27 prosentilla 14 milj. markkaan. Säästöpankkien nettovoitot pienenivät 3 milj. markasta 2 milj. markkaan. Kiinnitysluottopankkien ja -laitosten nettovoitot kasvoivat 26 prosentilla 17 milj. markkaan.

## Hoitokulut (pl. verot; tuloslaskelman erä »muut kulut»)

Talletuspankkien hoitokulut (pl verot) lisääntyivät 18 prosentilla 4 411 milj. markkaan. Vuotta aikaisemmin kasvu oli 16 prosenttia. Kiinnitysluottopankkien ja -laitosten hoitokulut pienenivät 5 prosentilla 28 milj. markkaan.

Talletuspankkien sosiaalikulut kasvoivat 22 prosentilla 544 milj. markkaan. Kasvu oli 13 prosenttiyksikköä suurempi kuin vuotta aikaisemmin. Palkkoina talletuspankit maksoivat vuonna 1980 2 100 milj. markkaa, joka oli 19 prosenttia enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Palkka- ja sosiaalikulujen kasvu johtui osaltaan palkankorotuksista ja henkilökunnan lukumääräisestä lisääntymisestä (973 henkilöä vuonna 1980).

## Muut tuotot kuin korkotuotot

Muita kuin korkotuottoja kertyi talletuspankeille 2 030 milj. markkaa. Tämä oli 16 prosenttia enemmän kuin edellisvuonna. Kiinnitysluottopankkien ja -laitosten muut tuotot pienenivät 28 prosentilla 11 milj. markkaan.

## Skatter

Depositionsbankerna betalade år 1980 i skatter 153 milj. mark, 10 procent mera än året förut. Endast Postbankens direkta skatter sjönk under år 1980.

Resultaträkningens post »skatter» är angiven till sitt nettobelopp där skatterestitutioner och skatter betalda ur fonden för eget kapital beaktats. Av denna anledning ger den inte en fullständig bild av räkenskapsperiodens skattebörda.

Under år 1980 betalade affärs-, andels- och sparbankerna 141 milj. mark i förskottsskatt och erhöll 15 milj. mark i skatterestitution. Ur fonderna av eget kapital betalades i skatt för 17 milj. mark.

## Nettovinst

Depositionsbankernas sammanlagda nettovinst var år 1980 213 milj. mark, vilket är 20 procent mera än året förut. Bankernas nettovinstandel av driftsbidraget ökade samtidigt med 2 procentenheter.

Postbankens nettovinst ökade från 1 milj. mark till 12 milj. mark. De övriga depositionsbankernas sammanlagda nettovinst ökade med 14 procent till drygt 200 milj. mark. Av dessa ökade affärsbankernas nettovinst med 14 procent till 185 milj. mark, andelsbankernas med 27 procent till 14 milj. mark. Sparbankernas nettovinst minskade från 3 milj. mark till 2 milj. mark. Hypoteksbankernas och -inrättningarnas nettovinst ökade med 26 procent till 17 milj. mark.

## Förvaltningskostnader (exkl. skatter; resultaträkningens post »övriga kostnader»)

Depositionsbankernas övriga kostnader ökade med 18 procent till 4 411 milj. mark. Året förut var ökningen 16 procent. Hypoteksbankernas och -inrättningarnas förvaltningskostnader minskade med 5 procent till 28 milj. mark.

Depositionsbankernas socialkostnader ökade med 22 procent till 544 milj. mark. Ökningen var 113 procentenheter större än året förut. År 1980 betalade depositionsbankerna 2 100 milj. mark i löner, vilket var 19 procent mera än året förut. De ökade löne- och socialkostnaderna berodde till en del på löneförhöjningar och på att personalen ökat (med 973 personer 1980).

## Andra än räntetäkter

Depositionsbankernas post övriga intäkter uppgick till 2 030 milj. mark, vilket var 16 procent mera än förra året. Hypoteksbankernas och -inrättningarnas övriga intäkter minskade med 28 procent till 11 milj. mark.

Talletuspankit perivät toimitusmaksuja vuoden 1980 aikana 643 milj. markkaa, joka oli 33 prosenttia enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Tämä johtui mm. rahalaitosten neuvottelukunnan tekemästä päätöksestä korottaa toimitusmaksu- ja palkkiotariffeja.

Eniten toimitusmaksujaan kasvatti Postipankki, 47 prosentilla 130 milj. markkaan. Liikepankit saivat toimitusmaksuina 286 milj. markkaa (29 prosenttia edellisvuotista enemmän), säästöpankit 120 milj. markkaa (30 prosenttia edellisvuotista enemmän) ja osuuspankit 107 milj. markkaa (29 prosenttia edellisvuotista enemmän).

Pankit saivat kiinteistötuottoja vuoden 1980 aikana 408 milj. markkaa, 16 prosenttia enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Kiinteistöistä oli kuluja vuoden aikana 324 milj. markkaa, joka oli 22 prosenttia enemmän kuin edellisen vuoden aikana.

Provisioita pankkitakauksista pankeille kertyi 408 milj. markkaa eli 7 prosenttia edellisvuotista enemmän. Liikepankkien provisiot (noin 80 prosenttia kaikista provisiotuotoista) kasvoivat vajaat 4 prosenttia ja muiden talletuspankkien yli 20 prosenttia. Provisioiden vähäinen kasvu johtui osaksi ulkomaisen luotonoton supistumisesta ja Suomen Pankin vuoden 1979 aikana antamista valuuttamääräyksistä, joiden mukaan liikepankit voivat itse myöntää tuontiluottoja. Tällöin ei tarvita tuontiluoton vakuudeksi annettavaa pankkitausta.

**Anto- ja ottolainausenemmyys** (sisältää laajemman yleisökäsitteen)

Talletuspankkien yhteenlaskettu kotimainen antolainausenemmyys (ml valtion varoista välitetyt lainat) oli vuoden 1980 lopussa 8 072 milj. markkaa, joka oli 3 902 milj. markkaa enemmän kuin vuotta aikaisemmin.

Seuraavassa tarkastelussa antolainauksesta on vähennetty valtion varoista välitetyt lainat anto- ja ottolainausenemmyyttä laskettaessa. Näin saatu luku kuvaa rahalaitosten talletusvaroistaan myöntämiä luottoja. Valtion varoista välitetyt luotot ovat rahalaitosten kautta kulkevia valtion myöntämiä luottoja. Osuuspankkien ja Postipankin välityksin kulkee suurin osa valtion varoista välitetyistä luottoista.

Depositionsbankerna uppbar 643 milj. mark i expeditionsavgifter under år 1980, vilket var 33 procent mera än året förut. Detta berodde närmast på bl.a. penninginstitutens delegations beslut om att höja tarifferna för expeditionsavgifterna och arvoden.

Mest ökades Postbankens expeditionsavgifter, med 47 procent till 130 milj. mark. Affärsbankerna fick 286 milj. mark i expeditionsavgifter (29 procent mera än året förut), sparbankerna 120 milj. mark (30 procent mera än året förut) och andelsbankerna 107 milj. mark (29 procent mera än året förut).

Depositionsbankernas fastighetsintäkter var under år 1980 408 milj. mark, dvs. 7 procent mera än året förut. Under året hade bankerna fastighetskostnader 324 milj. mark och detta var 22 procent mera än förra året.

Bankernas provisioner för bankgarantier uppgick till sammanlagt 408 milj. mark, vilket var 7 procent mera än året förut. Affärsbankernas provisioner (cirka 80 procent av samtliga provisionsintäkter) ökade med knappa 4 procent och de övriga depositionsbankernas med över 20 procent. Provisionernas ringa ökning berodde till en del på den minskade utländska kredittagningen och de valutastämmelser som Finlands Bank gav år 1979, enligt vilka affärsbankerna själva kan bevilja importkrediter. I dessa fall behövs ingen bankgaranti för importkredit.

**In- och utlåningöverskott** (inkluderar det omfattande allmänhetsbegreppet)

Depositionsbankernas sammanlagda inhemska utlåningöverskott (inkl. lån förmedlade ur statens medel) uppgick vid slutet av år 1980 8 072 milj. mark, vilket var 3 902 milj. mark mera än året förut.

I följande genomgång har lån förmedlade ur statens medel avdragits vid uträkningen av in- och utlåningöverskott. Det belopp som härvid erhållits är lika med de krediter som penninginrättningarna beviljat ur sina depositionsmedel. Lån förmedlade ur statens medel är statliga lån som sköts via penninginrättningarna. Största delen av de krediter som förmedlas ur statens medel sker genom andelsbankerna och Postbanken.

**Talletuspankkien anto- ja ottolainausenemmyys** (A = antolainausenemmyys, O = ottolainausenemmyys)  
**Depositionsbankernas in- och utlåningöverskott** (A = utlåningöverskott, O = inlåningöverskott)

	31.12.1980 Milj. mk	A/O	31.12.1979 Milj. mk	A/O
Liikepankit – Affärsbankerna	7 964	(A)	5 609	(A)
Osuuspankit – Andelsbankerna	1 787	(O)	1 433	(O)
Säästöpankit – Sparbankerna	2 922	(O)	2 536	(O)
Postipankki – Postbanken	1 172	(A)	22	(O)
<b>Talletuspankit yhteensä – Depositionsbankerna sammanlagt</b>	<b>4 427</b>	<b>(A)</b>	<b>1 618</b>	<b>(A)</b>

**Kotimainen anto- ja ottolainaus** (laaja yleisökäsite)

Kotimainen anto- ja ottolainaus voidaan jakaa markkamääräiseen ja ulkomaan rahan määräiseen anto- ja ottolainaukseen.

Talletuspankkien kotimainen antolainaus yhteensä kasvoi vuoden 1980 aikana 18 prosentilla 84 245 milj. markkaan ja ottolainaus 14 prosentilla 76 173 milj. markkaan.

Markkamääräinen antolainaus kasvoi 9 861 milj. markalla 74 251 milj. markkaan ja markkamääräinen ottolainaus 9 801 milj. markalla 74 239 milj. markkaan.

Kotimaiset ulkomaan rahan määräiset luotot muille rahoituslaitoksille (pl. rahalaitokset) ja yleisölle kasvoivat vuoden 1980 aikana 3 000 milj. markalla (43 prosentilla) 9 994 milj. markkaan ja talletuspankkien kotimainen ulkomaan rahan määräinen ottolainaus pieneni 212 milj. markalla, 10 prosentilla, 1 934 milj. markkaan.

Talletuspankkien antolainaukseen sisältyi vuoden 1980 lopussa luottoja muille rahoituslaitoksille (pl. rahalaitokset) 1 074 milj. markkaa ja ottolainaukseen muiden rahoituslaitosten talletuksia 1 202 milj. markkaa.

**Inhemska in- och utlåning** (omfattande allmänhetsbegrepp)

Den inhemska in- och utlåningen kan indelas in- och utlåning i mark och utländsk valuta.

Depositionsbankernas sammanlagda inhemska utlåning ökade under år 1980 med 18 procent till 84 245 milj. mark och inlåning med 14 procent till 76 173 milj. mark.

Utlåningen i mark ökade med 9 861 milj. mark till 74 251 milj. mark och inlåningen i mark med 9 801 milj. mark till 74 239 milj. mark.

De inhemska krediterna i utländsk valuta till de övriga finansieringsinrättningarna (exkl. penninginrättningarna) och till allmänheten ökade under år 1980 med 3 000 milj. mark (43 procent) till 9 994 milj. mark och depositionsbankernas inhemska inlåning i utländsk valuta minskade med 212 milj. mark, 10 procent, till 1 934 milj. mark.

Vid slutet av år 1980 ingick depositionsbankernas utlåning krediter till de övriga finansieringsinrättningarna (exkl. penninginrättningarna) till ett värde av 1 074 milj. mark och i inlåningen de övriga finansieringsinrättningarnas depositioner på 1 202 milj. mark.

**Talletuspankkien kotimainen antolainaus**  
**Depositionsbankernas inhemska utlåning**

31.12.1980	Mmk	Rakene Struktur	Muutos vuoden 1980 kesäkuusta Förändring från juni år 1980		Muutos vuoden 1979 joulukuusta Förändring från december år 1979		
			%	Mmk	%	Mmk	%
Liikepankit – Affärsbankerna	36 930	44	2 124	6	5 900	19	
Osuuspankit – Andelsbankerna	16 760	20	1 516	10	2 502	17	
Säästöpankit – Sparbankerna	19 102	23	1 364	8	2 561	15	
Postipankki – Postbanken	11 453	13	758	7	1 898	20	
<b>Yhteensä – Summa</b>	<b>84 245</b>	<b>100</b>	<b>5 762</b>	<b>7</b>	<b>12 861</b>	<b>18</b>	

**Talletuspankkien kotimainen ottolainaus**  
**Depositionsbankernas inhemska inlåning**

31.12.1980	Mmk	Rakene Struktur	Muutos vuoden 1980 kesäkuusta Förändring från juni år 1980		Muutos vuoden 1979 joulukuusta Förändring från december år 1979		
			%	Mmk	%	Mmk	%
Liikepankit – Affärsbankerna	28 924	38	2 632	10	3 528	14	
Osuuspankit – Andelsbankerna	17 025	22	1 571	10	2 634	18	
Säästöpankit – Sparbankerna	21 289	28	1 497	8	2 845	15	
Postipankki – Postbanken	8 935	12	-224	-2	582	7	
<b>Yhteensä – Summa</b>	<b>76 173</b>	<b>100</b>	<b>5 476</b>	<b>8</b>	<b>9 589</b>	<b>14</b>	

Shekki- ja postisiirtoluotot kasvoivat vuoden 1980 aikana 16 prosentilla 2 656 milj. markkaan. Kasvu oli 13 prosenttiyksikköä edellisvuotista hitaampaa. Vekselit kasvoivat edellisvuotista runsaammin. Vuosikasvu oli 13 prosenttia ja vekselikanta vuoden lopussa 7 298 milj. markkaa.

Tavalliset velkakirjalainat kasvoivat vuoden 1980 aikana 15 prosentilla 56 068 milj. markkaan. Kasvu oli 3 prosenttiyksikköä pienempi kuin vuotta aikaisemmin. Talletuspankit välittivät valtion lainoja 15 prosenttia enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Lainakanta oli vuoden lopussa 3 645 milj. markkaa.

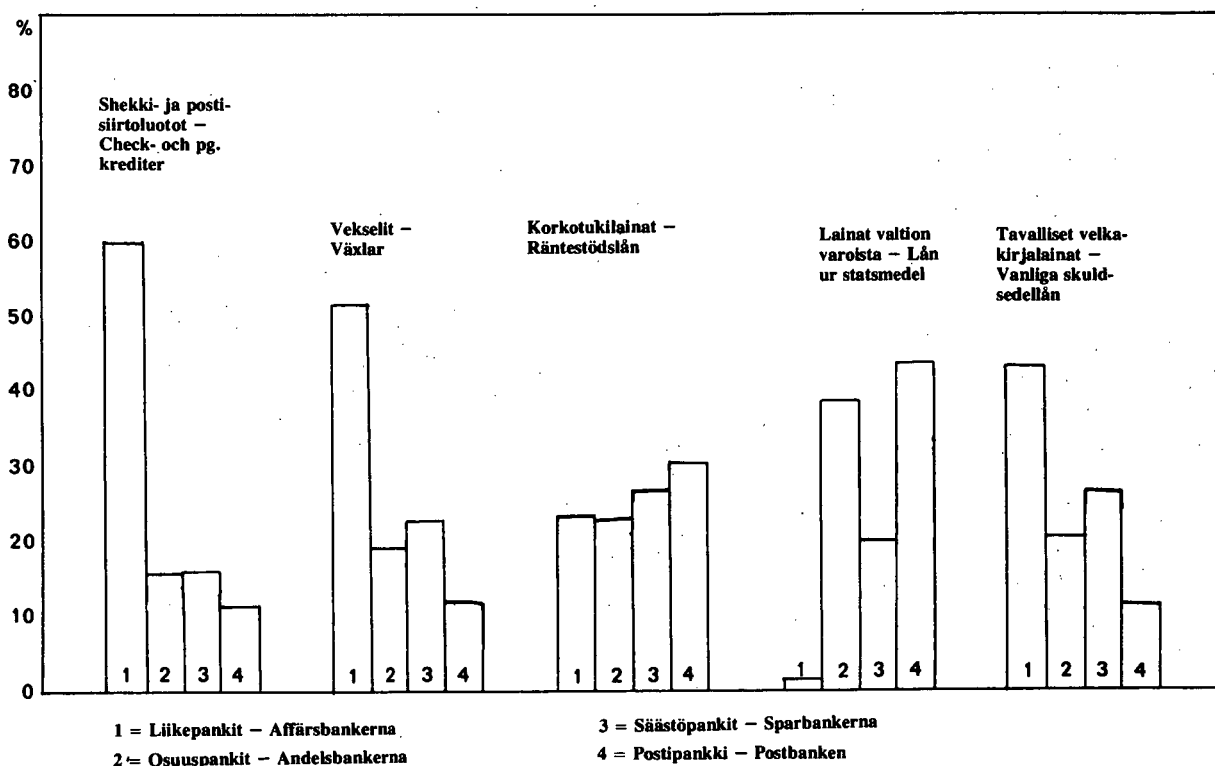
Check- och postgirokrediterna ökade under år 1980 med 16 procent till 2 656 milj. mark. Ökningen var 13 procentenheter långsammare än förra året. Växlarna ökade mera än året förut. Den årliga ökningen var 13 procent och växelbeståndet uppgick till 7 298 milj. mark vid slutet av året.

De vanliga skuldebrevslånen ökade under år 1980 med 15 procent till 56 068 milj. mark. Ökningen var 3 procentenheter mindre än ett år tidigare. Depositionsbankerna förmedlade 15 procent mera av statens lån än året förut. Lånebeståndet var 3 645 milj. mark vid slutet av året.

**Talletuspankkien luotonanto luottotyypeittäin**  
**Depositionsbankernas kreditgivning enligt kredittyp<sup>1)</sup>**

31.12.1980	Mmk	Muutos vuoden 1980 kesäkuusta Förändring från juni år 1980		Muutos vuoden 1979 joulukuusta Förändring från december år 1979	
		Mmk	%	Mmk	%
Shekkiluotot ja postisiirtoluotot – Checkräkningskrediter och pg-krediter	2 656	-210	-7	373	16
Vekselit – Växlar	7 298	342	5	821	13
Korkotukilainat – Räntestödslån	5 364	392	8	599	13
Valtion varoista välitetyt lainat – Ur statsmedel förmedlade lån	3 645	229	7	463	15
Tavalliset velkakirjalainat – Vanliga skuldsedellån	56 068	3 418	6	7 406	15
Ulkomaan rahan määräiset luotot – Krediter i utländsk valuta	9 994	1 367	16	3 000	43

**Kuvio 1: Talletuspankkiryhmien osuus antolainauseristä 31.12.1980, %**  
**Figur 1: Depositionsbankgruppernas andel av utlåningsraterna den 31.12.1980, %**



1) pl muista varoista välitetyt lainat – Exkl. ur övriga medel förmedlade lån

2) sisältää ulkomaan rahan määräisiä luottoja, jotka sisältyvät myös ao. riville – inkluderar krediter i utländsk valuta, vilka även ingår i vederbörande rad

Talletuspankkien shekki- ja postisiirtotileillä oli talletuksia vuoden 1980 päättyessä 10 055 milj. markkaa. Tämä oli 420 milj. markkaa enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Käyttötilit kasvoivat 24 prosentilla 4 212 milj. markkaan. Kasvu noudatteli edellisvuotista linjaa. Määräaikaistilit kasvoivat 25 prosentilla 21 331 milj. markkaan. Kasvu oli 8 prosenttiyksikköä edellisvuotista suurempi.

Säästö- ja karttuvilla tileillä oli varoja vuoden 1980 päättyessä 38 285 milj. markkaa, joka oli 12 prosenttia (4 106 milj. markkaa) enemmän kuin vuotta aikaisemmin.

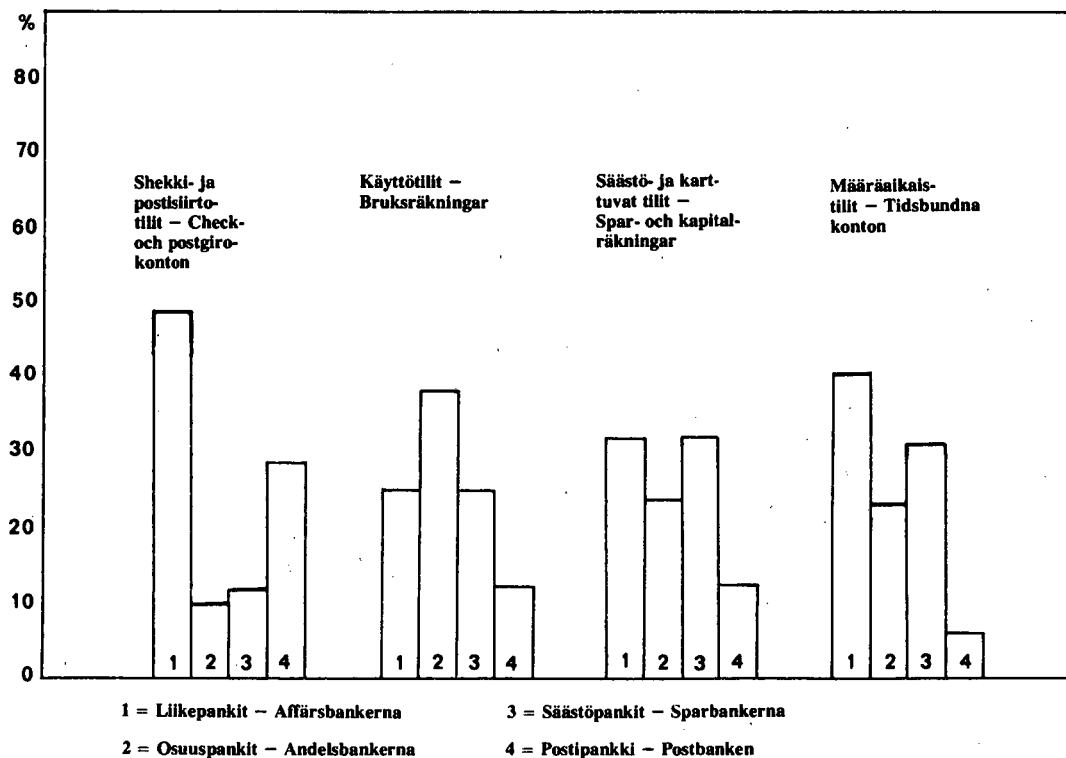
Vid utgången av år 1980 fanns det 10 055 milj. mark deponerade på depositionsbankernas check- och postgirokonton, vilket var 420 milj. mark mera än året förut. Bruksräkningarna ökade med 24 procent till 4 212 milj. mark. De ökade i samma takt som året förut. De tidsbundna kontona ökade med 25 procent till 21 331 milj. mark. Ökningen var 8 procentenheter större än föregående år.

Vid slutet av år 1980 uppgick tillgångarna på spar- och kapitalräkningarna 38 285 milj. mark, vilket var 12 procent (4 106 milj. mark) mera än året förut.

**Talletuspankkien luotonotto tilityypeittäin  
Depositionsbankernas upplåning enligt kontotyp**

31.12.1980	Mmk	Muutos vuoden 1980 kesäkuusta Förändring från juni år 1980		Muutos vuoden 1979 joulukuusta Förändring från december år 1979	
		Mmk	%	Mmk	%
Shekki- ja postisiirtotilit – Checkräkningar och pg-konton	10 055	251	3	420	4
Käyttötilit – Bruksräkningar	4 212	141	3	816	24
Säästö- ja karttuvat tilit – Spar- och kapitalräkningar	38 285	3 020	9	4 106	12
Määräaikais- ja irtisanomisehtoiset tilit – Tidsbundna och uppsägbara konton	21 331	2 030	10	4 242	25
Ulkomaan rahan määräiset talletustilit - Depositions- konton i utländsk valuta	1 934	-142	-7	-212	-10

Kuvio 2: Talletuspankkiryhmien osuus talletustilityypeistä 31.12.1980, %  
Figur 2: Depositionsbankgruppernas andel av depositionskontotyperna den 31.12.1980, %



## Määräaikais- ja irtisanomisehtoiset talletukset

Määräaikaistalletuksista kasvoivat keskimääräistä runsaammin 24 kuukauden ja 36 kuukauden talletukset. Verohuojennustalletusten määrä laski vuoden 1980 aikana kun taas vastaavasti korkopalkkio- ja säästöpalkintotilien talletusmäärät lisääntyivät.

Postipankin määräaikaistalletukset kasvoivat prosenttisesti eniten, 32 prosenttia, vuoden 1980 aikana. Liikepankkien määräaikaistalletukset kasvoivat 22 prosenttia, säästöpankkien 25 ja osuuspankkien 26 prosenttia.

## Tidsbundna depositioner och depositioner med uppsägningstid

Av de tidsbundna depositionerna ökade 24 månaders- och 36 månaders depositionerna i genomsnitt mest. Skattelättnadsdepositionernas bestånd sjönk under år 1980 medan räntepremie- och sparpremiekontonas depositionsbelopp ökade.

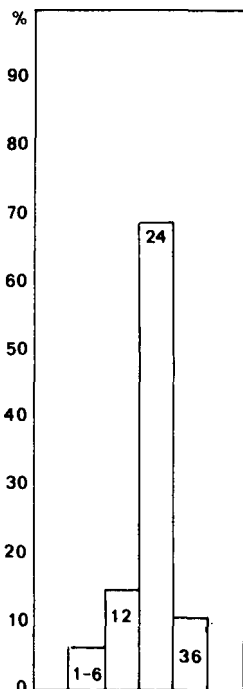
Postbankens tidsbundna depositioner ökade procentuellt mest, 32 procent, under år 1980. Affärsbankernas tidsbundna depositioner ökade 22 procent, sparbankernas 25 och andelsbankernas 26 procent.

Talletuspankkien yhteenlasketut määräaikais- ja irtisanomisehtoiset talletukset tilityypeittäin  
Depositionsbankernas sammanlagda tidsbundna och uppsägbara depositioner enligt kontotyp

31.12.1980	Mmk	Muutos vuoden 1980 kesäkuusta Förändring från juni år 1980		Muutos vuoden 1979 joulukuusta Förändring från december år 1979	
		Mmk	%	Mmk	%
1-6 kk/mån	1 110	91	9	39	4
12 kk/mån	3 246	194	6	507	18
24 kk/mån	14 823	1 542	12	3 168	27
36 kk/mån	2 152	203	10	528	32
siitä/därav:					
verohuojennustilit – skattelättnadskonton	(429)	(-50)	(-10)	(-64)	(-13)
korkopalkkio- ja säästöpalkintotilit – räntepremie- och sparpremiekonton	(1 723)	(253)	(17)	(592)	(52)
<b>Yhteensä – Summa</b>	<b>21 331</b>	<b>2 030</b>	<b>10</b>	<b>4 242</b>	<b>25</b>

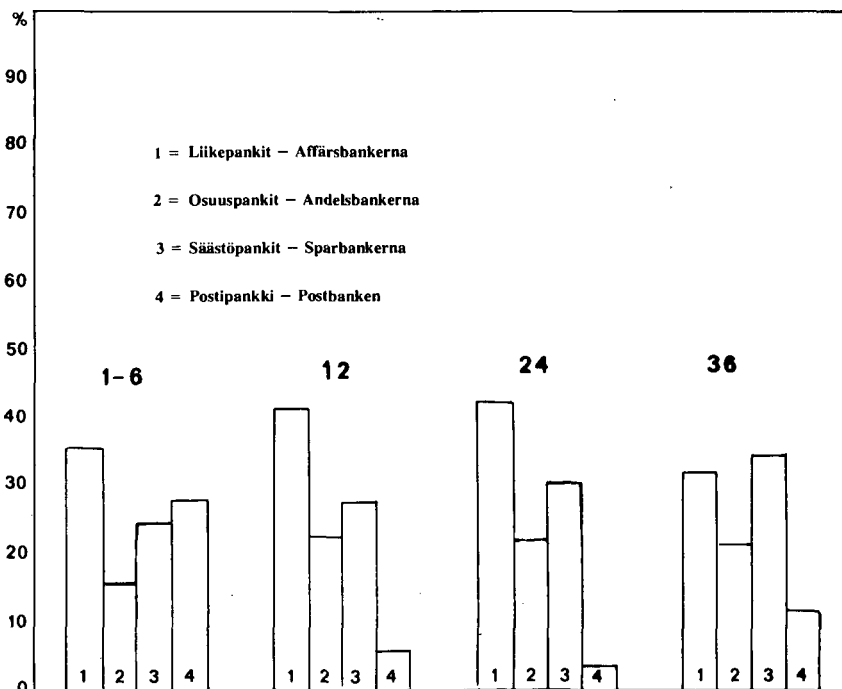
Kuvio 3: Talletuspankkien MTA/ITA talletusten rakenne 31.12.1980, %

Figur 3: Struktur av depositionsbankernas TD/UD depositioner den 31.12.1980, %



Kuvio 4: Talletuspankkiryhmien osuus MTA/ITA tilityypeistä 31.12.1980, %

Figur 4: Depositionsbankgruppernas andel av TD/UD depositions-kontotyper den 31.12.1980, %



**Talletustilien lukumäärät talletuspankeissa ja tilien keskimääräiset suuruudet vuoden 1980 lopussa**  
**Antalet depositionskonton i depositionsbankerna och kontonas genomsnittliga storlek vid slutet av år 1980**

	Lukumäärä vuoden 1980 lopussa Antal vid slutet av år 1980	Muutos vuoden 1979 joulukuusta Förändring från december år 1979	Keskimääräinen markka- määrä tiliä kohden vuoden 1980 lopussa Det genomsnittliga penning- beloppet per konto vid slutet av år 1980 mk
	lkm – antal	lkm – antal h/–	
Käyttötili – Bruksräkningar	1 585 372	+ 145 586	2 657
Säästö- ja karttuvat tilit – Spar- och kapital- räkningar	12 986 537	+ 134 240	2 948
Määräaikaistilit ja irtisanomisehtoiset tilit – Tidsbundna och uppsägbara konton			
1–6 kk/mån	31 738	+ 3 126	34 974
12 kk/mån	202 813	+ 16 828	16 005
24 kk/mån	962 833	+ 104 368	15 395
36 kk/mån	1 008 842	+ 100 126	2 133
<b>Varsinaiset talletustilit yhteensä – De egentliga depositionskontona sammanlagt</b>	<b>16 778 135</b>	<b>+ 504 274</b>	<b>3 804</b>
Shekki- ja postisiirtotilit – Check- och postgiro- konton	438 515	+ 21 505	
Valuuttatilit – Valutakonton	139 222	+ 2 080	

**Keskimääräinen talletusmäärä varsinaista talletustiliä  
kohden oli vuoden 1980 lopussa rahalaitosryhmittäin  
seuraava:**

	mk	Det genomsnittliga depositionsbeloppet per egentligt depositionskonto enligt penninginrättningsgrupp var i slutet av år 1980 följande:	mk
Liikepankit	3 988	Affärsbankerna	3 988
Osuuspankit	4 471	Andelsbankerna	4 471
Säästöpankit	4 456	Sparbankerna	4 456
Postipankki	1 950	Postbanken	1 950

**Talletuspankeista nostettujen luottojen lukumäärät ja luottojen keskimääräinen suuruus vuoden 1980 lopussa**  
**Antalet krediter som lyfts från depositionsbankerna och krediternas genomsnittliga storlek vid slutet av år 1980**

	Lukumäärä vuoden 1980 lopussa Antal vid slutet av år 1980	Muutos vuoden 1979 joulukuusta Förändring från december år 1979	Keskimääräinen markka- määrä luottoa kohden vuoden 1980 lopussa Det genomsnittliga penning- beloppet per kredit vid slutet av år 1980 mk
	lkm – antal	lkm – antal +/-	
Vekselit – Växlar	424 192	– 31 327	17 204
Korkotukilainat – Räntestödslån	592 328	+ 48 927	9 056
Valtion varoista välitetyt lainat – Ur statens medel förmedlade lån	195 258	– 2 311	18 668
Tavalliset velkakirjalainat – Vanliga skuldsedel- lån	1 644 828	+ 68 021	34 087
<b>Yhteensä (pl. shekki- ja postisiirtotililuotot) – Sammanlagt (exkl. check- och postgiro- krediter)</b>	<b>2 856 606</b>	<b>+ 83 310</b>	<b>25 336</b>
Ulkomaan rahan määräiset luotot – Krediter i utländsk valuta	16 309	+ 3 113	

**Keskimääräinen luoton suuruus rahalaitosryhmittäin (pl.  
shekki- ja postisiirtotililuotot)**

	mk	Den genomsnittliga krediten enligt penninginrättnings- grupp (exkl. check- och postgirokrediter)	mk
Liikepankit	38 994	Affärsbankerna	38 994
Osuuspankit	18 351	Andelsbankerna	18 351
Säästöpankit	19 359	Sparbankerna	10 359
Postipankki	32 794	Postbanken	32 794



## Vastuut

Talletuspankkien vastuusitoumukset lisääntyivät vuoden 1980 aikana 1 080 milj. markalla 36 506 milj. markaan. Liikepankkien vastuusitoumukset olivat 30 135 milj. markkaa, Postipankin 1 914 milj. markkaa, säästöpankkien 2 385 milj. markkaa ja osuuspankkien 2 072 milj. markkaa.

## Toimipaikat

Talletuspankeilla oli vuoden 1980 päättyessä 3 809 toimipaikkaa, 97 toimipaikkaa enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Liikepankeilla oli 1 223 toimipaikkaa, säästöpankeilla 1 335 ja osuuspankeilla 1 221 toimipaikkaa. Postipankilla oli vuoden lopussa 30 omaa konttoria. Postipankin rahaliikettä hoidettiin lisäksi postin ja Suomen Pankin 3 233 toimipisteessä.

Toimipaikkoihin lasketaan kuuluvaksi pääkonttorit, sivukonttorit ja vakinaiset toimipisteet. Jako toimipaikkatyyppihin selviää julkaisun taulusta I. Toimipisteitä ovat esim. työpaikan, ulkomaan liikenteen, liikkuva- ja seteliautomaattitoimipiste.

## Henkilökunta

Talletuspankkien yhteenlaskettu henkilökunnan lukumäärä kasvoi vuoden 1980 aikana 973 henkilöllä 42 447:ään. Liikepankkien henkilökunta kasvoi 397 henkilöllä, Postipankin 56:lla, säästöpankkien 385:llä ja osuuspankkien 135:llä.

Liikepankeilla oli vuoden lopussa henkilökuntaa 17 344, osuuspankeilla 8 707, säästöpankeilla 11 000 ja Postipankilla 5 396 henkilöä.

Henkilökunnan lukumäärään on sisällytetty vakinaista kokopäivätyötä ja säännöllistä osapäivätyötä tekevät sekä vuoden lopussa mahdollisesti ollut tilapäistyövoima.

## Ansvarsförbindelser

Depositionsbankernas ansvarsförbindelser ökade under år 1980 med 1 080 milj. mark till 36 506 milj. mark. Affärsbankernas ansvarsförbindelser var 30 135 milj. mark, Postbankens 1 914 milj. mark, sparbankernas 2 385 milj. mark och andelsbankernas 2 072 milj. mark.

## Verksamhetsställen

I slutet av år 1980 hade depositionsbankerna 3 809 verksamhetsställen, vilket var 97 mera än året förut. Affärsbankerna hade 1 223 verksamhetsställen, sparbankerna 1 335 och andelsbankerna 1 221 verksamhetsställen. Postbanken hade i slutet av året 30 egna kontor. Postbankens penningrörelse sköttes dessutom vid postens och Finlands Banks sammanlagt 3 233 verksamhetsställen.

Till verksamhetsställena hänförs huvudkontor, filialkontor och ordinarie förrättningsställen. Uppdelningen i verksamhetsställen av olika typ framgår av tabell I i publikationen. Förrättningsställen är exempelvis mobila förrättningsställen, sedelautomater, förrättningsställen på arbetsplatser och inom utrikestrafiken.

## Personal

Depositionsbankernas sammanlagda personal ökade under år 1980 med 973 personer till 42 447. Affärsbankernas personal ökade med 397, Postbankens med 56, sparbankernas med 385 och andelsbankernas med 135 personer.

Affärsbankerna hade i slutet av året 17 344 anställda, andelsbankerna 8 707, sparbankerna 11 000 och Postbanken 5 396.

Personalen omfattade de som utför ordinarie hel dagsarbete och regelbundet deltidsarbete samt den tillfälliga arbetskraft som eventuellt fanns i slutet av året.

## INTRODUCTION

*Banking statistics after the revision of the accounting legislation*

- 1) *Annual banking statistics were first issued in a revised form as of the end of 1974. One of the purposes of the revision was to make data on different banking institutions as comparable as possible; to this end, the banks were issued uniform accounting guidelines in connection with the revision of the accounting legislation of that year. Another purpose of the revision was to bring together data on all categories of banking institutions in a single publication.*

*The duplicated publication on banks and mortgage institutions by bank and by institution contains disaggregated data on all banking institutions.*

*The duplicated publication containing preliminary annual statistics provides the most essential preliminary statistics on banking institutions by category of institution.*

- 2) *The printed final annual statistics (the present publication) contains balance sheet and income statement data on banking institutions other than the Bank of Finland and Postipankki. The material is presented in the same way as in the preliminary statistics as well as in a more disaggregated form by category of institution. An attempt has been made to include data on Postipankki in the major comparisons, mainly in the graphs and the Overview.*

### *Other publications on banking institutions*

*The monthly statistics on banks and mortgage institutions provide interim data on the Bank of Finland, Postipankki, the commercial banks and mortgage institutions, partly by banking institution and partly by category of banking institution. This publication also contains data on advances and deposits as well as data on gross transactions by category of banking institution. Preliminary data on advances and deposits are published monthly in the duplicated RT (Financial Statistics) series.*

*The quarterly banking statistics contain interim data on the co-operative banks and savings banks as well as data on bonds held by the banks and mortgage institutions by sector, as of the end of the last month of each quarter.*

*Both the monthly and the quarterly banking statistics are also issued as of the end of the year: the coverage of the December statement corresponds to that of the balance sheet. These publications come out in the duplicated RT (Financial Statistics) series.*

*The Central Statistical Office of Finland also publishes quarterly statistics in the RT series on bonds and debentures issued by domestic institutions in Finland and abroad. Bonds and debentures issued by the banks and mortgage institutions are also included.*

*In addition, the Central Statistical Office of Finland publishes separate statistics on credits outstanding; this publication comes out annually and contains data on credits granted by financial institutions and the central government by type of claim, by type of debtor and by industrial category (RT series).*

- 1) *Before 1974 annual savings statistics came out in the SVT VIIA series, co-operative bank statistics in the SVT VIIIE series and annual statistics on commercial banks and mortgage institutions in the SVT VIIC series.*

*The Central Statistical Office of Finland has also started to publish regional statistics on credits outstanding; this publication contains the data released in the actual statistics on credits outstanding by the province of debtor (Financial Statistics, RT series).*

*Using the same classification as in statistics on credits outstanding, the Central Statistical Office of Finland also publishes credit flow statistics containing gross credit flows (drawings, repayments). Creditors and debtors are the same as in statistics on credits outstanding (Financial Statistics, RT series).*

*The data on interest rates presented in the annual banking statistics can also be found in the quarterly publication on interest rates which contains data on interest rates prevailing in the international and Finnish capital markets (the RT series).*

*Data on advances and deposits by banking institution are also released in the Monthly Bulletin of Statistics published by the Central Statistical Office of Finland.*

*The Statistical Yearbook of Finland contains balance sheet and income statement data for various categories of banking institutions.*

*A list of publications indicating the series and dates of issue of the financial statistics on banks and mortgage institutions published by the Central Statistical Office of Finland is presented on page 54 of the present publication. The list primarily contains publications illustrating conditions as of the end of 1980.*

### *Banking statistic terms*

*The terms 'bank' and 'credit institution' used by the Central Statistical Office in its publications on banks and banking institutions accord with the ones defined in the banking legislation. They accord with the ones used in most of the publications issued by the banking institutions themselves.*

*The appendix of the present publication defines some of the terms used in the banking statistics. In all banking statistics by category of banking institution published by the Central Statistical Office of Finland, the standard sectoral classification is used for the concepts 'banking institution' and 'financial institution' (see also Classification of Institutional Sectors, Handbook No. 5, Central Statistical Office). The concept 'the public' is used in the narrower sense. These concepts are discussed further in footnotes to individual items.*

### *The structure of the final annual statistics*

*The annual statistics are presented in the statistical tables listed in the table of contents.*

*The data presented in the Overview (p. XXIV) are based on the final annual statistics for 1979 and 1980 the annual statistics by bank and by institution for 1979 and 1980, the Annual Reports of Postipankki for 1979 and 1980, and on some previously unreleased information. Data on advances and deposits have been taken from the monthly publications of the banks. Regulations*

- 2) *Postipankki publishes its annual statistics in the SVT VIIB series and the Bank of Finland in the Bank of Finland Year Book.*

To achieve better coverage, an attempt has been made to include data on Postipankki in the comparisons and summaries. Some data on Postipankki can be found in the 1979 annual statistics by bank and by institution (RT 1981:50)

There is space at the bottom of the tables for explanations and references. The explanations briefly describe the terms used, and references are made to other tables in which corresponding terms or data appear.

This publication also includes a separate, table-by-table Finnish-English glossary.

#### Abbreviations and symbols used in this publication

##### Abbreviations used in the columns

- M* % = Percentage change from the previous year  
*R* % = Percentage share of the item in question in the sum of all items for the type of banking institution in question  
*O* % = percentage share of type of banking institution in question in the total for the item in question

##### Other abbreviations and symbols

- .. = data not available  
*O* = data smaller than the unit employed  
*0.0* = change smaller than the unit employed  
 - = no data  
 (*X*) = percentage change larger than 999.9 per cent  
 (*Y*) = item not compiled during the period of comparison  
 (*Z*) = no data available on the item for the period of comparison; change infinite

## OVERVIEW

### General developments in the financial market in 1980

The pursuit of a stringent monetary policy which had been started during 1979 continued in 1980. The financial market tightened. The first half of 1980 was still characterized by fairly favourable developments in lending. Towards the end of the year, the growth in lending began to decelerate. A slow-down in the real growth of income weakened the willingness to save. The growth of deposits was also affected by inflation expectations. During 1980, the rate of inflation was about 4 percentage points higher than one year earlier.

A rise in international interest rates caused a decline in foreign exchange reserves. The corporate sector's investment was brisk during 1980, which also increased its borrowing requirement. With international interest rates rising, demand for credit centred strongly on the domestic financial market. The banks' central bank debt increased.

The growth of domestic deposits was 4 percentage points down on the previous year. Compared with 1979, the growth in deposits showed an appreciable structural difference. In 1980, the increase in long-term deposits exceeded that of total deposits by 10 percentage points. In 1979, the growth rates of both categories were almost the same. On the other hand, domestic lending grew by almost 2 percentage points more than in 1979.

### Central bank financing

In the following examination, central bank financing consists of quota-related debt, call money overdrafts and bond repurchase transactions. Since the beginning of 1979, quota-related credit has been extended in the form of cheque account overdrafts. Till-money credits introduced at the end of 1980 are not included in central bank financing.

At the end of 1980, total central bank financing of the financial institutions amounted to 4 707 million marks, which was 169 million marks more than one year earlier. Of total central bank financing, quota-related debt accounted for 480 million marks and call money overdrafts for 3 674 million marks.

It is possible to exclude call money market deposits from central bank financing. If this is done, central bank financing includes quota-related debt, bonds and debentures, and net call money market advances (gross advances minus gross deposits). At the end of 1980, total central bank financing of the financial institutions calculated in this way amounted to 4 417 million marks, which was 1 010 million marks more than one year earlier.

At the end of 1980, the financial institutions had a total of 643 million marks till-money credits outstanding.

The central bank credit quotas were revised six times during 1980. At the end of the year, total quotas amounted to 600 million marks.

On any given day, the central bank finance of an individual bank was not to exceed 1.3 times its central bank credit quota. The Bank of Finland's base rate was charged on cheque account overdrafts. The bank-by-bank breakdown of the central bank credit facility was kept unchanged during 1980. Similarly, the terms applied to the cheque account overdraft extended to Postipankki at the base rate were kept unchanged.

At the beginning of the year, the absolute limits on the commercial banks' call money overdrafts were rescinded. The Bank of Finland started to collect progressively increasing supplementary charges on call money overdrafts in excess of certain limits. The upper limit on Postipankki's call money overdraft facility was kept unchanged throughout the year. The average call money rate was 11 to 12 per cent in 1980.

The banking institutions and the Bank of Finland concluded a cash reserve agreement in March 1979. The reserve requirement was 3.2 per cent of the stock of deposits outstanding at the end of December 1979. In the course of 1980, the reserve requirement was raised gradually, so that at the end of 1980 it was 4.6 per cent of the stock of deposits outstanding.

## Central bank financing in 1978 – 1980, mill. mk, and percentage changes from the previous year

	December 31, 1980 -		December 31, 1979		December 31, 1978	
	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%
Quota-related debt	480	110	229	-84	1 466	-54
Call money market advances	3 674	-5	3 870	75	2 213	23
Total central bank financing	4 707	4	4 538	23	3 695	-32
Call money market deposits	290	-74	1 131	-45	2 075	144

## The central bank credit quotas of the commercial banks in 1978 – 1980, mill. mk

Period	Million marks
May 31, 1978	1 900
June 1, 1978 – August 31, 1978	1 400
September 1, 1978 – March 31, 1979	1 000
April 1, 1979 – June 30, 1979	500
July 1, 1979 – January 31, 1980	200
February 1, 1980 – May 31, 1980	1 000
June 1, 1980 – July 30, 1980	900
August 1, 1980 – November 30, 1980	700
December 1, 1980 –	600

## Interest rate policy

The general level of interest rates was raised as from the beginning of February 1980. The Bank of Finland raised the base rate applied to central bank credit from 8.50 per cent to 9.25 per cent. Lending rates were raised by 0.75 percentage points, with the upper limit rising from 11.75 per cent to 12.50 per cent. Deposit rates were also raised by 0.75 percentage points, except for cheque and postal giro accounts.

At the end of 1980, the average lending rate applied by the banking institutions was 10, 18 per cent (0,76 percentage points more than one year earlier) and the average deposit rate was 5,70 (1,07 percentage points more than one year earlier). The difference between the lending and deposit rates, 4,48 percentage points, was 0,31 percentage points more than at the end of the previous year.

## The deposit banks paid the following rates on different types of deposits during 1980:

	November 1, 1980–	February 1, 1980–
	January 31, 1980	
	%	%
Ordinary deposit and savings accounts	4,25	5,00
Deposit accounts with cheque facilities <sup>1)</sup>	4,25	5,00
Cheque and postal giro accounts <sup>1)</sup>	0	2,00
1 to 5 month term deposits	1,75 – 3,75	2,50 – 4,50
6-month term deposits	5,50	6,25
12-month term deposits	7,00	7,75
24-month term deposits	8,25	9,00
36-month tax concession deposits <sup>2)</sup>	9,00	9,75
36-month savings premium deposits <sup>3)</sup>	10,25	11,00

## The balance sheets

The balance sheet of banking institutions at the end of 1978 – 1980, million marks and changes in them from the previous year, per cent

	Balance sheet		Balance sheet		Balance sheet	
	December 31, 1980	%	December 31, 1979	%	December 31, 1978	%
	Million marks		Million marks		Million marks	
Commercial banks	66 238	23	53 892	21	44 367	9
Co-operative banks	21 948	20	18 360	19	15 430	15
Savings banks	25 650	18	21 741	20	18 067	16
Postipankki	15 150	12	13 523	8	12 562	21
Mortgage banks and institution	7 486	9	6 854	7	6 425	11

## Balance sheets

The balance sheet totals of the deposit banks increased by 20 per cent to 128 986 million marks during 1980. This growth was one percentage point more than one year earlier.

The growth of commercial bank balance sheet totals was 2 percentage points greater than in 1979, while the growth of savings bank balance sheet totals was 2 percentage points less than one year earlier. The growth of co-operative bank balance sheet was one percentage point greater than in 1979. Postipankki's balance sheet increased by 4 percentage points and the balance sheet total of the mortgage banks by 2 percentage points more than one year earlier.

During 1980 the 'Cash and receivables' of the deposit banks increased by 18 771 million marks to 114 014 million marks. The item 'External capital' grew by 20 198 million marks to 121 675 million marks.

The cash holdings of the deposit banks increased by 15 per cent to 1 541 million marks during 1980. Finnish currency accounted for about 61 per cent of cash holdings, as against 59 per cent one year earlier. The item 'Cash on hand' (Finnish currency) grew by 21 per cent and other cash holdings by 7 per cent. The item 'Cash on hand' included about 600 million marks till-money credits and about 197 million marks Postipankki's receivables from the Post and Telecommunications Department.

At the end of 1980, Postipankki's net foreign liabilities totalled 1662 million marks, as against net liabilities of 250 million marks at the close of the previous year. The commercial banks' net foreign liabilities by 75 percentage points to 6 919 million marks.

Net claims of other domestic banking institutions (excluding the Bank of Finland) on Postipankki amounted to 249 million marks, which was 109 million marks less than in the previous year.

The commercial banks' net receivables from other domestic banking institutions grew by 230 million marks to 523 million marks.

Postipankki's net receivables from the Bank of Finland totalled 645 million marks, which was 710 million marks less than one year earlier. The net claims of the Bank of Finland on the commercial banks totalled 3 188 million marks, which was 273 million marks lower than in the previous year.

The total claims of the central government on the deposit banks amounted to 6 999 million marks at the end of the year. This was 7 per cent more than one year earlier. Of this amount, Claims of the central government on Postipankki accounted for 2 468 million marks, which was 169 million marks less than in the previous year.

The total share capital of the commercial banks increased by 23 per cent to 1 725 million marks. Kansallis-Osake-Pankki, Skopbank, Ålandsbanken and Okobank raised their share capital during 1980. The total co-operative capital of the co-operative banks increased by 18 per cent to 101 million marks.

## Profits and losses for the accounting period

Interest earnings, net (interest earnings less interest expenses)

The deposit banks' net interest earnings grew by 16 per cent and amounted to 3 535 million marks. The growth rate was 2 percentage points more than in 1979.

The co-operative banks' net interest earnings grew by 20 per cent to 747 million marks, Postipankki's by 19 per cent to 570 million marks, the savings banks' by 15 per cent to 846 million marks and those of the commercial banks increased by 13 per cent to 1 372 million marks.

The mortgage banks' and institutions' net interest earnings increased by 24 per cent to 84 million marks.

Major income statement items by category of banking institution, million marks, and changes in them from the previous year, per cent

	Interest earnings, net		Operating margin		Depre- ciation		Business profit		Increase in reserves		Taxes Mmk	Net earnings		
	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%		Mmk	%	
1980														
Commercial banks	1 371	13	629	-7	206	-5	424	-7	145	-32	94	16	185	14
Co-operative banks	747	20	176	24	41	3	135	33	102	42	19	-	14	27
Savings banks	846	15	206	14	65	2	140	20	111	28	28	8	2	-33
Postipankki	570	19	142	145	28	-3	114	293	90	500	12	-8	12	(x)
Mortgage banks and institutions	84	24	67	26	3	50	64	25	33	32	13	8	17	21
1979														
Commercial banks	1 218	13	673	15	217	2	456	22	213	16	81	16	162	35
Co-operative banks	620	19	142	27	40	24	102	28	72	32	19	15	11	32
Savings banks	734	17	181	18	64	3	117	27	87	29	26	27	3	-0
Postipankki	477	5	58	-52	29	2	29	-68	15	-70	13	-61	1	-88
Mortgage banks and institutions	68	9	53	5	2	16	51	4	25	26	12	-24	14	5
1978														
Commercial banks	1 079	17	585	22	213	20	372	23	183	50	70	1	119	7
Co-operative banks	523	17	112	10	32	-5	80	17	55	17	16	17	9	19
Savings banks	626	19	154	43	62	41	92	44	68	47	20	27	4	105
Postipankki	452	4	119	0	28	10	91	-2	50	1	33	-3	8	-19
Mortgage banks and institutions	63	23	51	9	2	-64	49	18	20	12	16	36	13	10

*Operating margin (Interest earnings, net, plus other earnings less other expenses)*

The operating margin is the difference between earnings received by a bank and interest and other expenses paid by it, i.e. the amount which remains at the disposal of the bank depreciation, reserves, taxes and net earnings.

The deposit banks' total operating margin, 1 154 million marks, was 10 per cent larger than in 1979. The commercial banks' operating margin was 6 per cent lower than one year earlier and amounted to 630 million marks. The operating margin of other deposit banks grew average more.

The operating margin of the mortgage banks and institutions grew by 26 per cent to 67 million marks.

The operating margin ratio is the ratio of the operating margin to the item 'Total earnings'; it shows the share of total earnings which the banking institution can use for depreciation, reserves, taxes and net earnings.

Depreciation, reserves, taxes and net earnings accounted for 21 per cent of the aggregate earnings of total deposit banks. This was one percentage point less than in 1979. The most greatest changes had Postipankki and the commercial banks. The operating margin ratio of Postipankki grew from 9 to 18 percentage points. The decline in the total operating margin ratio was

attributable to a fall from 29 to 24 percentage points in the commercial banks' operating margin ratio.

The breakdown of operating margin by use is explained in more detail below.

*The breakdown of operating margin by use*

The deposit banks used 68 per cent of their operating margins for depreciation and reserves in 1980; this was 2 percentage points less than in 1979. Net earnings accounted respectively for 19 per cent, or 2 percentage points more than in 1979.

In 1980 the commercial banks used 56 per cent of their operating margin for reserves and depreciation, 12 per cent for taxes and 29 per cent for net earnings. For the savings banks, the corresponding shares were 86, 13 and 1 per cent, for the co-operating banks 81, 11 and 8 per cent, and for Postipankki 83, 8 and 9 per cent.

In 1980 mortgage banks and institutions used 55 per cent of their operating margin for depreciation and reserves and 22 per cent for taxes, while net earnings accounted for 26 per cent.

*The percentage breakdown of the deposit banks' operating margin by use in 1978 - 1980*

	1980 Per cent	1979 Per cent	1978 Per cent
Depreciation	29	33	35
Reserves	39	37	37
Taxes	13	13	14
Net profits	19	17	14

*Operating margin ratios in 1978 - 1980*

	1980 Per cent	1979 Per cent	1978 Per cent
Commercial banks	24	29	29
Co-operative banks	18	17	16
Savings banks	17	18	17
Postipankki	18	9	19
Total deposit banks	21	22	23
Mortgage banks and institutions	71	65	72

*Business profits (Operating margin less depreciation)*

The deposit banks' total business profits increased by 16 per cent to 814 million marks, as against an increase of 11 per cent in 1979.

Postipankki's business profits increased from 29 million marks to 114 million marks. The total business profits of other deposit banks grew only by 4 per cent in 1980. This can be ascribed to the fact that the commercial banks' business profits fell by 7 per cent to 424 million marks. The business profits of the co-operative banks increased by 32 per cent to 135 million marks and those of the savings banks by 20 per cent to 140 million marks.

The business profits of the mortgage banks and institutions increased by 5 per cent to 64 million marks.

*Depreciation and increases in reserves*

Depreciation by the deposit banks amounted to 340 million marks, which was 3 per cent less than one year earlier.

A total of 15 million marks was written off as bad debt losses; this was 2 million marks more than in the previous year. The bad debt losses of the commercial banks increased, while those of the co-operative banks and savings banks declined.

Total transfers to reserves by the deposit banks amounted to 488 million marks in 1980; this was 15 per cent more than in 1979. According to balance sheet figures, the banks' reserves for bad debt losses totalled 2 515 million marks at the end of 1980; this was 19 per cent more than one year earlier.

Depreciation by the mortgage banks and institutions amounted to 3 million marks, while their transfers to reserves were 33 million marks.

*Taxes*

In 1980 the deposit banks paid a total of 153 million marks in taxes, which was as much as in the previous year. Only Postipankki's direct taxes fell in 1980.

The income statement item 'Taxes' is a nett item, which includes refunds of tax prepayments and taxes paid from capital account funds. For this reason, it does not fully describe the tax burden in the accounting period.

In 1980 the commercial banks, the co-operative banks and the savings banks paid a total of 141 million marks in tax prepayments and received a total of 15

million marks in tax refunds. Taxes paid from capital account funds amounted to 17 million marks in 1980.

*Net earnings*

In 1980 deposit banks' total net earnings amounted to 213 million marks, which was 20 per cent more than in the previous year. The ratio of the banks' net earnings to their operating margin increased by 2 percentage points.

Postipankki's net earnings increased from one million mark to 12 million marks. The total net earnings of other deposit banks increased by 14 per cent to reach 200 million marks. The commercial banks' net earnings amounted to 185 million marks, which was 14 per cent more than one year earlier, and those of the co-operative banks to 14 million marks, i.e. 27 per cent more than one year earlier. The savings banks' net earnings fell from 3 million marks to 2 million marks.

The net earnings of the mortgage banks and institutions increased by 26 per cent to 17 million marks.

*Management expenses (excl. taxes; income statement item 'Other expenses')*

The deposit banks' management expenses (excl. taxes) grew by 18 per cent to 4 411 million marks, as against an increase of 16 per cent in 1979. The management expenses of mortgage banks and institutions amounted to 28 million marks, which was 5 per cent less than one year earlier.

Social security expenditure grew by 22 per cent to 544 million marks. The growth was 13 percentage points more than in the previous year. Salary expenses of the banks amounted to 2 100 million marks, which was 19 per cent more than one year earlier. The growth in salary and social security expenditure reflected partly the increase in salaries and the increase in the number of employees (973 employees in 1980).

*Earnings other than interest earnings*

The deposit banks' total earnings other than interest earnings amounted to 2 030 million marks, which was 16 per cent more than one year earlier. Other earnings of the mortgage banks and institutions totalled 11 million marks, which was 28 per cent less than in the previous year.

In 1980 the deposit banks collected a total of 643 million marks in service charges; this was 33 per cent more than one year earlier. Postipankki's service charges increased most, by 47 per cent to 130 million marks. The commercial banks' service charges amounted to 286 million marks (29 per cent more than in the previous year), those of the savings banks amounted to 120 million marks (30 per cent more than one year earlier) and those of the co-operative banks amounted to 107 million marks (29 per cent more than in the previous year).

The banks' real estate earnings amounted to 408 million marks in 1980, which was 16 per cent more than one year earlier. Real estate expenses totalled 324 million marks, which was 22 per cent more than in 1979.

The banks' commissions on bank guarantees came to 408 million marks, i.e. 7 per cent more than in the previous year. The commercial banks' commissions (about 80 per cent of all commissions) increased by almost 4 per cent and the other deposit banks' by over 20 per cent.

The rise in commissions on bank guarantees was partly curbed by the reduced lending from foreign and by an amendment in the Foreign Exchange Regulations of the Bank of Finland which entitled the commercial banks to grant import credits directly to their customers. As a result, demand for bank guarantees for non-bank import credits fell off.

The difference between advances to the public and deposits by the public (the term 'the public' is used in the broader sense)

At the end of 1980, the difference between deposit bank lending (incl. loans granted from state funds) to the public and deposits in such banks amounted to 8 072 million marks, which was 3 902 million marks more than one year earlier.

Loans granted from state funds have been deducted from lending when calculating the difference between bank lending and deposits shown in the table below. The figures therefore indicate the lending financed from funds on deposit. Loans granted from state funds are loans granted by the central government and disbursed through the banking institutions. Most of these loans are distributed by the co-operative banks and Postipankki.

#### Domestic lending by the deposit banks

December 31, 1980	Million marks	Breakdown, per cent	Change from June 1980		Change from December 1979	
			Mmk	%	Mmk	%
Commercial banks	36 930	44	2 124	6	5 900	19
Co-operative banks	16 760	20	1 516	10	2 502	17
Savings banks	19 102	23	1 364	8	2 561	15
Postipankki	11 453	13	756	7	1 898	20
<b>Total</b>	<b>84 245</b>	<b>100</b>	<b>5 762</b>	<b>7</b>	<b>12 861</b>	<b>18</b>

#### Domestic deposit acceptance by the deposit banks

December 31, 1980	Million marks	Breakdown, per cent	Change from June 1980		Change from December 1979	
			Mmk	%	Mmk	%
Commercial banks	28 924	38	2 632	10	3 528	14
Co-operative banks	17 025	22	1 571	10	2 634	18
Savings banks	21 289	28	1 497	8	2 845	15
Postipankki	8 935	12	-224	-2	582	7
<b>Total</b>	<b>76 173</b>	<b>100</b>	<b>5 476</b>	<b>8</b>	<b>9 589</b>	<b>14</b>

The difference between deposit bank lending and deposits (L = lending minus deposits; D = deposits minus lending)

	December 31, 1980		December 31, 1979	
	Million marks	L/D	Million marks	L/D
Commercial banks	7 964	(L)	5 609	(L)
Co-operative banks	1 787	(D)	1 433	(D)
Savings banks	2 922	(D)	2 536	(D)
Postipankki	1 172	(L)	22	(D)
<b>Total deposit banks</b>	<b>4 427</b>	<b>(L)</b>	<b>1 618</b>	<b>(L)</b>

Domestic advances and deposits (the term 'the public' is used in the broader sense)

Advances granted by the deposit banks to the public and deposits in the banks from the public are denominated in either Finnish or foreign currency.

In 1980 the total stock of deposit bank advances to the public grew by 18 per cent to 84 245 million marks and total deposits rose by 14 per cent to 76 173 million marks.

In 1980 advances denominated in Finnish currency increased by 9861 million marks to 74 251 million marks and deposits denominated in Finnish currency by 9 801 million marks to 74 239 million marks.

In 1980 domestic advances denominated in foreign currency granted to Other financial institutions (excl. banking institutions) and to the public grew by 3 000 million marks (43 per cent) to 9 994 million mark. Residents' deposits denominated in foreign currency in the deposit banks declined by 212 million marks (10 per cent) to 1 934 million marks.

At the end of 1980, the advance of the deposit banks to the public included advances to Other financial institutions (excl. banking institutions) totalling 1 074 million marks. The deposits of Other financial institutions in the deposit banks amounted to 1 202 million marks at that time.



The cheque and postal giro account overdrafts grew by 16 per cent to 2 656 million marks in 1980. The growth was 13 percentage points less than one year earlier. The stock of bills outstanding grew by 13 per cent to 7 298 million marks. The growth was more than in the previous year.

Ordinary loans increased during 1980 by 15 per cent to 56 068 million marks; this growth was 3 percentage points less than one year earlier. The deposit banks granted loans from state funds 15 per cent more than one year earlier. The stock of loans granted of state funds amounted to 3 645 million marks at the end of the year.

At the end of 1980, deposits on cheque and postal giro accounts in the deposit banks totalled 10 055 million marks, which was 420 million marks more than one year earlier. Funds in deposit accounts with cheque facilities increased by 24 per cent to 4 212 million marks. The rate of growth was the same as one year earlier. Term deposits grew by 25 per cent to 21 331 million marks. The growth was 8 percentage points more than one year earlier.

At the end of 1980, deposits on savings and ordinary deposit accounts totalled 38 285 million marks, which was 12 per cent (4 106 million marks) more than at the end of 1979.

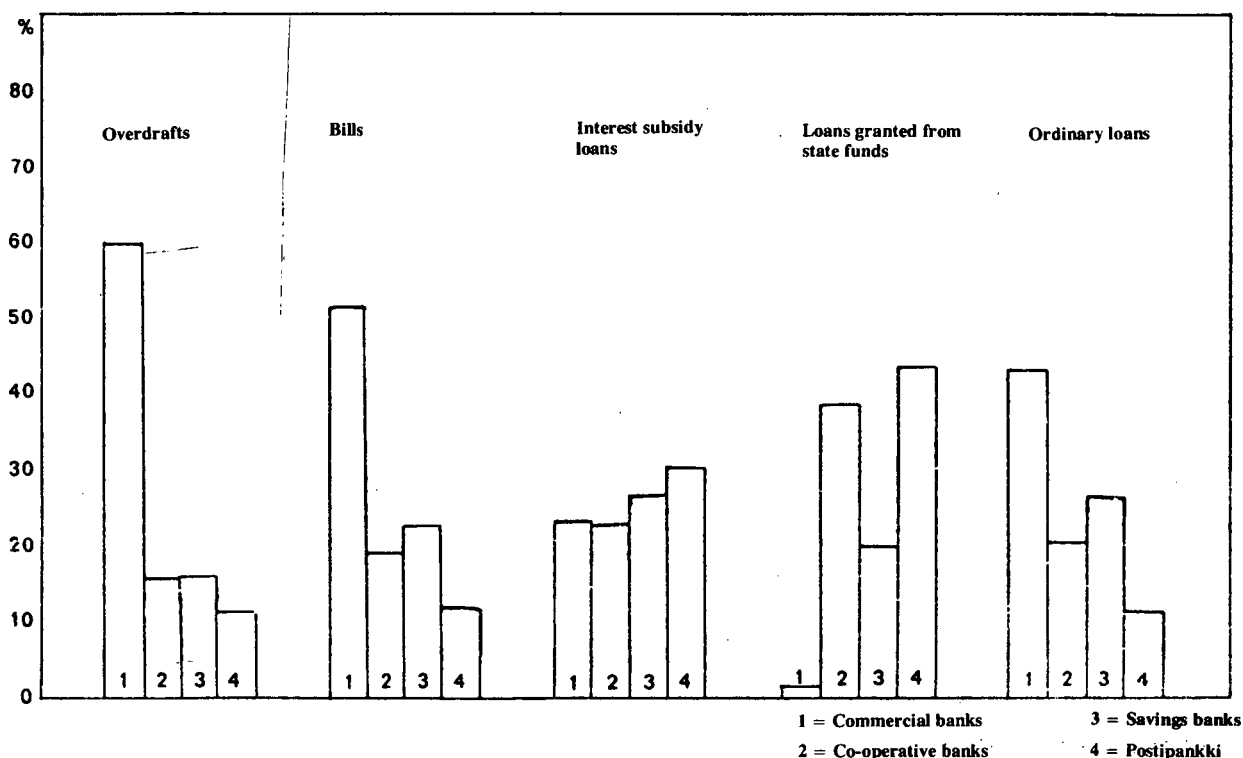
#### The advances of the deposit banks<sup>1)</sup>

December 31, 1980	Million marks	Change from June 1980		Change from December 1979	
		Mmk	%	Mmk	%
Overdrafts	2 656	-210	-7	373	16
Bills	7 298	342	5	821	13
Interest subsidy loans	5 364	392	8	599	13
Loans granted from state funds <sup>2)</sup>	3 645	229	7	463	15
Ordinary loans	56 068	3 418	6	7 406	15
Advances denominated in foreign currency	9 994	1 367	16	3 000	43

#### Types of deposit by the deposit banks

December 31, 1980	Million marks	Change from June 1980		Change from December 1979	
		Mmk	%	Mmk	%
Cheque and postal giro accounts	10 055	251	3	420	4
Deposit accounts with cheque facilities	4 212	141	3	816	24
Savings and deposit accounts	38 285	3 020	9	4 106	12
Term and time deposits	21 331	2 030	10	4 242	25
Foreign exchange deposits	1 934	-142	-7	-212	10

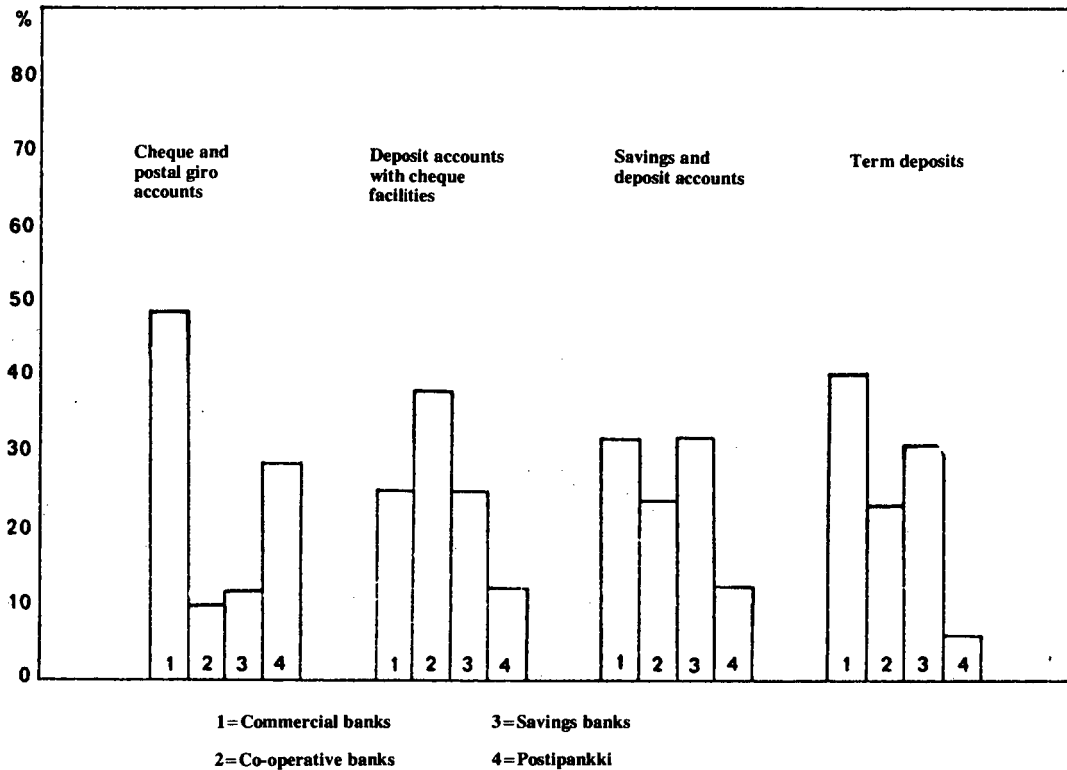
Chart 1: Shares of various types of deposit banks in different types of advances December 31, 1980, per cent



1) excluding advances granted from other funds

2) including advances in foreign currency which includes also in the row "Advances denominated in foreign currency".

Chart 2: Shares of various types of deposit banks in different types of accounts December 31, 1980, per cent



### Term and time deposits

Of the term and time deposits grew average more the 24 month and 36 month deposits. The tax concession deposits declined, as against the growth of the premium deposits.

Postipankki's term deposits grew most per cent, by 32 per cent, in 1980. The term deposits of the commercial banks increased by 22 per cent, those of the savings banks by 25 per cent ja those of the co-operative banks by 26 per cent.

### Term and time deposits by the deposit banks, by type of deposits

December 31, 1980	Million marks	Change from June 1980 Mmk	%	Change from December 1979 Mmk	%
1-6-month deposits	1 110	91	9	39	4
12-month deposits	3 246	194	6	507	18
24-month deposits	14 823	1 542	12	3 168	27
36-month deposits	2 152	203	10	528	32
Of which:					
Tax concession deposits	(429)	(-50)	(-10)	(-64)	(-13)
Premium deposits	(1 723)	(253)	(17)	(592)	(52)
Total	21 331	2 030	10	4 242	25

Chart 3: Breakdown of term and time deposits December 31, 1980, per cent

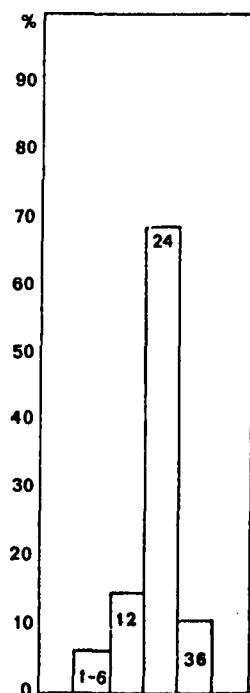
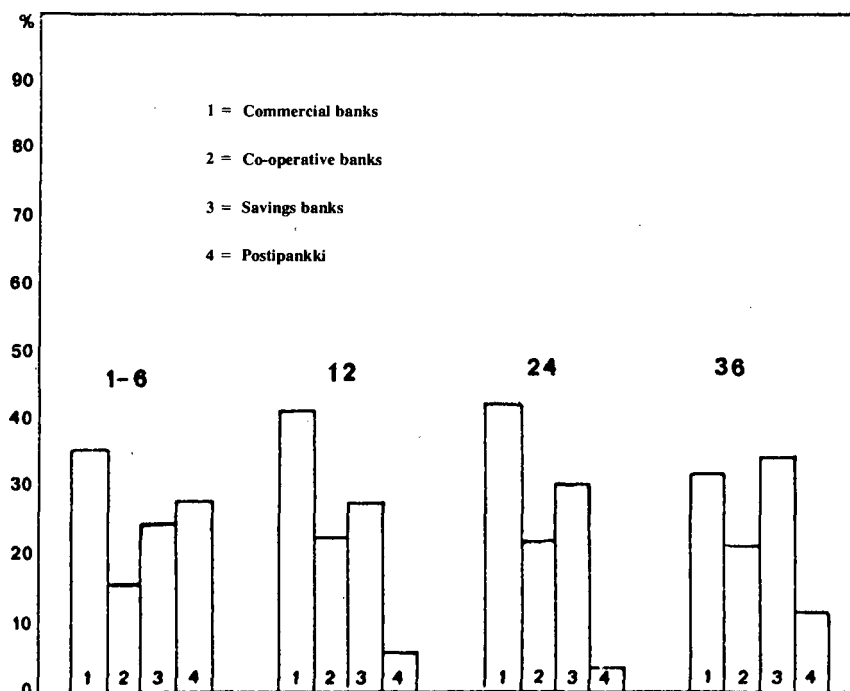


Chart 4: Shares of various types of deposit banks in different types of term and time deposits December 31, 1980, per cent



### Commitments

The commitments of the deposit banks increased by 1 080 million marks to 36 506 million marks. The commercial banks' commitments totalled 30 135 million marks, Postipankki's 1 914 million marks, the savings banks' 2 385 million marks and the co-operative banks' 2 072 million marks.

### Establishments

At the end of 1980, the deposit banks had 3 809 establishments, which was 97 establishments more than one year earlier. The commercial banks had 1 223 establishments, the savings banks 1335 and the co-operative banks 1 221 establishments. Postipankki had at the end of the year 30 offices of its own. In addition, Postipankki business could be transacted in 3 233 post offices and offices of the Bank of Finland.

Establishments include head offices, branch offices and permanent service points. The breakdown by type of establishments is shown in Table I. Service points include, for example, banking windows at offices and factories, airports and railway stations, mobile banks and automatic bank note dispensers.

### Personnel

The total personnel of the deposit banks increased by 973 persons to 42 447 during 1980. The commercial banks' personnel increased by 397 persons, Postipankki's by 27, the co-operative banks' by 135 and the savings banks' by 385 persons.

At the end of the year, the commercial banks' personnel totalled 17 344, the co-operative banks' 8 707, the savings banks' 11 000 and Postipankki's 5 396.

The figures for personnel are for the end of the year and include permanent full-time employees and regular part-time employees as well as any temporary labour.

**SUOMI-ENGLANTI TERMILUETTELO**  
**FÖRTECKNING ÖVER TERMINOLOGIN**  
*FINNISH-ENGLISH GLOSSARY*

## Suomi-englanti termiluettelo

## Taululuettelo

## Finnish

I	Toimipaikat
11	Toimipaikat ja niissä tapahtuneet muutokset vuoden aikana (ml. pääkonttorit, sivukonttorit ja vakinaiset toimipisteet)
12	Toimipaikkatyypit tilikauden aikana
13	Osuuspankeissa ja säästöpankeissa tapahtuneet fuusiot tilikauden aikana
14	Liikepankkien tilikauden aikana lakkautetut ja avatut sivukonttorit
II	Tuloslaskelma 1.1.–31.12.1980, 1 000 mk
III	Tase 31.12.1980, 1 000mk
IV	Tuloslaskelman liitetauluja
IV1	Tuloslaskelman rakenne rahalaitosryhmittäin %
IV2	Muiden tuottojen erittely, 1 000 mk
IV3	Tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä, 1 000 mk
IV4	Hoitokulujen erittely, 1 000 mk
IV5	Kulut kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä, 1 000 mk
IV6	Välittömien verojen erittely, 1 000 mk
IV7	Eräiden toimintojen kulujen erittely, 1 000 mk
V	Taseen liitetauluja
V1	Taseen rakenne rahalaitosryhmittäin, %
V2	Taseen pääerien osuus taseen loppusummasta, %
V3	Antolainaus 1 000 mk ja luottojen lukumäärät kpl tilikauden lopussa
V4	Antolainauserien tapahtumat tilikauden aikana, 1 000 mk
V5	Välitetyt luotot tilikauden lopussa, 1 000 mk
V6	Ottolainaus 1 000 mk ja tilien lukumäärät kpl tilikauden lopussa
V7	Ottolainauserien tapahtumat tilikauden aikana, 1 000 mk

## Finnish-English glossary

## List of tables

## English

I	Establishments
11	Establishments and changes in them during the year (incl. head offices, branch offices and permanent service points)
12	Types of establishment during the accounting period
13	Amalgamations in co-operative banks and savings banks during the accounting period
14	Closings and openings of branch offices in commercial banks during the accounting period
II	Income Statement January 1 – December 31, 1980, 1 000 mk
III	Balance sheet on December 31, 1980, 1 000 mk
IV	Supplementary information on the income statement
IV1	Breakdown of the income statement by category of banking institution, per cent
IV2	Other earnings specified, 1 000 marks
IV3	Earnings from real estate and real estate corporations, 1 000 marks
IV4	Management expenses specified, 1 000 marks
IV5	Expenses on real estate and real estate corporations, 1 000 marks
IV6	Direct taxes specified, 1 000 marks
IV7	Certain activity expenses specified, 1 000 marks
V	Supplementary information on the balance sheet
V1	Breakdown of the balance sheet by category of banking institution, per cent
V2	The share of major balance sheet items in the total of the balance sheet, per cent
V3	Lending 1 000 marks and the number of advances at the end of the accounting period
V4	Developments in lending items during the accounting period, 1 000 marks
V5	Loans granted from various funds at the end of the accounting period, 1 000 marks
V6	Deposits 1 000 marks and the number of accounts at the end of the accounting period
V7	Developments in deposit items during the accounting period, 1 000 marks

Finnish	English
V8A Rahalaitosten omistamat osakkeet ja osuudet sektoreittain tilikauden lopussa, kirja-arvo, 1 000 mk	V8A Shares and partnerships owned by banking institutions, by sector, at the end of the accounting period, book value, 1 000 marks
V8B Rahalaitosten omistamat osakkeet ja osuudet sektoreittain tilikauden lopussa, nimellisarvo, 1 000 mk	V8B Shares and partnerships owned by banking institutions, by sector, at the end of the accounting period, nominal value, 1 000 marks
V9 Rahalaitosten omistamat joukkovelkakirjat liikkeeseen laskijan mukaan, 1 000 mk	V9 Bonds and debentures owned by banking institutions (by debtor), 1 000 marks
V10 Osakepääoman ja osuuspääoman jakaantuminen sektoreittain tilikauden lopussa, 1 000 mk	V10 Share capital and co-operative capital, by sector, at the end of the accounting period, 1 000 marks
V11 Rahalaitosten omat pääomat tilikauden lopussa, 1 000 mk	V11 Capital accounts of banking institutions at the end of the accounting period, 1 000 marks
V12 Oman pääoman erien lisäykset ja vähennykset tilikauden aikana, 1 000 mk	V12 Increases and decreases in capital account items during the accounting period, 1 000 marks
V13 Rahalaitosten ehdotus voiton käyttämisestä, 1 000 mk	V13 The disposal of the net earnings proposed by banking institutions, 1 000 marks
V14 Eri omaisuuserien muutokset tilikauden aikana, 1 000 mk	V14 Changes in different types of assets during the accounting period, 1 000 marks
VI Korkojakautuma ja korkomarginaali	VI Breakdown of interest rates and the interest margin
VII1 Anto- ja ottolainauksen keskikorot ja korkoerot tilikauden lopussa %	VII1 Average lending and deposit rates, and differences in rates at the end of the accounting period, per cent
VII2 Anto- ja ottolainauksen korkojakautuma tilikauden lopussa % ja 1 000 mk	VII2 Breakdown of lending and deposit rates at the end of the accounting period, per cent and 1 000 marks
VII Tietoja palkansaajista	VII Information on wage and salary earners
VII1 Palkansaajien lukumäärä tilikauden lopussa	VII1 Number of wage and salary earners at the end of the accounting period
VII2 Palkansaajien lukumäärä keskimäärin tilikauden aikana	VII2 Average number of wage and salary earners during the accounting period
VII3 Palkansaajien palkat ja palkkiot tilikauden aikana, 1 000 mk	VII3 Wages and salaries of wage and salary earners during the accounting period, 1 000 marks
VII4 Palkansaajien luontoisedut tilikauden aikana, 1 000 mk	VII4 Fringe benefits received by wage and salary earners during the accounting period, 1 000 marks
VII5 Palkansaajien työtunnit tilikauden aikana, 1 000 tuntia	VII5 Number of hours worked by wage and salary earners during the accounting period, 1 000 hours
VIII Läänitauluja	VIII Information by province
VIII1 Henkilökunta lääneittäin tilikauden lopussa	VIII1 Staff by province at the end of the accounting period
VIII2 Palkat ja palkkiot lääneittäin tilikauden aikana, 1 000 mk	VIII2 Wages and salaries by province during the accounting period, 1 000 marks
VIII3 Aineellisen käyttöomaisuuden ostot ja myynnit tilikauden aikana, 1 000 mk	VIII3 Purchases and sales of tangible fixed assets during the accounting period, 1 000 marks
VIII4 Aineellisen sijoitusomaisuuden ostot ja myynnit tilikauden aikana, 1 000 mk	VIII4 Purchases and sales of tangible investment capital during the accounting period, 1 000 marks
VIII5 Talletukset lääneittäin tilikauden lopussa, 1 000 mk	VIII5 Deposits at the end of accounting period, 1 000 marks

## Sarakkeet ja rivit

## Columns and rows

Taulu  
Table

Finnish		English
<b>11</b>	Sarakkeet	<b>Columns</b>
<b>12</b>	Liikepankit Osuuspankit Säästöpankit Kiinnitysluottopankit ja -laitokset	Commercial Banks Co-operative Banks Savings Banks Mortgage Banks and Institutions
<b>11</b>	Rivit	<b>Rows</b>
	01 Tilikauden alussa toiminnassa	01 Operating at the beginning of the accounting period
	02 Tilikauden aikana avattu	02 Opened during the accounting period
	03 Tilikauden aikana lakkautettu	03 Closed during the accounting period
	04 Tilikauden lopussa	04 Operating at the end of the accounting period
<b>12</b>	Tilikauden alussa	At the beginning of the accounting period
	01 Pääkonttoreita	01 Head offices
	02 Sivukonttoreita	02 Branch offices
	03 Toimipisteitä	03 Service points
	Tilikauden lopussa	At the end of the accounting period
	05 Pääkonttoreita	05 Head offices
	06 Sivukonttoreita	06 Branch offices
	07 Toimipisteitä	07 Service points
<b>13</b>	Sarakkeet	<b>Columns</b>
	Fuusioituneet pankit Pankki fuusion jälkeen	Amalgamated banks The bank after amalgamation
	Rivit	<b>Rows</b>
	A Osuuspankit B Säästöpankit	A Co-operative Banks B Savings Banks
<b>14</b>	Sarakkeet	<b>Columns</b>
	Lakkautetut (toimipaikat) Avatut (toimipaikat)	Establishments closed Establishments opened
<b>II-III</b>	Sarakkeet	<b>Columns</b>
	Liikepankit Osuuspankit Säästöpankit Kiinnitysluottopankit ja -laitokset	Commercial Banks Co-operative Banks Savings Banks Mortgage Banks and Institutions
<b>II</b>	Rivit	<b>Rows</b>
	Korkotuotot	Interest earnings
	Kotimaiset	Domestic
	02 Pankeilta	02 From banks
	03 Markkamääräisistä luotoista yleisölle	03 On advances granted to the public, in Finnish currency
	05 Ulkomaan rahan määräisistä luotoista yleisölle	05 On advances granted to the public, in foreign currency
	06 Valtion varoista välitetyistä lainoista	06 On loans granted from state funds
	07 Joukkovelkakirjoista	07 On bonds and debentures
	08 Muut korkotuotot	08 Other interest earnings
	Ulkomaiset	Foreign
	10 Pankeilta	10 From banks
	11 Vekseleistä	11 On bills
	12 Joukkovelkakirjoista	12 On bonds and debentures
	13 Muista saamisista	13 On other receivables
	Korkokulut	Interest expenses
	Kotimaiset	Domestic
	16 Markkamääräisistä yleisön talletuksista	16 On deposits by the public, in Finnish currency
	17 Ulkomaan rahan määräisistä yleisön talletuksista	17 On deposits by the public, in foreign currency
	18 Joukkovelkakirjoista	18 On bonds and debentures
	19 Suomen Pankille	19 To the Bank of Finland
	20 Muille pankeille	20 To other banks
	21 Luottolaitoksille	21 To credit institutions
	22 Valtion varoista välitetyistä lainoista	22 On loans granted from state funds
	23 Muista veloista valtiolle	23 On other claims of the central government
	24 Muista veloista	24 On other liabilities
	25 Muut korkokulut	25 Other interest expenses
	Ulkomaiset	Foreign
	27 Pankeille	27 To banks
	28 Joukkovelkakirjoista	28 On bonds and debentures
	29 Muista veloista	29 On other liabilities
	32 Korkokate	32 Interest earnings, net
	33 Muut tuotot	33 Other earnings
	34 Tuotot yhteensä	34 Total earnings

Taulu  
Table

Finnish

English

(II)	<p>Muut kulut 35 Palkat 36 Muut kulut 38 Käyttökate</p> <p>Poistot ja arvonalennukset 39 Rakennuksista ja rakennelmista 40 Koneista ja kalustosta 41 Luotoista 42 Muut poistot ja arvonalennukset 43 Muista pitkävaikutteisista menoista 45 Liikevoitto/liiketappio</p> <p>Varausten lisäys (-) tai vähennys (+) 48 Luottotappiovaraukset 49 Muut varaukset 51 Välittömät verot 52 Tilivuoden voitto 53 Tilivuoden tappio</p>	<p><i>Other expenses</i> 35 <i>Salaries</i> 36 <i>Other expenses</i> 38 <i>Operating margin</i></p> <p><i>Depreciation</i> 39 <i>On buildings and constructions</i> 40 <i>On machinery and equipment</i> 41 <i>On advances</i> 42 <i>Other depreciation</i> 43 <i>On other long-term expenses</i> 45 <i>Business profit/business loss</i></p> <p><i>Increase (-) or decrease in reserves (+)</i> 48 <i>Reserves for bad debt losses</i> 49 <i>Other reserves</i> 51 <i>Direct taxes</i> 52 <i>Net earnings for the accounting year</i> 53 <i>Net loss for the accounting year</i></p>		
III	Rivit	A Vastaavaa	Rows	A Assets
		<p>Rahoitusomaisuus Kotimaiset saamiset Kassa 01 Suomen raha 02 Muu kassa 03 Saamiset Suomen Pankilta 04 Shekkitili Suomen Pankissa 05 Muut saamiset Suomen Pankilta</p> <p>Saamiset muilta rahalaitoksilta 06 Talletukset muissa rahalaitoksissa 07 Muut saamiset muilta rahalaitoksilta</p> <p>08 Saamiset muilta rahoituslaitoksilta 09 Saamiset valtiolta 10 Luotot yleisölle 11 Maksujen välitys</p> <p>Siirtosaamiset 12 Korot 13 Myyntisaamiset 14 Muut siirtosaamiset</p> <p>Muut rahoitusvarat 16 Ennakkomaksut 17 Myyntisaamiset 18 Muut</p> <p>Ulkomaiset saamiset Saamiset rahalaitoksilta Talletukset 20 Ulkomaan rahan määräiset 21 Markkamääräiset</p> <p>Muut saamiset 22 Ulkomaan rahan määräiset 23 Markkamääräiset</p> <p>Vekselit 24 Ulkomaan rahan määräiset 25 Markkamääräiset</p> <p>Muut saamiset 26 Ulkomaan rahan määräiset 27 Markkamääräiset</p> <p>Siirtosaamiset 28 Korot 29 Muut siirtosaamiset</p> <p>Vaihto-omaisuus Kotimainen vaihto-omaisuus 32 Joukkoveikakirjat 33 Muu vaihto-omaisuus</p>		<p><i>Cash and receivables</i> <i>Domestic receivables</i> <i>Cash</i> 01 <i>Finnish currency</i> 02 <i>Other cash</i> 03 <i>Receivables from the Bank of Finland</i> 04 <i>Cheque account at the Bank of Finland</i> 05 <i>Other receivables from the Bank of Finland</i></p> <p><i>Receivables from other banking institutions</i> 06 <i>Deposits in other banking institutions</i> 07 <i>Other receivables from other banking institutions</i> 08 <i>Receivables from other financial institutions</i> 09 <i>Receivables from the central government</i> 10 <i>Advances to the public</i> 11 <i>Payments in transit</i></p> <p><i>Adjustment items</i> 12 <i>Interest accrued</i> 13 <i>Accounts receivable</i> 14 <i>Other adjustment items</i></p> <p><i>Other cash and receivables</i> 16 <i>Advance payments</i> 17 <i>Accounts receivable</i> 18 <i>Other</i></p> <p><i>Foreign receivables</i> <i>Receivables from banking institutions</i> <i>Deposits</i> 20 <i>In foreign currency</i> 21 <i>In Finnish currency</i></p> <p><i>Other receivables</i> 22 <i>In foreign currency</i> 22 <i>In Finnish currency</i></p> <p><i>Bills</i> 24 <i>In foreign currency</i> 25 <i>In Finnish currency</i></p> <p><i>Other receivables</i> 26 <i>In foreign currency</i> 27 <i>In Finnish currency</i></p> <p><i>Adjustment items</i> 28 <i>Interest accrued</i> 29 <i>Other adjustment items</i></p> <p><i>Trading assets</i> <i>Domestic trading assets</i> 32 <i>Bonds and debentures</i> 33 <i>Other trading assets</i></p>



Taulu  
Table

Finnish

English

(III)

## Ulkomainen vaihto-omaisuus

- 34 Ulkomaan rahat  
35 Joukkovelkakirjat  
36 Muu vaihto-omaisuus

## Sijoitusomaisuus

- Kotimaiset sijoitukset  
Joukkovelkakirjat  
38 Markkamääräiset  
39 Ulkomaan rahan määräiset  
40 Osakkeet ja osuudet  
41 Kiinteistöyhteisöjen osakkeet ja osuudet  
42 Kiinteistöt  
43 Muu sijoitusomaisuus

## Ulkomaiset sijoitukset

- 45 Joukkovelkakirjat  
46 Muu sijoitusomaisuus

## Käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot

- 49 Osakkeet ja osuudet  
50 Kiinteistöyhteisöjen osakkeet ja osuudet  
51 Kiinteistöt  
52 Koneet ja kalusto  
53 Muu käyttöomaisuus ja pitkävaikutteiset menot  
55 Muu omaisuus  
56 Arvostuserät  
Yhteensä

## B Vastattavaa

## Vieras pääoma

- Kotimaiset velat  
59 Yleisön talletukset  
60 Obligaatiolainat  
61 Debentuurilainat  
62 Muut joukkovelkakirjalainat  
63 Velat Suomen Pankille  
64 Shekkiluotto  
65 Muut velat Suomen Pankille

## Velat muille rahalaitoksille

- 67 Muiden rahalaitosten talletukset  
68 Muut velat muille rahalaitoksille

## Velat muille rahoituslaitoksille

- 69 Muiden rahoituslaitosten talletukset  
70 Muut velat muille rahoituslaitoksille  
71 Velat valtiolle

## Muut velat

- 72 Ennakkomaksut  
73 Ostovelat  
74 Muut

## Maksujen välitys

- 75 Kannetut verot  
76 Muu maksujen välitys

## Siirtovelat

- 77 Korot  
78 Ostovelat  
79 Muut siirtovelat

## Ulkomaiset velat

- 81 Joukkovelkakirjalainat  
Velat rahalaitoksille  
Talletukset  
82 Ulkomaan rahan määräiset  
83 Markkamääräiset

## Muut velat rahalaitoksille

- 84 Ulkomaan rahan määräiset  
85 Markkamääräiset  
86 Debentuurilainat

## Foreign trading assets

- 34 Foreign currency  
35 Bonds and debentures  
36 Other trading assets

## Investment assets

- Domestic investments  
Bonds and debentures  
38 In Finnish currency  
39 In foreign currency  
40 Shares and partnerships  
41 Real estate stocks and shares

## 42 Real estate

## 43 Other investment assets

## Foreign investments

- 45 Bonds and debentures  
46 Other investment assets

## Fixed assets and other long-term expenses

- 49 Shares and partnerships  
50 Real estate stocks and shares  
51 Real estate  
52 Machinery and equipment  
53 Other fixed assets and long-term expenses  
55 Other assets  
56 Equalization items  
Total

## B Liabilities

## External capital

- Domestic liabilities  
59 Deposits by the public  
60 Bonds  
61 Debentures  
62 Other bonds and debentures  
63 Claims of the Bank of Finland  
64 Overdrafts  
65 Other claims of the Bank of Finland

## Claims of other banking institutions

- 67 Deposits by other banking institutions  
68 Other claims of other banking institutions

## Claims of other financial institutions

- 69 Deposits by other financial institutions  
70 Other claims of other financial institutions  
71 Claims of the central government

## Other liabilities

- 72 Advance payments  
73 Accounts payable  
74 Other

## Payments in transit

- 75 Taxes collected  
76 Other payments in transit

## Adjustment items

- 77 Interest accrued  
78 Accounts payable  
79 Other adjustment items

## Foreign liabilities

- 81 Bonds and debentures  
Claims of banking institutions  
Deposits  
82 In foreign currency  
83 In Finnish currency

## Other claims of banking institutions

- 84 In foreign currency  
85 In Finnish currency  
86 Debentures

Taulu  
Table

	Finnish	English
(III)	Muut velat	<i>Other liabilities</i>
	87 Ulkomaan rahan määräiset	87 <i>In foreign currency</i>
	88 Markkamääräiset	88 <i>In Finnish currency</i>
	Siirtovelat	<i>Adjustment items</i>
	89 Korot	89 <i>Interest accrued</i>
	90 Muut siirtovelat	90 <i>Other adjustment items</i>
	93 Arvostuserät	93 <i>Equalization items</i>
	Varaukset	<i>Reserves</i>
	94 Luottotappiovaraukset	94 <i>Reserves for bad debt losses</i>
	95 Muut varaukset	95 <i>Other reserves</i>
	Oma pääoma	<i>Capital</i>
	97 Osakepääoma	97 <i>Share capital</i>
	98 Osuuspääoma	98 <i>Co-operative capital</i>
	99 Kantarahasto	99 <i>Primary capital</i>
	100 Osakeanti	100 <i>Share issue</i>
	101 Vararahasto	101 <i>Reserve fund</i>
	102 Arvonkorotusrahasto	102 <i>Equalization fund</i>
	103 Muut rahastot	103 <i>Other funds</i>
	104 Käyttämätön voitto edellisiltä vuosilta	104 <i>Undistributed profits from previous years</i>
	105 Tilivuoden voitto	105 <i>Net earnings for the accounting year</i>
	106 Tappio edellisiltä vuosilta	106 <i>Net loss from previous years</i>
	107 Tilivuoden tappio	107 <i>Net loss for the accounting year</i>
	Yhteensä	<i>Total</i>
	110 Varsinaisten talletusten lukumäärä	110 <i>Number of ordinary deposits</i>
	112 Lainojen lukumäärä (ml. valtion lainat)	112 <i>Number of loans (incl. state loans)</i>
	113 Vekseleiden lukumäärä	113 <i>Number of bills</i>
	114 Henkilökunnan lukumäärä	114 <i>Number of employees</i>
	115 Kottoreiden lukumäärä	115 <i>Number of offices</i>
	116 Shekkiluottojen myönnetty määrä, 1 000 mk	116 <i>Total amount of overdrafts granted 1 000 marks</i>
	117 Vastuositoumukset, 1 000 mk	117 <i>Guarantee commitments 1 000 marks</i>
IV1	Sarakkeet (Katso taulu II) Yhteensä	<i>Columns</i> (See table II) <i>Total</i>
	Rivit (Katso taulu II)	<i>Rows</i> (See table II)
IV2– IV7	Sarakkeet (Katso taulu II)	<i>Columns</i> (See table II)
IV2	Rivit	<i>Rows</i>
	01 Tuotot valuutanvaihdosta	01 <i>Earnings from foreign exchange dealings</i>
	02 Kurssierot	02 <i>Agio</i>
	03 Toimitusmaksut ja palkkiot	03 <i>Commissions and fees</i>
	04 Provisiot pankkitakauksista	04 <i>Commissions on bank guarantees</i>
	05 Saadut pääoma-arvojen alennukset	05 <i>Depreciation in capital values</i>
	06 Tuotot arvopaperikaupasta	06 <i>Earnings from dealings in securities</i>
	07 Osingot ja osuuskorot	07 <i>Dividends and interest earnings from partnerships</i>
	08 Kotimaiset	08 <i>Domestic</i>
	09 Ulkomaiset	09 <i>Foreign</i>
	10 Tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	10 <i>Earnings from real estate and real estate corporations</i>
	11 Pankki kiinteistöt	11 <i>Bank premises</i>
	12 Asuinkiinteistöt	12 <i>Residential buildings</i>
	13 Muut	13 <i>Other</i>
	14 Myyntivoitot eri omaisuusserien myynneistä	14 <i>Earnings from sales of various properties</i>
	15 Perityiksi saadut poistetut saamiset	15 <i>Written-off receivables collected</i>
	16 ATK-tuotot	16 <i>ADP earnings</i>
	17 Muut	17 <i>Other</i>
IV3	Rivit	<i>Rows</i>
	01 Vuokrat	01 <i>Rents and leases</i>
	02 Maa-alueista	02 <i>On land areas</i>
	03 Rakennuksista ja huoneistoista	03 <i>On buildings and apartments</i>
	04 Asunto-osakkeista ja muista kiinteistöistä	04 <i>On shares in housing corporations and on other real estate</i>
	05 Muut tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	05 <i>Other earnings from real estate and real estate corporations</i>
	07 Osingot kiinteistöyhteisöistä	07 <i>Dividends on real estate corporations</i>
	08 Myyntivoitot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	08 <i>Earnings from sales of real estate and of shares in real estate corporations</i>

Taulu  
Table

Finnish		English
IV4	Rivit	Rows
	01 Palkat	01 Salaries
	02 Sosiaalikulut	02 Social expenditure
	03 Lakisääteiset sosiaalikulut	03 Statutory social security contributions
	04 Muut sosiaalikulut	04 Other social expenditure
	05 Vuokrat	05 Rents and leases
	06 Maa-alueista ja vesialueista	06 On land and water areas
	07 Rakennuksista ja huoneistoista	07 On buildings and apartments
	08 Muut vuokrat	08 Other rents and leases
	09 Joukkovelkakirjalainojen kulut	09 Expenses on bonds and debentures
	10 Kulut kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	10 Expenses on real estate and real estate corporations
	11 Pankki kiinteistöt	11 Bank premises
	12 Asuinkiinteistöt	12 Residential buildings
	13 Muut kiinteistöt	13 Other real estate
	14 Toimistokulut	14 Office expenses
	15 Tietoliikennekulut	15 Communication expenses
	16 Koneiden ja laitteiden korjaus, huolto	16 Repairs and service of machinery and equipment
	17 Muut toimistokulut	17 Other office expenses
	18 ATK-kulut	18 ADP expenses
	19 Markkinointikulut	19 Marketing expenses
	20 Edustuskulut	20 Public relations expenses
	21 Muut markkinointikulut	21 Other marketing expenses
	22 Henkilökuntakulut	22 Staff expenses
	23 Maksut vakuutusrahastolle	23 Payments to the guarantee fund
	24 Vakuutus- ja muut varmuuskulut	24 Insurance and other security expenses
	25 Valvonta- ja tarkastusmaksut	25 Control and auditing charges
	26 Jäsenmaksut	26 Membership fees
	27 Sekalaiset kulut	27 Miscellaneous expenses
	28 Vuokrakiinteistöjen korjaus- ja kunnossäpito	28 Repair and maintenance expenses on rented real estate
	29 Muut sekalaiset kulut	29 Other miscellaneous expenses
	31 Verot	31 Taxes
	32 Hoitokulut yhteensä	32 Total management expenses
IV5	Rivit	Rows
	01 Kiinteistökulut	01 Real estate expenses
	02 Lämmitys	02 Heating
	03 Vesi, valaistus ja voima	03 Water, electricity and power
	04 Puhtaanapito	04 Cleaning
	05 Korjaukset ja huolto	05 Repair and maintenance
	06 Muut kiinteistökulut	06 Other real estate expenses
	08 Kiinteistöosakkeiden kulut	08 Expenses on shares in real estate corporations
	09 Yhtiövästikkeet	09 Payments to cover maintenance expenses
	10 Muut kiinteistöosakkeiden kulut	10 Other expenses on shares in real estate corporations
	12 Kiinteistöhenkilökunnan palkat ja sosiaalikulut (sisältyvät tuloslaskelman palkkoihin ja sosiaalikuluihin	12 Salaries and social expenditure of real estate staff (included in salaries and social expenditure in the income statement)
	13 Myyntitappio kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	13 Losses on sales of real estate and of shares in real estate corporations
IV6	Rivit	Rows
	01 Verosaamiset tilikauden alussa	01 Taxes repayable at the beginning of the accounting period
	02 Verovelat tilikauden alussa	02 Taxes payable at the beginning of the accounting period
	03 Tilikautena maksettu jälki- ja lisävero	03 Payments of taxes after final assessment during the accounting period
	04 Tilikautena maksettu ennakkovero	04 Advance payments of taxes during the accounting period
	05 Tilikautena saatu veronpalautus	05 Repayments of taxes during the accounting period
	06 Omasta pääomasta maksetut verot	06 Taxes paid on capital accounts
	07 Omaan pääomaan siirretyt verot	07 Repaid taxes added to capital accounts
	08 Verosaamiset tilikauden lopussa	08 Taxes repayable at the end of the accounting period
	09 Verovelat tilikauden lopussa	09 Taxes payable at the end of the accounting period
IV7	Rivit	Rows
	01 Markkinointikulut siitä: Palkat ja palkkiot Vieraat palvelukset	01 Marketing expenses of which: Salaries and fees Hired services
	02 ATK-kulut siitä: Palkat ja palkkiot Kone- ja laitevuokrat Vieraat palvelukset	02 ADP expenses of which: Salaries and fees Rents for machinery and equipment Hired services

Taulu  
Table

	Finnish	English
V1	Sarakkeet (Katso taulu III) Yhteensä	Columns (See explanations of table III) Total
	Rivit (Katso taulu III)	Rows (See table III)
V2	Sarakkeet (Katso taulu III)	Columns (See table III)
	Rivit	Rows
	01 Rahoitusomaisuus	01 Cash and receivables
	02 Vaihto-omaisuus	02 Trading assets
	03 Sijoitusomaisuus	03 Investment assets
	04 Käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot	04 Fixed assets and other long-term expenses
	05 Muu omaisuus	05 Other assets
	06 Arvostuserät	06 Equalization items
	08 Vieras pääoma	08 External capital
	10 Arvostuserät	10 Equalization items
	11 Varaukset	11 Reserves
	12 Oma pääoma	12 Capital accounts
V3	Sarakkeet (Katso taulu II) Lukumäärä	Columns (See table II) Number of advances
	Rivit Kotimaiset luotot	Domestic advances
	Luotot yleisölle	Advances to the public
	Markkamääräiset	In Finnish currency
	01 Shekkiluotot	01 Overdrafts
	02 Vekselit	02 Bills
	03 Tavalliset velkakirjalainat	03 Ordinary loans
	04 Korkotukilainat	04 Interest subsidy loans
	05 Valtion varoista välitetyt lainat	05 Loans granted from state funds
	06 Muista varoista välitetyt lainat	06 Loans granted from other funds
	Ulkomaan rahan määräiset luotot	Advances denominated in foreign currency
	07 Lainat	07 Loans
	08 Muut	08 Other
	Yhteensä	Total
	Luotot muille rahalaitoksille	Advances to other banking institutions
	10 Shekkiluotot	10 Overdrafts
	11 Muut	11 Other
	Yhteensä	Total
	Luotot muille rahoituslaitoksille	Advances to other financial institutions
	13 Shekkiluotot	13 Overdrafts
	14 Muut	14 Other
	Yhteensä	Total
	16 Luotot valtiolle	Advances to the central government
	Yhteensä	Total
	Luotot ulkomaille	Advances to foreign borrowers
V4	Sarakkeet (Katso taulu II)	Columns (See table II)
	Nostettu	Drawings
	Maksettu	Repayments
	Rivit (Katso taulu V3)	Rows (See table V3)
V5	Sarakkeet Pankin saamiset (luotonsaajilta) Muutos edellisestä vuodesta (M %) Pankin velka (välitetyistä luotoista)	Columns Receivables from borrowers Change from the previous year Liabilities of the bank for loans granted from various funds
	Rivit Valtion varoista välitetyt lainat	Rows Loans granted from state funds
	01 Asuttamislainat	01 Settlement loans
	02 Maankäyttölainat	02 Land-utilization loans
	03 Pienteollisuuslainat	03 Small-industry loans
	04 Muut valtion lainat	04 Other state loans



Taulu  
Table

	Finnish	English
(V9)	Rivit	I Kotimaan rahan määräiset
	A Kirjanpitoarvo	A Book value
	01 Postipankki	01 Postipankki
	02 Liikepankit	02 Commercial Banks
	03 Kiinnitysluottopankit ja -laitokset	03 Mortgage Banks and Institutions
	04 Osuuspankit	04 Co-operative Banks
	05 Säästöpankit	05 Savings Banks
	B Nimellisarvo	B Nominal value
	08 Postipankki	08 Postipankki
	09 Liikepankit	09 Commercial Banks
	10 Kiinnitysluottopankit ja -laitokset	10 Mortgage Banks and Institutions
	11 Osuuspankit	11 Co-operative Banks
	12 Säästöpankit	12 Savings Banks
	II Ulkomaan rahan määräiset	II Denominated in foreign currency
	A Kirjanpitoarvo	A Book value
	15 Postipankki	15 Postipankki
	16 Liikepankit	16 Commercial Banks
	17 Kiinnitysluottopankit ja laitokset	17 Mortgage Banks and Institutions
	B Nimellisarvo	B Nominal value
	20 Postipankki	20 Postipankki
	21 Liikepankit	21 Commercial Banks
	22 Kiinnitysluottopankit ja -laitokset	22 Mortgage Banks and Institutions
	24 Kirjanpitoarvo yhteensä	24 Total book value
	26 Nimellisarvo yhteensä	26 Total nominal value
V10	Sarakkeet	Liikepankit Osuuspankit Kiinnitysluottopankit ja laitokset
	Rivit	01 Pankit 02 Vakuutuslaitokset 03 Muut rahoituslaitokset 04 Yritykset 05 Julkisyhteisöt 06 Yksityiset voittoa tavoittelemattomat yhteisöt 07 Kotitaloudet 08 Muut
V11	Sarakkeet	(Katso taulu II)
	Rivit	01 Osakepääoma/osuuspääoma/ kantarahasto 02 Osakeanti 03 Vararahasto 04 Arvonkorotusrahasto 05 Muut rahastot 06 Käyttämätön voitto aikaisemmilta vuosilta 07 Tilivuoden voitto 10 Tappiot aikaisemmilta vuosilta 11 Tilivuoden tappio 12 Oma pääoma tappio vähentämisen jälkeen
V12	Sarakkeet	(Katso taulu II)
	Rivit	(Katso taulu V11)
V13	Sarakkeet	(Taulu II)
	Rivit	01 Tilivuoden voitto 02 Edellisten vuosien voitto 03 Käytettävissä olevat voittovarot 04 Siirto lakimääräiseen vararahastoon 05 Osuuspääomalle suoritettavaa korkoa 06 Osingonjako 07 Siirto muihin rahastoihin 08 Yleishyödyllisiin tarkoituksiin 09 Muu käyttö 10 Jätetty käyttämättä

Taulu  
Table

	Finnish	English
V14	<p>Sarakkeet Lisäys (+) Vähennys (-) Myyntivoitto/myyntitappio (+/-) Poistot (-) Arvonkorotus/arvonalennus (+/-)</p> <p>Rivit A Vaihto-omaisuus Obligaatiot 01 Kotimaiset 02 Ulkomaiset Muut joukkovelkakirjat 03 Kotimaiset 04 Ulkomaiset Osakkeet ja osuudet 05 Kotimaiset 06 Ulkomaiset Muu vaihto-omaisuus 07 Kotimainen 08 Ulkomainen 09 Kotimainen vaihto-omaisuus yht. 10 Ulkomainen vaihto-omaisuus yht. 11 Vaihto-omaisuus yhteensä 12 Kotimaiset ennakkomaksut 13 Ulkomaiset ennakkomaksut 14 Taseen vaihto-omaisuus yht.</p> <p>B Sijoitusomaisuus Obligaatiot 15 Kotimaiset 16 Ulkomaiset Muut joukkovelkakirjat 17 Kotimaiset 18 Ulkomaiset 19 Asuinkiinteistöosakkeet 20 Muut kiinteistöosakkeet Muut osakkeet 21 Kotimaiset 22 Ulkomaiset 23 Maa- ja vesialueet 24 Asuinrakennukset 25 Muut talonrakennukset 26 Muut kiinteistöt Muu sijoitusomaisuus 27 Kotimainen 28 Ulkomainen 29 Kotimainen sijoitusomaisuus yht. 30 Ulkomainen sijoitusomaisuus yht. 31 Sijoitusomaisuus yhteensä 32 Kotimaiset ennakkomaksut 33 Ulkomaiset ennakkomaksut 34 Taseen sijoitusomaisuus yht.</p> <p>C Käyttöomaisuus ja muut pitkävai- kutteiset menot 35 Asuinkiinteistöosakkeet 36 Muut kiinteistöosakkeet Muut osakkeet 37 Kotimaiset 38 Ulkomaiset 39 Maa- ja vesialueet 40 Asuinrakennukset 41 Muut talonrakennukset 42 Muut kiinteistöt 43 Koneet ja kalusto 44 Muu käyttöomaisuus 45 Perustamis- ja järjestelymenot sekä muut pitkävaikutteiset menot 46 Käyttöomaisuus yhteensä 47 Ennakkomaksut 48 Taseen käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot yht.</p>	<p>Columns Increase (+) Decrease (-) Sales profit/sales loss (+/-) Write-offs (-) Appreciation/depreciation (+/-)</p> <p>Rows A Trading assets Bonds 01 Domestic 02 Foreign Other bonds and debentures 03 Domestic 04 Foreign Shares and partnerships 05 Domestic 06 Foreign Other trading assets 07 Domestic 08 Foreign 09 Total domestic trading assets 10 Total foreign trading assets 11 Total trading assets 12 Domestic advance payments 13 Foreign advance payments 14 Total trading assets in the balance sheet</p> <p>B Investment assets Bonds 15 Domestic 16 Foreign Other bonds and debentures 17 Domestic 18 Foreign 19 Shares in housing corporations 20 Other real estate shares Other shares 21 Domestic 22 Foreign 23 Land and water areas 24 Residential buildings 25 Other buildings 26 Other real estate Other investment assets 27 Domestic 28 Foreign 29 Total domestic investment assets 30 Total foreign investment assets 31 Total investment assets 32 Domestic advance payments 33 Foreign advance payments 34 Total investment assets in the balance sheet</p> <p>C Fixed assets and other long-term expenses 35 Shares in housing corporations 36 Other real estate shares Other shares 37 Domestic 38 Foreign 39 Land and water areas 40 Residential buildings 41 Other buildings 42 Other real estate 43 Machinery and equipment 44 Other fixed assets 45 Establishment and organization expenses and other long-term expenses 46 Total fixed assets 47 Advance payments 48 Fixed assets and other long-term expenses in the balace sheet, total</p>

Taulu Table		Finnish	English
VI1	Sarakkeet	Keskikorko Korkoero Antolainaus Lainat Vekselit Shekkiluotot Yhteensä Ottolainaus	Columns Average rate of interest Difference in rates Advances Loans Bills Overdrafts Total Deposits
VI1	Rivit	Liikepankit Säästöpankit Osuuspankit Postipankki Yhteensä	Rows Commercial Banks Savings Banks Co-operative Banks Postipankki Total
VI2	Sarakkeet	Korko Liikepankit Osuuspankit Säästöpankit Postipankki Antolainaus Ottolainaus	Columns Interest earnings Commercial Banks Co-operative Banks Savings Banks Postipankki Advances Deposits
VIII1	Sarakkeet	Liikepankit Osuuspankit Säästöpankit Kiinnitysluottopankit ja laitokset Postipankki	Columns Commercial Banks Co-operative Banks Savings Banks Mortgage Banks and Institutions Postipankki
	Rivit	02 Ylemmät toimihenkilöt 03 Miehet 04 Naiset 05 Muut toimihenkilöt 06 Miehet 07 Naiset 08 Työntekijät 09 Miehet 10 Naiset 11 Yhteensä	Rows 02 Superior employees 03 Men 04 Women 05 Other employees 06 Men 07 Women 08 Workers 09 Men 10 Women 11 Total
VII2	(Katso taulu VII1)		(See explanations of table VII1)
VIII3	(Katso taulu VII1)		(See explanations of table VIII1)
VII4-5	(Katso taulu VII1)		(See explanations of table VII1)
VIII1-5	Rivit	01 Uudenmaan lääni 02 Turun ja Porin lääni 03 Ahvenanmaan maakunta 04 Hämeen lääni 05 Kymen lääni 06 Mikkelin lääni 07 Pohjois-Karjalan lääni 08 Kuopion lääni 09 Keski-Suomen lääni 10 Vaasan lääni 11 Oulun lääni 12 Lapin lääni	Rows 01 Province of Uusimaa 02 Province of Turku and Pori 03 Province of Ahvenanmaa 04 Province of Häme 05 Province of Kymi 06 Province of Mikkelin 07 Province of Pohjois-Karjala 08 Province of Kuopio 09 Province of Keski-Suomi 10 Province of Vaasa 11 Province of Oulu 12 Province of Lappi
VIII1	Sarakkeet	Liikepankit Osuuspankit Säästöpankit Lukumäärä (lkm)	Columns Commercial Banks Co-operative Banks Savings Banks Number
VIII2	(Katso taulu VIII1)		(See explanations of table VIII1)
VIII3	Sarakkeet	(Katso taulu VIII2) Ostot Myynnit	Columns (See explanations of table VIII2) Purchases Sales
VIII4	Sarakkeet	(Katso taulu VIII3)	Columns (See explanations of table VIII3)
VIII5	Sarakkeet	(Katso taulu VIII2)	Columns (See explanations of table VIII2)



**TAULUJA**  
**TABELLER**  
*TABLES*

a) Taulu I1 Toimipaikat ja niissä tapahtuneet muutokset tilikauden aikana (ml. pääkonttorit, sivukonttorit ja vakinaiset toimipisteet)	Liikepankit Affärsbankerna	Osuuspankit Andelsbankerna	Säästöpankit Sparbankerna	Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna
01 Tilikauden alussa toiminnassa	1 143	1 224	1 319	5
02 Tilikauden aikana avattu	94	5	25	—
03 Tilikauden aikana lakkautettu	14	8	9	—
04 Tilikauden lopussa toiminnassa	1 223	1 221	1 335	5

Taulu I2 Toimipaikkatyytit tilikauden aikana	Liikepankit Affärsbankerna	Osuuspankit Andelsbankerna	Säästöpankit Sparbankerna	Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna
Tilikauden alussa				
01 Pääkonttoreita	7	373	278	5
02 Sivukonttoreita	863	822	989	—
03 Toimipisteitä	273	29	52	—
Tilikauden lopussa				
05 Pääkonttoreita	7	372	275	5
06 Sivukonttoreita	880	819	995	—
07 Toimipisteitä	336	30	65	—

e) Taulu I3 Pankeissa tapahtuneet fuusiot tilikauden aikana

	Fuusioituneet pankit	Pankki fuusion jälkeen
Osuuspankit	Niemisjärven Osuuspankki	Hankasalmen Osuuspankki
Säästöpanki	Esbo Sparbank Keminmaan Säästöpankki Vesilahden Säästöpankki	Helsingfors Sparbank Kemin Aluesäästöpankki Tampereen Aluesäästöpankki

Taulu I4 Liikepankkien tilikauden aikana lakkautetut ja avatut sivukonttorit pankeittain

	Lakkautetut	Avatut
Kansallis-Osake-Pankki	Kemijärvi – Kallanvaara	Lohja – Ojamo Haukipudas
Suomen Yhdyspankki Oy		Espoo – Juvanmalmi Helsinki – Laajasalo Helsinki – Lassila Hollola – Salpakangas Jämsänkoski Keminmaa – Laurila Kuopio – Kauppakatu 20 Lahti – Paavola Parainen Tampere – Lapintie Tampere – Lielähti Tampere – Pyynikintori Tampere – Teiskontie Turku – Verkatehdas Vantaa – Korso Ylöjärvi

## Selitykset – Förklaringar – Explanations

- a) Ei sisällä tilapäisiä toimipisteitä; fuusiot huomioitu muutostiedoissa – Innehåller icke tillfälliga förrättningsställen; fusioneringarna har beaktats i förändringar – Temporary service points are not included in the figures; amalgamations have been taken into account in data on changes
- b) Pääkonttorit ja sivukonttorit – Huvudkontor och filialer – Head offices and branch offices
- c) ( ) toimipaikkojen nettomuutokset vuoden aikana – ( ) verksamhetsställets nettoförändringar under året – ( ) net changes in establishments during the year
- d) Toimipaikat, joiden välityksellä Postipankin rahaliike on kulkenut – Verksamhetsställen genom vilka Postbankens penningrörelse har skett – Establishments through which Postipankki's money has flown.
- e) säästöpankeissa ei fuusioita tilikauden aikana – inga fusioneringar i sparbanker under räkenskapsperioden – no amalgamations in savings banks during the accounting period

a) Tabell I1 Verksamhetsställen och deras förändringar under räkenskapsperioden (inkl. huvudkontor, filialer och ordinarie förrättningsställen)

01 Vid räkenskapsperiodens början verksamma  
02 Under räkenskapsperioden öppnade  
03 Under räkenskapsperioden indragna  
04 Vid räkenskapsperiodens slut verksamma

Tabell I2 Typer av verksamhetsställen under räkenskapsperioden

Vid räkenskapsperiodens början

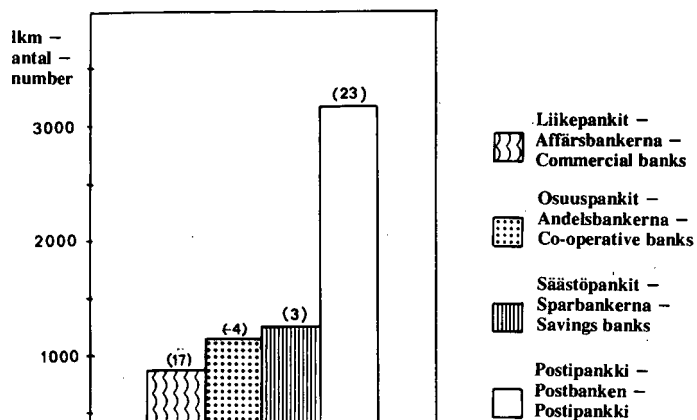
01 Huvudkontor  
02 Filialkontor  
03 Förrättningsställen

Vid räkenskapsperiodens slut

05 Huvudkontor  
06 Filialkontor  
07 Förrättningsställen

1)

Kuvio 5: Talletuspankkiens toimipaikat vuonna 1980  
Figur 5: Antal depositionsbankernas verksamhetsställen år 1980 b) c)



e) Tabell I3 Fusioneringar inom bankerna under räkenskapsperioden

	Fusionerade banker	Banken efter fusioneringen
Andelsbankerna	Niemisjärven Osuuspankki	Hankasalmen Osuuspankki
Sparbankerna	Esbo Sparbank Keminmaan Säästöpankki Vesilahden Säästöpankki	Helsingfors Sparbank Kemin Aluesäästöpankki Tampereen Aluesäästöpankki

Tabell I4 Affärsbankernas under räkenskapsperioden indragna och öppnade filialkontor bankvis

	Indragna	Öppnade
Kansallis-Osake-Pankki	Kemijärvi - Kallanvaara	Lohja - Ojamo Haukipudas
Suomen Yhdyspankki Oy		Espoo - Juvanmalmi Helsinki - Laajasalo Helsinki - Lassila Hollola - Salpakangas Jämsänkoski Keminmaa - Laurila Kuopio - Kauppakatu 20 Lahti - Paavola Parainen Tampere - Lapintie Tampere - Lielähti Tampere - Pyynikintori Tampere - Teiskontie Turku - Verkatehdas Vantaa - Korso Ylöjärvi

Viitteet - Hänvisningar - References

1) s. 10, taulu III, rivi 115 - s. 10, tabell III, rad 115 - p. 10, Table III, row 115

Taulu II Tuloslaskelma 1.1.-31.12.1980,  
1 000 mk

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna	
	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %
<b>Korkotuotot</b>								
<i>Kotimaiset</i>								
02 Pankeilta	459 810	72,1	230 333	62,6	246 985	63,4	28 574	-1,0
a) 03 Markkamääräisistä luotoista yleisölle	2 935 383	43,3	1 528 511	38,7	1 873 119	39,1	441 813	33,2
05 Ulkomaan rahan määräisistä luotoista yleisölle	781 507	35,9	7 559	(Z)	4 912	(Z)	192 332	-8,7
06 Valtion varoista välitetyistä lainoista	513	-23,8	33 568	12,3	16 727	12,5	-	-
07 Joukkovelkakirjoista	353 509	44,7	23 048	66,5	45 529	48,9	3 132	7,6
08 Muut korkotuotot	15 083	22,4	4 219	-6,1	16 314	0,3	3 976	4,6
09 (02-08)	4 545 805	44,4	1 827 238	41,4	2 203 586	41,3	669 827	15,9
<i>Ulkomaiset</i>								
10 Pankeilta	585 234	122,9	-	-	-	-	-	-
11 Vekseleistä	37 927	32,9	-	-	-	-	-	-
12 Joukkovelkakirjoista	26 442	20,7	-	-	-	-	-	-
13 Muista saamisista	365	25,9	-	-	-	-	22	22,2
14 (10-13)	649 968	107,5	-	-	-	-	22	22,2
15 (09+14)	5 195 773	50,1	1 827 238	41,4	2 203 586	41,3	669 849	15,9
<b>Korkokulut</b>								
<i>Kotimaiset</i>								
a) 16 Markkamääräisistä yleisön talletuksista	1 276 068	63,1	850 153	66,5	1 141 978	64,1	-	-
17 Ulkomaan rahan määräisistä yleisön talletuksista	149 598	13,3	823	54,4	-	-	-	-
18 Joukkovelkakirjoista	1)		-	-	-	-	394 491	30,7
19 Suomen Pankille	672 934	134,8	1 307	(Z)	690	372,6	4	(Z)
20 Muille pankeille	403 419	31,3	142 466	55,8	182 516	72,3	3 883	89,2
21 Luottolaitoksille	7 335	52,9	13 628	45,7	8 857	(Z)	-	-
22 Valtion varoista välitetyistä lainoista	49 708	11,6	32 901	11,9	16 127	12,2	-	-
23 Muista veloista valtiolle	69	72,5	1 087	610,5	380	160,3	2 474	-2,9
24 Muista veloista	80 480	95,5	30 006	14,2	4 580	-26,6	3 148	54,5
25 Muut korkokulut	4 095	-57,9	7 624	103,8	2 941	41,9	-	-
26 (16-25)	2 643 706	64,4	1 079 995	60,8	1 358 069	64,6	404 000	31,0
<i>Ulkomaiset</i>								
27 Pankeille	1 089 401	85,7	-	-	-	-	39 046	-14,5
28 Joukkovelkakirjoista	1)		-	-	-	-	87 777	15,1
29 Muista veloista	91 208	90,3	-	-	-	-	54 645	4,0
30 (27-29)	1 180 609	86,0	-	-	-	-	181 468	-10,0
31 (26+30)	-3 824 315	70,5	-1 079 995	60,8	-1 358 069	64,6	-585 468	14,8
32 Korkokate (15./31)	1 371 457	12,6	747 243	20,4	845 517	15,1	84 381	24,4
33 Muut tuotot	1)		241 019	21,6	366 544	25,4	10 531	-28,4
34 Tuotot yhteensä (32+33)	2 582 403	12,1	988 262	20,7	1 212 061	18,1	04 912	15,0
<b>Muut kulut</b>								
b) 35 Palkat	954 211	20,4	389 092	18,6	493 803	20,2	6 377	294,1
36 Muut kulut	998 914	19,2	422 880	21,3	512 450	17,9	21 245	-73,7
37 (35-36)	-1 953 125	19,8	-811 972	20,0	-1 006 253	19,0	-27 622	-5,3
38 Käyttökate (34./37)	629 278	-6,5	176 290	24,0	205 808	13,7	67 290	26,1
<b>Poistot ja arvonalennukset</b>								
39 Rakennuksista ja rakennelmista	65 671	-11,3	13 073	7,4	21 625	7,3	77	-6,1
40 Koneista ja kalustosta	106 050	2,1	20 214	14,8	39 432	23,4	323	-3,9
41 Luotoista	9 125	80,4	3 284	-20,3	2 081	-40,7	-	-
42 Muut poistot ja arvonalennukset	24 704	-27,5	4 247	-30,0	2 301	-73,5	2 940	79,7
43 Muista pitkävaikutteisista menoista								
44 (39-43)	-205 551	-5,3	-40 818	2,1	-65 439	1,8	-3 340	62,6
45 Liikevoitto/Liiketappio (38./44)	423 727	-7,0	135 472	32,5	140 369	20,3	63 950	24,7
<b>Varausten lisäys (-) tai vähennys (+)</b>								
48 Luottotappiovaraukset	-152 867	-28,2	-83 019	17,6	-88 743	11,2	-32 645	27,2
49 Muut varaukset	+8 286	(Z)	-19 056	(Z)	-22 281	191,0	-821	(Z)
50 (48-49)	-144 581	-32,1	-102,075	42,0	-111 024	26,9	-33 466	30,4
51 Välittömät verot	3)		-19 378	2,5	-27 640	7,6	-13 189	10,5
52 Tilivuoden voitto	+185 239	14,6	+14 019	22,3	+4 396	-6,2	+17 295	26,3
53 Tilivuoden tappio	-	-	-	-100,0	-2 691	124,4	-	-

## Selitykset - Förklaringar - Explanations

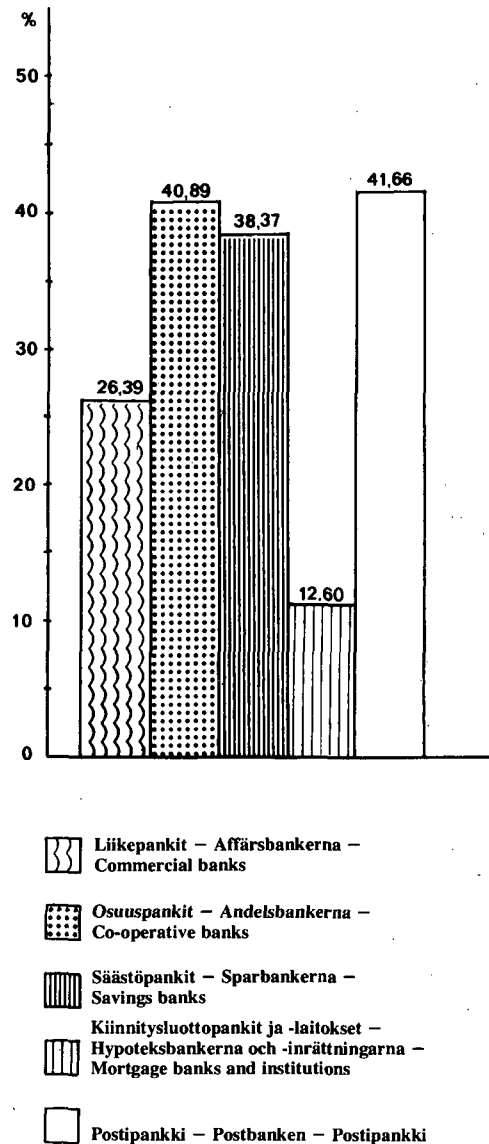
a) Laaja yleiskäsite; sisältää muut rahoituslaitokset pl kiinnitysluottopankit - Det vidsträckt begreppet allmänhet; innehåller övriga finansieringsinrättningar utom hypoteksbanker - 'The public' in the broader sense; it includes other financial institutions except mortgage banks

b) Myös kiinteistöhenkilökunnan palkat - Också löner av fastigheternas personal - Salaries of real estate personnel are also included

Tabell II Resultaträkning 1.1.-31.12.1980,  
1 000 mk

<b>Ränteintäkter</b>	
<i>Inhemska</i>	
02	Banker
a) 03	Krediter till allmänheten i mark
05	Krediter till allmänheten i utländsk valuta
06	Lån förmedlade ur statens medel
07	Masskuldebrev
08	Övriga ränteintäkter
09	(02-08)
<i>Utländska</i>	
10	Banker
11	Växlar
12	Masskuldebrev
13	Övriga fordringar
14	(10-13)
15	(09+14)
<b>Räntekostnader</b>	
<i>Inhemska</i>	
a) 16	Depositioner av allmänheten i mark
17	Depositioner av allmänheten i utländsk valuta
18	Masskuldebrev
19	Finlands Bank
20	Övriga banker
21	Kreditinrättningar
22	Lån förmedlade ur statens medel
23	Övriga skulder till staten
24	Övriga skulder
25	Övriga räntekostnader
26	(16-25)
<i>Utländska</i>	
27	Banker
28	Masskuldebrev
29	Övriga skulder
30	(27-29)
31	(26+30)
32	Räntebidrag (15./31)
33	Övriga intäkter 1)
34	Intäkter sammanlagt (32+33)
<b>Övriga kostnader</b> 2)	
b) 35	Löner
36	Övriga kostnader
37	(35-36)
38	Driftsbidrag (34./37)
<b>Avskrivningar och värdenedsättningar</b>	
39	Byggnader och konstruktioner
40	Maskiner och inventarier
41	Krediter
42	Övriga avskrivningar och värdenedsättningar
43	Övriga utgifter med lång verkningstid
44	(39-43)
45	Rörelsevinst/Rörelseförlust (38./44)
<b>Ökning (-) eller minskning (+) av reserveringar</b>	
48	Kreditförlustreserveringar
49	Övriga reserveringar
50	(48-49)
51	Direkta skatter 3)
52	Räkenskapsårets vinst
53	Räkenskapsårets förlust

Kuvio 6: Korkokate/korkotuotot rahalaitosryhmittäin vuonna 1980, %  
Figur 6: Räntebidrag/ränteintäkter enligt pennininrättningsgrupp år 1980, %



Viitteet - Hänvisningar - References

- 1) Erittely taulussa IV2, s. 14 - Specificering i tabell IV2, s. 14 - Specification in Table IV2, p. 14
- 2) Erittely taulussa IV4 (01-28), s. 14 - Specificering i tabell IV4 (01-28), s. 14 - Specification in Table IV4 (01-28), p. 14
- 3) s. 16, taulu IV6 - s. 16, tabell IV6 - p. 16, Table IV6

Taulu III Tase 31.12.1980,  
1 000 mk

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		
	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	
<b>A. Vastaavaa</b>									
<b>Rahoitusomaisuus</b>									
<i>Kotimaiset saamiset</i>									
Kassa									
01	Suomen raha	230 000	77,0	166 246	28,0	220 927	22,9	19	72,7
a) 02	Muu kassa	567 016	4,1	4 459	124,3	13 575	53,4	27	-3,6
03	Saamiset Suomen Pankilta	—	—	748 615	91,3	959 669	92,4	62 387	(X)
04	Shekkitili Suomen Pankissa	5 024	-66,5	—	—	—	—	—	—
05	Muut saamiset Suomen Pankilta	1 199 421	82,1	6 567	-98,3	1	(Z)	—	—
Saamiset muilta rahalaitoksilta 1)									
b) 06	Talletukset muissa rahalaitoksissa	306 599	1,1	2 248 139	15,1	2 308 817	16,5	230 878	-22,4
07	Muut saamiset muilta rahalaitoksilta	5 135 642	21,0	—	—	—	—	1 569	-38,6
08	Saamiset muilta rahoituslaitoksilta 1)	936 405	-21,0	33	-28,3	4 566	-19,0	3 366	-29,1
09	Saamiset valtiolta	355	(Z)	477	(Z)	591	(Z)	402	813,6
10	Luotot yleisölle 2)	35 993 998	20,6	16 759 841	17,5	19 097 380	15,5	6 893 224	9,6
11	Maksujen välitys	3 466 853	8,3	42 789	65,6	121 355	7,1	—	—
Siirtosaamiset									
c) 12	Korot	744 891	41,1	239 406	34,5	379 532	33,2	203 384	17,8
d) 13	Myyntisaamiset	6 558	282,2	242	-1,6	4 064	322,9	—	—
e) 14	Muut siirtosaamiset	34 998	19,1	7 834	15,6	9 519	12,6	623	-34,3
Muut rahoitusvarat									
f) 16	Ennakkomaksut	3 391	-72,2	3 879	7,1	—	-100,0	—	—
17	Myyntisaamiset	18 311	102,8	14 427	85,7	817	(Z)	—	—
18	Muut	139 812	-48,3	31 721	-11,7	4 908	-17,0	246	-69,4
19	(01-18)	48 789 274	19,1	20 274 675	19,3	23 125 721	17,8	7 396 126	9,3
<i>Ulkomaiset saamiset</i>									
Saamiset rahalaitoksilta									
Talletukset									
20	Ulkomaan rahan määräiset	7 806 032	63,0	—	—	—	—	46	(Z)
21	Markkamääräiset	25 376	-54,7	—	—	—	—	—	—
Muut saamiset									
22	Ulkomaan rahan määräiset	11 234	-65,6	—	—	—	—	—	-100,0
23	Markkamääräiset	20 864	-44,1	—	—	—	—	—	—
Vekselit									
24	Ulkomaan rahan määräiset	90 152	-25,7	—	—	—	—	—	—
25	Markkamääräiset	5 847	-60,3	—	—	—	—	—	—
Muut saamiset									
26	Ulkomaan rahan määräiset	131 523	29,7	—	—	—	—	—	—
27	Markkamääräiset	—	-100,0	—	—	—	—	—	—
Siirtosaamiset									
28	Korot	141 075	75,2	—	—	—	—	62	113,8
29	Muut siirtosaamiset	—	-100,0	—	—	—	—	—	—
30	(20-29)	8 232 104	57,3	—	—	—	—	108	-28,5
31	(19+30)	57 021 378	23,4	20 274 675	19,3	23 125 721	17,8	7 396 234	9,3
<b>Vaihto-omaisuus</b>									
<i>Kotimainen vaihto-omaisuus</i>									
32	Joukkovelkakirjat 3)	910 806	173,9	101 931	121,0	105 740	91,0	—	—
33	Muu vaihto-omaisuus	43 385	64,5	3 605	64,5	754	-20,5	—	—
<i>Ulkomainen vaihto-omaisuus</i>									
34	Ulkomaan rahat	73 367	28,8	39 681	112,5	—	—	—	—
35	Joukkovelkakirjat 3)	267 942	35,7	—	—	—	—	—	—
36	Muu vaihto-omaisuus	8 670	30,0	—	—	—	—	—	—
37	(32-36)	1 304 170	110,4	145 217	116,8	106 494	89,1	—	—
<b>Sijoitusomaisuus</b>									
<i>Kotimaiset sijoitukset</i>									
Joukkovelkakirjat 3)									
38	Markkamääräiset	3 465 922	10,1	208 631	54,8	424 121	23,3	20 704	17,8
39	Ulkomaan rahan määräiset	31 966	-12,7	—	—	—	—	—	—
40	Osakkeet ja osuudet 4)	194 838	18,3	3 727	7,4	4 255	15,1	2 900	16,5
41	Kiinteistöyhteisöjen osakkeet ja osuudet	211 246	18,3	113 529	11,6	181 337	18,3	24 755	94,0
42	Kiinteistöt	246 483	14,9	37 975	4,2	87 202	4,5	1 159	-3,8
43	Muu sijoitusomaisuus	—	—	350	139,7	197	-31,1	—	—
44	(38-43)	4 150 455	10,9	364 212	31,7	697 111	19,2	49 518	45,5
<i>Ulkomaiset sijoitukset</i>									
45	Joukkovelkakirjat 3)	21 714	-39,8	—	—	—	—	—	—
46	Muu sijoitusomaisuus	551	2,4	—	—	—	—	—	—
47	(45-46)	22 265	-39,2	—	—	—	—	—	—
48	(44+47)	4 172 720	10,4	364 212	31,7	697 111	19,2	49 518	45,5

## Selitykset - Förklaringar - Explanations

a) Vero- ja leimamerkit yms. - Skatte- och stämpelmarken bl. a. - Tax and other stamps

b) Sisältää myös shekkitilit - Innehåller också checkräkningskonton - Cheque accounts are also included

c) Saamatta olevat ja etukäteen maksetut korot - Oerlagda och på förhand erlagda räntor - Unaccrued, prepaid interest income

d) Vekselisaamiset, tilisaamiset; mikäli ei muutettu luotoksi - Växelfordringar, kontofordringar; om de inte har konverterats till lån - Bills receivable, accounts receivable; provide they have not been converted into loans

e) Saatavat veronpalautukset, saamatta olevat muut tulot - Skatteåterbärningar, som kommer att erhållas, oerlagda övriga inkomster - Excessive tax withholdings which are due, other due income

f) Käsi rahat yms. ennen hyödykkeen luovuttamista tapahtuneet maksut - Handpengarna osv. före nyttighetens överlåtelse - Cash and other payments before the delivery of the commodity

g) Laaja yleisökäsite - Det vidsträckt begreppet allmänhet - 'The public' in the broader sense

h) Luotot yleisölle/Kiinnitysluottolaitosten joukkovelkakirjat - Krediter till allmänheten/Hypoteksinrättningarnas masskuldebrev - Advances to the public/Bonds and debentures of the mortgage institutions

Tabell III Balans 31.12.1980,  
1 000 mk

### A. Aktiva

#### Finansieringstillgångar

##### Inhemskas fordringar

###### Kassa

- 01 Finskt mynt
- a) 02 Övrig kassa
- 03 Fordringar hos Finlands Bank
- 04 Checkräkning i Finlands Bank
- 05 Övriga fordringar hos Finlands Bank
- Fordringar hos andra penninginrättningar 1)
- b) 06 Depositioner hos andra penninginrättningar
- 07 Övriga fordringar hos andra penninginrättningar
- 08 Fordringar hos andra finans. inrättningar 1)
- 09 Fordringar hos staten
- 10 Krediter till allmänheten 2)
- 11 Betalningsförmedling
- Resultatregleringar
- c) 12 Räntor
- d) 13 Försäljningstillgodohavanden
- e) 14 Övriga resultatregleringar
- Övriga finansieringstillgångar
- f) 16 Betalningsförskott
- 17 Försäljningstillgodohavanden
- 18 Övriga
- 19 (01-18)

##### Utländska fordringar

###### Fordringar hos penninginrättningar

###### Depositioner

- 20 I utländskt mynt
- 21 I mark
- Övriga fordringar
- 22 I utländskt mynt
- 23 I mark

###### Växlar

- 24 I utländskt mynt
- 25 I mark
- Övriga fordringar
- 26 I utländskt mynt
- 27 I mark

###### Resultatregleringar

- 28 Räntor
- 29 Övriga resultatregleringar
- 30 (20-29)
- 31 (19+30)

##### Omsättningstillgångar

###### Inhemskas omsättningstillgångar

- 32 Masskuldebrev 3)
- 33 Övriga omsättningstillgångar

###### Utländska omsättningstillgångar

- 34 Utländskt mynt 3)
- 35 Masskuldebrev 3)
- 36 Övriga omsättningstillgångar
- 37 (32-36)

##### Investeringstillgångar

###### Inhemskas investeringar

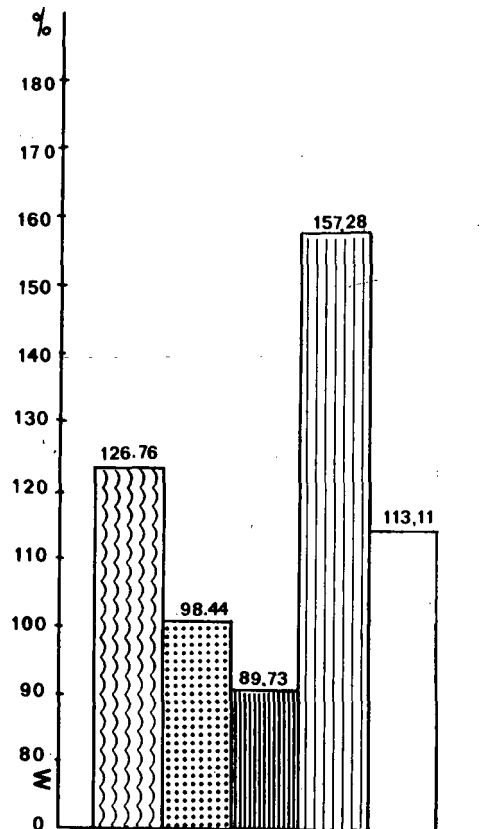
###### Masskuldebrev






- 38 I mark 3)
- 39 I utländskt mynt
- 40 Aktier och andelar 4)
- 41 Aktier och andelar i fastighetssammanslutningar
- 42 Fastigheter
- 43 Övriga investeringstillgångar
- 44 (38-43)

###### Utländska investeringar

- 45 Masskuldebrev 3)
- 46 Övriga investeringstillgångar
- 47 (45-46)
- 48 (44+47)

Kuvio 7: Luotot yleisölle/yleisön talletukset rahalaitosryhmittäin vuonna 1980, %  
Figur 7: Krediter till allmänheten/depositioner av allmänheten enligt penninginrättningsgrupp år 1980, % g)



-  Liikepankit - Affärsbankerna - Commercial banks
-  Osuuspankit - Andelsbankerna - Co-operative banks
-  Säästöpankit - Sparbankerna - Savings banks
-  Kiinnitysluottopankit ja -laitokset - Hypoteksbankerna och -inrättningarna - Mortgage banks and institutions h)
-  Postipankki - Postbanken - Postipankki

#### Vijitteet - Hänvisningar - References

- 1) s. 24, taulu V3 sekä liite I, s. 42 - s. 24, tabell V3 och bilaga I s. 43 - P. 24, Table V3
- 2) s. 24, taulu V3 (suppea yleisökäsite) - s. 24, tabell V3 (det inskränkta begreppet allmänhet)
- 3) s. 28, taulu V9 - s. 28, tabell V9 - P. 28, Table V9
- 4) s. 28, taulu V8A-B - s. 28, tabell V8A-B - P. 28, Table V8A-B

Taulu III jatkuu

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna	
	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %
<b>Käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot</b>								
49 Osakkeet ja osuudet 1)	676 244	21,0	202 961	24,9	212 941	30,2	373	0,5
50 Kiinteistöyhteisöjen osakkeet ja osuudet	424 458	4,4	385 864	15,8	341 076	25,4	7 861	0,7
51 Kiinteistöt	2 161 049	11,8	509 903	8,9	1 012 175	11,8	463	-6,3
52 Koneet ja kalusto	295 148	19,4	51 271	14,5	126 437	13,4	1 215	22,5
53 Muu käyttöomaisuus ja pitkävaikutteiset menot	167 963	34,7	7 747	17,6	22 687	19,7	21 105	17,3
54 (49-53)	3 724 862	13,9	1 157 746	14,0	1 715 316	16,6	31 017	12,2
55 Muu omaisuus	15 311	47,1	5 702	-25,9	5 602	5,8	9 555	-62,0
56 Arvostuserät	-	-	116	-	-	-	17	-65,3
57 Yhteensä	66 238 443	22,9	21 947 668	19,5	25 650 244	18,0	7 486 344	9,2
<b>B. Vastattavaa</b>								
<b>Vieras pääoma</b>								
<i>Kotimaiset velat</i>								
59 Yleisön talletukset 2)	28 050 040	14,5	16 996 958	18,4	21 246 672	15,4	-	-
60 Obligaatiolainat	-	-	-	-	-	-	3 776 717	17,1
a) 61 Debentuurilainat	115 000	(Z)	42 365	-16,5	30 000	(Z)	608 100	20,3
62 Muut joukkovelkakirjalainat	-	-	-	-	-	-	-	-
63 Velat Suomen Pankille	-	-	155 646	(Z)	221 199	(Z)	-	-
64 Shekkiluotto	492 011	80,8	..	..	..	..	-	-
65 Muut velat Suomen Pankille	3 901 151	1,0	..	..	..	..	-	-
<i>Velat muille rahalaitoksille</i>								
67 Muiden rahalaitosten talletukset 3)	4 911 633	16,6	-	-	1 351	-100,0	-	-
68 Muut velat muille rahalaitoksille	7 470	-82,4	1 540 633	19,9	1 753 939	24,5	53 822	69,0
<i>Velat muille rahoituslaitoksille</i>								
69 Muiden rahoituslaitosten talletukset 3)	1 083 069	-8,1	28 260	-10,2	42 199	-	-	-
70 Muut velat muille rahoituslaitoksille	104 149	20,4	126 613	7,7	44 081	(Z)	6 424	(Z)
b) 71 Velat valtiolle	2 276 987	17,3	1 517 112	17,0	737 214	15,6	95 418	-2,2
<i>Muut velat</i>								
72 Ennakkomaksut	-	-	4 400	278,7	16	-98,9	913	5,9
73 Ostovelat	7 750	8,1	3 600	92,1	-	-	49	(Z)
74 Muut	881 181	20,5	242 192	-1,2	39 832	-11,7	52 871	-0,1
<i>Maksujen välitys</i>								
75 Kannetut verot	136 232	12,9	4 683	-19,1	9 832	6,3	-	-
76 Muu maksujen välitys	3 697 976	11,5	28 674	95,1	90 821	19,0	-	-
<i>Siirtovelat</i>								
c) 77 Korot	538 845	35,6	270 058	59,7	364 647	61,5	171 634	39,9
d) 78 Ostovelat	16 313	6,9	568	37,1	7 805	78,1	18	(Z)
e) 79 Muut siirtovelat	145 181	22,7	66 682	22,7	69 884	11,1	2 659	-16,4
80 (59-79)	46 364 989	13,6	21 028 444	19,2	24 659 492	17,8	4 768 625	18,1
<i>Ulkomaiset velat</i>								
a) 81 Joukkovelkakirjalainat	Rivi/Rad 86	-	-	-	-	-	1 160 297	-6,5
<i>Velat rahalaitoksille</i>								
<i>Talletukset</i>								
82 Ulkomaan rahan määräiset	12 007 002	61,1	-	-	-	-	-	-
83 Markkamääräiset	345 141	2,9	-	-	-	-	-	-
<i>Muut velat rahalaitoksille</i>								
84 Ulkomaan rahan määräiset	1 463 568	158,3	-	-	-	-	403 865	-24,8
85 Markkamääräiset	11	-89,6	-	-	-	-	-	-
86 Debentuurilainat	337 540	2,3	-	-	-	-	-	-
<i>Muut velat</i>								
87 Ulkomaan rahan määräiset	738 351	137,5	-	-	-	-	693 387	9,3
88 Markkamääräiset	58 742	22,4	-	-	-	-	-	-
<i>Siirtovelat</i>								
89 Korot	201 512	56,9	-	-	-	-	66 732	-5,6
90 Muut siirtovelat	-	-	-	-	-	-	-	-
91 (81-90)	15 151 867	65,2	-	-	-	-	2 324 281	-6,4
92 (80+91)	61 516 856	23,1	21 028 444	19,2	24 659 492	17,8	7 092 906	8,7
93 Arvostuserät	-	-	-	-	1 557	-25,0	-	-
<b>Varaukset</b>								
94 Luottotappiovaraukset	1 318 986	13,1	398 302	26,4	430 423	26,0	191 527	20,5
95 Muut varaukset	215 637	(Z)	69 576	(Z)	62 598	727,8	1 640	(Z)
96 (94-95)	1 534 623	31,6	467 878	47,7	493 021	41,2	193 167	21,6

## Selitykset - Förklaringar - Explanations

a) rahoituslaitoksen liikkeeseen laskemat - Av finansieringsinrättningen införda - Bonds floated by a financial institution

b) Velat lainoista, jotka valtion määrättyyn tarkoitukseen antamista varoista sekä muut velat valtiolle - Skulder för lån, vilka av medel som staten anvisat för visst ändamål och övriga skulder till staten - Liabilities for loans granted from state funds appropriated for set purposes and other claims of the central government

c) Maksamatta olevat ja etukäteen perityt korot - Oerlagda och på förhand uppburna räntor - Unpaid and in advance collected interest expenses

d) Hyödyke vastaanotettu ennen maksamista - Nyttigheten övertas innan köpeskillingen är betald - The commodity received before payment

e) Maksamattomat vuokrat, palkat yms. - Obetalda hyror, löner osv. - Unpaid rents, salaries etc.

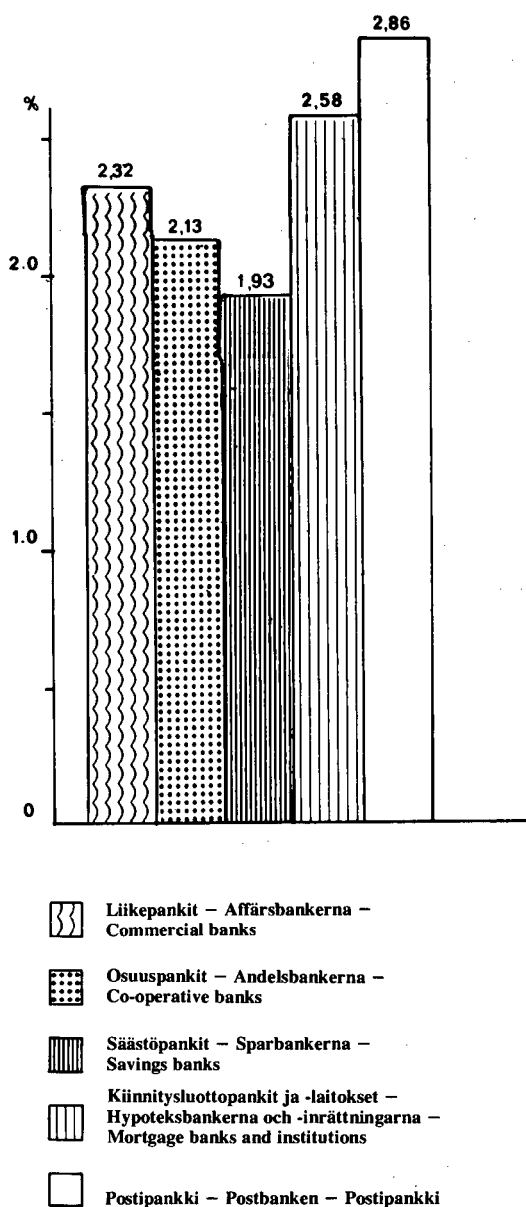


Tabell III forts.

<b>Anläggningstillgångar och övriga utgifter med lång verkningstid</b>	
49 Aktier och andelar	1)
50 Aktier och andelar i fastighetssammanslutningar	
51 Fastigheter	
52 Maskiner och inventarier	
53 Övriga anläggningstillgångar och utgifter med lång verkningstid	
54 (49-53)	
<b>55 Övriga tillgångar</b>	
<b>56 Värderingsposter</b>	
57	Summa
<b>B. Passiva</b>	
<b>Främmande kapital</b>	
<b>Inhemskas skulder</b>	
59 Depositioner av allmänheten	2)
60 Obligationslån	
a) 61 Debenturer	
62 Övriga masskuldebrevslån	
63 Skulder till Finlands Bank	
64 Checkräkningskredit	
65 Övriga skulder till Finlands Bank	
Skulder till andra penninginrättningar	3)
67 Depositioner av andra penninginrättningar	
68 Övriga skulder till andra penninginrättningar	
Skulder till andra finansieringsinrättningar	3)
69 Depositioner av andra finansieringsinrättningar	
70 Övriga skulder till andra finans. inrättningar	
b) 71 Skulder till staten	
Övriga skulder	
72 Betalningsförskott	
73 Köpskulder	
74 Övriga	
Betalningsförmedling	
75 Oredovisande skatter	
76 Övrig betalningsförmedling	
Resultatregleringar	
c) 77 Räkningar	
d) 78 Köpskulder	
e) 79 Övriga resultatregleringar	
80 (59-79)	
<b>Utländska skulder</b>	
a) 81 Masskuldebrevslån	
Skulder till penninginrättningar	
Depositioner	
82 I utländskt mynt	
83 I mark	
Övriga skulder till penninginrättningar	
84 I utländskt mynt	
85 I mark	
86 Debenturelån	
Övriga skulder	
87 I utländskt mynt	
88 I mark	
Resultatregleringar	
89 Räkningar	
90 Övriga resultatregleringar	
91 (81-90)	
92 (80+91)	
<b>93 Värderingsposter</b>	
<b>Reserveringar</b>	
94 Kreditförlustrerveringar	
95 Övriga reserveringar	
96 (94-95)	

Kuvio 8: Varaukset/taseen loppusumma rahalaitosryhmittäin vuonna 1980, %

Figur 8: Reserveringar/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1980, %



## Viitteet - Hänvisningar - References

1) s. 28, taulu V8A-B - s. 28, tabell V8A-B - p. 28, Table V8A-B

2) s. 26, taulu V6 (suppea yleisöksäsite), - s. 26, tabell V6 (det inskeränka begreppet allmänhet - p. 26 (I The public in the marronver sense)

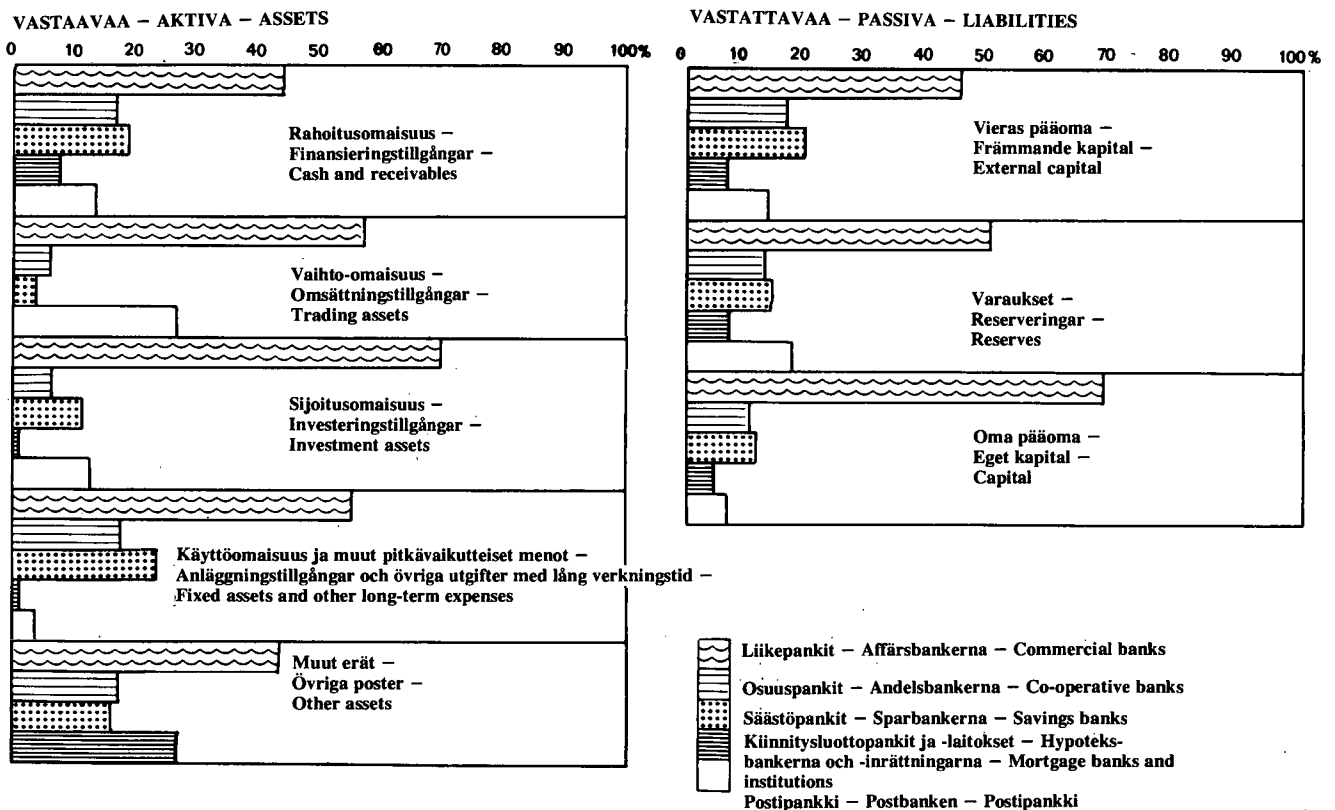
3) s. 26, taulu V6 - s. 26, tabell V6 - p. 26, Table V6

Taulu III jatkuu

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna	
	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %
<b>Oma pääoma</b>								
97 Osakepääoma	1 725 086	22,6	—	—	—	—	117 400	11,4
98 Osuuspääoma	—	—	101 160	18,7	—	—	—	—
99 Kantarahasto	—	—	—	—	2 411	—	—	—
100 Osakeanti	—	—	—	—	—	—	—	—
101 Vararahasto	513 765	16,3	103 965	8,6	191 460	0,8	45 421	9,9
102 Arvonkorotusraho	455 458	35,9	209 925	7,1	299 037	14,0	11 135	155,9
103 Muut rahastot	288 527	-31,7	22 209	12,0	1 672	-18,6	8 778	19,3
104 Käyttämätön voitto edellisiltä vuosilta	18 889	-0,0	124	-9,5	95	5,6	242	-13,3
105 Tilivuoden voitto	185 239	14,6	14 019	22,3	4 396	-6,2	17 295	26,3
106 Tappio edellisiltä vuosilta	—	—	56	115,4	206	-20,8	—	—
107 Tilivuoden tappio	—	—	—	100,0	2 691	124,4	—	—
108 (97-107)	3 186 964	14,3	451 346	10,5	496 174	7,8	200 271	16,2
<b>109 Yhteensä</b>	<b>66 238 443</b>	<b>22,9</b>	<b>21 947 668</b>	<b>19,5</b>	<b>25 650 244</b>	<b>18,0</b>	<b>7 486 344</b>	<b>9,2</b>
110 Varsinaisten talletusten lukumäärä	5 630 586	3,8	3 570 753	3,4	4 496 030	3,5	—	—
112 Lainojen lukumäärä (ml. valt. lainat)	618 675	3,7	740 397	5,7	826 932	7,7	30 543	4,3
113 Vekselien lukumäärä	110 117	-11,1	150 600	-5,0	159 776	-3,4	—	—
b) 114 Henkilökunnan lukumäärä	17 344	2,3	8 707	1,6	11 000	3,6	74	—
c) 115 Konttoreiden lukumäärä	887	2,0	1 221	2,2	1 270	0,2	5	—
116 Shekkiluottojen myönnetty määrä, 1 000 mk	4 831 043	16,3	725 589	20,7	683 361	15,4	—	—
117 Vastuositoumukset, 1 000 mk	30 135 721	9,4	2 072 301	29,7	2 384 667	28,4	—	—

Kuvio 9: Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus taseen pääeristä vuonna 1980

Figur 9: Penninginrättningarnas procentuella andel av balansens huvudposter år 1980



## Selitykset - Förklaringar - Explanations

a) Laaja yleisöäsite; sisältää myös kotimaiset ulkomaan rahan määräiset erät, ei shekkitilejä - Det vidsträta begreppet allmänhet; innehåller också inhemska poster i uländsk valuta icke checkräkningar - The public' in the broader sense; domestic items in foreign currency are included, while cheque accounts are excluded

b) Ylin johto, toimihenkilöt, työntekijät - Den högsta ledningen, tjänstemän, arbetare - Upper directorate, salaried employees, workers

c) Pääkonttorit, sivukonttorit - Huvudkontor, filialer - Head offices, branch offices

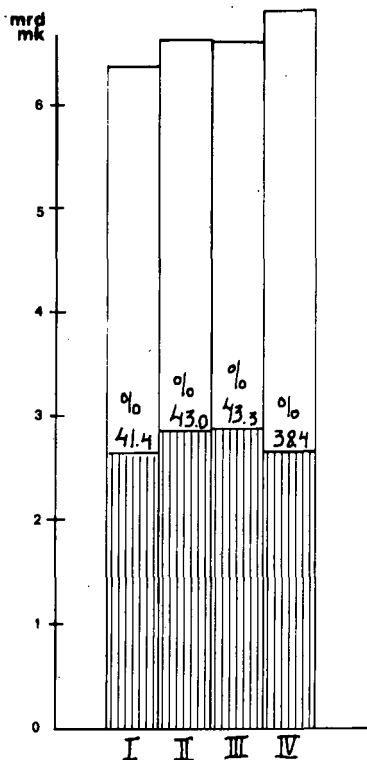
d) Laaja yleisöäsite - Det vidsträta begreppet allmänhet - 'The public' in the broader sense


Tabell III forts.

Eget kapital	1)
97 Aktiekapital	
98 Andelskapital	
99 Grundfond	
100 Aktieemission	
101 Reservfond	
102 Värde regleringsfond	
103 Övriga fonder	
104 Odisponerad vinst från tidigare år	
105 Räkenskapsårets vinst	
106 Förlust från tidigare år	
107 Räkenskapsårets förlust	
108 (97-107)	
109 Summa	2)
110 Antal egentliga depositioner	
a) 112 Antal lån (inkl. ur statsmedel)	
113 Antal växlar	
b) 114 Antal personel	3)
c) 115 Antal kontor	4)
116 Beviljat belopp checkkrediter, 1 000 mk	
117 Ansvarförbindelser, 1 000 mk	

Kuvio 10: Talletuspankkiemyönnetty ja nostettu chekki- ja postisiirtoluoto neljännesvuosittain vuonna 1980, mrd mk

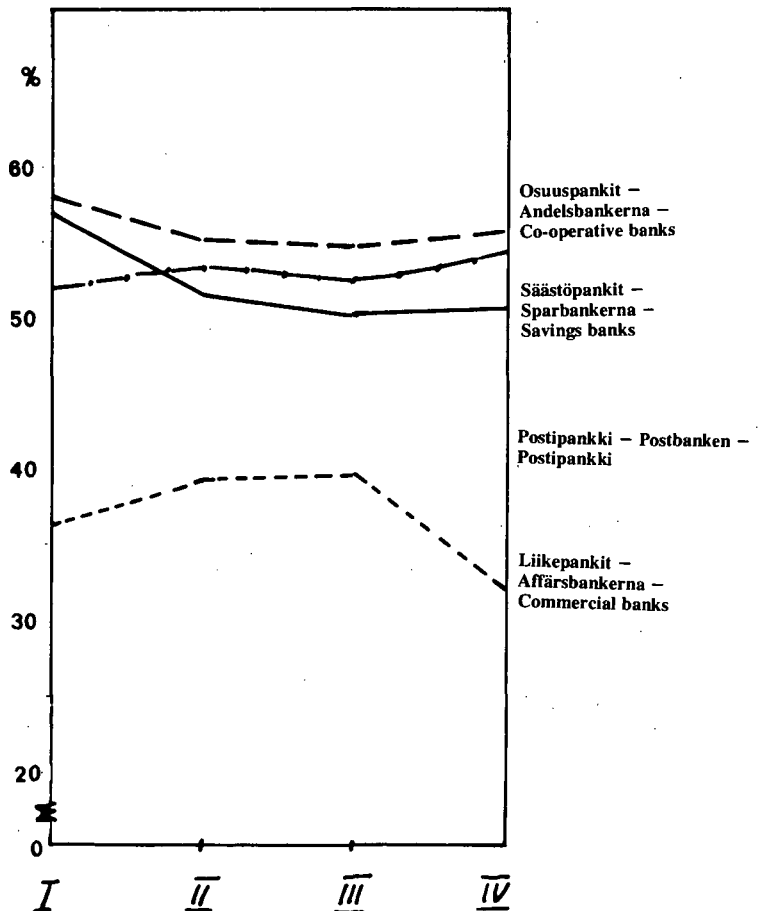
Figur 10: Depositionsbankernas beviljade och lyftade check- och postgirokrediter kvartalvis år 1980, mrd mk d)



 Nostetut shekki- ja postisiirtoluotoot - Lyftade check- och postgirokrediter - Cheque and postal account overdrafts drawn

Kuvio 11: Nostettujen shekki- ja postisiirtoluottojen osuus myönnettyistä shekki- ja postisiirtoluotoista talletuspankkiryhmittäin, neljännesvuosittain vuonna 1980, %

Figur 11: De lyftade check- och postgirokrediternas andel av beviljade check- och postgirokrediter enligt depositionsbankgrupp, kvartalvis år 1980, %



#### Vitteet - Hänvisningar - References

1) s. 30, taulu V10-V13 - s. 30, tabeller V10-V13 - P. 30, Tables V10-V13

2) s. 49, kuvio 36, taseen muutokset - s. 49, figur 36, balansens förändringar - P. 49, Chart 36, changes in the balance sheet

3) s. 36, taulu VIII - s. 36, tabell VIII - P. 36, Table VIII

4) s. 2, taulu I - s. 2, tabell I - P. 2, Table I

Taulu IV1 Tuloslaskelman rakenne  
rahalaitosryhmittäin  
%

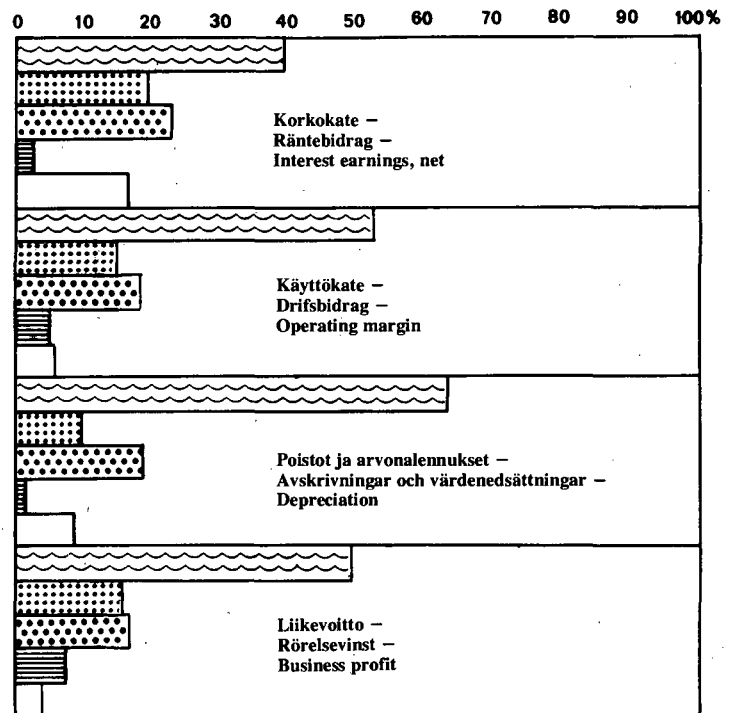
	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		Yhteensä Summa	
	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %
<b>Korkotuotot</b>										
<i>Kotimaiset</i>										
02 Pankeilta	8,9	47,6	12,6	23,9	11,2	25,6	4,3	2,9	9,7	100,0
03 Markkamääräisistä luotoista yleisölle	56,5	43,3	83,7	22,6	85,0	27,6	65,9	6,5	68,5	100,0
05 Ulkomaan rahan määräisistä luotoista yleisölle	15,0	79,2	0,4	0,8	0,2	0,5	28,7	19,5	10,0	100,0
06 Valtion varoista välitetyistä lainoista	0,0	1,0	1,8	66,1	0,8	32,9	—	—	0,5	100,0
07 Joukkovelkakirjoista	6,8	83,2	1,3	5,4	2,1	10,7	0,5	0,7	4,3	100,0
08 Muut korkotuotot	0,3	38,1	0,2	10,7	0,7	41,2	0,6	10,0	0,4	100,0
09 (02-08)	87,5	49,2	100,0	19,8	100,0	23,8	100,0	7,2	93,4	100,0
<i>Ulkomaiset</i>										
10 Pankeilta	11,3	100,0	—	—	—	—	—	—	5,9	100,0
11 Vekseleistä	0,7	100,0	—	—	—	—	—	—	0,4	100,0
12 Joukkovelkakirjoista	0,5	100,0	—	—	—	—	—	—	0,3	100,0
13 Muista saamisista	0,0	94,3	—	—	—	—	0,0	5,7	0,0	100,0
14 (10-13)	12,5	100,0	—	—	—	—	0,0	0,0	6,6	100,0
15 (09+14)	100,0	52,5	100,0	18,4	100,0	22,3	100,0	6,8	100,0	100,0
<b>Korkokulut</b>										
<i>Kotimaiset</i>										
16 Markkamääräisistä yleisön talletuksista	33,4	39,1	78,7	26,0	84,1	34,9	—	—	47,7	100,0
17 Ulkomaan rahan määräisistä yleisön talletuksista	3,9	99,5	0,1	0,5	—	—	—	—	2,2	100,0
18 Joukkovelkakirjoista	—	—	—	—	—	—	67,4	100,0	5,8	100,0
19 Suomen Pankeille	17,6	99,7	0,1	0,2	0,1	0,1	0,0	0,0	9,9	100,0
20 Muille pankeille	10,5	55,1	13,2	19,5	13,4	24,9	0,7	0,5	10,7	100,0
21 Luottolaitoksille	0,2	24,6	1,3	45,7	0,7	29,7	—	—	0,4	100,0
22 Valtion varoista välitetyistä lainoista	1,3	50,4	3,0	33,3	1,2	16,3	—	—	1,4	100,0
23 Muista veloista valtiolle	0,0	1,7	0,1	27,1	0,0	9,5	0,4	61,7	0,1	100,0
24 Muista veloista	2,1	68,1	2,8	25,4	0,3	3,9	0,5	2,6	1,7	100,0
25 Muut korkokulut	0,1	27,9	0,7	52,0	0,2	20,1	—	—	0,2	100,0
26 (16-25)	69,1	48,2	100,0	19,7	100,0	24,7	69,0	7,4	80,1	100,0
<i>Ulkomaiset</i>										
27 Pankeille	28,5	96,5	—	—	—	—	6,7	3,5	16,5	100,0
28 Joukkovelkakirjoista	—	—	—	—	—	—	15,0	100,0	1,3	100,0
29 Muista veloista	2,4	62,5	—	—	—	—	9,3	37,5	2,1	100,0
30 (27-29)	30,9	86,7	—	—	—	—	31,0	13,3	19,9	100,0
31 (26+30)	100,0	55,8	100,0	15,8	100,0	19,8	100,0	8,6	100,0	100,0
32 Korkokate (15./31)	—	45,0	—	24,5	—	27,7	—	2,8	—	100,0
33 Muut tuotot	—	66,2	—	13,2	—	20,0	—	0,6	—	100,0
34 Tuotot yhteensä (32+33)	—	52,9	—	20,3	—	24,8	—	2,0	—	100,0
<b>Muut kulut</b>										
35 Palkat	48,9	51,8	47,9	21,1	49,1	26,8	23,1	0,3	48,5	100,0
36 Muut kulut	51,1	51,1	52,1	21,6	50,9	26,2	76,9	1,1	51,5	100,0
37 (35-36)	100,0	51,4	100,0	21,4	100,0	26,5	100,0	0,7	100,0	100,0
38 Käyttökate (34./37)	—	58,3	—	16,4	—	19,1	—	6,2	—	100,0
<b>Poistot ja arvonalennukset</b>										
39 Rakennuksista ja rakennelmista	32,0	65,4	32,0	13,0	33,0	21,5	2,3	0,1	31,9	100,0
40 Koneista ja kalustosta	51,6	63,9	49,5	12,2	60,3	23,7	9,7	0,2	52,7	100,0
41 Luotoista	4,4	63,0	8,1	22,7	3,2	14,3	—	—	4,6	100,0
42 Muut poistot ja arvonalennukset	12,0	72,3	10,4	12,4	3,5	6,7	88,0	8,6	10,8	100,0
43 Muista pitkävaikutteisista menoista	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
44 (39-43)	100,0	65,2	100,0	13,0	100,0	20,8	100,0	1,0	100,0	100,0
45 Liikevoitto/Liiketappio (38./44)	—	55,5	—	17,7	—	18,4	—	8,4	—	100,0
<b>Varausten lisäys (-) tai vähennys (+)</b>										
48 Luottotappiovaraukset	105,7	42,8	81,3	23,2	79,9	24,8	97,5	9,2	91,3	100,0
49 Muut varaukset	-5,7	-24,5	18,7	56,3	20,1	65,8	2,5	2,4	8,7	100,0
50 (48-49)	100,0	37,0	100,0	26,1	100,0	28,4	100,0	8,5	100,0	100,0
51 Välittömät verot	—	60,9	—	12,6	—	17,9	—	8,6	—	100,0
52 Tilivuoden voitto	—	83,8	—	6,4	—	2,0	—	7,8	—	100,0
53 Tilivuoden tappio	—	—	—	—	—	100,0	—	—	—	100,0

Selitykset – Förklaringar – Explanations

Tabell IV1 Resultaträkningens struktur enligt penninginrättningsgrupper %

<b>Ränteintäkter</b>	
<i>Inhemska</i>	
02	Banker
03	Krediter till allmänheten i mark
05	Krediter till allmänheten i utländsk valuta
06	Lån förmedlade ur statens medel
07	Masskuldebrev
08	Övriga ränteintäkter
09	(02-08)
<i>Utländska</i>	
10	Banker
11	Växlar
12	Masskuldebrev
13	Övriga fordringar
14	(10-13)
15	(09+14)
<b>Räntekostnader</b>	
<i>Inhemska</i>	
16	Depositioner av allmänheten i mark
17	Depositioner av allmänheten i utländsk valuta
18	Masskuldebrev
19	Finlands Bank
20	Övriga banker
21	Kreditinrättningar
22	Lån förmedlade ur statens medel
23	Övriga skulder till staten
24	Övriga skulder
25	Övriga räntekostnader
26	(16-25)
<i>Utländska</i>	
27	Banker
28	Masskuldebrev
29	Övriga skulder
30	(27-29)
31	(26+30)
32	Räntebidrag (15./31)
33	Övriga intäkter
34	Intäkter sammanlagt (32+33)
<b>Övriga kostnader</b>	
35	Löner
36	Övriga kostnader
37	(35-36)
38	Driftsbidrag (34./37)
<b>Avskrivningar och värdenedsättningar</b>	
39	Byggnader och konstruktioner
40	Maskiner och inventarier
41	Krediter
42	Övriga avskrivningar och värdenedsättningar
43	Övriga utgifter med lång verkningstid
44	(39-43)
45	Rörelsevinst/Rörelseförlust (38./44)
<b>Ökning (-) eller minskning (+) av reserveringar</b>	
48	Kreditförlustreserveringar
49	Övriga reserveringar
50	(48-49)
51	Direkta skatter
52	Räkenskapsårets vinst
53	Räkenskapsårets förlust

Kuvio 12: Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus joistakin tuloslaskelman pääeristä vuonna 1980  
Figur 12: Penninginrättningsgruppernas procentuella andel av några resultaträkningens huvudposter år 1980



Taulu IV2 Muiden tuottojen erittely 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		
	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01 Tuotot valuutanvaihdosta	219 785	-5,9	18,2	6 872	16,2	2,9	744	102,7	0,2	-	-	-
02 Kurssierot	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1 182	-1,1	11,2
03 Toimitusmaksut ja palkkiot	286 349	29,1	23,6	106 697	29,0	44,3	120 453	30,3	32,9	1 178	-80,1	11,2
04 Provisiot pankkitakauksista	335 856	3,7	27,7	26 416	26,8	11,0	31 692	28,8	8,6	-	-	-
05 Saadut pääoma-arvojen alennukset	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5 570	4,9	52,9
06 Tuotot arvopaperikaupasta	-	-	-	578	30,7	0,2	703	-54,0	0,2	-	-	-
07 Osingot ja osuuskien korot	51 763	19,0	4,3	9 334	19,6	3,9	9 436	70,8	2,6	253	1,6	2,4
08 Kotimaiset	43 021	19,1	3,6	9 334	19,6	3,9	9 436	70,8	2,6	253	1,6	2,4
09 Ulkomaiset	8 742	18,3	0,7	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10 Tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	157 312	15,0	13,0	69 862	15,4	29,0	167 342	17,8	45,7	2 026	22,3	19,2
a) 11 Pankki kiinteistöt	120 017	14,3	9,9	50 505	16,2	21,0	130 814	13,4	35,7	-	-	-
b) 12 Asuinkiinteistöt	4 553	37,0	0,4	11 190	11,5	4,6	14 346	16,2	3,9	1 652	24,6	15,7
13 Muut kiinteistöt	32 742	67,7	2,7	8 167	15,9	3,4	22 182	54,8	6,1	374	13,3	3,5
14 Myyntivoitot eri omaisuuserien myynneistä	37 510	112,5	3,1	12 271	26,1	5,1	24 706	96,4	6,7	243	-4,3	2,3
15 Perityiksi saadut poistettut saamiset	1 367	33,2	0,1	144	-26,2	0,0	176	-59,0	0,0	-	-	-
16 ATK-tuotot	88 420	19,5	7,3	539	7,6	0,2	10	-85,7	0,0	-	-	-
17 Muut	32 585	9,7	2,7	8 306	3,6	3,4	11 282	-10,5	3,1	79	-40,2	0,8
18 Yhteensä	1 210 947	11,6	100,0	241 019	21,6	100,0	366 544	25,4	100,0	10 531	-28,4	100,0

Taulu IV3 Tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		
	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01 Vuokrat	147 209	11,0	87,9	68 855	16,0	83,1	162 402	17,3	84,9	2 026	22,3	89,3
02 Maa-alueista	10	-60,0	0,0	1 230	17,8	1,5	524	5,4	0,3	-	-	-
03 Rakennuksista ja huoneistoista	125 329	21,7	74,8	34 321	17,7	41,4	110 428	15,0	57,7	406	14,4	17,9
04 Asunto-osakkeista ja muista kiinteistöosakkeista	21 870	-26,1	13,1	33 304	14,1	40,2	51 450	22,9	26,9	1 620	24,5	71,4
05 Muut tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	10 103	143,9	6,0	987	-15,3	1,2	4 940	39,0	2,6	-	-	-
06 Yhteensä (01-05)	157 312	15,0	93,9	69 862	15,4	84,3	167 342	17,8	87,5	2 026	22,3	89,3
07 Osingot kiinteistöyhteisöistä	-	-	-	540	-18,3	0,6	1 458	51,9	0,8	-	-	-
08 Myyntivoitot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	10 136	100,3	6,1	12 516	83,4	15,1	22 492	105,8	11,7	243	25,9	10,7
10 Yhteensä (06-08)	167 448	18,0	100,0	82 918	21,9	100,0	191 292	24,3	100,0	2 269	22,7	100,0

Taulu IV4 Hoitokulujen erittely 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		
	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01 Palkat	954 211	20,4	46,6	389 092	18,6	46,8	493 803	20,1	47,8	6 377	17,5	15,6
02 Sosiaalikulut	266 394	16,8	13,0	118 464	36,7	14,3	126 833	25,0	12,3	1 930	7,2	4,7
03 Lakisääteiset sosiaaliturvakulut	204 099	51,3	10,0	85 461	33,3	10,3	101 657	28,5	9,8	1 750	47,1	4,3
04 Muut sosiaalikulut	62 295	-33,1	3,0	33 003	46,1	4,0	25 176	12,5	2,5	180	-70,5	0,4
05 Vuokrat	59 125	22,8	2,9	13 022	23,6	1,6	22 753	21,9	2,2	639	-2,0	1,6
06 Maa-alueista ja vesialueista	99	-32,2	0,0	165	161,9	0,0	29	-73,6	0,0	-	-	-
07 Rakennuksista ja huoneistoista	36 822	19,2	1,8	11 976	22,6	1,5	20 859	18,2	2,0	635	2,1	1,6
08 Muut vuokrat	22 204	29,6	1,1	881	24,1	0,1	1 865	104,7	0,2	4	-86,7	0,0
09 Joukkovelkakirjalainojen kulut	..	..	..	..	..	..	-	-	-	11 522	-31,1	28,2
10 Kulut kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	131 228	17,2	6,4	61 767	24,1	7,4	107 691	28,0	10,4	1 464	117,2	3,6
a) 11 Pankki kiinteistöt	116 893	21,5	5,7	52 204	23,8	6,3	89 236	29,9	8,6	106	30,9	0,3
b) 12 Asuinkiinteistöt	2 841	-69,9	0,1	5 980	19,3	0,7	6 904	24,3	0,7	697	26,5	1,7
13 Muut kiinteistöt	11 494	80,2	0,6	3 583	38,0	0,4	11 551	17,0	1,1	661	(Z)	1,6
14 Toimistokulut	167 316	12,3	8,2	50 862	14,3	6,1	72 703	15,9	7,0	1 003	24,9	2,5
15 Tietoliikennekulut	71 895	3,7	3,5	22 619	4,6	2,7	27 571	11,8	2,7	250	-18,3	0,6
16 Koneiden ja laitteiden korjaus ja huolto	45 746	47,2	2,3	8 140	55,6	1,0	7 265	3,5	0,7	142	121,9	0,4
17 Muut toimistokulut	49 675	-2,2	2,4	20 103	13,8	2,4	37 867	21,9	3,6	611	41,1	1,5
18 ATK-kulut	88 028	34,7	4,3	48 336	29,8	5,8	51 723	14,4	5,0	135	-31,8	0,3
19 Markkinointikulut	92 464	25,3	4,5	44 094	22,8	5,3	50 419	17,2	4,9	2 301	38,4	5,6
20 Edustuskulut	14 645	20,7	0,7	7 953	21,9	1,0	7 271	20,1	0,7	292	-7,6	0,7
21 Muut markkinointikulut	77 819	26,2	3,8	36 141	23,0	4,3	43 148	16,8	4,2	2 009	49,3	4,9
c) 22 Henkilökuntakulut	78 414	14,7	3,8	31 160	32,0	3,8	40 260	25,2	3,9	510	17,0	1,3
23 Maksut vakuusrahostolle	4 871	20,5	0,2	1 961	14,1	0,2	1 941	-3,3	0,2	-	-	-
24 Vakuutus- ja muut varmuuskulut	7 047	-5,4	0,4	7 299	-12,0	0,9	5 520	27,2	0,5	84	47,3	0,2
25 Valvonta- ja tarkastusmaksut	1 691	4,5	0,1	6 974	27,6	0,8	7 444	15,3	0,7	207	26,2	0,5
26 Jäsenmaksut	24 180	3,2	1,2	23 120	22,8	2,8	12 726	21,9	1,2	26	23,8	0,1
27 Sekalaiset kulut	78 156	38,3	3,8	15 820	-39,0	1,9	12 437	-48,1	1,2	1 424	148,5	3,5
28 Vuokrakiinteistöjen korjaus ja kunnossapito	810	-1,7	0,0	69	-50,7	0,0	358	-65,2	0,0	-	-	-
29 Muut sekalaiset kulut	77 346	38,9	3,8	15 751	-39,0	1,9	12 079	-47,4	1,2	1 424	148,5	3,5
30 Yhteensä (1-27)	1 953 125	19,8	95,4	811 971	20,0	97,7	1 006 253	19,0	97,3	27 622	-5,3	67,7
31 Verot	93 906	15,7	4,6	19 378	2,5	2,3	27 640	7,6	2,7	13 189	10,5	32,3
32 Hoitokulut yhteensä	2 047 031	19,6	100,0	831 349	19,5	100,0	1 033 893	18,7	100,0	40 811	-0,8	100,0

## Selitykset - Förklaringar - Explanations

a) Käyttöomaisuuskiinteistöt - Anläggningstillgångsfastigheter - Real estate included in fixed assets

b) Rakennuksen pinta-alasta yli puolet asuntoja - Bostadsbyggnadens areal består till över hälften av bostäder - Dwellings accounting for more than half of the total area of the buildings

c) Henkilökunnan koulutus, ruokailu yms. (ei sosiaalikuluja) - Personalens utbildning, måltider osv. (icke socialutgifter) - Training, catering and other similar facilities of the personnel (not included in social expenditure)

Tabell IV2 Specificering av övriga  
intäkter 1 000 mk

01	Intäkter av valutaväxling	
02	Kursdifferenser	
03	Expeditionsavgifter och provisioner	
04	Provisioner för bankgarantier	
05	Erhållna kapitalvärdenedsättningar	
06	Intäkter av fondhandeln	
07	Dividender och räntor på andelar	
08	Inhemska	
09	Utländska	
10	Intäkter av fastigheter och fastighetssammanslutningar	
a) 11	Bankfastigheter	
b) 12	Bostadsfastigheter	
13	Övriga fastigheter	
14	Försäljningsvinster på försäljningen av olika tillgångsposter	
15	Indrivna fordringar som tidigare avskrivits	
16	ADB-intäkter	
17	Övriga	
18	Summa	1)

Tabell IV3 Intäkter av fastigheter  
och fastighetssammanslutningar 1 000 mk

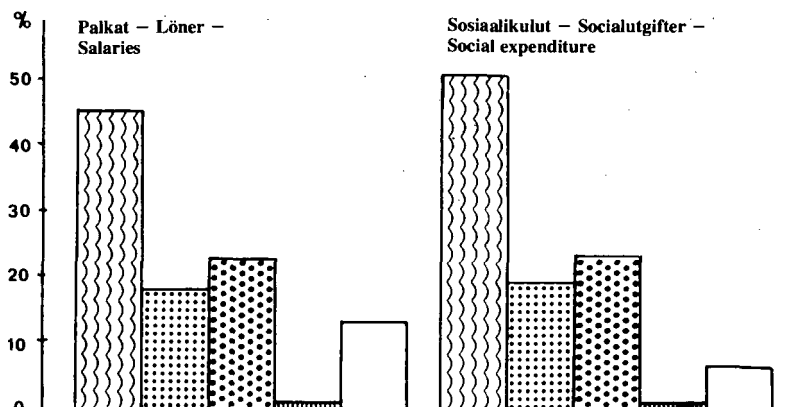
01	Hyror.	
02	För jordområden	
03	För byggnader och lägenheter	
04	För bostadsaktier och övriga fastighetsaktier	
05	Övriga intäkter av fastigheter och fastighetssammanslutningar	
06	Summa (01-05)	2)
07	Dividender av fastighetssammanslutningar	3)
08	Försäljningsvinster av fastigheter och fastighetssammanslutningar	3)
10	Summa (06-08)	

Tabell IV4 Specificering av  
förvaltningskostnader  
1 000 mk

01	Löner	
02	Socialkostnader	
03	Lagstadgade socialskyddskostnader	
04	Övriga socialkostnader	
05	Hyror	
06	För jordområden och vattenområden	
07	För byggnader och lägenheter	
08	Övriga hyror	
09	Kostnader för masskuldebrevslån	
10	Kostnader för fastigheter och fastighetssammanslutningar	
a) 11	Bankfastigheter	
b) 12	Bostadsfastigheter	
13	Övriga fastigheter	
14	Expeditionskostnader	
15	Kostnader för teletrafik	
16	Reparation och underhåll av maskiner och apparater	
17	Övriga expeditionskostnader	
18	ADB-kostnader	
19	Marknadsföringskostnader	
20	Representation	
21	Övriga marknadsföringskostnader	
c) 22	Personalkostnader	
23	Avgift till försäkringsfonden	
24	Övriga försäkrings- och säkerhetskostnader	
25	Tillsyns- och revisionsavgifter	
26	Medlemskostnader	
27	Diverse kostnader	
28	Reparation och underhåll av hyresfastigheter	
29	Övriga diverse kostnader	
30	Summa (01-26)	4)
31	Skatter	5)
32	Förvaltningskostnader inalles	

Kuvio 13: Palkat ja sosiaalikulut vuonna 1980, rahalaitosryhmien prosenttinen osuus

Figur 13: Löhner und Socialausgaben für 1980, penninginrättningsgruppernas procentuella andel



	Liikepankit - Affärsbankerna - Commercial banks
	Osuuspankit - Andelsbankerna - Co-operative banks
	Säästöpankit - Sparbankerna - Savings banks
	Kiinnitysluottopankit ja -laitokset - Hypoteksbankerna och -inrättningarna - Mortgage banks and institutions
	Postipankki - Postbanken - Postipankki

Viitteet - Hänvisningar - References

- 1) s. 4, taulu II, rivi 33 - s. 4, tabell II, rad 33 - P. 4, Table II row 33
- 2) Taulu IV2, rivi 10 - tabell IV2, rad 10 - Table IV2, row 10
- 3) sisältyy tauluun IV2 - Ingår i tabell IV2 - Included in Table IV2
- 4) s. 4, taulu II, rivi 37 - s. 4, tabell II, rad 37 - P. 4, Table II, row 37
- 5) s. 4, taulu II, rivi 51 - s. 4, tabell II, rad 51 - P. 4, Table II, row 51

Taulu IV5 Kulut kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		
	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01 Kiinteistökulut	93 366	10,0	63,1	34 569	29,1	48,8	69 559	26,0	57,6	272	36,0	18,2
02 Lämmitys	26 209	64,3	17,7	15 505	49,2	21,9	29 251	56,8	24,2	91	12,3	6,1
03 Vesi, valaistus ja voima	21 418	9,6	14,5	6 798	12,0	9,6	11 270	1,4	9,3	53	20,4	3,5
04 Puhtaanapito	5 187	6,9	3,5	1 987	18,8	2,8	3 274	5,2	2,7	4	-42,8	0,3
05 Korjaukset ja huolto	35 165	19,2	23,7	6 997	12,0	9,9	12 011	-7,2	9,9	77	175,0	5,2
06 Muut kiinteistökulut	5 387	-64,5	3,7	3 282	36,9	4,6	13 753	46,3	11,5	47	17,5	3,1
08 Kiinteistöosakkeiden kulut	37 862	40,4	25,6	27 198	18,4	38,4	38 132	31,9	31,6	1 192	151,5	79,7
09 Yhtiövastikkeet	33 878	42,4	22,9	21 333	21,2	30,1	36 445	37,6	30,2	1 139	149,8	76,2
10 Muut kiinteistöosakkeiden kulut	3 984	25,5	2,7	5 865	9,0	8,3	1 687	-30,4	1,4	53	194,4	3,5
11 Yhteensä (01-10)	131 228	17,2	88,7	61 767	24,1	87,2	107 691	28,0	89,2	1 464	117,2	97,9
a) 12 Kiinteistöhenkilökunnan palkat ja sosiaalikulut	16 612	19,9	11,2	8 652	8,8	12,3	12 874	17,1	10,7	31	3,3	2,1
13 Myyntitappio kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	184	-15,6	0,1	378	285,7	0,5	195	290,0	0,1	-	-	-
14 Yhteensä (11-13)	148 024	17,4	100,0	70 797	22,5	100,0	120 760	26,9	100,0	1 495	112,3	100,0

Taulu IV6 Välittömien verojen erittely 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna	
	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %
01 Verosaamiset tilikauden alussa	15 141	-46,8	688	-20,3	423	61,8	224	(X)
02 Verovelat tilikauden alussa	13 305	-2,8	4 251	-14,4	4 345	29,0	1 893	-63,2
03 Tilikautena maksettu jälki- ja lisävero	11 012	15,8	3 354	-13,7	6 514	23,5	2 029	-41,5
04 Tilikautena maksettu ennakkovero	97 881	21,9	18 590	13,4	25 192	20,7	12 508	2,5
05 Tilikautena saatu veronpalautus	11 637	-7,4	1 496	142,1	2 109	2,0	1 164	(X)
06 Omasta pääomasta maksetut verot	12 401	80,3	458	116,0	82	78,3	49	-79,5
07 Omaan pääomaan siirretyt verot	-	-100,0	252	500,0	16	(Z)	-	-
08 Verosaamiset tilikauden lopussa	3 150	-61,7	769	11,7	1 802	326,0	13	-94,2
09 Verovelat tilikauden lopussa	12 365	-7,1	3 468	-18,4	3 833	-11,8	1 547	-18,3
10 Tuloslaskelman verot	93 906	15,7	19 378	2,4	27 640	7,0	13 189	10,5

b) Taulu IV7 Eräiden toimintojen kulujen erittely 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna	
	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %
01 Markkinointikulut	99 971	19,4	76 790	93,5	52 516	18,7	2 301	38,4
siitä: Palkat ja palkkiot	8 298	20,3	6 058	21,5	5 687	22,6	-	-
Vieraat palvelukset	73 809	24,2	57 905	138,4	37 402	15,8	2 301	38,4
02 ATK-kulut	306 861	12,7	75 602	72,1	68 174	22,7	220	-22,3
siitä: Palkat ja palkkiot	71 739	14,0	8 074	15,9	9 724	25,4	85	-
Kone- ja laitevuokrat	62 631	53,1	9 091	13,7	9 420	158,0	-	-
Vieraat palvelukset	71 270	34,1	56 645	105,1	45 022	9,3	135	-31,8

## Selitykset - Förklaringar - Explanations

a) Sisältyvät tauluun IV4, riveille 01, 02 - Ingår i tabell IV4, rader 01, 02 - Included in Table IV4, rows 01, 02

b) Ei vastaa taulun IV4 nimikkeitä, jotka ryhmittelevät kulut tuloslaskelman kaavan mukaisesti. Taulu IV7 kuvaa ao. toimintoihin kohdistuvia kaikkia menoja sisältäen mm. palkat - Motsvarar inte de benämningar som använts i tabell IV4 där uppgifterna grupperas enligt resultaträkningsschemat. Tabell IV7 uppstår samtliga utgifter, inkl. bl. a. löner. - Does not correspond to the items in Table IV4 which classifies expenses in accordance with the income statement form. Table IV7 indicates all expenses related to the activities concerned, including salaries.



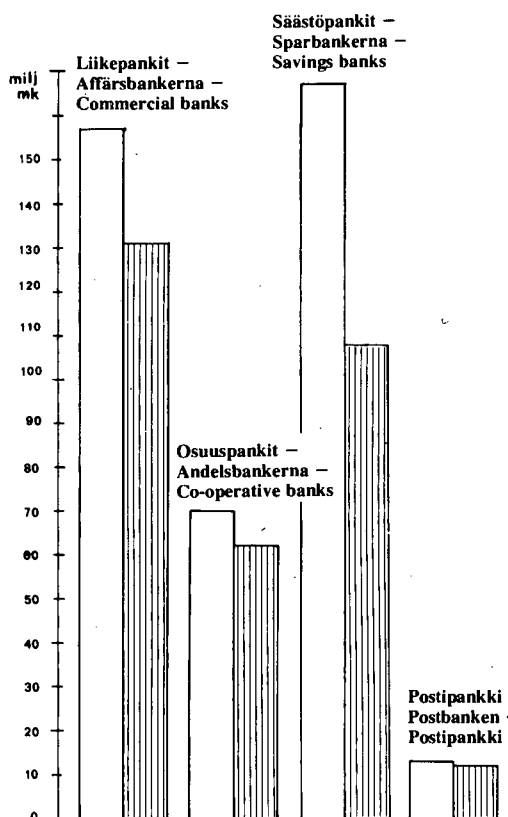
Tabell IV5 Kostnader för fastigheter och fastighetssammanslutningar 1 000 mk

01	Kostnader för fastigheter	
02	Uppvärmning	
03	Vatten, lyse och kraft	
04	Renhållning	
05	Reparationer och service	
06	Övriga kostnader för fastigheter	
08	Kostnader för fastighetsaktier	
09	Bolagshyror	
10	Övriga kostnader för fastighetsaktier	
11	Summa (01-10)	1)
a)12	Löner och socialutgifter för fastigheternas personal	
13	Försäljningsförluster för fastigheter och fastighetssammanslutningar	
14	Summa (11-13)	

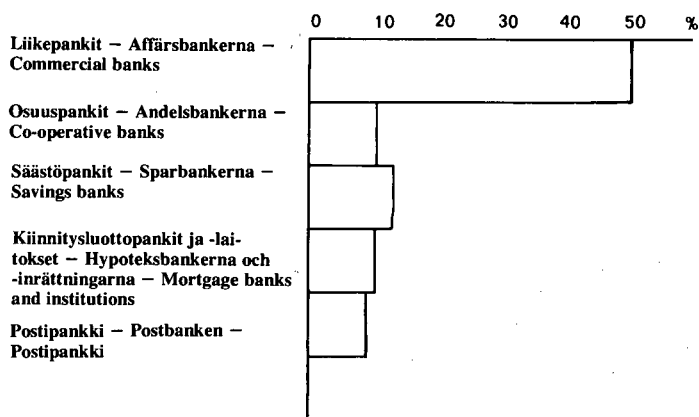
Tabell IV6 De direkta skatterna specificerade 1 000 mk

01	Skattetillgodohavanden i början av året	+
02	Skatteskulder i början av året	-
03	Under räkenskapsperioden erlagda rest- och tilläggsskatter	+
04	Under räkenskapsperioden erlagd förskottskatt	+
05	Under räkenskapsperioden erhållen skatterestitut	-
06	Från eget kapital erlagda skatter	-
07	För eget kapital överförda skatter	+
08	Skattetillgodohavanden i slutet av året	-
09	Skatteskulder i slutet av året	+
10	Skatter i resultaträkningen	2)

Kuvio 14: Talletuspankkien tuotot ja kulut kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä vuonna 1980, milj. mk  
Figur 14: Depositionsbankernas intäkter och kostnader för fastigheter och fastighetssammanslutningar år 1980, milj. mk



Kuvio 15: Verojen jakautuminen rahalaitosryhmittäin vuonna 1980, %  
Figur 15: Fördelning av skatter enligt penninginrättningsgrupp år 1980, % 3)



b) Tabell IV7 Kostnaderna för vissa verksamhetsgrenar specificerade 1 000 mk

01	Marknadsföring	
	därav: Löner och arvoden	
	Kostnader för av utomstående presterade tjänster	
02	ADB-kostnader	
	därav: Löner och arvoden	
	Hyror för maskiner och apparater	
	Kostnader för av utomstående presterade tjänster	

Viitteet - Hänvisningar - References

1) s. 14, taulu IV4, rivi 10 - s. 14, tabell IV4, rad 10 - P. 14, Table IV4, row 10

2) s. 4, taulu II, rivi 51; s. 14, taulu IV4, rivi 30 - s. 4, tabell II, rad 51; s. 14, tabell IV4, rad 30 - P. 4, Table II, row 51; P. 14, Table IV4, row 30

3) Tuloslaskelman erä - Resultaträkningspost - An income statement item

Taulu V1 Taseen rakenne  
rahailaitosryhmittäin  
%

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		Yhteensä Summa	
	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %
<b>A. Vastaavaa</b>										
<b>Rahoitusomaisuus</b>										
<i>Kotimaiset saamiset</i>										
Kassa										
01 Suomen raha	0,4	37,3	0,8	26,9	1,0	35,8	0,0	0,0	0,6	100,0
02 Muu kassa	1,0	96,9	0,0	0,8	0,1	2,3	0,0	0,0	0,5	100,0
03 Saamiset Suomen Pankilta	—	—	3,7	42,3	4,2	54,2	0,8	3,5	1,6	100,0
04 Shekkitili Suomen Pankissa	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
05 Muut saamiset Suomen Pankilta	2,1	99,5	0,0	0,5	0,0	0,0	—	—	1,1	100,0
Saamiset muilta rahalaitoksilta										
06 Talletukset muissa rahalaitoksissa	0,5	6,0	11,1	44,1	10,0	45,3	3,2	4,6	4,7	100,0
07 Muut saamiset muilta rahalaitoksilta	9,0	100,0	—	—	—	—	0,0	0,0	4,8	100,0
08 Saamiset muilta rahoituslaitoksilta	1,7	99,1	0,0	0,0	0,0	0,5	0,0	0,4	0,9	100,0
09 Saamiset valtiolta	0,0	19,5	0,0	26,1	0,0	32,4	0,0	22,0	0,0	100,0
10 Luotot yleisölle	63,1	45,7	82,7	21,3	82,6	24,2	93,2	8,8	73,0	100,0
11 Maksujen välitys	6,1	95,5	0,2	1,2	0,5	3,3	—	—	3,4	100,0
Siirtosaamiset										
12 Korot	1,3	47,5	1,2	15,3	1,6	24,2	2,8	13,0	1,5	100,0
13 Myyntisaamiset	0,0	60,4	0,0	2,2	0,0	37,4	—	—	0,0	100,0
14 Muut siirtosaamiset	0,1	66,0	0,0	14,8	0,0	18,0	0,0	1,2	0,1	100,0
Muut rahoitusvarat										
16 Ennakkomaksut	0,0	46,6	0,0	53,4	—	—	—	—	0,0	100,0
17 Myyntisaamiset	0,0	54,6	0,1	43,0	0,0	2,4	—	—	0,0	100,0
18 Muut	0,3	79,1	0,2	18,0	0,0	2,8	0,0	0,1	0,2	100,0
19 (01-18)	85,6	49,0	100,0	20,4	100,0	23,2	100,0	7,4	92,4	100,0
<i>Ulkomaiset saamiset</i>										
Saamiset rahalaitoksilta										
Talletukset										
20 Ulkomaan rahan määräiset	13,7	100,0	—	—	—	—	0,0	—	7,3	100,0
21 Markkamääräiset	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
Muut saamiset										
22 Ulkomaan rahan määräiset	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
23 Markkamääräiset	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
Vekselit										
24 Ulkomaan rahan määräiset	0,2	100,0	—	—	—	—	—	—	0,1	100,0
25 Markkamääräiset	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
Muut saamiset										
26 Ulkomaan rahan määräiset	0,2	100,0	—	—	—	—	—	—	0,1	100,0
27 Markkamääräiset	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Siirtosaamiset										
28 Korot	0,2	100,0	—	—	—	—	0,0	—	0,1	100,0
29 Muut siirtosaamiset	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
30 (20-29)	14,4	100,0	—	—	—	—	0,0	—	7,6	100,0
31 (19+30)	100,0	52,9	100,0	18,8	100,0	21,4	100,0	6,9	100,0	100,0
<b>Vaihto-omaisuus</b>										
<i>Kotimainen vaihto-omaisuus</i>										
32 Joukkovelkakirjat	69,8	81,4	70,2	9,1	99,3	9,5	—	—	71,9	100,0
33 Muu vaihto-omaisuus	3,3	90,9	2,5	7,5	0,7	1,6	—	—	3,1	100,0
<i>Ulkomainen vaihto-omaisuus</i>										
34 Ulkomaan rahat	5,6	64,9	27,3	35,1	—	—	—	—	7,3	100,0
35 Joukkovelkakirjat	20,6	100,0	—	—	—	—	—	—	17,2	100,0
36 Muu vaihto-omaisuus	0,7	100,0	—	—	—	—	—	—	0,5	100,0
37 (32-36)	100,0	83,8	100,0	9,3	100,0	6,9	—	—	100,0	100,0
<b>Sijoitusomaisuus</b>										
<i>Kotimaiset sijoitukset</i>										
Joukkovelkakirjat										
38 Markkamääräiset	83,1	84,1	57,3	5,1	60,9	10,3	41,8	0,5	78,0	100,0
39 Ulkomaan rahan määräiset	0,8	100,0	—	—	—	—	—	—	0,6	100,0
40 Osakkeet ja osuudet	4,7	94,7	1,0	1,8	0,6	2,1	5,9	1,4	3,9	100,0
41 Kiinteistöyhteisöjen osakkeet ja osuudet	5,0	39,8	31,2	21,4	26,0	34,1	50,0	4,7	10,0	100,0
42 Kiinteistöt	5,9	66,1	10,4	10,2	12,5	23,4	2,3	0,3	7,1	100,0
43 Muu sijoitusomaisuus	—	—	0,1	64,0	0,0	36,0	—	—	0,0	100,0
44 (38-43)	99,5	78,9	100,0	6,9	100,0	13,3	100,0	0,9	99,6	100,0

Selitykset — Förklaringar — Explanations

Tabell V1 Balansens struktur  
enligt penninginrättningsgrupper  
%

## A. Aktiva

### Finansieringstillgångar

#### Inhemskas fordringar

- Kassa  
01 Finskt mynt  
02 Övrig kassa  
03 Fordringar hos Finlands Bank  
04 Checkräkning i Finlands Bank  
05 Övriga fordringar hos Finlands Bank  
Fordringar hos andra penninginrättningar  
06 Depositioner hos andra penninginrättningar  
07 Övriga fordringar hos andra penninginrättningar  
08 Fordringar hos andra finans. inrättningar  
09 Fordringar hos staten  
10 Krediter till allmänheten  
11 Betalningsförmedling  
Resultatregleringar  
12 Räntor  
13 Försäljningstillgodohavanden  
14 Övriga resultatregleringar  
Övriga finansieringstillgångar  
16 Betalningsförskott  
17 Försäljningstillgodohavanden  
18 Övriga  
19 (01-18)

#### Utländska fordringar

- Fordringar hos penninginrättningar  
Depositioner  
20 I utländskt mynt  
21 I mark  
Övriga fordringar  
22 I utländskt mynt  
23 I mark  
Växlar  
24 I utländskt mynt  
25 I mark  
Övriga fordringar  
26 I utländskt mynt  
27 I mark  
Resultatregleringar  
28 Räntor  
29 Övriga resultatregleringar  
30 (20-29)  
31 (19+30)

### Omsättningstillgångar

#### Inhemskas omsättningstillgångar

- 32 Masskuldebrev  
33 Övriga omsättningstillgångar

#### Utländska omsättningstillgångar

- 34 Utländskt mynt  
35 Masskuldebrev  
36 Övriga omsättningstillgångar  
37 (32-36)

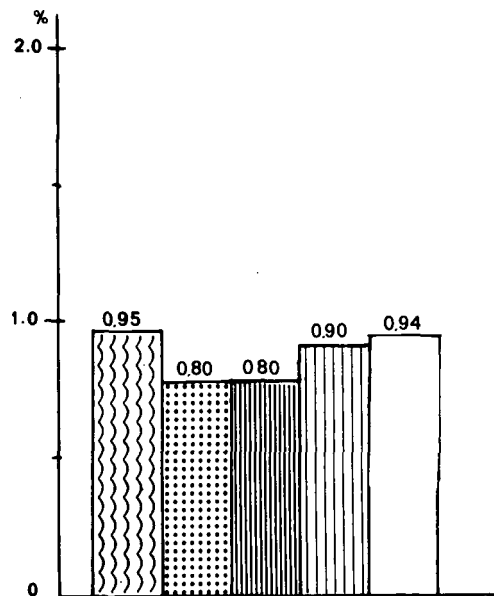
### Investeringsstillgångar






#### Inhemskas investeringar

- Masskuldebrev  
38 I mark  
39 I utländskt valuta  
40 Aktier och andelar  
41 Aktier och andelar i fastighetssammanslutningar  
42 Fastigheter  
43 Övriga investeringstillgångar  
44 (38-43)

Kuvio 16: Käyttökate/taseen loppusumma rahalaitosryhmittäin  
vuonna 1980, %

Figur 16: Driftsbidrag/balansens slutsumma enligt penningin-  
rättningsgrupp år 1980, %



-  Liikepankit - Affärsbankerna - Commercial banks
-  Osuuspankit - Andelsbankerna - Co-operative banks
-  Säästöpankit - Sparbankerna - Savings banks
-  Kiinnitysluottopankit ja -laitokset - Hypoteksbankerna och -inrättningarna - Mortgage banks and institutions
-  Postipankki - Postbanken - Postipankki

Taulu V1 jatkuu

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		Yhteensä Summa	
	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %
<i>Ulkomaiset sijoitukset</i>										
45 Joukkovelkakirjat	0,5	100,0	—	—	—	—	—	—	0,4	100,0
46 Muu sijoitusomaisuus	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
47 (45-46)	0,5	100,0	—	—	—	—	—	—	0,4	100,0
48 (44+47)	100,0	79,0	100,0	6,9	100,0	13,2	100,0	0,9	100,0	100,0
<b>Käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot</b>										
49 Osakkeet ja osuudet	18,2	61,9	17,5	18,6	12,4	19,5	1,2	0,0	16,5	100,0
50 Kiinteistöyhteisöjen osakkeet ja osuudet	11,4	36,6	33,3	33,3	19,9	29,4	25,4	0,7	17,5	100,0
51 Kiinteistöt	58,0	58,7	44,1	13,8	59,0	27,5	1,5	0,0	55,6	100,0
52 Koneet ja kalusto	7,9	62,3	4,4	10,8	7,4	26,7	3,9	0,2	7,1	100,0
53 Muu käyttöomaisuus ja pitkävaikutteiset menot	4,5	76,5	0,7	3,5	1,3	10,4	68,0	9,6	3,3	100,0
54 (49-53)	100,0	56,2	100,0	17,4	100,0	25,9	100,0	0,5	100,0	100,0
55 Muu omaisuus	—	42,3	—	15,8	—	15,5	—	26,4	—	100,0
56 Arvostuserät	—	—	—	87,2	—	—	—	12,8	—	100,0
57 Yhteensä	—	54,6	—	18,1	—	21,1	—	6,2	—	100,0
<b>B. Vastattavaa</b>										
<b>Vieras pääoma</b>										
<i>Kotimaiset velat</i>										
59 Yleisön talletukset	45,6	42,3	80,8	25,6	86,2	32,1	—	—	58,0	100,0
60 Obligaatiolainat	—	—	—	—	—	—	53,3	100,0	3,3	100,0
61 Debentuurilainat	0,2	14,5	0,2	5,3	0,1	3,8	8,6	76,4	0,7	100,0
62 Muut joukkovelkakirjalainat	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
63 Velat Suomen Pankille	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
64 Shekkiluotto	0,8	100,0	—	—	—	—	—	—	0,3	100,0
65 Muut velat Suomen Pankille	6,3	100,0	—	—	—	—	—	—	3,4	100,0
Velat muille rahalaitoksille										
67 Muiden rahalaitosten talletukset	8,0	100,0	—	—	—	—	—	—	4,3	100,0
68 Muut velat muille rahalaitoksille	0,0	0,2	7,3	45,9	7,1	52,3	0,8	1,6	2,9	100,0
Velat muille rahoituslaitoksille										
69 Muiden rahoituslaitosten talletukset	1,8	95,4	0,1	2,5	0,1	2,1	—	—	1,0	100,0
70 Muut velat muille rahoituslaitoksille	0,2	37,0	0,6	45,0	0,2	15,7	0,1	2,3	0,2	100,0
71 Velat valtiolle	3,7	49,2	7,2	32,8	3,0	15,9	1,3	2,1	4,1	100,0
Muut velat										
72 Ennakkomaksut	—	—	0,0	82,6	0,0	0,3	0,0	17,1	0,0	100,0
73 Ostovelat	0,0	68,0	0,0	31,6	—	—	0,0	0,4	0,0	100,0
74 Muut	1,4	72,5	1,2	19,9	0,2	3,3	0,7	4,3	1,1	100,0
Maksujen välitys										
75 Kannetut verot	0,2	90,4	0,0	3,1	0,0	6,5	—	—	0,1	100,0
76 Muu maksujen välitys	6,0	96,9	0,2	0,7	0,4	2,4	—	—	3,4	100,0
Siirtovelat										
77 Korot	0,9	40,1	1,3	20,1	1,5	27,1	2,4	12,7	1,2	100,0
78 Ostovelat	0,0	66,0	0,0	2,3	0,0	31,6	0,0	0,1	0,0	100,0
79 Muut siirtovelat	0,3	51,1	0,3	23,4	0,3	24,6	0,0	0,9	0,3	100,0
80 (59-79)	75,4	47,9	100,0	21,7	100,0	25,5	67,2	4,9	84,7	100,0
<i>Ulkomaiset velat</i>										
81 Joukkovelkakirjalainat	Rivi/Rad 86		—	—	—	—	16,4	100,0	1,0	100,0
Velat rahalaitoksille										
Talletukset										
82 Ulkomaan rahan määräiset	19,5	100,0	—	—	—	—	—	—	10,5	100,0
83 Markkamääräiset	0,6	100,0	—	—	—	—	—	—	0,3	100,0
Muut velat rahalaitoksille										
84 Ulkomaan rahan määräiset	2,4	78,4	—	—	—	—	5,7	21,6	1,6	100,0
85 Markkamääräiset	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
86 Debentuurilainat	0,5	100,0	—	—	—	—	—	—	0,3	100,0
Muut velat										
87 Ulkomaan rahan määräiset	1,2	51,6	—	—	—	—	9,8	48,4	1,3	100,0
88 Markkamääräiset	0,1	100,0	—	—	—	—	—	—	0,1	100,0
Siirtovelat										
89 Korot	0,3	75,1	—	—	—	—	0,9	24,9	0,2	100,0
90 Muut siirtovelat	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
91 (81-90)	24,6	86,7	—	—	—	—	32,8	13,3	15,3	100,0
92 (80+91)	100,0	53,8	100,0	18,4	100,0	21,6	100,0	6,2	100,0	100,0

Tabell V1 forts.

*Utländska investeringar*

45	Masskuldebrev
46	Övriga investeringstillgångar
47	(45-46)
48	(44+47)

*Anläggningstillgångar och övriga utgifter med lång verkningstid*

49	Aktier och andelar
50	Aktier och andelar i fastighetssammanslutningar
51	Fastigheter
52	Maskiner och inventarier
53	Övriga anläggningstillgångar och utgifter med lång verkningstid
54	(49-53)

## 55 Övriga tillgångar

## 56 Värderingsposter

57 Summa

**B. Passiva***Främmande kapital**Inhemskas skulder*

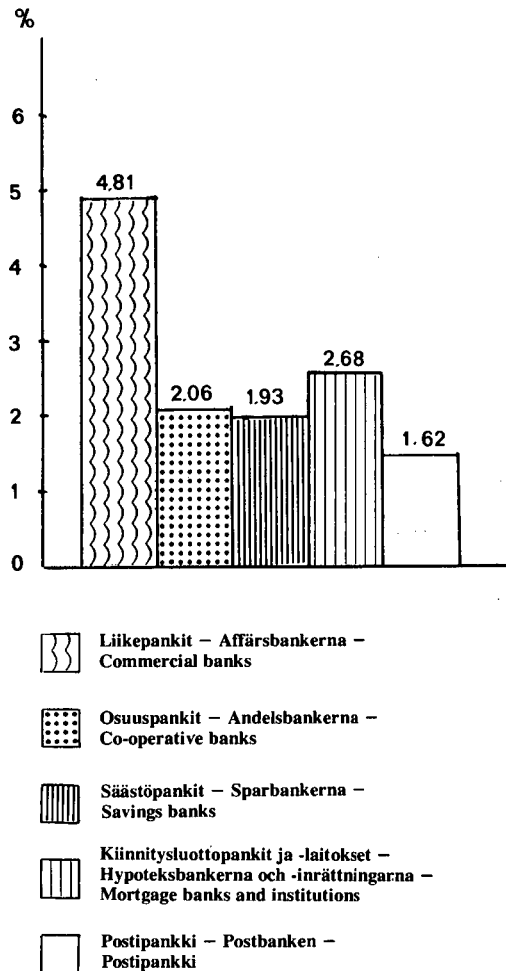
59	Depositioner av allmänheten
60	Obligationslån
61	Debenturer
62	Övriga masskuldebrevslån
63	Skulder till Finlands Bank
64	Checkräkningskredit
65	Övriga skulder till Finlands Bank
67	Depositioner av andra penninginrättningar
68	Övriga skulder till andra penninginrättningar
69	Depositioner av andra finansieringsinrättningar
70	Övriga skulder till andra finansieringsinrättningar
71	Skulder till staten
72	Övriga skulder
73	Betalningsförskott
74	Köpskulder
75	Övriga
76	Betalningsförmedling
77	Oredovisande skatter
78	Övrig betalningsförmedling
79	Resultatregleringar
80	Räntor
81	Övriga resultatregleringar
82	(59-79)

*Utländska skulder*

81	Masskuldebrevslån
82	Skulder till penninginrättningar
83	Depositioner
84	I utländskt mynt
85	I mark
86	Övriga skulder till penninginrättningar
87	I utländskt mynt
88	I mark
89	Debenturelån
90	Övriga skulder
91	I utländskt mynt
92	I mark
93	Resultatregleringar
94	Räntor
95	Övriga resultatregleringar
96	(81-90)
97	(80+91)

Kuvio 17: Oma pääoma/taseen loppusumma rahalaitosryhmittäin vuonna 1980, %

Figur 17: Eget kapital/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1980, %



Taulu V1 jatkuu

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		Yhteensä Summa	
	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %
93 Arvostuserät	-	-	-	-	-	100,0	-	-	-	100,0
<b>Varaukset</b>										
94 Luottotappiovaraukset	85,9	56,4	85,1	17,0	87,3	18,4	99,2	8,2	87,0	100,0
95 Muut varaukset	14,1	61,7	14,9	19,9	12,7	17,9	0,8	0,5	13,0	100,0
96 (94-95)	100,0	57,1	100,0	17,4	100,0	18,3	100,0	7,2	100,0	100,0
<b>Oma pääoma</b>										
97 Osakepääoma	54,1	93,6	-	-	-	-	58,6	6,4	42,5	100,0
98 Osuuspääoma	-	-	22,4	100,0	-	-	-	-	2,3	100,0
99 Kantarahasto	-	-	-	-	0,5	100,0	-	-	0,0	100,0
100 Osakeanti	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
101 Vararahasto	16,1	60,1	23,1	12,2	38,6	22,4	22,7	5,3	19,7	100,0
102 Arvonkorotusrahasto	14,3	46,7	46,5	21,5	60,2	30,7	5,6	1,1	22,5	100,0
103 Muut rahastot	9,1	89,8	4,9	6,9	0,3	0,5	4,4	2,8	7,4	100,0
104 Käyttämätön voitto edellisiltä vuosilta	0,6	97,6	0,0	0,6	0,0	0,5	0,1	1,3	0,4	100,0
105 Tilivuoden voitto	5,8	83,8	3,1	6,4	0,9	2,0	8,6	7,8	5,1	100,0
106 Tappio edellisiltä vuosilta	-	-	0,0	21,4	0,0	78,6	-	-	0,0	100,0
107 Tilivuoden tappio	-	-	-	-	-0,5	100,0	-	-	0,1	100,0
108 (97-107)	100,0	73,5	100,0	10,4	100,0	11,5	100,0	4,6	100,0	100,0
109 Yhteensä	-	54,6	-	18,1	-	21,1	-	6,2	-	100,0

Taulu V2 Taseen pääerien osuus taseen loppusummasta tilikauden lopussa %

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		Yhteensä Summa	
	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %
01 Rahoitusomaisuus	86,1		92,4		90,2		98,8		88,9	
02 Vaihto-omaisuus	2,0		0,7		0,4		-		1,3	
03 Sijoitusomaisuus	6,3		1,6		2,7		0,7		4,3	
04 Käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot	5,6		5,3		6,7		0,4		5,5	
05 Muu omaisuus	0,0		0,0		0,0		0,1		0,0	
06 Arvostuserät	-		0,0		-		0,0		0,0	
07 Yhteensä (01-06)	100,0		100,0		100,0		100,0		100,0	
08 Vieras pääoma	92,9		95,8		96,2		94,7		94,2	
10 Arvostuserä	-		-		0,0		-		0,0	
11 Varaukset	2,3		2,1		1,9		2,6		2,2	
12 Oma pääoma	4,8		2,1		1,9		2,7		3,6	
13 Yhteensä (08-12)	100,0		100,0		100,0		100,0		100,0	

Tabell VI forts.

93 Värderingsposter

Reserveringar

- 94 Kreditförlustreserveringar  
95 Övriga reserveringar  
96 (94-95)

Eget kapital

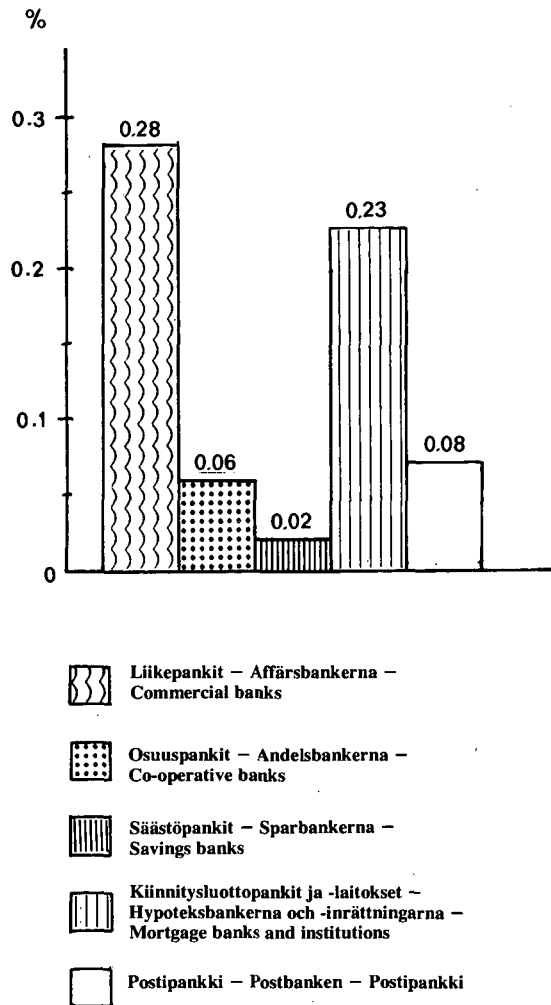
- 97 Aktiekapital  
98 Andelskapital  
99 Grundfond  
100 Aktieemission  
101 Reservfond  
102 Värderingsfond  
103 Övriga fonder  
104 Odisponerad vinst från tidigare år  
105 Räkenskapsårets vinst  
106 Förlust från tidigare år  
107 Räkenskapsårets förlust  
108 (97-107)  
109 Summa

Tabell V2 Huvudposternas andel i slutsumma av balansen i slutet av räkenskapsperioden %

- 01 Finansieringstillgångar  
02 Omsättningstillgångar  
03 Investeringsstillgångar  
04 Anläggningstillgångar och övriga utgifter med lång verkningstid  
05 Övriga tillgångar  
06 Värderingsposter  
07 Summa (01-06)  
08 Främmande kapital  
10 Värderingsposter  
11 Reserveringar  
12 Eget kapital  
13 Summa (08-12)

Kuvio 18: Tilivuoden voitto/taseen loppusumma rahalaitosryhmittäin vuonna 1980, %

Figur 18: Räkenskapsårets vinst/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1980, %



Taulu V3 Antolainaus 1 000 mk ja luottojen lukumäärät tilikauden lopussa	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna		
	1 000 mk	M %	lkm st	1 000 mk	M %	lkm st	1 000 mk	M %	lkm st
<b>Kotimaiset luotot</b>									
a) Luotot yleisölle									
Markkamääräiset									
01 Shekkitiliuotot	1 322 566	16,0	..	402 757	24,9	—	370 705	20,4	—
02 Vekselit	3 411 435	11,7	110 117	1 430 963	12,8	150 660	1 726 773	15,5	159 776
03 Tavalliset velkakirjalainat	22 630 205	16,4	532 812	11 760 375	16,4	475 019	14 603 718	15,4	518 514
04 Korkotukilainat	1 004 564	4,2	68 713	1 532 913	28,5	127 217	1 572 956	14,5	244 900
05 Valtion varoista välit. lainat	42 033	69,0	1 249	1 521 601	17,0	132 893	734 560	16,1	60 074
06 Muista var. välitetyt lainat	—	—	—	105 579	57,3	5 246	88 668	27,6	3 444
Ulkomaan rahan määräiset luotot									
07 Lainat	1 515 985	21,7	1 112	3 219	173,0	9	—	—	—
08 Muut	6 067 209	52,5	14 789	2 434	106,4	15	—	—	—
09 (yht. 01-08)	35 993 998	20,6	728 792	16 759 841	17,5	891 059	19 097 380	15,5	986 708
Luotot muille rahalaitoksille									
10 Shekkiluotot	581 751	8,9	404	—	—	—	—	—	—
11 Muut	4 553 891	22,8	73 558	—	—	—	—	—	—
12 (yht. 10-11)	5 135 642	20,9	73 962	—	—	—	—	—	—
Luotot muille rahoituslaitoksille									
13 Shekkiluotot	217 454	-30,2	..	33	-28,3	—	—	—	—
14 Muut	718 951	-17,7	..	—	—	—	4 566	-19,0	—
15 (yht. 13-14)	936 405	-21,0	..	33	-28,3	—	4 566	-19,0	—
16 Luotot valtiolle	—	—	—	—	—	—	—	—	—
17 (yht. 01-16)	42 066 044	19,3	802 754	16 759 874	17,5	891 059	19 101 946	15,5	986 708
Luotot ulkomaille	259 619	16,0	..	—	—	—	—	—	—

Taulu V4 Antolainauserien tapahtumat tilikauden aikana 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna	
	Nostettu Lyft	Maksettu Betalat	Nostettu Lyft	Maksettu Betalat	Nostettu Lyft	Maksettu Betalat
<b>Kotimaiset luotot</b>						
Luotot yleisölle						
Markkamääräiset						
01 Shekkitiliuotot	16 396 667	16 027 915	7 372 014	7 210 172	8 216 292	7 984 973
02 Vekselit	9 783 343	6 762 784	5 450 093	3 760 399	5 427 186	3 472 233
03 Tavalliset velkakirjalainat	312 043	271 523	559 995	252 307	355 123	165 120
04 Korkotukilainat	18 683	1 524	291 486	70 058	133 806	32 118
05 Valtion varoista välit. lainat	—	—	56 366	18 085	51 485	31 279
06 Muista var. välitetyt lainat	—	—	—	—	—	—
Ulkomaan rahan määräiset luotot						
07 Lainat	3 773 496	3 499 211	6 195	4 940	—	—
08 Muut	21 369 706	19 278 852	9 795	8 540	—	—
09 (yht. 01-08)	51 653 938	45 841 809	13 745 944	11 324 501	14 183 892	11 685 723
Luotot muille rahalaitoksille						
10 Shekkiluotot	—	—	—	—	—	—
11 Muut	3 560 592	2 732 099	—	—	—	—
12 (yht. 10-11)	3 560 592	2 732 099	—	—	—	—
b) Luotot muille rahoituslaitoksille						
13 Shekkiluotot	..	..	..	..	..	..
14 Muut	..	..	..	..	..	..
15 (yht. 13-14)	..	..	..	..	..	..
16 Luotot valtiolle	..	..	..	..	..	..
17 (yht. 01-16)	55 214 530	48 573 908	13 745 944	11 324 501	14 183 892	11 685 723
Luotot ulkomaille	..	..	..	..	..	..

Taulu V5 Välitetyt luotot tilikauden lopussa 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna		
	Pankin saamiset Bankens fordringar	M %	Pankin velka Bankens skuld	Pankin saamiset Bankens fordringar	M %	Pankin velka Bankens skuld	Pankin saamiset Bankens fordringar	M %	Pankin velka Bankens skuld
<b>Valtion varoista välitetyt lainat</b>									
01 Asuttamislainat	66	(Z)	9 417	14 264	4,3	14 238	10 531	146,1	10 411
02 Maankäyttölainat	20 805	84,4	1 268 037	962 599	-2,1	958 339	471 100	-1,0	469 743
03 Pienteollisuuslainat	3 762	8,9	8 730	5 839	-45,3	5 678	3 412	27,5	3 553
04 Muut valtion lainat	17 400	71,6	988 470	538 899	84,1	536 432	249 517	66,3	247 251
05 (yht. 01-04)	42 033	69,0	2 274 654	1 521 601	17,0	1 514 687	734 560	16,1	730 958
<b>Muista varoista välitetyt lainat</b>									
06 Lainat Eläketurvakeskuksen alaisten laitosten varoista	—	—	—	93 875	72,8	125 093	64 727	26,7	78 820
07 Muut välitetyt lainat	—	—	—	11 704	-8,6	9 244	23 941	29,8	58 748
08 (yht. 06-07)	—	—	—	105 579	57,3	134 337	88 668	27,6	137 568
10 Yhteensä	42 033	69,0	2 274 654	1 627 180	11,7	1 649 024	823 228	17,2	868 526

## Selitykset - Förklaringar - Explanations

a) Suppea yleisökäsite - Det inskränkta begreppet allmänhet - 'The public' in the narrower sense

b) Luottojen lukumäärät sisältyvät riveille 01-09 - Antal krediter ingår i raderna 01-09 - The numbers of advances are presented on rows 01-09

c) Laaja yleisökäsite - Det vidsträta begreppet allmänhet - 'The public' in the broader sense



Kiinnitysluottopankit ja -laitokset  
Hypoteksbankerna och -inrättningarna

1 000 mk	M %	lkm st
—	—	—
—	—	—
4 545 395	21,7	14 454
67 318	57,3	335
95 593	-2,2	13 607
—	—	—
2 814 917	-9,4	2 147
—	—	—
6 893 223	9,6	30 543
—	—	—
—	—	—
1 569	-38,6	4
1 569	-38,6	4
—	—	—
—	—	—
3 366	-29,1	..
3 366	-29,1	..
—	—	—
6 898 158	9,6	30 547
—	—	—

Tabell V3 Utlåning 1 000 mk och antal krediter i slutet av räkenskapsperioden

Inhemska krediter	
a) Krediter till allmänheten	
I mark	
01	Checkräkningskrediter
02	Växlar
03	Vanliga skuldsedellån
04	Räntestödslån
05	Lån förmedlade ur statens medel
06	Lån förmedlade ur övriga medel
I utländsk valuta	
07	Lån
08	Övriga krediter
09	(summa 01-08) 1)
Krediter till andra penninginrättningar	
10	Checkräkningskrediter
11	Övriga krediter
12	(summa 10-11) 2)
Krediter till andra finansieringsinrättningar	
13	Checkräkningskrediter
14	Övriga krediter
15	(summa 13-14) 3)
16	Krediter till staten
17	(summa 01-16)
Krediter till utlandet	

Kiinnitysluottopankit ja -laitokset  
Hypoteksbankerna och -inrättningarna

Nostettu Lyft	Maksettu Betalat
—	—
—	—
1 472 630	658 589
39 634	18 144
5 181	7 295
—	—
155 825	384 217
—	—
1 673 270	1 068 245
—	—
—	—
—	848
—	848
—	—
—	—
—	—
—	—
—	—
1 673 270	1 069 093
—	—

Tabell V4 Förändringar av utlåningsposterna under räkenskapsperioden 1 000 mk

Inhemska krediter	
Krediter till allmänheten	
I mark	
01	Checkräkningskrediter
02	Växlar
03	Vanliga skuldsedellån
04	Räntestödslån
05	Lån förmedlade ur statens medel
06	Lån förmedlade ur övriga medel
I utländsk valuta	
07	Lån
08	Övriga krediter
09	(summa 01-08)
Krediter till andra penninginrättningar	
10	Checkräkningskrediter
11	Övriga krediter
12	(summa 10-11)
b) Krediter till andra finansieringsinrättningar	
13	Checkräkningskrediter
14	Övriga krediter
15	(summa 13-14)
16	Krediter till staten
17	(summa 01-16)
Krediter till utlandet	

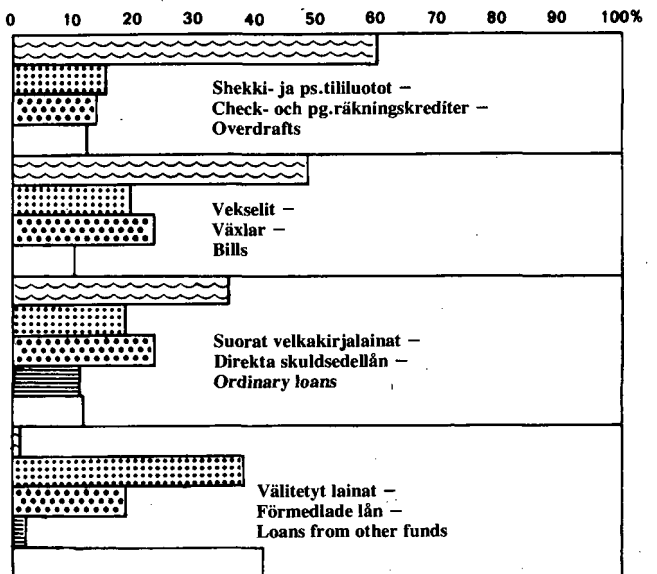
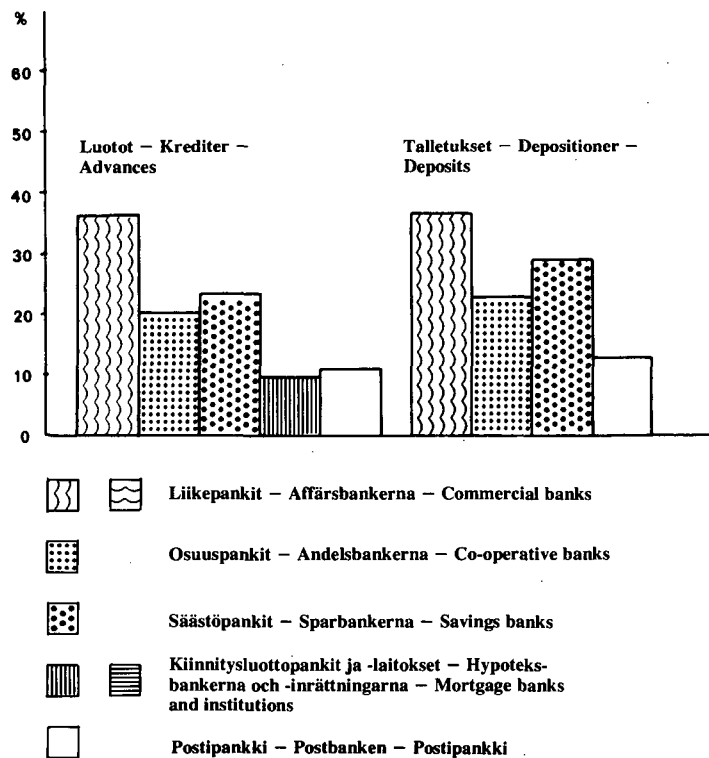
Kiinnitysluottopankit ja -laitokset  
Hypoteksbankerna och -inrättningarna

Pankin saamiset Bankens fordringar	M %	Pankin velka Bankens skuld
..	..	..
..	..	..
..	..	..
..	..	..
..	..	..
95 593	-2,2	..
—	—	—
—	—	—
—	—	—
95 593	-2,2	..

Tabell V5 Förmedlade lån i slutet av räkenskapsperioden 1 000 mk

Lån förmedlade ur statens medel	
01	Kolonisationslån
02	Jorddispositionsloan
03	Småindustrilån
04	Övriga statslån
05	(summa 01-04)
Lån förmedlade ur övriga medel	
06	Lån ur medel tillhörande inrättningar som underlyder Pensionsskyddcentralen
07	Övriga förmedlade lån
08	(summa 06-07)
10	Summa

Kuvio 19: Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus kotimaisista markkamääräisistä luotoista ja talletuksista vuonna 1980.  
Figur 19: Penninginrättningarnas procentuella andel av inhemska krediter och depositioner i mark år 1980, c)



Kuvio 20: Rahalaitosten kotimainen markkamääräinen antolainaus, rahalaitosryhmien osuus vuonna 1980, %  
Figur 20: Penninginrättningarnas inhemska utlåning i mark, pennininrättningsgruppernas andel år 1980, % c)

Viitteet - Hänvisningar - References

- 1) s. 6, taulu III, rivi 10 - s. 6, tabell III, rad 10 - P. 6, Table III, row 10  
2) s. 6, taulu III, rivi 07 - s. 6, tabell III, rad 07 - P. 6, Table III, row 07  
3) s. 6, taulu III, rivi 08 - s. 6, tabell III, rad 08 - P. 6, Table III, row 08

Taulu V6 Ottolainaus 1 000 mk ja tilien lukumäärät tilikauden lopussa	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna		
	1 000 mk	M %	lkm st	1 000 mk	M %	lkm st	1 000 mk	M %	lkm st
Kotimaiset talletukset									
a) Yleisön talletukset									
Markkamääräiset									
01 Luotonon shekkitili	2 234 462	15,5	132 729	682 771	1,8	35 809	875 413	0,9	38 496
02 Luotollinen shekkitili	2 646 705	18,2	51 567	364 493	6,9	41 756	362 073	-3,7	24 903
03 Muu avistatili	354 177	159,8	201	1 100	-0,9	12	84	(Z)	1
04 Käyttötili	957 670	18,3	466 327	1 708 773	26,8	533 275	1 063 094	26,3	391 410
05 Säästö- ja karttuva talletustili	12 052 874	10,8	4 421 595	9 332 694	15,1	2 471 047	12 412 150	11,6	3 237 317
06 1-5 kk ITA/MTA	..	..	..	14 858	-54,8	71	15 016	-33,0	151
07 6 kk ITA	..	..	..	955	-66,9	28	8 179	-57,1	48
08 6 kk MTA	406 039	5,4	10 010	174 493	3,7	5 441	240 042	15,9	8 029
09 12 kk MTA	1 133 794	2,3	65 951	775 988	19,7	45 149	896 050	16,7	64 474
10 24 kk MTA	5 878 144	25,1	293 708	3 456 585	30,1	243 683	4 610 090	26,9	337 699
11 36 kk MTA	697 447	30,4	239 188	468 646	29,8	269 676	764 372	35,9	456 901
Ulkomaan rahan määräiset									
12 Vaadittaessa maksettava valuuttatili	577 756	10,3	6 806	3 470	-54,8	984	-	-	-
13 Muut valuuttatalletustilit (yht. 01-13)	1 110 973	10,8	126 800	12 132	-7,1	1 387	-	-	-
14 (yht. 01-13)	28 050 046	14,5	5 814 882	16 996 958	18,4	3 648 318	21 246 563	15,3	4 559 429
Muiden rahalaitosten talle- tukset									
15 Shekkitili	459 996	-3,5	376	-	-	-	498	-92,2	4
16 Valuuttatalletustilit	50 520	275,5	119	-	-	-	-	-	-
17 Muut talletustilit	4 401 118	18,2	3 611	-	-	-	853	-75,7	2
18 (yht. 15-17)	4 911 633	16,6	4 106	-	-	-	1 351	-86,3	6
b) Muiden rahoituslaitosten talletukset									
19 Shekkitili	447 608	-27,4	..	7 472	-47,6	-	18 549	286,0	-
20 Muut talletustilit	635 461	13,1	..	20 788	20,9	-	23 650	25,9	-
21 (yht. 19-20)	1 083 069	-8,1	..	28 260	-10,2	-	42 199	78,8	-
22 Valtion talletukset	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25 (yht. 01-22)	34 044 748	13,9	5 818 988	17 025 218	18,3	3 648 318	21 290 113	15,4	4 559 435
Ulkomaisten rahalaitosten talle- tukset	12 352 139	58,6	..	-	-	-	-	-	-

Taulu V7 Ottolainauserien tapahtu- mat tilikauden aikana 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna	
	Otot Uttag	Panot Insättningar	Otot Uttag	Panot Insättningar	Otot Uttag	Panot Insättningar
Kotimaiset talletukset						
Yleisön talletukset						
Markkamääräiset						
01 Luotonon shekkitili	..	..	..	..	..	..
02 Luotollinen shekkitili	..	..	..	..	..	..
03 Muu avistatili	426 148	644 037	1 371	1 361	-	84
04 Käyttötili	10 672 081	10 819 992	16 790 210	17 151 191	13 427 989	13 649 514
05 Säästö- ja karttuva talletus- tili	42 499 010	43 661 346	24 375 486	25 601 825	34 418 740	35 712 887
06 1-5 kk ITA/MTA	..	..	56 509	38 517	51 410	44 021
07 6 kk ITA	..	..	4 642	2 710	26 271	15 374
08 6 kk MTA	992 870	1 038 548	234 345	240 520	223 501	256 470
09 12 kk MTA	770 582	930 778	613 105	742 334	428 934	557 445
10 24 kk MTA	2 411 270	3 592 313	652 490	1 452 351	792 197	1 769 101
11 36 kk MTA	164 009	326 594	118 845	226 388	118 233	319 677
Ulkomaan rahan määräiset						
12 Vaadittaessa maksettava valuuttatili	39 099 242	39 154 440	78 787	74 577	-	-
13 Muut valuuttatalletustilit	31 549 093	31 372 802	27 487	26 560	-	-
14 (yht. 01-13)	128 584 305	131 540 850	42 953 277	45 558 334	49 487 275	52 324 573
Muiden rahalaitosten talle- tukset						
15 Shekkitili	..	..	-	-	-	-
16 Valuuttatalletustilit	132 725	169 791	-	-	-	-
17 Muut talletustilit	1 018 444	1 664 873	-	-	-	-
18 (yht. 15-17)	1 151 169	1 834 664	-	-	-	-
b) Muiden rahoituslaitosten talletukset						
19 Shekkitili	..	..	-	-	-	-
20 Muut talletustilit	..	..	-	-	-	-
21 (yht. 19-20)	..	..	-	-	-	-
22 Valtion talletukset	..	..	-	-	-	-
25 (yht. 01-22)	129 735 474	133 375 514	42 953 277	45 558 334	49 487 275	52 324 573
Ulkomaisten rahalaitosten talle- tukset	..	..	-	-	-	-

## Selitykset - Förklaringar - Explanations

a) Suppea yleisökäsite - Det inskränkta begreppet allmänhet - 'The public' in the narrower sense

b) Tilien lukumäärät sisällyvät riveille 01-14 - Antal konton ingår i raderna 01-14 - The numbers of accounts are presented on rows 01-14

c) Laaja yleisökäsite - Det vidsträckt begreppet allmänhet - 'The public' in the broader sense

Tabell V6 Inlåning 1 000 mk och antal konton i slutet av räkenskapsperioden

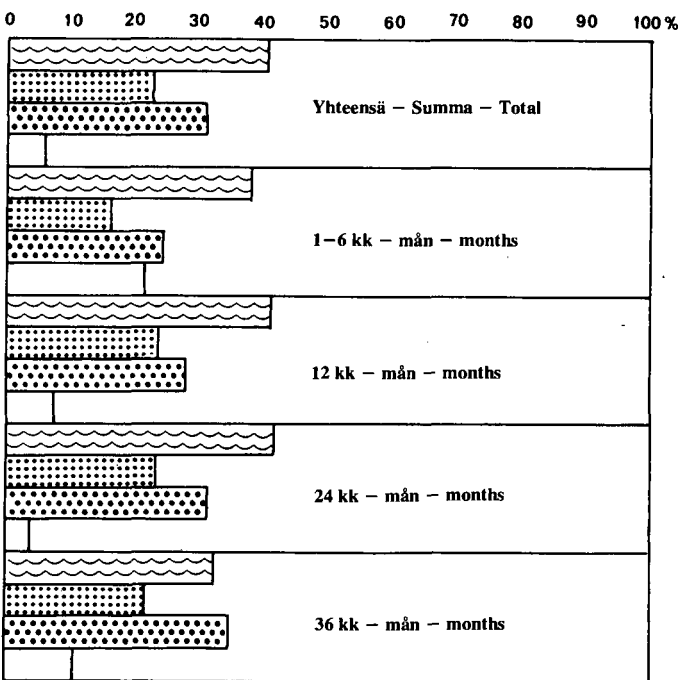
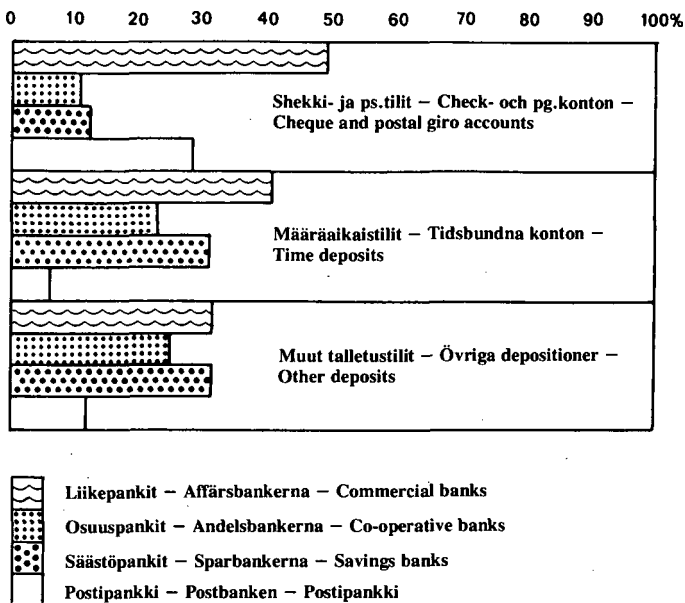
Inhemska depositioner	
a)	Depositioner av allmänheten
	I mark
01	Checkräkning utan kredit
02	Checkräkning med kredit
03	Annat avistakonto
04	Brukräkning
05	Spar- och kapitalräkning
06	1-5 mån UD/TD
07	6 mån UD
08	6 mån TD
09	12 mån TD
10	24 mån TD
11	36 mån TD
	I utländsk valuta
12	Vid anfordran betalningsbart valutakonto
13	Övriga valutadepositions-konton
14	(summa 01-13) 1)
	Depositioner av andra penninginrättningar
15	Checkräkning
16	Valutadepositions-konton
17	Övriga depositions-konton
18	(summa 15-17) 2)
b)	Depositioner av andra finansieringsinrättningar
19	Checkräkning
20	Övriga depositions-konton
21	(summa 19-20) 3)
22	Depositioner av staten
25	(summa 01-22)
	Depositioner av utländska penninginrättningar

Tabell V7 Förändringar av inlåningsposterna under räkenskapsperioden 1 000 mk

Inhemska depositioner	
	Depositioner av allmänheten
	I mark
01	Checkräkning utan kredit
02	Checkräkning med kredit
03	Annat avistakonto
04	Brukräkning
05	Spar- och kapitalräkning
06	1-5 mån UD/TD
07	6 mån UD
08	6 mån TD
09	12 mån TD
10	24 mån TD
11	36 mån TD
	I utländsk valuta
12	Vid anfordran betalningsbart valutakonto
13	Övriga valutadepositions-konton
14	(summa 01-13)
	Depositioner av andra penninginrättningar
15	Checkräkning
16	Valutadepositions-konton
17	Övriga depositions-konton
18	(summa 15-17)
b)	Depositioner av andra finansieringsinrättningar
19	Checkräkning
20	Övriga depositions-konton
21	(summa 19-20)
22	Depositioner av staten
25	(summa 01-22)
	Depositioner av utländska penninginrättningar

Kuvio 21: Rahalaitosten kotimainen markkamääräinen ottolainaus, rahalaitosryhmien osuus vuonna 1980, %

Figur 21: Pennininrättningarnas inhemska inlåning i mark, penninginrättningsgruppernas andel år 1980, % c)



Kuvio 22: Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus määräaikaistalletuksista vuonna 1980, %

Figur 22: Penninginrättningsgruppernas procentuella andel av tidsbundna depositioner år 1980, % c)

Vititeet - Hänvisningar - References

- 1) s. 8, taulu III, rivi 59 - s. 8, tabell III, rad 59 - P. 8, Table III, row 59  
 2) s. 8, taulu III, rivi 67 - s. 8, tabell III, rad 67 - P. 8, Table III, row 67  
 3) s. 8, taulu III, rivi 69 - s. 8, tabell III, rad 69 - P. 8, Table III, row 69

Taulu V8A a) Rahalaitosten omistamat osakkeet ja osuudet sektoreittain tilikauden lopussa, kirja-arvo 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto-pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		
	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01 Liikepankit	437	17,5	0,0	200 071	25,1	96,8	206 619	28,5	95,1	1 366	33,0	41,9
02 Osuuspankit	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
03 Vakuutusyhtiöt	18 080	-17,4	2,0	1 434	2,5	0,7	31	-13,9	0,0	535	2,7	16,4
04 Muut yksityiset rahoituslaitokset	287 132	33,8	31,4	25	-35,9	0,0	670	717,7	0,3	—	—	—
05 Muut julkiset rahoituslaitokset	12 821	0,0	1,4	64	540,0	0,0	187	252,8	0,0	334	—	10,2
06 Julkiset yritykset	4 703	45,8	0,5	806	-1,2	0,4	741	114,1	0,5	—	—	—
07 Yksityiset yritykset	234 279	26,1	25,6	2 916	7,1	1,4	8 245	60,4	3,8	1 007	5,2	30,9
08 Muut osakkeet ja osuudet	12	9,1	0,0	1 372	22,6	0,7	703	12,1	0,3	20	-4,8	0,6
09 Ulkomaat	356 525	13,5	39,1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10 Yhteensä 1)	913 989	21,4	100,0	206 688	24,5	100,0	217 196	29,9	100,0	3 262	14,1	100,0

Taulu V8B a) Rahalaitosten omistamat osakkeet ja osuudet sektoreittain tilikauden lopussa, nimellisarvo 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto-pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		
	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01 Liikepankit	403	12,9	0,0	212 685	32,3	97,2	210 548	29,5	95,3	1 401	37,6	39,3
02 Osuuspankit	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
03 Vakuutusyhtiöt	15 962	-22,3	1,7	1 437	2,5	0,7	31	-13,9	0,0	562	—	15,8
04 Muut yksityiset rahoituslaitokset	273 842	34,1	29,7	25	-40,5	0,0	670	644,4	0,2	—	—	—
05 Muut julkiset rahoituslaitokset	12 821	0,0	1,4	70	600,0	0,0	169	284,1	0,1	334	—	9,4
06 Julkiset yritykset	6 263	61,4	0,7	757	3,4	0,3	728	95,7	0,4	—	—	—
07 Yksityiset yritykset	271 315	-0,3	29,4	2 594	6,6	1,3	7 717	48,4	3,5	1 234	27,1	34,7
08 Muut osakkeet ja osuudet	13	8,3	0,0	1 192	21,1	0,5	960	14,5	0,5	30	-6,5	0,8
09 Ulkomaat	342 838	12,7	37,1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10 Yhteensä	923 457	12,9	100,0	218 760	31,5	100,0	220 823	30,5	100,0	3 561	22,1	100,0

Taulu V9 Rahalaitosten omistamat joukkoveikakirjat liikkeeseen laskijan mukaan 1 000 mk	Valtion Statens	Kuntien ja kuntainliittojen Kommuners och kommunalförbundens	Muiden rahoituslaitosten Övriga finansieringsinrättningars	Ulkomaisten Utlandets	Muut Övriga	Yhteensä Summa
	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk
<b>Kotimaan rahan määräiset</b>						
<b>A Kirja-arvo</b>						
01 Postipankki	316 948	—	87 979	8 550	456 699	870 176
02 Liikepankit	557 225	592	2 535 185	17 795	958 506	4 069 303
03 Kiinnitysluotto-pankit ja -laitokset	9 675	—	7 400	—	3 629	20 704
04 Osuuspankit	57 228	6	247 271	—	5 380	309 885
05 Säästöpankit	39 249	1 545	484 831	—	525	526 150
06 (yht. 01-05)	980 325	2 143	3 362 666	26 345	1 424 739	5 796 218
<b>B Nimellisarvo</b>						
08 Postipankki	326 807	—	88 160	8 550	456 928	880 445
09 Liikepankit	563 476	707	2 555 827	17 955	959 288	4 097 253
10 Kiinnitysluotto-pankit ja -laitokset	9 675	—	7 400	—	3 629	20 704
11 Osuuspankit	56 060	6	237 614	—	5 436	299 116
12 Säästöpankit	39 851	1 581	488 015	—	526	529 973
13 (yht. 08-12)	995 869	2 294	3 377 016	26 505	1 425 807	5 827 491
<b>Ulkomaan rahan määräiset</b>						
<b>A Kirja-arvo</b>						
15 Postipankki	42 395	1 944	21 206	117 495	34 866	217 906
16 Liikepankit	98 248	7 106	105 719	287 069	111 616	609 758
17 Kiinnitysluotto-pankit ja -laitokset	—	—	—	—	—	—
18 (yht. 15-17)	140 643	9 050	126 925	404 564	146 482	827 664
<b>B Nimellisarvo</b>						
20 Postipankki	47 494	2 375	23 788	127 872	40 083	241 612
21 Liikepankit	116 629	8 272	123 412	321 466	129 327	699 106
22 Kiinnitysluotto-pankit ja -laitokset	—	—	—	—	—	—
23 (yht. 20-22)	164 123	10 647	147 200	449 338	169 410	940 718
24 Kirja-arvo yht. (06, 18)	1 120 968	11 193	3 489 591	430 909	1 571 221	6 623 882
26 Nimellisarvo yht. (13, 23)	1 159 992	12 941	3 524 216	475 843	1 595 217	6 768 209

## Selitykset – Förklaringar – Explanations

a) Ei sisällä kiinteistöyhteisöjen osakkeita ja osuuksia – Innehåller icke aktier och andelar i fastighetssammanslutningar – Real estate shares and holdings are not included

b) Kirja-arvo – Bokföringsvärde – Att book values

Tabell V8A Penninginrättningarnas innehav av aktier och andelar sektorvis i slutet av räkenskapsperioden, bokföringsvärde 1 000 mk

01	Affärsbanker	
02	Andelsbanker	
03	Försäkringsbolag	
04	Övriga privata finansieringsinrättningar	
05	Övriga offentliga finansieringsinrättningar	
06	Offentliga företag	
07	Privata företag	
08	Övriga aktier och andelar	
09	Utlandet	
10	Summa	1)

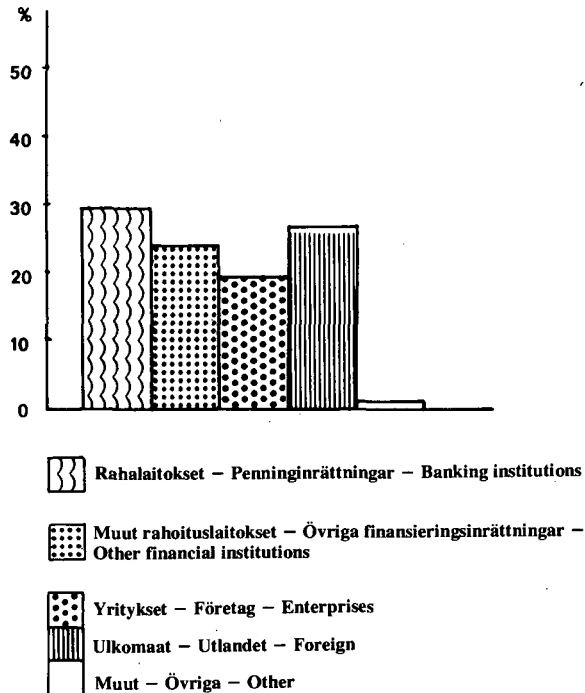
Tabell V8B Penninginrättningarnas innehav av aktier och andelar sektorvis i slutet av räkenskapsperioden, nominellt värde 1 000 mk

01	Affärsbanker	
02	Andelsbanker	
03	Försäkringsbolag	
04	Övriga privata finansieringsinrättningar	
05	Övriga offentliga finansieringsinrättningar	
06	Offentliga företag	
07	Privata företag	
08	Övriga aktier och andelar	
09	Utlandet	
10	Summa	

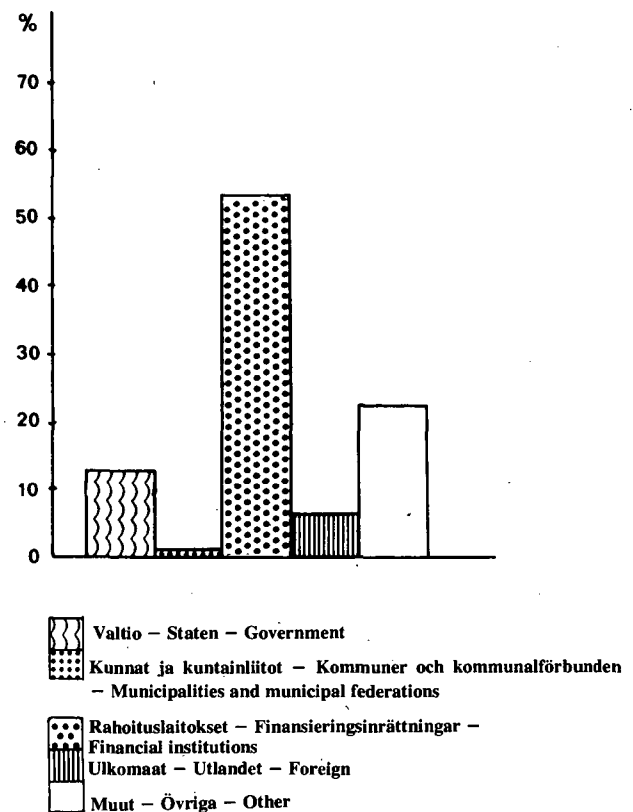
Tabell V9 Penninginrättningarnas innehav av masskuldebrev enligt emitterande institution 1 000 mk

I mark	
A Bokföringsvärde	
01	Postbanken
02	Affärsbankerna
03	Hypoteksbankerna och -inrättningarna
04	Andelsbankerna
05	Sparbankerna
06	(summa 01-05)
B Nominellt värde	
08	Postbanken
09	Affärsbankerna
10	Hypoteksbankerna och -inrättningarna
11	Andelsbankerna
12	Sparbankerna
13	(summa 08-12)
I utländsk valuta	
A Bokföringsvärde	
15	Postbanken
16	Affärsbankerna
17	Hypoteksbankerna och -inrättningarna
18	(summa 15-17)
B Nominellt värde	
20	Postbanken
21	Affärsbankerna
22	Hypoteksbankerna och -inrättningarna
23	(summa 20-22)
24	Summa bokföringsvärde (06, 18)
26	Summa nominellt värde (13, 23)

Kuvio 23: Rahalaitosten (pl. Postipankki) hallussa olevat osakkeet ja osuudet sektoreittain vuonna 1980, %  
Figur 23: Penninginrättningarnas (exkl. Postbanken) innehav av aktier och andelar sektorvis år 1980, %



Kuvio 24: Rahalaitosten hallussa olevat joukkovelkakirjat sektoreittain vuonna 1980, %  
Figur 24: Penninginrättningarnas innehav av masskuldebrev sektorvis år 1980, %



Taulu V10 Osakepääoman ja osuus- pääoman jakaantuminen sektoreittain tilikauden lopussa 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		
	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01 Panakit	424 288	30,9	24,6	154	6,2	0,2	116 617	11,4	99,3
02 Vakuutuslaitokset	94 866	46,9	5,5	541	2,7	0,5	2	—	0,0
03 Muut rahoituslaitokset	10 297	162,3	0,6	28	(Z)	0,0	—	—	—
04 Yritykset	68 381	4,6	4,0	12 662	31,1	12,5	564	9,1	0,5
05 Julkisyhteisöt	21 553	15,7	1,2	883	12,9	0,9	22	—	0,0
06 Yksityiset voittoa tavoittele- mattomat yhteisöt	226 162	11,0	13,1	7 419	1,8	7,3	2	(Z)	0,0
07 Kotitaloudet	878 235	21,0	50,9	75 806	20,5	74,9	—	—	—
08 Muut	1 304	14,9	0,1	3 667	-6,9	3,7	193	—	0,2
09 Yhteensä 1)	1 725 086	22,6	100,0	101 160	18,7	100,0	117 400	11,4	100,0

Taulu V11 Rahalaitosten omat pääomat tilikauden lopussa 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna	
	1 000 mk	R %	1 000 mk	R %	1 000 mk	R %	1 000 mk	R %
01 Osakepääoma/osuuspääoma/kanta- rahasto	1 725 086	54,1	101 160	22,4	2 411	0,5	117 400	58,6
02 Osakeanti	—	—	—	—	—	—	—	—
03 Vararasto	513 765	16,1	103 965	23,0	191 460	38,4	45 421	22,7
04 Arvonkorotusrahasto	455 458	14,3	209 925	46,5	299 037	59,9	11 135	5,6
05 Muut rahastot	288 527	9,1	22 209	4,9	1 672	0,3	8 778	4,4
06 Käyttämätön voitto aikaisemmilta vuosilta	18 889	0,6	124	0,0	95	0,0	242	0,1
07 Tilivuoden voitto	185 239	5,8	14 019	3,2	4 396	0,9	17 295	8,6
09 Yhteensä (01-07)	3 186 964	100,0	451 402	100,0	499 071	100,0	200 271	100,0
10 Tappiot aikaisemmilta vuosilta	—	—	56	—	206	—	—	—
11 Tilivuoden tappio	—	—	—	—	2 691	—	—	—
12 Oma pääoma tappion vähentämisen jälkeen 2)	3 186 964	—	451 346	—	496 174	—	200 271	—

Taulu V12 Oman pääoman erien lisäykset ja vähennykset tilikauden aikana 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna	
	Lisäykset Ökningar	Vähennyk- set Minskning- ar	Lisäykset Ökningar	Vähennyk- set Minskning- ar	Lisäykset Ökningar	Vähennyk- set Minskning- ar	Lisäykset Ökningar	Vähennyk- set Minskning- ar
01 Osakepääoma/osuuspääoma/kanta- rahasto	317 829	—	20 518	4 071	—	—	12 000	—
02 Osakeanti	1 265	1 265	—	—	—	—	—	—
03 Vararahasto	71 983	—	7 995	10	5 864	3 138	4 075	—
04 Arvonkorotusrahasto	140 570	20 315	15 226	1 403	38 337	2 949	6 832	49
05 Muut rahastot	23 556	157 294	3 172	447	3 855	453	1 473	49
06 Käyttämätön voitto aikaisemmilta vuosilta	—	161 691	—	11 259	—	4 595	—	13 728
07 Tilivuoden voitto	185 239	—	14 019	—	4 396	—	17 294	—
09 Yhteensä (01-07)	740 442	340 565	60 930	17 190	52 452	11 135	41 674	13 826
10 Tappiot aikaisemmilta vuosilta	—	—	3	—	1 000	—	—	—
11 Tilivuoden tappio	—	—	—	—	—	2 691	—	—
12 Oma pääoma tappion vähentämisen jälkeen	740 442	340 565	60 933	17 190	53 452	13 826	41 674	13 826

Taulu V13 Rahalaitosten ehdotus voiton käyttämisestä 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna	
	1 000 mk	R %	1 000 mk	R %	1 000 mk	R %	1 000 mk	R %
01 Tilivuoden voitto	185 239	—	14 019	—	4 396	—	17 295	—
02 Edellisten vuosien voitto	18 889	—	124	—	95	—	242	—
03 Käytettävissä olevat voittovarot	204 128	—	14 143	—	4 491	—	17 537	—
04 Siirto lakimääräiseen vara- rahastoon	411	—	4 558	—	3 467	—	3 550	—
05 Osuuspääomalle suoritettavaa korkea	—	—	8 025	—	—	—	—	—
06 Osingon jako	181 732	—	—	—	—	—	13 338	—
07 Siirto muihin rahastoihin	1 000	—	1 326	—	320	—	100	—
08 Yleishyödyllisiin tarkoituksiin	2 275	—	16	—	479	—	300	—
09 Muu käyttö	—	—	4	—	31	—	—	—
10 Jätetty käyttämättä	18 710	—	214	—	194	—	249	—

Tabell V10 Aktiekapital och andelskapital sektorvis i slutet av räkenskapsperioden 1 000 mk

01	Banker	
02	Försäkringsinrättningar	
03	Övriga finansieringsinrättningar	
04	Företag	
05	Offentliga samfund	
06	Privata icke-vinstsyfte drivna samfund	
07	Hushåll	
08	Övriga	
09	Summa	1)

Tabell V11 Penninginrättningarnas egna kapital i slutet av räkenskapsperioden 1 000 mk

01	Aktiekapital/andelskapital/grundfond	
02	Aktieemission	
03	Reservfond	
04	Värderegleringsfond	
05	Övriga fonder	
06	Odisponerad vinst från tidigare år	
07	Räkenskapsårets vinst	
09	Summa (01-07)	
10	Förlust från tidigare år	
11	Räkenskapsårets förlust	
12	Eget kapital efter avdragen förlust	2)

Tabell V12 Ökningar och minskningar av det egna kapitalets poster under räkenskapsperioden 1 000 mk

01	Aktiekapital/andelskapital/grundfond	
02	Aktieemission	
03	Reservfond	
04	Värderegleringsfond	
05	Övriga fonder	
06	Odisponerad vinst från tidigare år	
07	Räkenskapsårets vinst	
09	Summa (01-07)	
10	Förlust från tidigare år	
11	Räkenskapsårets förlust	
12	Eget kapital efter avdragen förlust	

Tabell V13 Penninginrättningarnas förslag till disponering av vinst 1 000 mk

01	Räkenskapsårets vinst
02	Odisponerad vinst från tidigare år
03	Disponibla vinstmedel
04	Överföring till lagstadgad reservfond
05	Ränta på andelskapitalet
06	Utleddning av dividend
07	Överföring till övriga fonder
08	Allmännyttiga ändamål
09	Annan användning
10	Odisponerad vinst

Viitteet – Hänvisningar – References

- 1) s. 10, taulu III, rivit 97 ja 98 – s. 10, tabell III, rader 97 och 98 – P. 10, Table III, rows 97 and 98  
 2) s. 10, taulu III, rivi 108 – s. 10, tabell III, rad 108 – P. 10, Table III, row 108

Taulu V14 Eri omaisuuserien muutokset  
tilikauden aikana  
1 000 mk  
Rahalaitokset yhteensä a)

	Lisäys Ökning (+)	Vähennys Minskning (-)	Myyntivoitto/ Myyntitappio Försäljnings- vinst/-förlust (+/-) b)	Poistot Avskrivningar (-)	Arvonkorotus/ Arvonlennus Uppskrivning/ Nedskrivning (+/-) b)
	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk
<b>A Vaihto-omaisuus</b>					
Obligaatiot					
01 Kotimaiset	1 454 672	863 066	- 13 406	-	+ 72 070
02 Ulkomaiset	1 046 479	995 741	- 9 732	-	+ 7 990
Muut joukkovelkakirjat					
03 Kotimaiset	7 695	2 799	+ 17	-	+ 1 037
04 Ulkomaiset	-	-	-	-	-
Osakkeet ja osuudet					
05 Kotimaiset	27 087	11 154	- 58	-	+ 337
06 Ulkomaiset	26 476	26 055	+ 865	-	-
Muu vaihto-omaisuus					
07 Kotimainen	26 500	31 678	+ 2 514	-	+ 2 710
08 Ulkomainen	2 587 901	2 595 300	+ 19 391	-	+ 4 309
09 Kotimainen vaihto-omaisuus yhteensä	1 515 954	908 697	- 10 933	-	+ 76 154
10 Ulkomainen vaihto-omaisuus yhteensä	3 660 856	3 617 096	+ 10 524	-	+ 12 299
b) 11 Vaihto-omaisuus yhteensä	5 176 810	4 525 793	- 409	-	+ 88 453
12 Kotimaiset ennakkomaksut	3	-	-	-	-
13 Ulkomaiset ennakkomaksut	-	-	-	-	-
14 Taseen vaihto-omaisuus yhteensä	5 176 813	4 525 793	- 409	-	+ 88 453
<b>B Sijoitusomaisuus</b>					
Obligaatiot					
15 Kotimaiset	4 575 130	3 899 783	- 9 462	- 2 338	+ 24 330
16 Ulkomaiset	3 157	16 805	+ 463	- 1 190	-
Muut joukkovelkakirjat					
17 Kotimaiset	2 162 342	2 448 008	- 6 746	-	+ 9 500
18 Ulkomaiset	-	-	-	-	-
19 Asuinkiinteistöosakkeet	32 790	27 366	+ 4 108	- 54	+ 10 714
20 Muut kiinteistöosakkeet	55 625	20 277	+ 2 600	- 20	+ 14 014
Muut osakkeet					
21 Kotimaiset	40 168	60 280	+ 36 380	- 2 649	- 3 275
22 Ulkomaiset	61	-	- 48	-	-
23 Maa- ja vesialueet	11 345	4 714	+ 4 221	- 117	+ 176
24 Asuinrakennukset	2 176	7 091	+ 2 010	- 278	- 30
25 Muut talonrakennukset	37 911	3 881	+ 386	- 7 054	+ 162
26 Muut kiinteistöt	4 640	1 738	-	- 441	- 1
Muu sijoitusomaisuus					
27 Kotimainen	63	109	-	- 11	-
28 Ulkomainen	-	-	-	-	-
29 Kotimainen sijoitusomaisuus yhteensä	6 922 190	6 473 247	+ 33 497	- 12 962	+ 55 590
30 Ulkomainen sijoitusomaisuus yhteensä	3 218	16 805	+ 415	- 1 190	-
b) 31 Sijoitusomaisuus yhteensä	6 925 408	6 490 052	+ 33 912	- 14 152	+ 55 590
32 Kotimaiset ennakkomaksut	-	-	-	-	-
33 Ulkomaiset ennakkomaksut	-	-	-	-	-
34 Taseen sijoitusomaisuus yhteensä	6 925 408	6 490 052	33 912	- 14 152	+ 55 590
<b>C Käyttöomaisuus ja muut pitkä- vaikutteiset menot</b>					
35 Asuinkiinteistöosakkeet	80 273	37 039	+ 7 470	- 1 606	+ 5 315
36 Muut kiinteistöosakkeet	101 121	13 717	+ 2 372	- 2 756	+ 4 582
Muut osakkeet					
37 Kotimaiset	177 986	29 580	+ 20 052	- 433	- 354
38 Ulkomaiset	35 194	99	+ 1	-	-
39 Maa- ja vesialueet	60 246	10 957	+ 455	- 14 060	+ 51 522
40 Asuinrakennukset	113 214	24 214	+ 13 569	- 30 491	+ 49 857
41 Muut talonrakennukset	132 858	6 302	+ 3 615	- 39 221	+ 49 804
42 Muut kiinteistöt	35 544	1 992	+ 238	- 5 813	+ 8 390
43 Koneet ja kalusto	248 422	15 413	+ 15	- 163 200	- 137
44 Muu käyttöomaisuus	76 165	55 295	-	- 864	- 5
45 Perustamis- ja järjestelymenot sekä muut pitkävaikutteiset menot	31 269	6 264	- 54	- 10 934	-
b) 46 Käyttöomaisuus yhteensä	1 092 292	208 972	47 733	- 269 378	+168 974
47 Ennakkomaksut	73 631	57 141	-	-	-
48 Taseen käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot yhteensä	1 165 923	266 113	47 733	- 269 378	+168 974

Selitykset - Förklaringar - Explanations

a) Liikepankit, osuuspankit, säästöpankit, kiinnitysluottopankit ja -laitokset - Affärsbankerna, andelsbankerna, sparbankerna, hypoteksbankerna och -inrättningarna - Commercial banks, co-operative banks, savings banks, mortgage banks and institutions

b) Elinkeinoverolain ja kirjanpitolain tarkoitama vaihto-omaisuus, sijoitusomaisuus ja käyttöomaisuus, jotka eivät sisällä ennakkokulmakuja - Omsättnings-tillgång, investeringstillgång och anläggningstillgång enligt näringskattelagen och bokföringslagen som inte inkluderar förskottsbelatningar - The turnover assets, investment assets and fixed assets (not including advance payments) referred to in business taxation and accounting acts



Tilikauden lopussa Vid räkenskapsperiodens slut	
Kirja-arvo Bokföringsvärde 1 000 mk	Hankintameno Anskaffningskostnad 1 000 mk

Tabell V14 Förändringar av olika förmögenhetsposter under räkenskapsperioden  
1 000 mk  
*Penninginrättningarna, summa a)*

1 119 756	1 138 134	<b>A Omsättningstillgångar</b>	
267 942	275 258	Obligationer	
7 735	7 740	01 Inhemskas	
—	—	02 Utländska	
42 355	42 621	Övriga masskuldebrev	
6 805	6 805	03 Inhemskas	
5 581	8 055	04 Utländska	
118 304	121 124	Aktier och andelar	
1 175 427	1 196 550	05 Inhemskas	
393 051	403 187	06 Utländska	
1 568 478	1 599 737	Övriga omsättningstillgångar	
3	3	07 Inhemskas	
—	—	08 Utländska	
1 568 481	1 599 740	09 <i>Inhemskas omsättningstillgångar</i>	
		<i>summa</i>	
		10 <i>Utländska omsättningstillgångar</i>	
		<i>summa</i>	
		11 <b>Omsättningstillgångar, inalles</b>	b)
		12 Inhemskas förskottsbetalningar	
		13 Utländska förskottsbetalningar	
		14 <b>Omsättningstillgångar i balansen, inalles</b>	
		<b>B Investeringsstillgångar</b>	
		Obligationer	
3 138 887	3 624 754	15 Inhemskas	
21 714	21 714	16 Utländska	
988 010	497 265	Övriga masskuldebrev	
—	—	17 Inhemskas	
224 377	196 247	18 Utländska	
261 280	262 339	19 Aktier i bostadsfastighetsbolag	
202 395	248 002	20 Aktier i övriga fastighetsbolag	
551	551	Övriga aktier	
223 032	238 016	21 Inhemskas	
16 986	17 338	22 Utländska	
119 615	88 548	23 Jord- och vattenområden	
9 699	9 437	24 Bostadshus	
337	327	25 Övriga byggnader	
—	—	26 Övriga fastigheter	
5 184 618	5 182 273	Övriga investeringsstillgångar	
22 265	22 265	27 Inhemskas	
5 206 883	5 204 538	28 Utländska	
—	—	29 <i>Inhemskas investeringsstillgångar</i>	
—	—	<i>summa</i>	
5 206 883	5 204 538	30 <i>Utländska investeringsstillgångar</i>	
		<i>summa</i>	
		31 <b>Investeringsstillgångar, inalles</b>	b)
		32 Inhemskas förskottsbetalningar	
		33 Utländska förskottsbetalningar	
		34 <b>Investeringsstillgångar, i balansen, inalles</b>	
		<b>C Anläggningstillgångar och övriga utgifter med lång verkningstid</b>	
501 479	512 450	35 Aktier i bostadsfastighetsbolag	
563 739	534 656	36 Aktier i övriga fastighetsbolag	
715 660	741 275	Övriga aktier	
341 839	342 400	37 Inhemskas	
659 572	587 535	38 Utländska	
1 165 807	921 509	39 Jord- och vattenområden	
1 278 499	1 029 595	40 Bostadshus	
252 945	272 789	41 Övriga byggnader	
484 253	471 069	42 Övriga fastigheter	
68 030	67 800	43 Maskiner och inventarier	
69 918	67 530	44 Övriga anläggningstillgångar	
6 101 741	5 548 608	45 Grundläggnings- och organisationsutgifter och övriga utgifter med lång verkningstid	
62 007	62 007	46 <b>Anläggningstillgångar, inalles</b>	b)
6 163 748	5 610 615	47 Förskottsbetalningar	
		48 <b>Anläggningstillgångar och övriga utgifter med lång verkningstid i balansen, inalles</b>	

Taulu VI1 Anto- ja ottolainauksen keskkorot ja korkoerot tilikauden lopussa %  
a) Medelräntor och räntemarginal av utlåningen och inlåningen i slutet av räkenskapsperioden %

	Keskikorko Medelränta				Ottolainaus Inlåning	Korkoero Räntemarginal
	Antolainaus – Utlåning					
	Lainat Lån	Vekselit Växlar	Shekkiluotot Checkkrediter	Yhteensä Summa		
01 Liikepankit – Affärsbankerna	9,61	11,08	10,44	9,83	5,63	4,20
02 Osuuspankit – Andelsbankerna	10,33	12,42	11,72	10,56	5,92	4,64
03 Säästöpankit – Sparbankerna	10,33	12,62	11,64	10,57	6,03	4,54
04 Postipankki – Postbanken	9,72	10,31	11,20	9,83	4,73	5,10
05 Yhteensä – Summa	9,97	11,63	10,90	10,18	5,70	4,48

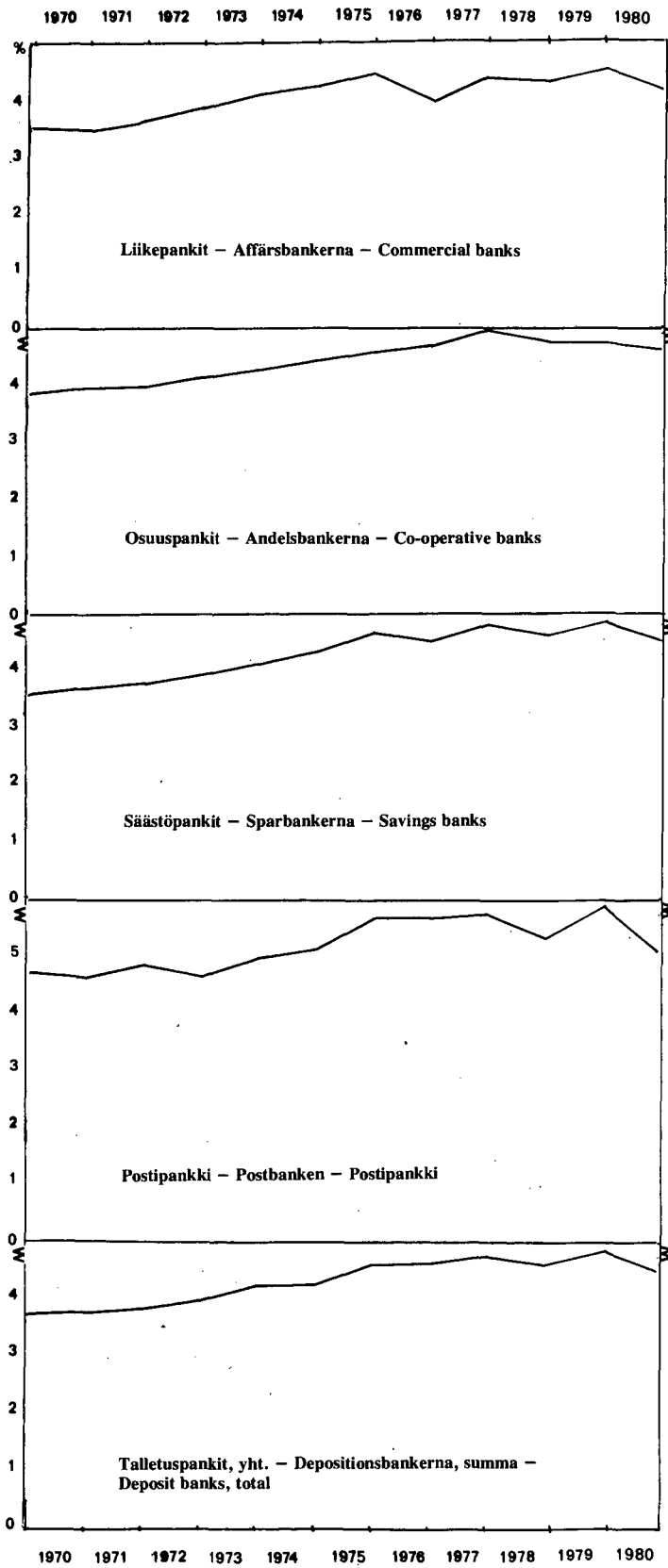
Taulu VI2 Anto- ja ottolainauksen korkojakautuma tilikauden lopussa % ja 1 000 mk  
a) Utlåningen och inlåningen enligt ränta i slutet av räkenskapsperioden % och 1 000 mk

Korko Ränta %	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Postipankki Postbanken	
	Antolainaus Utlåningen	Ottolainaus Inlåningen	Antolainaus Utlåningen	Ottolainaus Inlåningen	Antolainaus Utlåningen	Ottolainaus Inlåningen	Antolainaus Utlåningen	Ottolainaus Inlåningen
0,00	451 150	129 429	17 403	1 100	10 329	84	1 253	2 954
0,25	32 058				18			
0,50	4 760							
0,75								
1,00	2 861		274		331			
1,25	4							
1,50								
1,75								
2,00	44 539	5 150 651	58	1 054 736	1 404	1 256 035		2 457 828
2,25	5 700							
2,50	713	57 108	3		15			29 865
2,75			271		8			
3,00	26 456	11 022	2 870		1 580		9 932	22 758
3,25		365	1 339					
3,50	1 086	28 036		14 858		15 016		11 529
3,75					6			
4,00	6 215		187		12 292		65 000	
4,25			1 291		1			
4,50	3 823	36 977			133			13 672
4,75					23		79	
5,00	58 091	13 000 976	4 627	11 054 423	4 446	13 497 447		4 789 128
5,25	513		784		100			
5,50	1 431		494		314			
5,75	3 705		786		4 813			45 515
6,00	12 127	5	38 674		6 674			
6,25	89 905	379 457	305	175 448	1 100	248 221		238 195
6,50	26 351	7 399	5 410		4 197			
6,75	9 272	2 040	5 422		4 585			
7,00	48 033	72	8 965		5 568		45 880	
7,25	228 280		28 417		2 245			
7,50	663 183	5 859	17 011		43 368		193 195	
7,75	51 660	1 300 121	15 586	781 685	41 676	896 050	1 207	289 935
8,00	416 288		46 006		35 994		66 669	
8,25	185 954	14	17 808		13 659		722	
8,50	97 841	188 250	30 743		76 748		751	
8,75	95 674	6	56 046		80 402		2 968	
9,00	1 700 516	6 080 368	1 058 457	3 458 652	1 204 709	4 611 533	626 761	690 618
9,25	6 683 555	538	435 071		474 140		2 629 974	
9,50	323 662	161	529 800		1 197 786		142 271	
9,75	5 081 551	197 531	1 792 341	91 146	2 259 886	148 383	818 883	29 228
10,00	917 704		1 028 962		2 112 294		1 042 020	
10,25	3 256 495		1 630 217		1 578 041		629 161	
10,50	1 327 022		2 384 097		1 742 107		267 506	
10,75	1 992 940	21 632	1 085 372		1 409 090		810 815	
11,00	911 284	529 293	1 280 633	377 500	1 382 172	615 991	685 566	192 201
11,25	578 950		419 687		259 265		145 459	
11,50	739 590		762 737		1 294 097		286 172	
11,75	614 730		237 536		178 323		62 270	
12,00	438 320		609 945		595 149		84 176	
12,25	87 242		67 518		54 812		3 987	
12,50	1 725 408		1 191 975		1 550 041		59 155	
12,75	31 906		39 750		24 493			
13,00	18 760		111 074		146 554		654	
13,25	8 242		15 714		15 914			
13,50	77 061		129 446		218 354		471	
13,75	11 114		15 671		10 833			
14,00	15 492		15 616		64 398			
14,25	8 002		1 914		3 676			
14,50	99 841		62 208		201 865			
14,75			268		3 892			
15,00	28 000		968		7 021			
15,25			466					
15,50	10 000		1 428		1 015			
15,75					1 408			
16,00	5 000		51		4 494			
16,25								
16,50			65		112			
16,75					64			
17,00					5			
<b>Yhteensä Summa</b>	<b>29 260 060</b>	<b>27 127 310</b>	<b>15 209 767</b>	<b>17 009 548</b>	<b>18 348 039</b>	<b>21 288 760</b>	<b>8 682 957</b>	<b>8 813 426</b>

Selitykset – Förklaringar – Explanations

a) Laaja yleiskäsite (ml muut rahoituslaitokset pl kiinnitysluottopankit); ei sisällä valtion varoista välitettäjä lainoja eikä ulkomaan rahan määräisiä vaateita – Det vidsträta begreppet allmänhet (med övriga finansieringsinrättningar utom hypoteksbanker); innehåller icke ur statens medel förmedlade lån och fordran i utländsk valuta – 'The public' in the boarder sense (incl other financial institutions excl mortgage banks); Loans granted from state funds and claims denominated in foreign currency are not included

Kuvio 25: Korkoerot rahalaitosryhmittäin vuosina 1969–1980, %  
 Figur 25: Räntemarginal enligt penninginrättningsgrupp åren 1969–1980, %



Taulu VII1 a) Palkansaajien lukumäärä tilikauden lopussa	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		
	lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %
02 Ylemmät toimihenkilöt	1 556	1,2	9,0	1 169	-1,2	13,4	1 543	2,0	14,0	21	16,6	28,4
03 Miehet	1 422	1,2	8,2	961	-1,6	11,0	1 143	4,3	10,4	15	15,4	20,3
04 Naiset	134	1,5	0,8	208	1,0	2,4	400	-4,1	3,6	6	20,0	8,1
05 Muut toimihenkilöt	13 850	3,1	79,8	6 579	2,6	75,6	8 142	4,3	74,0	46	-6,1	62,2
06 Miehet	2 029	0,0	11,6	368	3,4	4,2	498	11,4	4,5	7	-12,5	9,5
07 Naiset	11 821	3,6	68,2	6 211	2,5	71,4	7 644	3,9	69,5	39	-4,9	52,7
08 Työntekijät	1 938	-1,6	11,2	959	-1,5	11,0	1 315	1,4	12,0	7	-	9,4
09 Miehet	575	4,5	3,3	139	-0,7	1,6	256	11,3	2,3	2	-	2,6
10 Naiset	1 363	-4,0	7,9	820	-1,7	9,4	1 059	-0,7	9,7	5	-	6,8
11 Yhteensä 1)	17 344	2,3	100,0	8 707	1,6	100,0	11 000	3,6	100,0	74	-	100,0

Taulu VII2 a) Palkansaajien lukumäärä keskimäärin tilikauden aikana	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		
	lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %
02 Ylemmät toimihenkilöt	1 561	8,4	8,7	1 155	-0,7	13,5	1 527	2,3	13,8	21	16,6	27,6
05 Muut toimihenkilöt	14 509	12,6	80,4	6 505	3,4	75,8	8 188	4,9	74,2	48	-4,0	63,2
08 Työntekijät	1 967	0,4	10,9	923	0,4	10,7	1 323	2,6	12,0	7	-	9,2
11 Yhteensä	18 037	10,8	100,0	8 583	2,5	100,0	11 038	4,3	100,0	76	1,3	100,0

Taulu VII3 b) Palkansaajien palkat ja palkkiot tilikauden aikana 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		
	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
02 Ylemmät toimihenkilöt	169 257	16,1	18,2	93 285	15,6	25,0	121 968	16,3	25,5	3 013	38,4	53,5
05 Muut toimihenkilöt	687 048	19,1	74,1	265 736	20,2	71,1	335 745	21,7	70,2	2 372	2,5	42,1
08 Työntekijät	71 354	17,4	7,7	14 727	19,1	3,9	20 631	15,8	4,3	247	31,4	4,4
11 Yhteensä 2)	927 659	18,4	100,0	373 748	19,0	100,0	478 344	20,0	100,0	5 632	20,3	100,0

Taulu VII4 Palkansaajien saamat luontoisedut tilikauden aikana 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		
	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
02 Ylemmät toimihenkilöt	13 752	57,4	38,3	2 427	14,3	20,9	3 345	20,1	22,9	112	83,6	61,2
05 Muut toimihenkilöt	20 190	26,7	56,3	8 720	7,1	75,3	10 723	24,4	73,3	66	13,8	36,1
08 Työntekijät	1 949	25,4	5,4	442	24,9	3,8	560	11,8	3,8	5	66,7	2,7
11 Yhteensä	35 891	36,8	100,0	11 589	9,1	100,0	14 628	22,9	100,0	183	50,0	100,0

Taulu VII5 Palkansaajien työtunnit tilikauden aikana 1 000 t	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit ja -laitokset Hypoteksbankerna och -inrättningarna		
	1 000 t	M %	R %	1 000 t	M %	R %	1 000 t	M %	R %	1 000 t	M %	R %
02 Ylemmät toimihenkilöt	2 622	3,4	8,8	2 482	21,7	13,3	2 760	5,2	14,9	36	20,0	28,3
05 Muut toimihenkilöt	23 701	4,4	80,0	14 914	35,3	80,1	14 494	6,3	78,4	81	-11,0	63,8
08 Työntekijät	3 305	0,8	11,2	1 216	61,5	6,6	1 227	1,1	6,7	10	-10,0	7,9
11 Yhteensä	29 628	3,7	100,0	18 612	34,7	100,0	18 481	5,7	100,0	127	-3,8	100,0

#### Selitykset – Förklaringar – Explanations

a) Ylin johto sisältyy toimihenkilöihin – Den högsta ledningen ingår i uppgifterna över tjänstemän – Upper directorate is included in salaried employees.

b) Ei sama kuin taulun II rivi Palkat (tuloslaskelman erään sisältyy palkkoja, jotka on maksettu muille kuin pankkikihenkilökunnalle) – Kan inte jämföras med posten Löner i tabell II (resultaträkningens post innehåller också utbetalningar till andra än bankpersonalen) – Not equal to the item Salaries in Table II (the income statement item includes wages and salaries paid to persons other than bank personnel)

c) Toimihenkilöt, työntekijät – Tjänstemän, arbetare – Employees, workers

Tabell VIII1 Löntagarnas antal  
a) i slutet av räkenskaps-  
perioden

02	Högre tjänstemän	
03	Män	
04	Kvinnor	
05	Övriga tjänstemän	
06	Män	
07	Kvinnor	
08	Arbetare	
09	Män	
10	Kvinnor	
11	Summa	1)

Tabell VIII2 Löntagarnas antal  
a) i medeltal under  
räkenskapsperioden

02	Högre tjänstemän	
05	Övriga tjänstemän	
08	Arbetare	
11	Summa	

Tabell VIII3 Löntagarnas löner och  
b) arvoden under räkenskaps-  
perioden 1 000 mk

02	Högre tjänstemän	
05	Övriga tjänstemän	
08	Arbetare	
11	Summa	2)

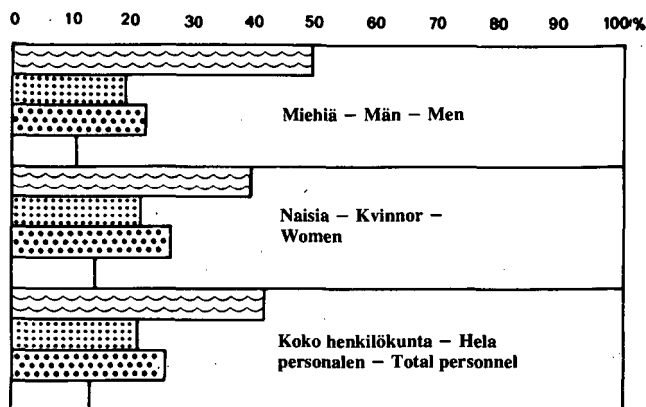
Tabell VIII4 Löntagarnas erhållna  
naturaförmåner under  
räkenskapsperioden  
1 000 mk

02	Högre tjänstemän	
05	Övriga tjänstemän	
08	Arbetare	
11	Summa	

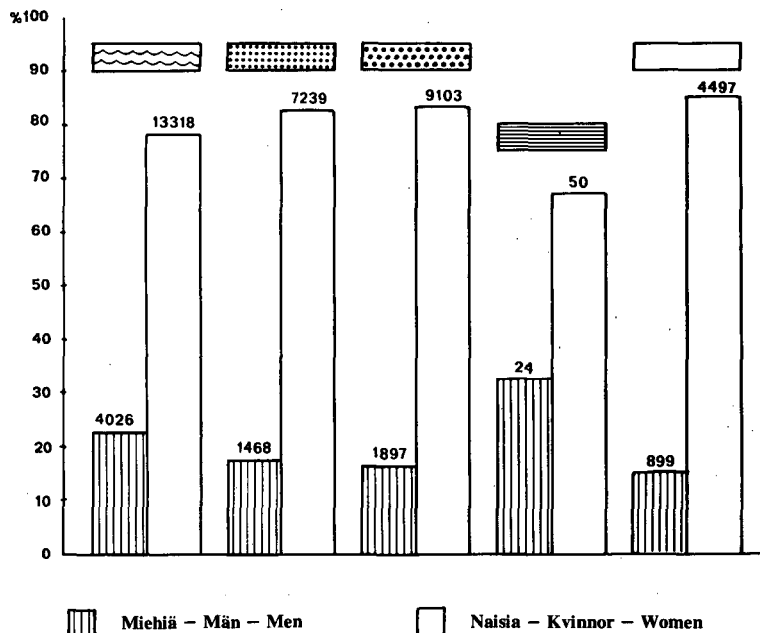
Tabell VIII5 Löntagarnas arbetstimmar  
under räkenskapsperioden  
1 000 t

02	Högre tjänstemän	
05	Övriga tjänstemän	
08	Arbetare	
11	Summa	

Kuvio 26: Talletuspankkien henkilökunta vuonna 1980, pankkiryh-  
mien osuus %  
Figur 26: Depositionsbankernas personal år 1979, bankgruppernas  
andel %



Liikepankit - Affärsbankerna - Commercial banks  
Osuuspankit - Andelsbankerna - Co-operative banks  
Säästöpankit - Sparbankerna - Savings banks  
Kiinnitysluottopankit ja -laitokset - Hypoteks-  
bankerna och -inrättningarna - Mortgage banks and  
institutions  
Postipankki - Postbanken - Postipankki



Kuvio 27: Rahalaitosten henkilökuntarakenne vuonna 1980  
Figur 27: Struktur av penninginrättningarnas personal år 1980,c)

Viitteet - Hänvisningar - References

- 1) s. 38, taulu VIII1 - s. 38, tabell VIII1 - P. 38, Table VIII1  
2) s. 38, taulu VIII2 - s. 38, tabell VIII2 - P. 38, Table VIII2

Taulu VIII1 Henkilökunta lääneittäin a) tilikauden lopussa		Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna		
		lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %
01 Uudenmaan lääni		10 323	0,8	59,5	1 296	12,8	14,9	2 302	5,2	21,0
02 Turun ja Porin lääni		1 252	2,1	7,2	1 519	-2,8	17,4	2 181	9,6	19,8
03 Ahvenanmaan maakunta		276	26,0	1,6	25	4,1	0,3	81	102,5	0,7
04 Hämeen lääni		1 445	6,0	8,3	1 088	4,6	12,5	1 727	1,1	15,7
05 Kymen lääni		743	0,8	4,3	588	0,8	6,7	637	4,9	5,7
06 Mikkelin lääni		344	3,0	2,0	514	2,4	5,9	476	7,2	4,3
07 Pohjois-Karjalan lääni		267	3,5	1,5	460	5,7	5,3	235	-1,3	2,1
08 Kuopion lääni		466	5,2	2,7	591	-5,4	6,8	440	5,3	4,0
09 Keski-Suomen lääni		463	4,0	2,7	506	-1,6	5,8	482	1,5	4,4
10 Vaasan lääni		742	5,7	4,3	925	0,5	10,6	1 334	3,2	12,1
11 Oulun lääni		596	4,6	3,4	848	-3,3	9,7	789	5,2	7,2
12 Lapin lääni		427	1,9	2,5	347	2,1	4,1	316	2,6	3,0
13 Yhteensä	1)	17 344	2,3	100,0	8 707	1,6	100,0	11 000	3,6	100,0

Taulu VIII2 Palkat ja palkkiot a) lääneittäin tilikauden aikana 1 000 mk		Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna		
		1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01 Uudenmaan lääni		588 321	19,4	63,4	58 156	28,9	15,6	106 826	21,6	22,3
02 Turun ja Porin lääni		60 159	16,5	6,5	66 900	17,6	17,9	94 904	25,3	19,8
03 Ahvenanmaan maakunta		13 062	22,6	1,4	859	7,8	0,2	3 327	117,3	0,7
04 Hämeen lääni		71 300	18,4	7,7	46 669	19,4	12,4	73 730	16,9	15,4
05 Kymen lääni		36 324	11,7	3,9	24 776	14,4	6,6	26 987	20,1	5,6
06 Mikkelin lääni		16 309	12,9	1,7	21 014	18,8	5,6	19 390	24,6	4,1
07 Pohjois-Karjalan lääni		12 758	14,8	1,4	19 332	21,6	5,2	10 728	20,9	2,2
08 Kuopion lääni		22 617	16,1	2,4	25 542	13,7	6,8	18 576	21,5	3,9
09 Keski-Suomen lääni		22 992	18,7	2,5	21 964	17,1	5,8	20 476	19,3	4,3
10 Vaasan lääni		35 207	18,9	3,8	36 844	17,1	9,8	57 062	21,5	11,9
11 Oulun lääni		28 498	18,0	3,1	34 983	10,2	9,3	32 885	20,5	6,9
12 Lapin lääni		20 112	14,6	2,2	16 709	32,7	4,8	13 453	22,0	2,9
13 Yhteensä	2)	927 659	18,4	100,0	373 748	19,0	100,0	478 344	20,0	100,0

Taulu VIII3 Aineellisen käyttö- omaisuuden ostot ja b) myynnit tilikauden aikana 1 000 mk		Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna	
		Ostot Köp	Myynnit Försäljning	Ostot Köp	Myynnit Försäljning	Ostot Köp	Myynnit Försäljning
01 Uudenmaan lääni		194 250	28 784	9 997	1 394	53 032	12 787
02 Turun ja Porin lääni		1 726	261	11 796	1 159	41 606	8 014
03 Ahvenanmaan maakunta		72	—	265	—	115	131
04 Hämeen lääni		15 813	718	8 968	1 981	20 334	902
05 Kymen lääni		19 278	531	4 207	545	6 040	23
06 Mikkelin lääni		1 925	1	4 665	64	3 088	365
07 Pohjois-Karjalan lääni		209	—	6 350	82	1 242	10
08 Kuopion lääni		2 271	—	7 596	60	11 422	3 100
09 Keski-Suomen lääni		1 889	—	4 226	233	2 124	135
10 Vaasan lääni		4 265	—	5 495	257	16 910	711
11 Oulun lääni		350	—	10 427	1 087	10 305	64
12 Lapin lääni		764	—	3 188	369	4 245	313
13 Yhteensä		242 812	30 295	77 810	7 231	170 463	26 555

Taulu VIII4 Aineellisen sijoitus- omaisuuden ostot ja b) myynnit tilikauden aikana 1 000 mk		Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna	
		Ostot Köp	Myynnit Försäljning	Ostot Köp	Myynnit Försäljning	Ostot Köp	Myynnit Försäljning
01 Uudenmaan lääni		286 931	147 225	316	756	570	1 710
02 Turun ja Porin lääni		137	530	648	25	5 253	6 079
03 Ahvenanmaan maakunta		—	—	—	—	—	—
04 Hämeen lääni		573	2 381	358	569	551	265
05 Kymen lääni		138	155	300	88	251	—
06 Mikkelin lääni		10	2 140	1 693	167	—	—
07 Pohjois-Karjalan lääni		—	—	456	34	633	—
08 Kuopion lääni		15	272	105	9	110	114
09 Keski-Suomen lääni		—	131	6	15	19	27
10 Vaasan lääni		70	44	903	188	2 847	274
11 Oulun lääni		—	—	163	506	36	—
12 Lapin lääni		—	—	35	—	658	322
13 Yhteensä		287 874	152 878	4 983	2 357	10 928	8 791

Taulu VIII5 Talletukset lääneittäin a) tilikauden lopussa, 1 000 mk		Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna		
		1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01 Uudenmaan lääni		19 488 269	12,7	57,2	2 781 093	32,2	16,4	5 149 303	5,7	24,1
02 Turun ja Porin lääni		2 636 926	13,5	7,7	3 155 752	21,3	18,5	4 424 535	28,0	20,8
03 Ahvenanmaan maakunta		409 417	4,1	1,2	53 462	17,7	0,3	154 347	105,6	0,7
04 Hämeen lääni		3 471 135	16,6	10,2	2 082 257	7,1	12,3	3 499 329	13,9	16,4
05 Kymen lääni		1 470 233	3,3	4,3	1 046 316	16,4	6,1	1 048 579	14,9	4,9
06 Mikkelin lääni		715 944	15,5	2,1	1 002 099	23,1	5,9	814 561	20,0	3,8
07 Pohjois-Karjalan lääni		540 710	22,0	1,6	900 963	25,3	5,3	408 250	20,8	1,9
08 Kuopion lääni		883 110	15,6	2,6	1 144 530	15,8	6,7	679 093	16,0	3,2
09 Keski-Suomen lääni		956 877	17,6	2,8	995 729	18,6	5,8	835 391	12,4	3,9
10 Vaasan lääni		1 488 296	13,6	4,4	1 689 713	16,4	9,9	2 424 654	15,9	11,4
11 Oulun lääni		1 139 892	17,4	3,3	1 486 121	3,9	8,7	1 313 510	19,2	6,2
12 Lapin lääni		843 939	19,8	2,6	657 183	18,1	4,1	537 319	72,5	2,7
13 Yhteensä		34 044 748	13,4	100,0	16 995 218	18,1	100,0	21 288 871	15,4	100,0

## Selitykset — Förklaringar — Explanations

a) Konttorin sijaintipaikan mukaan — Enligt den ort där kontoret är beläget — According to the location of the office

b) Omaisuuksien sijaintipaikan mukaan, kiinteistöt, koneet ja kalusto — Enligt den ort där förmögenheten är belägen; fastigheter, maskiner och inventarier — According to the location of assets; real estate, machinery and equipment

Kuvio 28: Talletuspankkien (pl. Postipankki) henkilökunta lääneittäin vuonna 1980

Figur 28: Depositionsbankernas (exkl. Postbanken) personal länsvis år 1980

Tabell VIII1 Personal länsvis i slutet av räkenskapsperioden

01	Nylands län	
02	Åbo och Björneborgs län	
03	Landskapet Åland	
04	Tavastehus län	
05	Kymmene län	
06	S:t Michels län	
07	Norra Karelens län	
08	Kuopio län	
09	Mellersta Finlands län	
10	Vasa län	
11	Uleåborgs län	
12	Lapplands län	
13	Summa	1)

Tabell VIII2 Löner och arvoden länsvis under räkenskapsperioden 1 000 mk

01	Nylands län	
02	Åbo och Björneborgs län	
03	Landskapet Åland	
04	Tavastehus län	
05	Kymmene län	
06	S:t Michels län	
07	Norra Karelens län	
08	Kuopio län	
09	Mellersta Finlands län	
10	Vasa län	
11	Uleåborgs län	
12	Lapplands län	
13	Summa	2)

Tabell VIII3 Köp och försäljning av materiella anläggningstillgångar länsvis under räkenskapsperioden 1 000 mk

01	Nylands län	
02	Åbo och Björneborgs län	
03	Landskapet Åland	
04	Tavastehus län	
05	Kymmene län	
06	S:t Michels län	
07	Norra Karelens län	
08	Kuopio län	
09	Mellersta Finlands län	
10	Vasa län	
11	Uleåborgs län	
12	Lapplands län	
13	Summa	

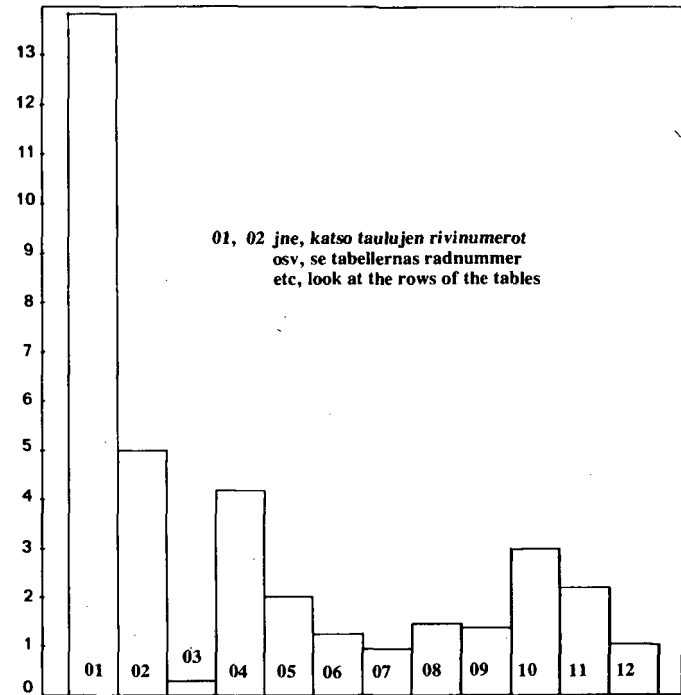
Tabell VIII4 Köp och försäljning av materiella investerings-tillgångar länsvis under räkenskapsperioden 1 000 mk

01	Nylands län	
02	Åbo och Björneborgs län	
03	Landskapet Åland	
04	Tavastehus län	
05	Kymmene län	
06	S:t Michels län	
07	Norra Karelens län	
08	Kuopio län	
09	Mellersta Finlands län	
10	Vasa län	
11	Uleåborgs län	
12	Lapplands län	
13	Summa	

Tabell VIII5 Depositioner länsvis i slutet av räkenskapsperioden 1 000 mk

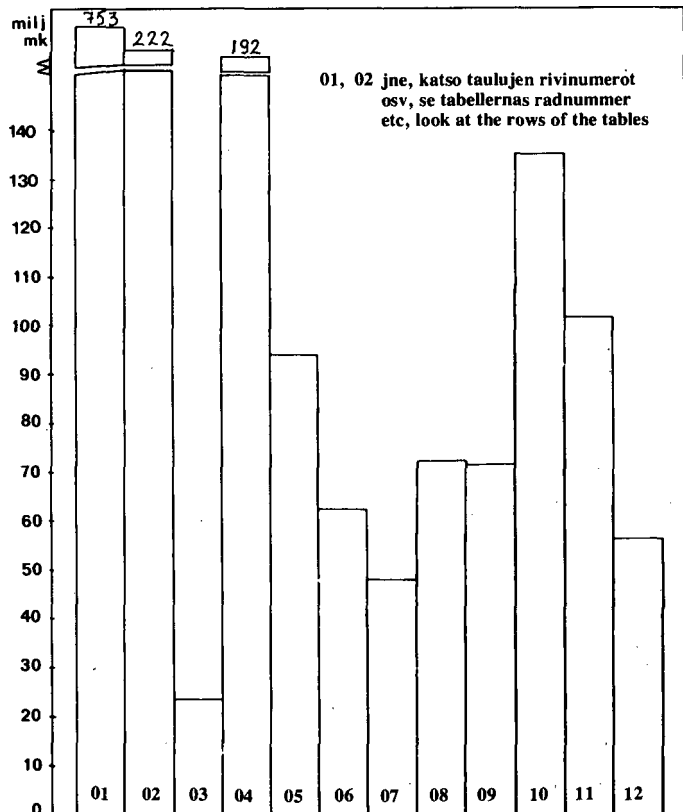
01	Nylands län	
02	Åbo och Björneborgs län	
03	Landskapet Åland	
04	Tavastehus län	
05	Kymmene län	
06	S:t Michels län	
07	Norra Karelens län	
08	Kuopio län	
09	Mellersta Finlands län	
10	Vasa län	
11	Uleåborgs län	
12	Lapplands län	
13	Summa	

1000  
lkm/antal/number



Kuvio 29: Talletuspankkien (pl. Postipankki) henkilökunnan palkat ja palkkiot lääneittäin vuonna 1980, milj. mk

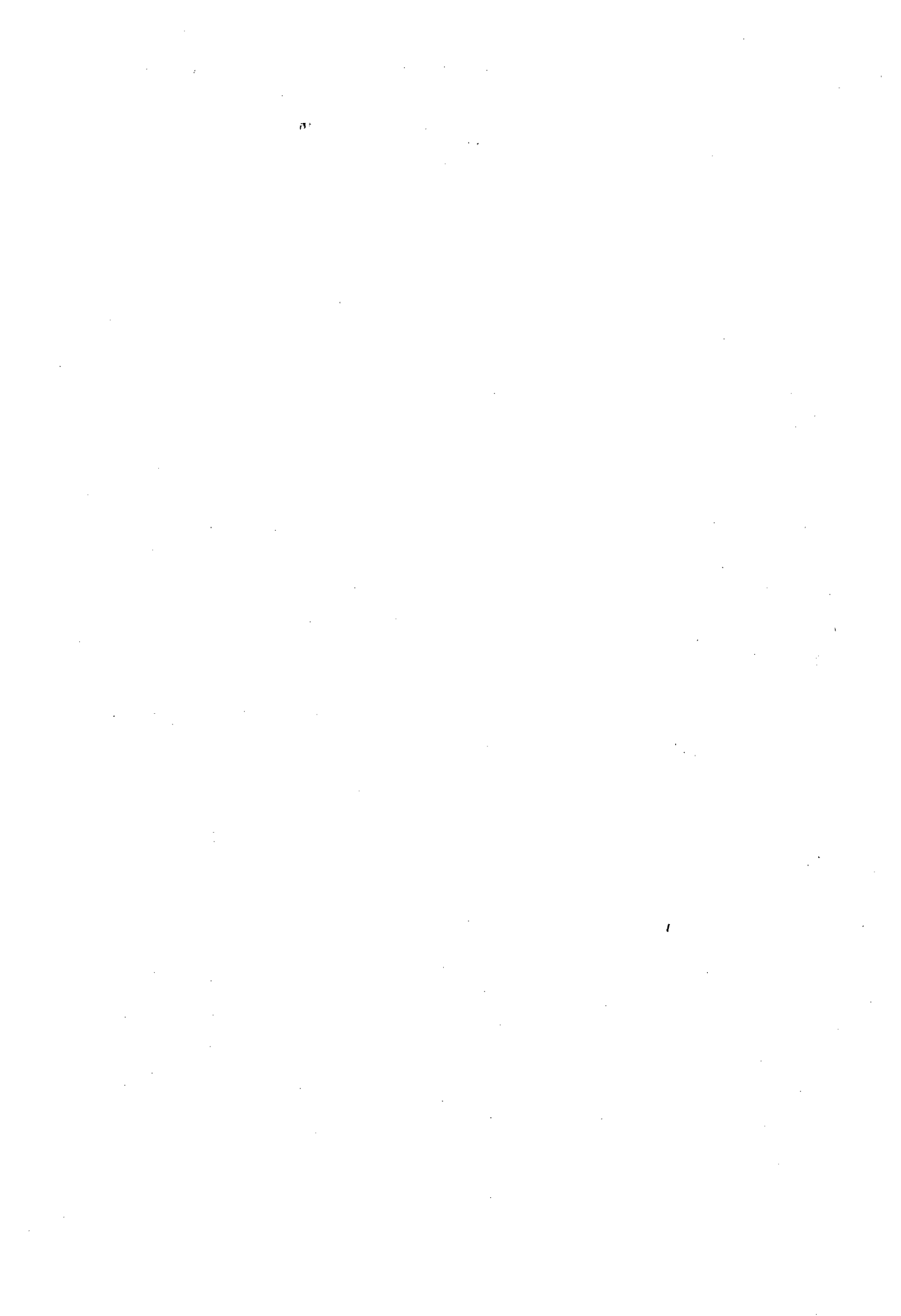
Figur 29: Löner och arvoden av depositionsbankernas (exkl. Postbanken) personal länsvis år 1980, milj. mk



Viitteet - Hänvisningar - References

1) s. 36, taulu VIII - s. 36, tabell VIII - P. 36, Table VIII

2) s. 36, taulu VII2 - s. 36, tabell VII2 - P. 36, Table VII2

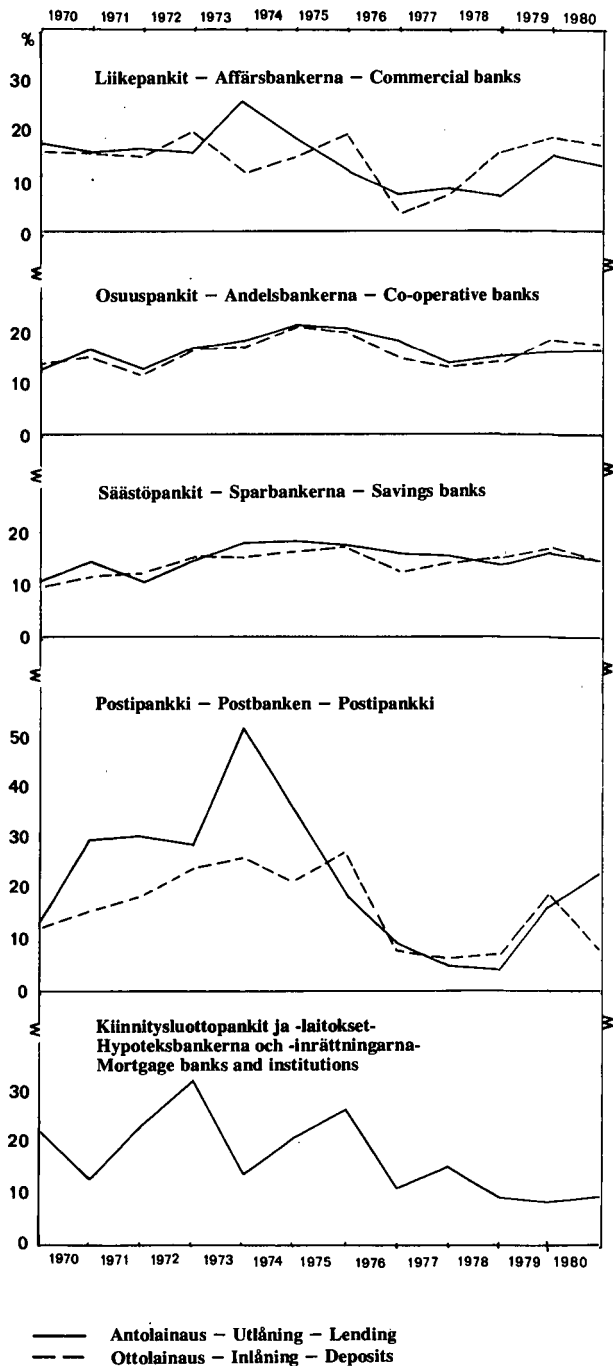




**LIITTEET**  
**BILAGOR**  
*APPENDICES*

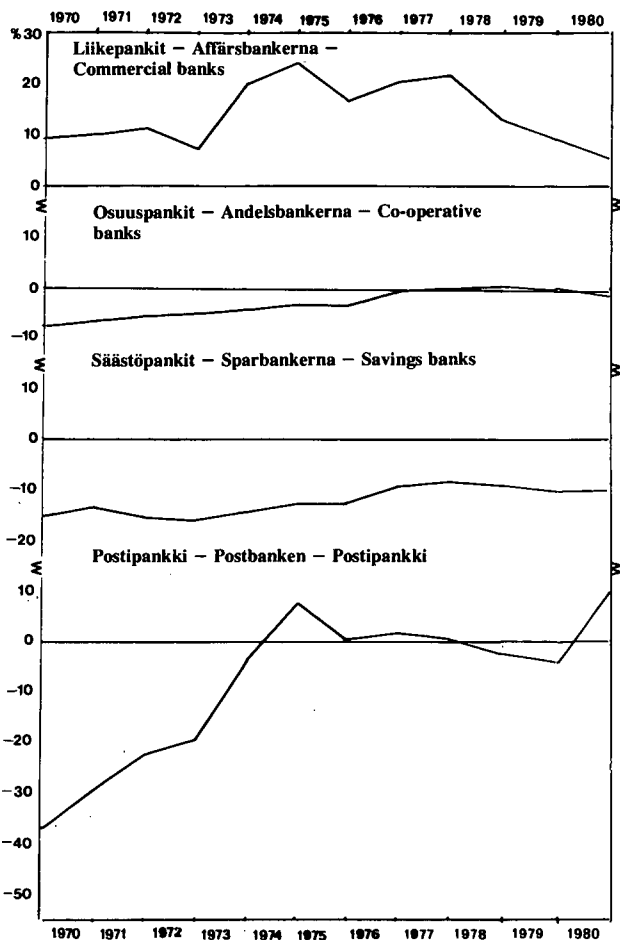
Kuvio 30: Kotimaisen markkamääräisen anto- ja ottolainauksen muutokset vuosina 1969–1980, %

Figur 30: Förändringar av den inhemska ut- och inlåningen i mark åren 1969–1980, % 1)



Kuvio 31: Prosenttinen antolainausenemmyys rahalaitosryhmittäin vuosina 1969–1980, %

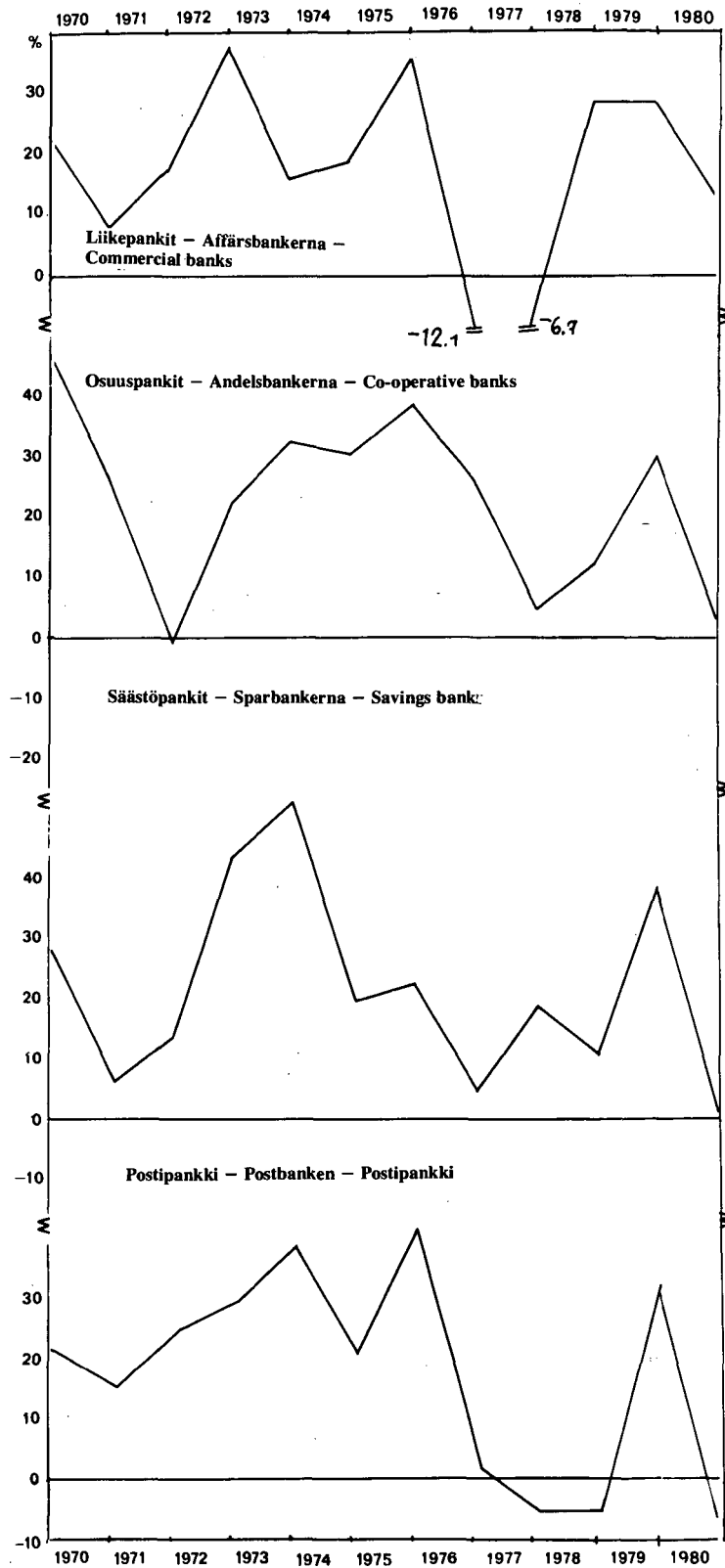
Figur 31: Det procentuella utlåningsöverskottet enligt penninginrättningsgrupp åren 1969–1980, % 2)



1) Laaja yleisökäsite; sisältää rahoituslaitokset pl kiinnitysluottopankit – Det vidsträta begreppet allmänhet; innehåller övriga finansieringsinrättningar utom hypoteksbanker – 'The public' in the broader sense; it includes other institutions excluding mortgage banks

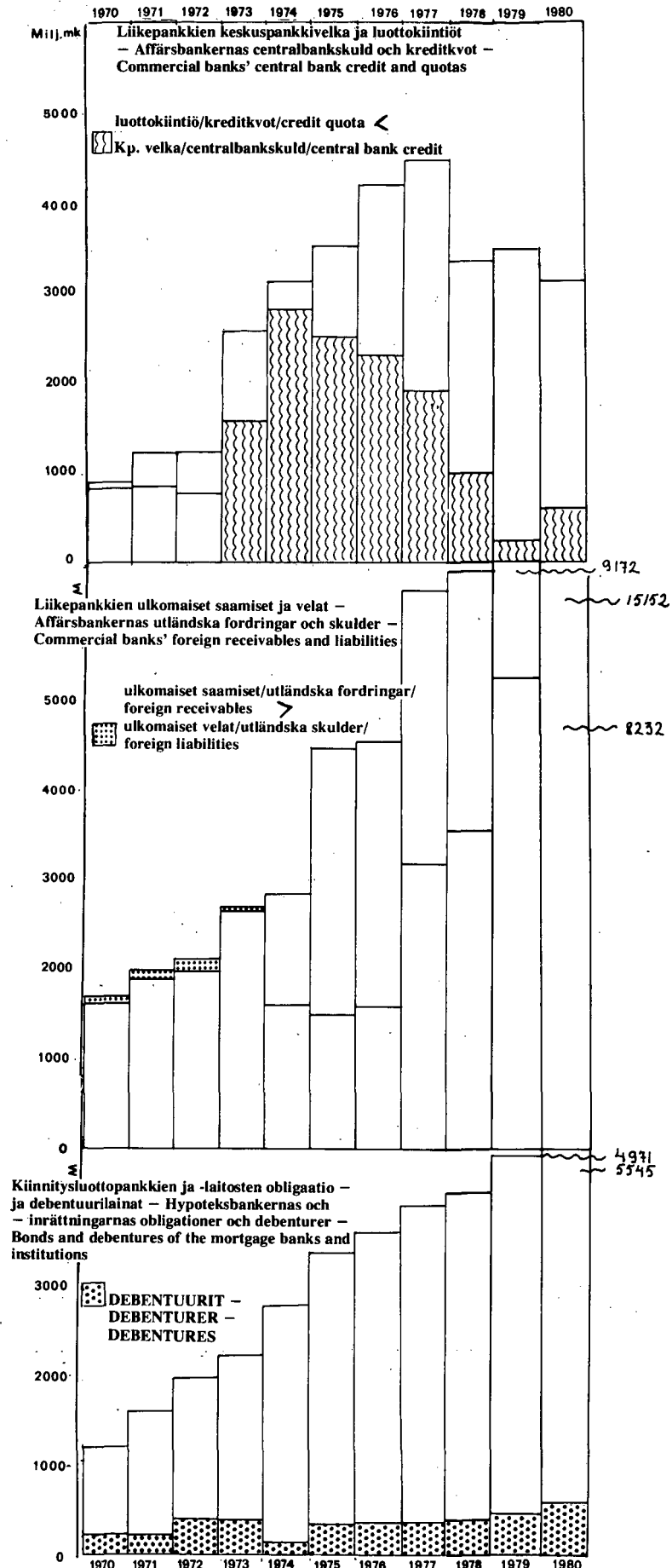
2) Huomioitu kotimainen markkamääräinen anto- ja ottolainaus sekä laaja yleisökäsite – Den inhemska ut- och inlåningen i mark och det vidsträta begreppet allmänhet beaktats – Domestic advances and deposits denominated in Finnish currency and 'the public' in the broader sense have been taken into account

Kuvio 32: Shekki- ja postisiirtotilien muutokset vuosina 1969–1980, %  
 Figur 32: Förändringar av check- och postgiroräkningar åren 1969–1980, % 1)

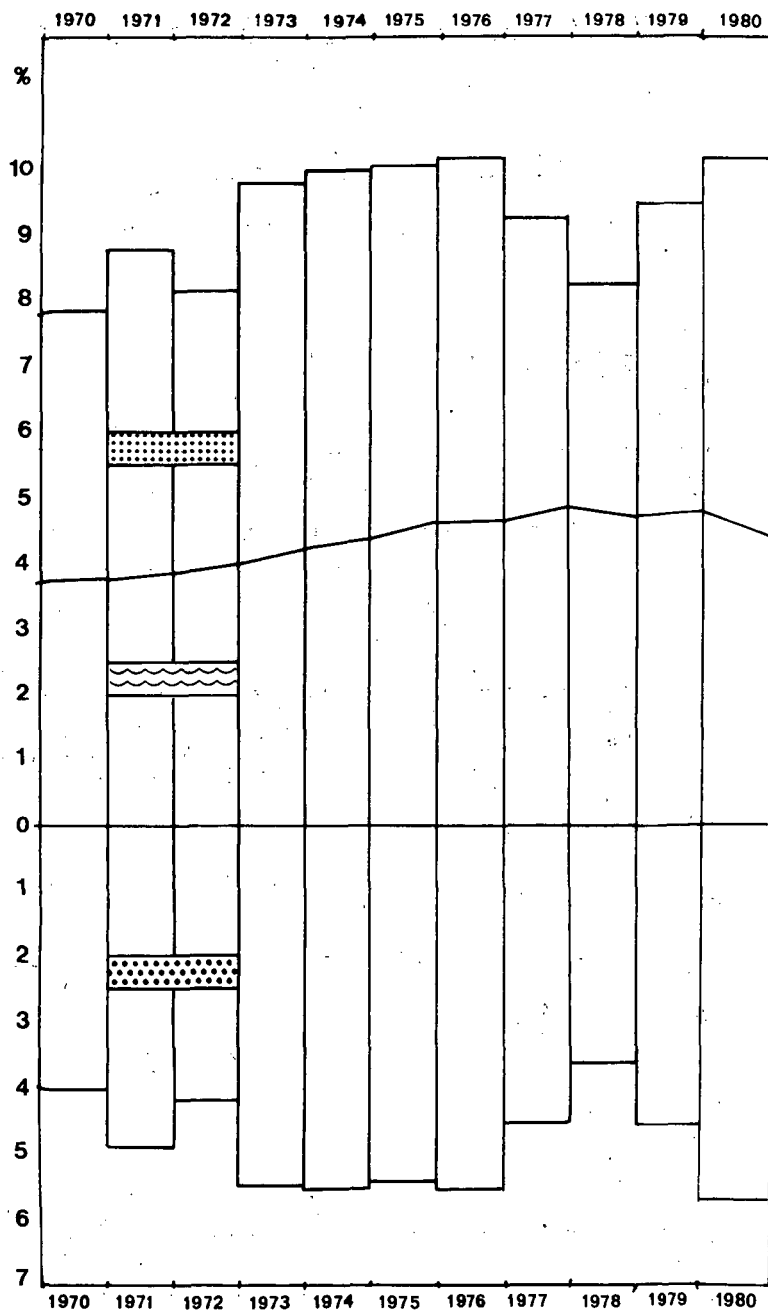





1) Laaja yleisökäsité – Det vidsträta begreppet allmänhet – 'The public' in the boarder sense

Kuvio 33: Liikepankkien ja kiinnitysluottopankkien ja -laitosten antolainauksen rahoitukseen liittyviä tekijöitä vuosina 1969–1980, milj. mk  
 Figur 33: Med finansieringen av affärsbankernas, hypoteksbankernas och -inrättningarnas utlåning förenande punkter åren 1969–1980, milj. mk

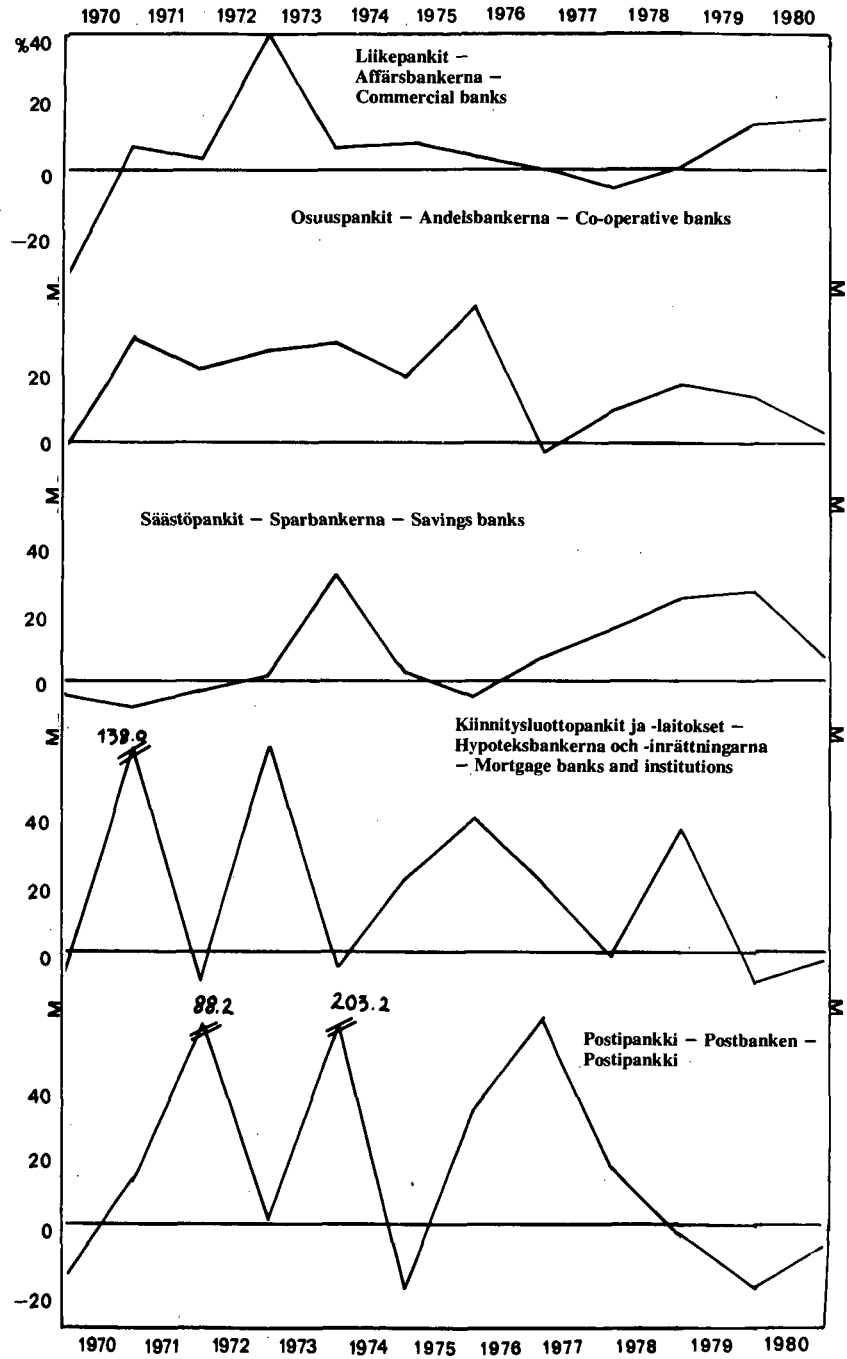


Kuvio 34: Anto- ja ottolainauksen keskikorot ja korkoero vuosina 1969–1980, %  
 Figur 34: Medelräntor och räntemarginal av utlåningen och inlåningen åren 1969–1980, %

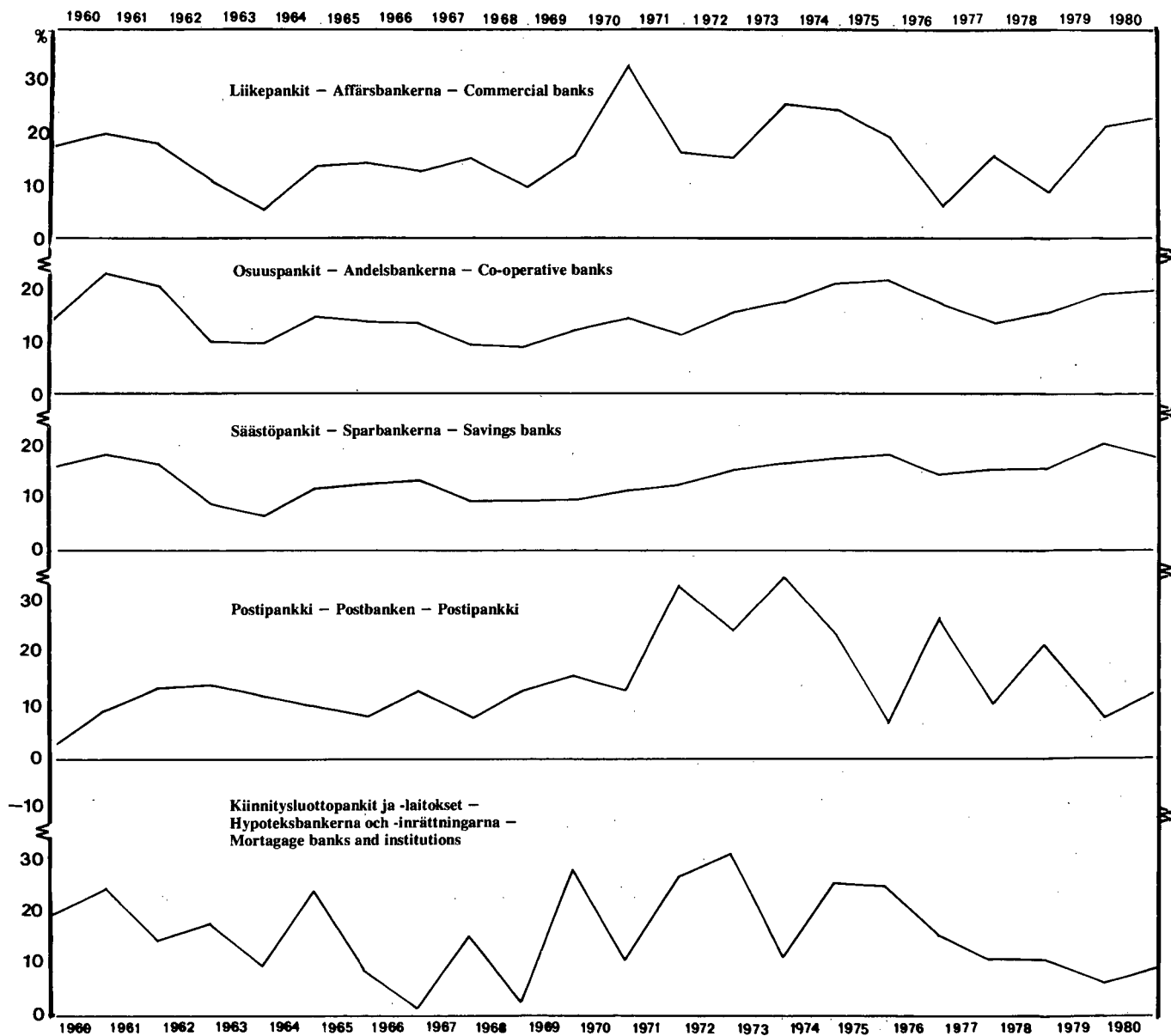


 Antolainauksen keskikorko – Utlånningens medelränta – Average lending rate  
 Korkoero – Räntemarginal – Differences in rates  
 Ottolainauksen keskikorko – Inlåningens medelränta – Average deposit rate

Kuvio 35: Verojen muutos vuosina 1969–1980, %  
 Figur 35: Förändringar av skatter åren 1969–1980, %



Kuvio 36: Taseen loppusumman muutokset rahalaitosryhmittäin vuosina 1969–1980, %  
 Figur 36: Förändringar av balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp åren 1969–1980, %



LIITE  
BILAGA 1 aSELVITYS PANKKITILASTOISSA KÄYTETTYÄ TERMINOLOGIASTA  
(anto- ja ottolainatiedot)

	Pankkien ja kiinn.l. laitosten kk-tilasto		Pankkien 1/4 vuositilasto	Pankkien vuositilasto		Anto- ja ottol. tilasto	Tilastokatsaukset	Suomen tilastoll. vuosikirja	
	Taulut			Pankkikohtainen 2)	Ennako ja lopullinen 1)			3)	Anto- ja ottolainaus 3)
	II-III	IV-XII 1)							
Liikepankit									
Säästöpankit	- Muut pankit	- Muut rahalaitokset	- Muut rahalaitokset	- Muut pankit	- Muut rahalaitokset			- Muut pankit	
Osuuspankit									
Postipankki	- Yleisö (x)	- Muut rahoituslaitokset	- Muut rahoituslaitokset	- Yleisö (x)	- Muut rahoituslaitokset	- Yleisö (x)	- Yleisö (x)	- Yleisö (x)	- Yleisö (x)
Kiinnitys- luottopankit									
Kiinnitys- luottolaitokset									
Muut luottolaitokset									
Yleisö		- Yleisö	- Yleisö		- Yleisö				

**Laaja yleisökäsite (x)** sisältää muut paitsi pankit ja valtion (myös muut luottolaitokset).

**Suppea yleisökäsite** sisältää muut paitsi rahalaitokset, muut rahoituslaitokset ja valtion.

**Pankkeja** ovat Postipankki, liikepankit, osuuspankit, säästöpankit ja kiinnitysluottopankit.

**Rahalaitoksia** ovat Postipankki, liikepankit, osuuspankit ja säästöpankit.

**Muita rahoituslaitoksia** ovat kiinnitysluottopankit ja -laitokset, luotto-osakeyhtiöt, vakuutuslaitokset, luottokaupan rahoituslaitokset, palveluluottolaitokset, panttikonttorit ym. vastaavat rahoituslaitokset.

**Muita luottolaitoksia** ovat em. muut rahoituslaitokset paitsi kiinnitysluottopankit.

**Rahalaitokset ja rahoituslaitokset** ovat tilastokeskuksen sektoriluokituksen mukaisia käsitteitä. Pankit ja luottolaitokset pankkilakien mukaisia käsitteitä.

1) Luotot yleisölle sisältää kotimaiset ulkomaan rahan määräiset luotot; yleisön talletukset sisältää kotimaiset ulkomaan rahan määräiset talletukset

2) Pankkikohtaisissa tilatauluissa on yleisön luotoista erotettu omaksi eräkseen valtion varoista välitetyt lainat; muissa tauluissa ne sisältyvät luottoihin yleisölle.

3) kotimainen markkamääräinen anto- ja ottolainaus



**REDOGÖRELSE FÖR TERMINOLOGIN I BANKSSTATISTIKEN**  
**(ut- och inlåningsuppgifter)**

	Bankernas och hypoteksinrättningar- nas månadsstatistik Tablår		Bankernas kvartalsstatistik	Bankernas årsstatistik		Ut- och in- låningsstatistik 3)	Statistiska översikter Ut- och in- låning 3)	Statistisk årsbok för Finland	
	II-III	IV-XII 1)		Enligt bank 2)	Förhands- och slutlig 1)			Ställningstab- lår 1)	Ut- och in- låningstablår 3)
Affärs- banker	- Övriga banker	- Övriga penning- inrättn.	- Övriga penning- inrättn.	- Övriga banker	- Övriga penning- inrättn.	- All- mänh. (x)	- All- mänh. (x)	- Övriga banker	- All- mänh. (x)
Sparbanker Andels- banker Postbanken Hypoteks- banker Hypoteks- inrättningar		- Övriga finansi- erings- institut	- Övriga finansi- erings- institut	- All- mänh. (x)	- Övriga finansi- erings- institut			- All- mänh. (x)	
Övriga kre- ditinstitut	- All- mänh. (x)	- All- mänh.	- All- mänh.	- All- mänh. (x)	- All- mänh.	- All- mänh. (x)	- All- mänh. (x)	- All- mänh. (x)	
Allmän- heten									

Det vidsträta begreppet allmänhet (x) omfattar andra än banker och staten (omfattar också övriga kreditinrättningar).

Det inskränkta begreppet allmänhet omfattar andra än penninginrättningar, övriga finansieringsinrättningar och staten.

**Banker** är Postbanken, affärsbankerna, andelsbankerna, sparbankerna och hypoteksbankerna.

**Penninginrättningar** är Postbanken, affärsbankerna, andelsbankerna och sparbankerna.

**Övriga finansieringsinrättningar** är hypoteksbanker och -inrättningar, kreditaktiebolag, försäkringsanstalter, kredithandels finansieringsinstitut, servicekreditinstitut, pantlånekontor o.a. motsvariga finansieringsinrättningar.

**Övriga kreditinrättningar** är o.n. övriga finansieringsinrättningar utom hypoteksbanker.

**Penninginrättningar och finansieringsinrättningar** är termer i enlighet med statistikcentralens sektorindelning. **Banker och kreditinrättningar** är termer i enlighet med banklagen.

1) Krediter till allmänheten innehåller inhemska krediter i utländsk valuta; depositioner av allmänheten innehåller inhemska depositioner i utländsk valuta

2) I ställningstablårerna enligt bank har lån som förmedlats ur statliga medel avskilts till en egen post från krediter till allmänheten; i övriga tablårer ingår de i krediter till allmänheten.

3) den inhemska ut- och inlåningen i mark

LIITE  
APPENDIX I c

**GLOSSARY OF TERMS USED IN THE BANKING STATISTICS**  
(in data on advances and deposits)

	Monthly Statistics on Banks and Mortgage Institutions Tables		Quarterly Banking Statistics	Annual Banking Statistics		Statistics on advances and deposits	Bulletin of Statistics	Statistical Yearbook of Finland	
	II-III	IV-XII		By bank and by institution	By category on banking institution 1)			Advances and deposits	Tables of the balance sheets
Commercial banks	} - Other banks	} - Other banking institutions	} - Other banking institutions	} - Other banks	} - Other banking institutions			} - Other banks	
Savings banks Co-operative banks Postipankki Mortgage banks									
Mortgage institutions Other credit institutions Public	} - Public (x)	} - Other financial institutions	} - Other financial institutions	} - Public (x)	} - Other financial institutions	} - Public (x)	} - Public (x)	} - Public (x)	} - Public (x)

'The public' in the broader sense comprises all domestic economic agents (including other credit institutions) other than the banks and the central government. (x)

'The public' in the narrower sense comprises all domestic economic agents other than the banking institutions, other financial institutions and the central government.

The banks include the commercial banks, the co-operative banks, the savings banks, the mortgage banks and Postipankki.

The banking institutions include the commercial banks, the co-operative banks, the savings banks and Postipankki.

Other financial institutions include the mortgage banks and institutions, credit companies, insurance companies, hire-purchase finance companies, factoring companies, pawnshops and other similar financial institutions.

Other credit institutions comprise all the above-mentioned other financial institutions except the mortgage banks.

The terms 'Banking institutions' and 'Financial institutions' accord with the sectoral classification used by the Central Statistical Office of Finland. The terms 'Banks' and 'Credit institutions' are used in the banking legislation.

### Talouspoliittisia toimenpiteitä vuonna 1980

1. Helmikuun 1980 alusta lähtien toteutettiin korkotason yleinen korotus 0,75 prosenttiyksiköllä.
2. Helmikuun 1980 alusta lähtien liikepankkien peruskorkoisten keskuspankkiluottoikiintiöiden yhteismäärää korotettiin 200 milj. markasta 1 000 milj. markkaan. Samalla poistettiin liikepankkien päivälüotto-oikeuksien ehdottomat ylärajat sekä mahdollisuus obligaatioiden termiinkauppoihin.
3. Helmikuun 26 päivänä 1980 Suomen Pankki korotti kassavarantotalletusvelvollisuutta 3,2 prosentista 3,4 prosenttiin helmikuun lopun ottolainauskannasta.
4. Maaliskuun 25 päivänä 1980 markan ulkoista arvoa korotettiin kahdella prosenttiyksiköllä.
5. Maaliskuun 28 päivänä 1980 Suomen Pankki korotti kassavarantotalletusvelvollisuutta 3,6 prosenttiin maaliskuun lopun ottolainauskannasta.
6. Huhtikuun 23 päivänä 1980 Suomen Pankki korotti kassavarantotalletusvelvollisuutta 3,8 prosenttiin huhtikuun lopun ottolainauskannasta.
7. Kesäkuun 1980 alusta lähtien liikepankkien peruskorkoisten keskuspankkiluottoikiintiöiden yhteismäärää alennettiin 100 milj. markalla 900 milj. markkaan.
8. Kesäkuun 11 päivänä 1980 valtioneuvosto päätti suhdannetalletusten perimisestä lokakuun alusta lukien.
9. Heinäkuun 29 päivänä 1980 Suomen Pankki korotti kassavarantotalletusvelvollisuutta 4,2 prosenttiin heinäkuun lopun ottolainauskannasta.
10. Elokuun 1980 alusta lähtien liikepankkien peruskorkoisten kiintiöiden yhteismäärää alennettiin 900 milj. markasta 700 milj. markkaan.
11. Marraskuun 17 päivästä 1980 lähtien Suomen Pankki päätti myöntää pankeille korotonta käteisvaraluottoa käteisrahan tarpeettoman käsittelyn ja kuljetuksen vähentämiseksi. Käteisvaraluotto voi olla enintään pankin kassassa olevien käteisvarojen suuruinen.
12. Marraskuun 26 päivänä 1980 Suomen Pankki korotti kassavarantotalletusvelvollisuutta 4,6 prosenttiin marraskuun lopun ottolainauskannasta.

### Economic policy measures in 1980

1. *At the beginning of February, the general level of interest rates was raised by 0,75 percentage points.*
2. *At the beginning of February, the commercial banks' aggregate base-rate central bank credit quotas were raised from 200 million marks to 1 000 million marks. At the same time, the absolute limits on the commercial banks' call money overdrafts and the right to obtain credit through bond repurchase transactions were rescinded.*
3. *On February 26, the Bank of Finland raised the reserve requirements from 3,2 per cent to 3,4 per cent of the stock of deposits outstanding at the end of February.*
4. *On March 25, the external value of the mark was raised by 2 per cent.*
5. *On March 28, the Bank of Finland raised the reserve requirements to 3,6 per cent of the stock of deposits outstanding at the end of March.*
6. *On April 23, the Bank of Finland raised the reserve requirements to 3,8 per cent of the stock of deposits outstanding at the end of April.*

### Ekonomiskpolitiska åtgärder år 1980

1. *Från början av februari 1980 verkställdes en allmän höjning av räntenivån med 0,75 procentenheter.*
2. *Från början av februari 1980 höjdes summan av affärsbankernas kvoter för centralbankskredit till grundränta från 200 milj. mark till 1 000 milj. mark. Samtidigt slopades de absoluta övre gränserna för affärsbankernas rätt till dagslån och möjligheten till terminshandel med obligationer.*
3. *Den 26 februari 1980 höjde Finlands Bank kassareservdepositionsskyldighet från 3,2 procent till 3,4 procent av inlåningen i slutet av februari.*
4. *Den 25 mars 1980 höjdes markens externa värde med två procentenheter.*
5. *Den 28 mars 1980 höjde Finlands Bank kassareservdepositionsskyldighet till 3,6 procent av inlåningen i slutet av mars.*
6. *Den 23 april 1980 höjde Finlands Bank kassareservdepositionsskyldighet till 3,8 procent av inlåningen i slutet av april.*
7. *Från början av juni 1980 sänktes summan av affärsbankernas kvoter för centralbankskredit till grundränta med 100 milj. mark till 900 milj.*
8. *Den 11 juni 1980 beslöt statsrådet att vid ingången av oktober börja uppbära konjunkturdepositioner.*
9. *Den 29 juli 1980 höjde Finlands Bank kassareservdepositionsskyldighet till 4,2 procent av inlåningen i slutet av juli.*
10. *Från början av augusti 1980 sänktes summan av affärsbankernas kvoter för centralbankskredit till grundränta från 900 milj. mark till 700 milj. mark.*
11. *Från och med den 17 november 1980 beslöt Finlands Bank bevilja bankerna räntefri kontantmedelskredit i syfte att undvika onödig behandling och transport av kontanter. En banks kontantmedelskredit kan vara högst lika stor som behållningen av kontanta medel i bankens kassa.*
12. *Den 26 november 1980 höjde Finlands Bank kassareservdepositionsskyldighet till 4,6 procent av inlåningen i slutet av november.*

7. *At the beginning of June, the commercial banks' aggregate base-rate central bank credit quotas were reduced by 100 million marks to 900 million marks.*
8. *On June 11, the Council of State decided that the collection of counter-cyclical deposits would be started as from the beginning of October.*
9. *On July 29, the Bank of Finland raised the reserve requirements to 4,2 per cent of the stock of deposits outstanding at the end of July.*
10. *At the beginning of August, the commercial banks' aggregate base-rate central bank credit quotas were reduced from 900 million marks to 700 million marks.*
11. *From November 17, the Bank of Finland decided to start granting interest-free till-money credits to banks, so as to dispense with the unnecessary handling and transport of till money. A bank's till-money credit was not to exceed its holdings of till money.*
12. *On November 26, the Bank of Finland raised the reserve requirements to 4,6 per cent of the stock of deposits outstanding at the end of November.*

## Kuvio luettelo

<b>Kuvio 1:</b> Talletuspankkiryhmien osuus antolainaus-eristä 31.12.1980, % . . . . .	XVIII
<b>Kuvio 2:</b> Talletuspankkiryhmien osuus talletustilityypeistä 31.12.1980, % . . . . .	XIX
<b>Kuvio 3:</b> Talletuspankkien määräaikais- ja irtisanomisehtoisten (MTA/ITA) talletusten rakenne 31.12.1980, % . . . . .	XX
<b>Kuvio 4:</b> Talletuspankkiryhmien osuus MTA/ITA tilityypeistä 31.12.1980, % . . . . .	XX
<b>Kuvio 5:</b> Talletuspankkien toimipaikat vuonna 1980 . . . . .	3
<b>Kuvio 6:</b> Korkokate/korkotuotot rahalaitosryhmittäin vuonna 1980, % . . . . .	5
<b>Kuvio 7:</b> Luotot yleisölle/yleisön talletukset rahalaitosryhmittäin vuonna 1980, % . . . . .	7
<b>Kuvio 8:</b> Varaukset/taseen loppusumma rahalaitosryhmittäin vuonna 1980, % . . . . .	9
<b>Kuvio 9:</b> Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus taseen pääeristä vuonna 1980, . . . . .	10
<b>Kuvio 10:</b> Talletuspankkien myönnettyt ja nostetut shekki- ja postisiirtoluotot neljännesvuosittain vuonna 1980, mrd. mk . . . . .	11
<b>Kuvio 11:</b> Nostettujen shekki- ja postisiirtoluottojen osuus myönnetyistä shekki- ja postisiirtoluotoista talletuspankkiryhmittäin, neljännesvuosittain vuonna 1980, % . . . . .	11
<b>Kuvio 12:</b> Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus joistakin tuloslaskelman pääeristä vuonna 1980 . . . . .	13
<b>Kuvio 13:</b> Palkat ja sosiaalikulut vuonna 1980, rahalaitosryhmien prosenttinen osuus . . . . .	15
<b>Kuvio 14:</b> Talletuspankkien tuotot ja kulut kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä vuonna 1980, milj. mk . . . . .	17
<b>Kuvio 15:</b> Verojen jakautuminen rahalaitosryhmittäin vuonna 1980, % . . . . .	17
<b>Kuvio 16:</b> Käyttökate/taseen loppusumma rahalaitosryhmittäin vuonna 1980, % . . . . .	19
<b>Kuvio 17:</b> Oma pääoma/taseen loppusumma rahalaitosryhmittäin vuonna 1980, % . . . . .	21
<b>Kuvio 18:</b> Tilivuoden voitto/taseen loppusumma rahalaitosryhmittäin vuonna 1980, % . . . . .	23
<b>Kuvio 19:</b> Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus kotimaisista markkamääräisistä luotoista ja talletuksista vuonna 1980 . . . . .	25
<b>Kuvio 20:</b> Rahalaitosten kotimainen markkamääräinen antolainaus, rahalaitosryhmien osuus vuonna 1980, % . . . . .	25
<b>Kuvio 21:</b> Rahalaitosten kotimainen markkamääräinen ottolainaus, rahalaitosryhmien osuus vuonna 1980, % . . . . .	27
<b>Kuvio 22:</b> Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus määräaikaistalletuksista vuonna 1980, % . . . . .	27
<b>Kuvio 23:</b> Rahalaitosten (pl. Postipankki) hallussa olevat osakkeet ja osuudet sektoreittain vuonna 1980, % . . . . .	29
<b>Kuvio 24:</b> Rahalaitosten hallussa olevat joukkovelkakirjat sektoreittain vuonna 1980, % . . . . .	29
<b>Kuvio 25:</b> Korkoerot rahalaitosryhmittäin vuosina 1969–1980, % . . . . .	35
<b>Kuvio 26:</b> Talletuspankkien henkilökunta vuonna 1980, pankkiryhmiä osuus % . . . . .	37
<b>Kuvio 27:</b> Rahalaitosten henkilökuntarakenne vuonna 1980 . . . . .	37

## Förteckning över figurer

<b>Figur 1:</b> Depositionsbankgruppernas andel av utlåningsraterna den 31.12.1980, % . . . . .	XVIII
<b>Figur 2:</b> Depositionsbankgruppernas andel av depositionskontotyperna den 31.12.1980, % . . . . .	XIX
<b>Figur 3:</b> Struktur av depositionsbankernas tidsbundna och uppsägbara depositioner (TD/UD) den 31.12.1980, % . . . . .	XX
<b>Figur 4:</b> Depositionsbankgruppernas andel av TD/UD depositionskontotyper den 31.12.1980, % . . . . .	XX
<b>Figur 5:</b> Antal depositionsbankernas verksamhetsställen år 1980, . . . . .	3
<b>Figur 6:</b> Rängebidrag/rängebintäkter enligt penninginrättningsgrupp år 1980, % . . . . .	5
<b>Figur 7:</b> Krediter till allmänheten/depositioner av allmänheten enligt penninginrättningsgrupp år 1980, % . . . . .	7
<b>Figur 8:</b> Reserveringar/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1980, % . . . . .	9
<b>Figur 9:</b> Penninginrättningsgruppernas procentuella andel av balansens huvudposter år 1980, . . . . .	10
<b>Figur 10:</b> Depositionsbankernas beviljade och lyftade check- och postgirokrediter kvartalvis år 1980, mrd. mk . . . . .	11
<b>Figur 11:</b> De lyftade check- och postgirokrediternas andel av beviljade check- och postgirokrediter enligt depositionsbankgrupp, kvartalvis år 1980, % . . . . .	11
<b>Figur 12:</b> Penninginrättningsgruppernas procentuella andel av några resultaträkningens huvudposter år 1980, . . . . .	13
<b>Figur 13:</b> Löner och socialutgifter år 1980, penninginrättningsgruppernas procentuella andel . . . . .	15
<b>Figur 14:</b> Depositionsbankernas intäkter och kostnader för fastigheter och fastighetssammanslutningar år 1980, milj. mk . . . . .	17
<b>Figur 15:</b> Fördelning av skatter enligt penninginrättningsgrupp år 1980, % . . . . .	17
<b>Figur 16:</b> Driftsbidrag/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1980, % . . . . .	19
<b>Figur 17:</b> Eget kapital/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1980, % . . . . .	21
<b>Figur 18:</b> Räkenskapsårets vinst/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1980, % . . . . .	23
<b>Figur 19:</b> Penninginrättningsgruppernas procentuella andel av inhemska krediter och depositioner i mark år 1980 . . . . .	25
<b>Figur 20:</b> Penninginrättningsgruppernas inhemska utlåning i mark, penninginrättningsgruppernas andel år 1980, % . . . . .	25
<b>Figur 21:</b> Penninginrättningsgruppernas inhemska inlåning i mark, penninginrättningsgruppernas andel år 1980, % . . . . .	27
<b>Figur 22:</b> Penninginrättningsgruppernas procentuella andel av tidsbundna depositioner år 1980, % . . . . .	27
<b>Figur 23:</b> Penninginrättningsgruppernas (exkl. Postbanken) innehav av aktier och andelar sektorvis år 1980, % . . . . .	29
<b>Figur 24:</b> Penninginrättningsgruppernas innehav av masskuldebrev sektorvis år 1980, % . . . . .	29
<b>Figur 25:</b> Ränthemarginal enligt penninginrättningsgrupp åren 1969–1980, % . . . . .	35
<b>Figur 26:</b> Depositionsbankernas personal år 1980, bankgruppernas andel % . . . . .	37
<b>Figur 27:</b> Struktur av penninginrättningsgruppernas personal år 1980 . . . . .	37

Kuvio 28: Talletuspankkien (pl. Postipankki) henkilökunta lääneittäin vuonna 1980 . . . . .	39	Figur 28: Depositionsbankernas (exkl. Postbanken) personal länsvis år 1980 . . . . .	39
Kuvio 29: Talletuspankkien (pl. Postipankki) henkilökunnan palkat ja palkkiot lääneittäin vuonna 1980, milj. mk . . . . .	39	Figur 29: Löner och arvoden av depositionsbankernas (exkl. Postbanken) personal länsvis år 1980, milj. mk . . . . .	39
Kuvio 30: Kotimaisen markkamääräisen anto- ja ottolainauksen muutokset vuosina 1968–1980, % . . . . .	42	Figur 30: Förändringar av den inhemska ut- och inlåningen i mark åren 1969–1980, % . . . . .	42
Kuvio 31: Prosenttinen antolainausenemmyys rahalaitosryhmittäin vuosina 1969–1980, % . . . . .	42	Figur 31: Det procentuella utlåningsöverskottet enligt penninginrättningsgrupp åren 1969–1980, % . . . . .	42
Kuvio 32: Shekki- ja postisiirtotilien muutokset vuosina 1969–1980, % . . . . .	43	Figur 32: Förändringar av check- och postgiroräkningar åren 1969–1980, % . . . . .	43
Kuvio 33: Liikepankkien ja kiinnitysluottopankkien ja -laitosten antolainauksen rahoitukseen liittyviä tekijöitä vuosina 1969–1980, milj. mk . . . . .	44	Figur 33: Med finansieringen av affärsbankernas, hypoteksbankernas och -inrättningarnas utlåning förenande punkter åren 1969–1980, milj. mk . . . . .	44
Kuvio 34: Anto- ja ottolainauksen keskikorot ja korkoero vuosina 1969–1980, % . . . . .	45	Figur 34: Medelräntor och räntemarginal av utlåningen och inlåningen åren 1969–1980, % . . . . .	45
Kuvio 35: Verojen muutos vuosina 1969–1980, % . . . . .	46	Figur 35: Förändringar av skatter åren 1969–1980, % . . . . .	46
Kuvio 36: Taseen loppusumman muutokset rahalaitosryhmittäin vuosina 1959–1980, % . . . . .	47	Figur 36: Förändringar av balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp åren 1959–1980, % . . . . .	47

#### List of diagrams and charts

Chart 1: Shares of various types of deposit banks in different types of advances December 31, 1980, per cent . . . . .	XXX	Chart 14: Deposit bank earnings from and expenses on real estate and real estate corporations in 1980, mill. marks . . . . .	17
Chart 2: Shares of various types of deposit banks in different types of accounts December 31, 1980, per cent . . . . .	XXXI	Chart 15: Breakdown of taxes in 1980 by category of banking institution, per cent . . . . .	17
Chart 3: Breakdown of term and time deposits December 31, 1980, per cent . . . . .	XXXII	Chart 16: Operating margin as a percentage of the balance sheet total in 1980 by category of banking institution . . . . .	19
Chart 4: Shares of various types of deposit banks in different types of term and time deposits December 31, 1980, per cent . . . . .	XXXII	Chart 17: Capital accounts as a percentage of the balance sheet total in 1980 by category of banking institution . . . . .	21
Chart 5: Number of establishments in 1980 by category of banking institution . . . . .	3	Chart 18: Net earnings for the accounting year as a percentage of the balance sheet total in 1980 by category of banking institution . . . . .	23
Chart 6: Interest earnings, net as a percentage of the interest earnings in 1980, by category of banking institution . . . . .	5	Chart 19: Breakdown of domestic advances and deposits in Finnish currency in 1980 by category of banking institution . . . . .	25
Chart 7: Advances to the public as a percentage of the deposits by public in 1980 by category of banking institution . . . . .	7	Chart 20: Breakdown of domestic advances in Finnish currency in 1980 by category of banking institution . . . . .	25
Chart 8: Reserves as a percentage of the balance sheet total in 1980 by category of banking institution . . . . .	9	Chart 21: Breakdown of domestic deposits in Finnish currency in 1980 by category of banking institution . . . . .	27
Chart 9: Breakdown of major balance sheet items in 1980 by category of banking institution, per cent . . . . .	10	Chart 22: Breakdown of term deposits in 1980 by category of banking institution, per cent . . . . .	27
Chart 10: Overdraft credit granted and drawn in the deposit banks in 1980, quarterly figures, 1 000 mill. marks . . . . .	11	Chart 23: Sectoral breakdown of shares and partnerships owned by the banking institutions (excl. Postipankki) in 1980, per cent . . . . .	29
Chart 11: Overdrafts drawn as a percentage of overdraft credit granted in 1980, quarterly figures by category of banking institution . . . . .	11	Chart 24: Sectoral breakdown of bonds and debentures held by the banking institutions, in 1980, per cent . . . . .	29
Chart 12: Breakdown of some major income statement items in 1980 by category of banking institution, per cent . . . . .	13	Chart 25: Interest margins in 1969–1980 by category of banking institution, per cent . . . . .	35
Chart 13: Breakdown of wage bill and social security expenditure in 1980 by category of banking institution, per cent . . . . .	15	Chart 26: Breakdown of deposit bank personnel in 1980 by category of banking institution, per cent . . . . .	37
		Chart 27: Structure of banking institution personnel in 1980, per cent . . . . .	37

<i>Chart 28: Breakdown of deposit bank (excl. Postipankki) personnel in 1980, by province . . .</i>	39	<i>Chart 32: Percentage changes in cheque and postal accounts in 1969–1980 . . . . .</i>	43
<i>Chart 29: Breakdown of wages, salaries and other similar payments made by the deposit banks (excl. Postipankki) to their personnel in 1980, by province, mill. marks . .</i>	39	<i>Chart 33: Factors related to the financing of lending by the commercial banks and mortgage banks and institutions in 1969–1980, mill. marks . . . . .</i>	44
<i>Chart 30: Percentage changes in domestic advances and deposits in Finnish currency in 1969–1980 . . . . .</i>	42	<i>Chart 34: Average lending and deposit rates and interest margins in 1969–1980, per cent . . .</i>	45
<i>Chart 31: Difference between lending and deposits in 1969–1980 by category of banking institution, per cent . . . . .</i>	42	<i>Chart 35: Percentage changes in taxes in 1969–1980 .</i>	46
		<i>Chart 36: Percentage changes in balance sheet totals in 1959–1980, by category of banking institution . . . . .</i>	47

### Julkaisuluettelo

1. Pankkien ja kiinnitysluottolaitosten kuukausitilasto, joulukuu 1980. Tilastokeskuksen tilastotiedotussarja RT 1981:11. (Päiväys 7.4.1981)
2. Pankkien neljännesvuositilasto, IV neljännes 1980. RT 1981:27. (Päiväys 22.6.1981)
3. Joukkovelkakirjatilasto, IV neljännes 1980. RT 1981:12. (Päiväys 8.4.1981)
4. Korkotilasto, IV neljännes 1980. RT 1981:15. (Päiväys 22.4.1981)
5. Luottokantatilasto 31.12.1980. RT 1981:52. (Päiväys 18.11.1981)
6. Alueellinen luottokantatilasto, 31.12.1980. RT 1982:4. (Päiväys 14.2.1982)
7. Pankit vuonna 1980, rahalaitosryhmittäisiä ennakkotietoja. RT 1981:40. (Päiväys 7.10.1981)
8. Pankit vuonna 1980, pankki- ja laitospkohtaisia tietoja. RT 1981:50. (Päiväys 11.11.1981)

### List of publications

1. *Monthly Statistics on Banks and Mortgage Institutions, December 1980. RT (Financial Statistics) series of the Central Statistical Office of Finland 1981:11. (Dated on April 7, 1981)*
2. *Quarterly Banking Statistics, IV quarter 1980. RT 1981:27. (Dated on June 22, 1981)*
3. *Bond Statistics, IV quarter 1980. RT 1981:12. (Dated on April 8, 1981)*
4. *Interest Rates Statistics, IV quarter 1980. RT 1981:15. (Dated on April 22, 1981)*

### Publikationsförteckning

1. Bankernas och hypoteksinrättningarnas månadsstatistik, december 1980. Statistikcentralens serie statistisk rapport RT 1981:11S. (Daterad 16.4.1981)
2. Bankernas kvartalsstatistik, IV kvartalet 1980. RT 1981:27S. (Daterad 22.6.1981)
3. Statistik över masskuldebrev, IV kvartalet 1980. RT 1981:12. (Daterad 8.4.1981)
4. Räntestatistik, IV kvartalet 1980. RT 1981:15. (Daterad 22.4.1981)
5. Statistik över kreditbeståndet 31.12.1980. RT 1981:52. (Daterad 18.11.1981)
6. Det regionala kreditbeståndet, 31.12.1980. RT 1982:4. (Daterad 14.2.1982)
7. Bankerna år 1980, förhandsuppgifter enligt bank och inrättning. RT 1981:40S. (Daterad 7.10.1981)
8. Bankerna år 1980, uppgifter enligt bank och inrättning. RT 1981:50S. (Daterad 11.11.1981)

5. *Statistics on Credit Outstanding on December 31, 1980. RT 1981:52. (Dated on November 18, 1981)*
6. *Statistics on Credit Outstanding by Provinces on December 31, 1980. RT 1982:4. (Dated on February 14, 1982)*
7. *The banks in 1980, preliminary data on banks by category of banking institution. RT 1981:40. (Dated on October 7, 1981)*
8. *The banks in 1980, data on banks by bank and by institution. RT 1981:50. (Dated on November 11, 1981)*

---

**Tätä julkaisua myy**

**VALTION PAINATUSKESKUS**  
MARKKINOINTIOSASTO

**Postimyynti**

PL 516  
00101 HELSINKI 10  
Puh. 90-539011

**Kirjakauppa**

Annankatu 44, Helsinki  
(Et. Rautatiekadun kulma)  
Puh. 90-17341

**Denna publikation säljes av**

**STATENS TRYCKERICENTRAL**  
MARKNADSFÖRINGSAVDELNINGEN

**Postförsäljning**

PB 516  
00101 HELSINGFORS 10  
Tel. 90-539011

**Bokhandel**

Annegatan 44, Helsingfors  
(i hörnet av S. Järnv.g.)  
Tel. 90-17341

**This publication can be obtained from**

**GOVERNMENT PRINTING CENTRE**  
MARKETING DEPARTMENT

**Mail-order business**

P.O. Box 516  
SF-00101 HELSINKI 10  
Phone 90-539011

**Bookshop**

Annankatu 44  
00100 HELSINKI 10  
Phone 90-17341

---